

English

**APPLE COMPUTER, INC.
SOFTWARE LICENSE AGREEMENT FOR MAC OS X
Single Use License for use on Apple-labeled Systems**

PLEASE READ THIS SOFTWARE LICENSE AGREEMENT ("LICENSE") CAREFULLY BEFORE USING THE APPLE SOFTWARE. BY USING THE APPLE SOFTWARE, YOU ARE AGREEING TO BE BOUND BY THE TERMS OF THIS LICENSE. IF YOU DO NOT AGREE TO THE TERMS OF THIS LICENSE, DO NOT USE THE SOFTWARE. IF YOU DO NOT AGREE TO THE TERMS OF THE LICENSE, YOU MAY RETURN THE APPLE SOFTWARE TO THE PLACE WHERE YOU OBTAINED IT FOR A REFUND. IF THE APPLE SOFTWARE WAS ACCESSED ELECTRONICALLY, CLICK "DISAGREE/DECLINE". FOR APPLE SOFTWARE INCLUDED WITH YOUR PURCHASE OF HARDWARE, YOU MUST RETURN THE ENTIRE HARDWARE/ SOFTWARE PACKAGE IN ORDER TO OBTAIN A REFUND.

IMPORTANT NOTE: This software may be used to reproduce materials. It is licensed to you only for reproduction of non-copyrighted materials, materials in which you own the copyright, or materials you are authorized or legally permitted to reproduce. If you are uncertain about your right to copy any material, you should contact your legal advisor.

1. General. The software (including Boot ROM code), documentation and any fonts accompanying this License whether preinstalled on Apple-labeled hardware, on disk, in read only memory, on any other media or in any other form (collectively the "Apple Software") are licensed, not sold, to you by Apple Computer, Inc. ("Apple") for use only under the terms of this License, and Apple reserves all rights not expressly granted to you. The rights granted herein are limited to Apple's and its licensors' intellectual property rights in the Apple Software as licensed hereunder and do not include any other patents or intellectual property rights. You own the media on which the Apple Software is recorded but Apple and/or Apple's licensor(s) retain ownership of the Apple Software itself. The terms of this License will govern any software upgrades provided by Apple that replace and/or supplement the original Apple Software product, unless such upgrade is accompanied by a separate license in which case the terms of that license will govern.

Title and intellectual property rights in and to any content displayed by or accessed through the Apple Software belongs to the respective content owner. Such content may be protected by copyright or other intellectual property laws and treaties, and may be subject to terms of use of the third party providing such content. This License does not grant you any rights to use such content nor does it guarantee that such content will continue to be available to you.

2. Permitted License Uses and Restrictions.

A. This License allows you to install, use and run one (1) copy of the Apple Software on a single Apple-labeled computer at a time. You agree not to install, use or run the Apple Software on any non-Apple-labeled computer, or to enable others to do so. This License does not allow the Apple Software to exist on more than one computer at a time, and you may not make the Apple Software available over a network where it could be used by multiple computers at the same time. You may make one copy of the Apple Software (excluding the Boot ROM code and other Apple firmware that is embedded or otherwise contained in Apple-labeled hardware) in machine-readable form for backup purposes only; provided that the backup copy must include all copyright or other proprietary notices contained on the original. Apple Boot ROM code and firmware is provided only for use on Apple-labeled hardware and you may not copy, modify or redistribute the Apple Boot ROM code or firmware, or any portions thereof.

B. Certain components of the Apple Software, and third party open source programs included with the Apple Software, have been or may be made available by Apple on its Open Source web site (<http://www.opensource.apple.com/>) (collectively the "Open-Sourced Components"). You may modify or replace only these Open-Sourced Components; provided that: (i) the resultant modified Apple Software is used, in place of the unmodified Apple Software, on a single Apple-labeled computer; and (ii) you otherwise comply with the terms of this License and any applicable licensing terms governing use of the Open-Sourced Components. Apple is not obligated to provide any maintenance, technical or other support for the resultant modified Apple Software.

C. Except as and only to the extent permitted by applicable licensing terms governing use of the Open-Sourced Components, or by applicable law, you may not copy, decompile, reverse engineer, disassemble, modify, or create derivative works of the Apple Software or any part thereof. THE APPLE SOFTWARE IS NOT INTENDED FOR USE IN THE OPERATION OF NUCLEAR FACILITIES, AIRCRAFT NAVIGATION OR COMMUNICATION SYSTEMS, AIR TRAFFIC CONTROL SYSTEMS, LIFE SUPPORT MACHINES OR OTHER EQUIPMENT IN WHICH THE FAILURE OF THE APPLE SOFTWARE COULD LEAD TO DEATH, PERSONAL INJURY, OR SEVERE PHYSICAL OR ENVIRONMENTAL DAMAGE.

D. If you use Setup Assistant to transfer software from one Apple-labeled computer to another Apple-labeled computer, please remember that continued use of the original copy of the software may be prohibited once a copy has been transferred to another computer, unless you already have a licensed copy of such software on both computers. You should check the relevant software license agreements for applicable terms and conditions.

3. Transfer. You may not rent, lease, lend, redistribute or sublicense the Apple Software. Subject to the restrictions set forth below, you may, however, make a one-time permanent transfer of all of your license rights to the Apple Software (in its original form as provided by Apple) to another party, provided that: (a) the transfer must include all of the Apple Software, including all its component parts (excluding Apple Boot ROM code and firmware), original media, printed materials and this License; (b) you do not retain any copies of the Apple Software, full or partial, including copies stored on a computer or other storage device; and (c) the party receiving the Apple Software reads and agrees to accept the terms and conditions of this License. You may not rent, lease, lend, redistribute, sublicense or transfer any Apple Software that has been modified or replaced under Section 2B above. All components of the Apple Software are provided as part of a bundle and may not be separated from the bundle and distributed as standalone applications. Apple Software provided with a particular Apple-labeled hardware product may not run on other models of Apple-labeled hardware.

Updates: If an Apple Software update completely replaces (full install) a previously licensed version of the Apple Software, you may not use both versions of the Apple Software at the same time nor may you transfer them separately.

NFR (Not for Resale) Copies: Notwithstanding other sections of this License, Apple Software labeled or otherwise provided to you on a promotional or not-for-resale basis may only be used for demonstration, testing and evaluation purposes and may not be resold or transferred.

Apple System Restore Copies: Restore CDs or DVDs that may accompany an Apple hardware bundle, or are otherwise provided by Apple in connection with an Apple hardware bundle, contain a copy of the Apple Software that is to be used for diagnostic and restorative purposes only. These CDs and DVDs may be resold or transferred only as part of the Apple hardware bundle.

Academic Copies: If the Apple Software package has an academic label or if you acquired the Apple Software at an academic discount, you must be an Eligible Educational End User to use the Apple Software. "Eligible Educational End Users" means students, faculty, staff and administration attending and/or working at an educational institutional facility (i.e., college campus, public or private K-12 schools).

4. Consent to Use of Data. You agree that Apple and its subsidiaries may collect and use technical and related information, including but not limited to technical information about your computer, system and application software, and peripherals, that is gathered periodically to facilitate the provision of software updates, product support and other services to you (if any) related to the Apple Software, and to verify compliance with the terms of this License. Apple may use this information, as long as it is in a form that does not personally identify you, to improve our products or to provide services or technologies to you.

5. Termination. This License is effective until terminated. Your rights under this License will terminate automatically without notice from Apple if you fail to comply with any term(s) of this License. Upon the termination of this License, you shall cease all use of the Apple Software and destroy all copies, full or partial, of the Apple Software.

6. Limited Warranty on Media. Apple warrants the media on which the Apple Software is recorded and delivered by Apple to be free from defects in materials and workmanship under normal use for a period of ninety (90) days from the date of original retail purchase. Your exclusive remedy under this Section shall be, at Apple's option, a refund of the purchase price of the product containing the Apple Software or replacement of the Apple Software which is returned to Apple or an Apple authorized representative with a copy of the receipt. THIS LIMITED WARRANTY AND ANY IMPLIED WARRANTIES ON THE MEDIA INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, OF SATISFACTORY QUALITY, AND OF FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED IN DURATION TO NINETY (90) DAYS FROM THE DATE OF ORIGINAL RETAIL PURCHASE. SOME JURISDICTIONS DO NOT ALLOW LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY LASTS, SO THE ABOVE LIMITATION MAY NOT APPLY TO YOU. THE LIMITED WARRANTY SET FORTH HEREIN IS THE ONLY WARRANTY MADE TO YOU AND IS PROVIDED IN LIEU OF ANY OTHER WARRANTIES (IF ANY) CREATED BY ANY DOCUMENTATION, PACKAGING OR OTHERWISE. THIS LIMITED WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS WHICH VARY BY JURISDICTION.

7. Disclaimer of Warranties. YOU EXPRESSLY ACKNOWLEDGE AND AGREE THAT USE OF THE APPLE SOFTWARE IS AT YOUR SOLE RISK AND THAT THE ENTIRE RISK AS TO SATISFACTORY QUALITY, PERFORMANCE, ACCURACY AND EFFORT IS WITH YOU. EXCEPT FOR THE LIMITED WARRANTY ON MEDIA SET FORTH ABOVE AND TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW, THE APPLE SOFTWARE IS PROVIDED "AS IS", WITH ALL FAULTS AND WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, AND APPLE AND APPLE'S LICENSORS (COLLECTIVELY REFERRED TO AS "APPLE" FOR THE PURPOSES OF SECTIONS 7 AND 8) HEREBY DISCLAIM ALL WARRANTIES AND CONDITIONS WITH RESPECT TO THE APPLE SOFTWARE, EITHER EXPRESS, IMPLIED OR STATUTORY, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES AND/OR CONDITIONS OF MERCHANTABILITY, OF SATISFACTORY QUALITY, OF FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, OF ACCURACY, OF QUIET ENJOYMENT, AND NON-INFRINGEMENT OF THIRD PARTY RIGHTS. APPLE DOES NOT WARRANT AGAINST INTERFERENCE WITH YOUR ENJOYMENT OF THE APPLE SOFTWARE, THAT THE FUNCTIONS CONTAINED IN THE APPLE SOFTWARE WILL MEET YOUR REQUIREMENTS, THAT THE OPERATION OF THE APPLE SOFTWARE WILL BE UNINTERRUPTED OR ERROR-FREE, THAT THE APPLE SOFTWARE WILL BE COMPATIBLE WITH THIRD PARTY SOFTWARE, OR THAT DEFECTS IN THE APPLE SOFTWARE WILL BE CORRECTED. NO ORAL OR WRITTEN INFORMATION OR ADVICE GIVEN BY APPLE OR AN APPLE AUTHORIZED REPRESENTATIVE SHALL CREATE A

WARRANTY. SHOULD THE APPLE SOFTWARE PROVE DEFECTIVE, YOU ASSUME THE ENTIRE COST OF ALL NECESSARY SERVICING, REPAIR OR CORRECTION. SOME JURISDICTIONS DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES OR LIMITATIONS ON APPLICABLE STATUTORY RIGHTS OF A CONSUMER, SO THE ABOVE EXCLUSION AND LIMITATIONS MAY NOT APPLY TO YOU. The Apple Software automatically references, displays, and links to sites and information located worldwide throughout the Internet. Because Apple has no control over such sites and information, Apple makes no guarantees as to such sites and information, including: (a) the accuracy, availability, currency, content, or quality of any such sites and information, or (b) whether an Apple search completed through the Apple Software may locate unintended or objectionable content. Because some of the content on the Internet consists of material that is adult-oriented or otherwise objectionable to some people or viewers under the age of 18, the results of any search or entering of a particular URL using the Apple Software may automatically and unintentionally generate links or references to objectionable material. By using the Apple Software, you acknowledge that Apple makes no representations or warranties with regard to the appropriateness of the content viewed through the Apple Software, whether on a pre-installed channel button or as a result of your search. Apple does not guarantee the sequence, accuracy, completeness or timeliness of the content displayed by or accessed through the Apple Software. Apple, its officers, affiliates and subsidiaries shall not, directly or indirectly, be liable, in any way, to you or any other person for the content you receive using the Apple Software or for any inaccuracies, errors in or omissions from the content. Financial information displayed by the Apple Software is for general informational purposes only and is not intended to be relied upon as investment advice. Before executing any securities transaction based upon information obtained through the Apple Software, you should consult with a financial professional. Neither Apple nor any of its Content providers guarantees the accuracy, completeness, or timeliness of stock information appearing within the Apple Software. The Apple Software may be used to conduct automated translations. As automated translations are performed by software tools and do not involve any human intervention or verification, it is not advisable to rely upon such translations where absolute accuracy is required.

8. Limitation of Liability. TO THE EXTENT NOT PROHIBITED BY LAW, IN NO EVENT SHALL APPLE BE LIABLE FOR PERSONAL INJURY, OR ANY INCIDENTAL, SPECIAL, INDIRECT OR CONSEQUENTIAL DAMAGES WHATSOEVER, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, DAMAGES FOR LOSS OF PROFITS, LOSS OF DATA, BUSINESS INTERRUPTION OR ANY OTHER COMMERCIAL DAMAGES OR LOSSES, ARISING OUT OF OR RELATED TO YOUR USE OR INABILITY TO USE THE APPLE SOFTWARE, HOWEVER CAUSED, REGARDLESS OF THE THEORY OF LIABILITY (CONTRACT, TORT OR OTHERWISE) AND EVEN IF APPLE HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES. SOME JURISDICTIONS DO NOT ALLOW THE LIMITATION OF LIABILITY FOR PERSONAL INJURY, OR OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THIS LIMITATION MAY NOT APPLY TO YOU. In no event shall Apple's total liability to you for all damages (other than as may be required by applicable law in cases involving personal injury) exceed the amount of fifty dollars (\$50.00). The foregoing limitations will apply even if the above stated remedy fails of its essential purpose.

9. Digital Certificates.

General. The Apple Software contains functionality that allows it to accept digital certificates either issued from Apple or from third parties. YOU ARE SOLELY RESPONSIBLE FOR DECIDING WHETHER OR NOT TO RELY ON A CERTIFICATE WHETHER ISSUED BY APPLE OR A THIRD PARTY. YOUR USE OF DIGITAL CERTIFICATES IS AT YOUR SOLE RISK. APPLE MAKES NO WARRANTIES OR REPRESENTATIONS, EXPRESS OR IMPLIED, AS TO MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR ANY PARTICULAR PURPOSE, ACCURACY, SECURITY, OR NON-INFRINGEMENT OF THIRD PARTY RIGHTS WITH RESPECT TO DIGITAL CERTIFICATES. You agree that (a) you will not falsify or misuse any certificate; (b) you will use Digital Certificates for legal purposes only and in accordance with any applicable Certificate Policy, Certificate Practice Statement or other Certificate Authority business practice disclosures; (c) you are solely responsible for preventing any unauthorized user from making use of your Digital Certificates; and (d) you will revoke any certificate that you have reason to believe has been compromised.

Use of Digital Certificates in iChat. The Apple Software allows you to encrypt your iChat communications. This feature uses digital certificates to verify that the iChat is coming from the iChat screen name that appears in the iChat window and to encrypt and decrypt the chat. It does not verify the identity of the person using that screen name. Apple does not guarantee that there will be no hacking or intrusions into the chat. YOUR USE OF THIS FEATURE IN CONNECTION WITH ICHAT IS AT YOUR SOLE RISK. APPLE MAKES NO WARRANTIES OR REPRESENTATIONS, EXPRESS OR IMPLIED, AS TO MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR ANY PARTICULAR PURPOSE, ACCURACY, SECURITY, OR NON-INFRINGEMENT OF THIRD PARTY RIGHTS WITH RESPECT TO THE USE OF DIGITAL CERTIFICATES AND/OR ENCRYPTION IN ICHAT. By using the Apple Software, you agree that (a) you will take no action that interferes with the normal operation of digital certificates or encryption used in an iChat session or otherwise falsify the digital certificate used to validate a screen name; (b) you will use the encrypted iChat function solely for legal purposes; (c) you are solely responsible for preventing any unauthorized user from having access to any certificate or private key stored on your computer; and (d) you will revoke any certificate that you have reason to believe is compromised. Apple's Certificate Policy and Certificate Practice Statements may be found at: <http://www.apple.com/certificateauthority>.

10. Export Control. You may not use or otherwise export or reexport the Apple Product except as authorized by United States law and the laws of the jurisdiction in which the Apple Product was obtained. In particular, but without limitation, the Apple Product may not be exported or re-exported (a) into any U.S. embargoed countries or (b) to anyone on the U.S. Treasury Department's list of Specially Designated Nationals or the U.S. Department of Commerce Denied Person's List or Entity List. By using the Apple Product, you represent and warrant that you are not located in any such country or on any such list.

11. Government End Users. The Apple Software and related documentation are "Commercial Items", as that term is defined at 48 C.F.R. §2.101, consisting of "Commercial Computer Software" and "Commercial Computer Software Documentation", as such terms are used in 48 C.F.R. §12.212 or 48 C.F.R. §227.7202, as applicable. Consistent with 48 C.F.R. §12.212 or 48 C.F.R. §227.7202-1 through 227.7202-4, as applicable, the Commercial Computer Software and Commercial Computer Software Documentation are being licensed to U.S. Government end users (a) only as Commercial Items and (b) with only those rights as are granted to all other end users pursuant to the terms and conditions herein. Unpublished-rights reserved under the copyright laws of the United States.

12. Controlling Law and Severability. This License will be governed by and construed in accordance with the laws of the State of California, as applied to agreements entered into and to be performed entirely within California between California residents. This License shall not be governed by the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods, the application of which is expressly excluded. If for any reason a court of competent jurisdiction finds any provision, or portion thereof, to be unenforceable, the remainder of this License shall continue in full force and effect.

13. Complete Agreement; Governing Language. This License constitutes the entire agreement between the parties with respect to the use of the Apple Software licensed hereunder and supersedes all prior or contemporaneous understandings regarding such subject matter. No amendment to or modification of this License will be binding unless in writing and signed by Apple. Any translation of this License is done for local requirements and in the event of a dispute between the English and any non-English versions, the English version of this License shall govern.

14. Third Party Acknowledgements.

A. Portions of the Apple Software utilize or include third party software and other copyrighted material. Acknowledgements, licensing terms and disclaimers for such material are contained in the "online" electronic documentation for the Apple Software, and your use of such material is governed by their respective terms.

B. Certain software libraries and other third party software included with the Apple Software are free software and licensed under the terms of the GNU General Public License (GPL) or the GNU Library/Lesser General Public License (LGPL), as the case may be. You may obtain a complete machine-readable copy of the source code for such free software under the terms of the GPL or LGPL, as the case may be, without charge except for the cost of media, shipping, and handling, upon written request to Apple. The GPL/LGPL software is distributed in the hope that it will be useful, but WITHOUT ANY WARRANTY, without even the implied warranty of MERCHANTABILITY or FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. A copy of the GPL and LGPL is included with the Apple Software.

C. The Apple Software includes certain software developed by IBM Corporation ("IBM") and licensed by Apple under the IBM Public License Version 1.0. A copy of the source code for the IBM software may be found in Apple's Open Source repository. See Apple's Open Source web site (<http://www.opensource.apple.com/>) for information on how to obtain the source code. THE IBM SOFTWARE IS PROVIDED ON AN "AS IS" BASIS, WITHOUT WARRANTIES OR CONDITIONS OF ANY KIND, EITHER EXPRESS OR IMPLIED INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, ANY WARRANTIES OR CONDITIONS OF TITLE, NON-INFRINGEMENT, MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. NEITHER APPLE, IBM NOR ANY OTHER CONTRIBUTOR TO THE IBM SOFTWARE SHALL HAVE ANY LIABILITY FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, LOST PROFITS), HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OR DISTRIBUTION OF THE IBM SOFTWARE OR THE EXERCISE OF ANY RIGHTS GRANTED HEREUNDER, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES.

D. MPEG-2 Notice. To the extent that the Apple Software contains MPEG-2 functionality, the following provision applies: ANY USE OF THIS PRODUCT OTHER THAN CONSUMER PERSONAL USE IN ANY MANNER THAT COMPLIES WITH THE MPEG-2 STANDARD FOR ENCODING VIDEO INFORMATION FOR PACKAGED MEDIA IS EXPRESSLY PROHIBITED WITHOUT A LICENSE UNDER APPLICABLE PATENTS IN THE MPEG-2 PATENT PORTFOLIO, WHICH LICENSE IS AVAILABLE FROM MPEG LA, L.L.C., 250 STEELE STREET, SUITE 300, DENVER, COLORADO 80206.

E. Use of MPEG-4. This product is licensed under the MPEG-4 Systems Patent Portfolio License for encoding in compliance with the MPEG-4 Systems Standard, except that an additional license and payment of royalties are necessary for encoding in connection with (i) data stored or replicated in physical media which is paid for on a title by title basis and/or (ii) data which is paid for on a title by title basis and is transmitted to an end user for permanent storage and/or use. Such additional license may be obtained from MPEG LA, LLC. See <http://www.mpegla.com> for additional details.

This product is licensed under the MPEG-4 Visual Patent Portfolio License for the personal and non-commercial use of a consumer for (i) encoding video in compliance with the MPEG-4 Visual Standard ("MPEG-4 Video") and/or (ii) decoding MPEG-4 video that was encoded by a consumer engaged in a personal and non-commercial activity and/or was obtained from a video provider licensed by MPEG LA to provide MPEG-4 video. No license is granted or shall be implied for any other use.

Additional information including that relating to promotional, internal and commercial uses and licensing may be obtained from MPEG LA, LLC. See <http://www.mpegla.com>. For

answers to frequently asked questions regarding use fees under the MPEG LA Visual Patent Portfolio License see www.apple.com/mpeg4 or www.apple.com/quicktime/products/qt/faq.html.

F. H.264/AVC Notice. To the extent that the Apple Software contains AVC encoding and/or decoding functionality, commercial use of H.264/AVC requires additional licensing and the following provision applies: THE AVC FUNCTIONALITY IN THIS PRODUCT IS LICENSED HEREIN ONLY FOR THE PERSONAL AND NON-COMMERCIAL USE OF A CONSUMER TO (i) ENCODE VIDEO IN COMPLIANCE WITH THE AVC STANDARD ("AVC VIDEO") AND/OR (ii) DECODE AVC VIDEO THAT WAS ENCODED BY A CONSUMER ENGAGED IN A PERSONAL AND NON-COMMERCIAL ACTIVITY AND/OR AVC VIDEO THAT WAS OBTAINED FROM A VIDEO PROVIDER LICENSED TO PROVIDE AVC VIDEO. INFORMATION REGARDING OTHER USES AND LICENSES MAY BE OBTAINED FROM MPEG LA L.L.C. SEE [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://WWW.MPEGLA.COM).

G. AMR Notice. The Adaptive Multi-Rate ("AMR") encoding and decoding functionality in this product is not licensed to perform cellular voice calls, or for use in any telephony products built on the QuickTime architecture for the Windows platform. The AMR encoding and decoding functionality in this product is also not licensed for use in a cellular communications infrastructure including: base stations, base station controllers/radio network controllers, switching centers, and gateways to and from the public switched network.

H. FAA Notice. Aircraft Situation Display and National Airspace System Status Information data (collectively "Flight Data") displayed through the Apple Software is generated by the Federal Aviation Administration. You agree not to redistribute Flight Data without the prior written consent of the FAA. The FAA and Apple disclaim all warranties, expressed or implied (including the implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose), regarding the use and accuracy of the Flight Data. You agree that the FAA and Apple shall not be liable, either collectively or individually, for any loss, damage, claim, liability, expense, or penalty, or for any indirect, special, secondary, incidental, or consequential damages deriving from the use of the Flight Data. The Apple Software is not sponsored or endorsed by the FAA. The FAA is not responsible for technical or system problems, and you should not contact the FAA regarding such problems or regarding operational traffic flow issues.

I. Use of Adobe Color Profiles. You may use the Adobe Color Profile software included with the Apple Software pursuant to this License, but Adobe is under no obligation to provide any support for the Color Profiles hereunder, including upgrades or future versions of the Profiles or other items. In addition to the provisions of Sections 6 and 7 above, IN NO EVENT WILL ADOBE BE LIABLE TO YOU FOR ANY DAMAGES, CLAIMS OR COSTS WHATSOEVER. The Adobe Color Profile software distributed with the Apple Software is also available for download from Adobe at www.adobe.com.

EA0321

Français

APPLE COMPUTER, INC.
CONTRAT DE LICENCE DE LOGICIEL DE MAC OS X
Licence d'utilisation unique destinée aux systèmes Apple

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CE CONTRAT DE LICENCE DE LOGICIEL ("LICENCE") AVANT D'UTILISER LE LOGICIEL APPLE. EN UTILISANT CE LOGICIEL, VOUS RECONNAISSEZ ÊTRE LIÉ PAR LES TERMES DE CETTE LICENCE. SI VOUS ÊTES EN DÉSACCORD AVEC LES TERMES DE CETTE LICENCE, N'UTILISEZ PAS CE LOGICIEL. SI VOUS ÊTES EN DÉSACCORD AVEC LES TERMES DE LA LICENCE, VEUILLEZ RESTITUER LE LOGICIEL APPLE À L'ENDROIT OÙ VOUS L'AVEZ ACQUIS POUR EN OBTENIR LE REMBOURSEMENT. SI VOUS ACCÉDEZ À CE LOGICIEL DE MANIÈRE ÉLECTRONIQUE, CLIQUEZ SUR "REFUSER". POUR UN LOGICIEL APPLE INCLUS DANS UNE ACQUISITION DE MATÉRIEL, VEUILLEZ RESTITUER L'INTÉGRALITÉ DU PAQUET LOGICIEL/MATÉRIEL AFIN D'OBTENIR SON REMBOURSEMENT.

REMARQUE IMPORTANTE : ce logiciel peut être utilisé pour reproduire des données. Sa licence vous est exclusivement accordée pour la reproduction de données non protégées par des droits d'auteur, de données dont vous possédez les droits d'auteur ou de données que vous êtes légalement autorisé à reproduire. En cas d'incertitude quant à votre droit à copier des données, il est préférable de vous informer auprès de votre conseiller juridique.

1. Généralités. Apple Computer Inc. ("Apple") vous concède une licence sur, et en aucun cas ne vous vend, le logiciel (incluant le code de ROM de démarrage), toute documentation et polices de caractères accompagnant la présente licence, qu'ils soient préinstallés sur un matériel Apple, sur disquette, sur mémoire morte (ROM), sur tout autre support et sous toute autre forme (collectivement, le "logiciel Apple"), uniquement en vue d'une utilisation conforme aux termes de cet accord. Apple se réserve la totalité des droits qui ne vous sont pas expressément conférés. Les droits accordés ici se limitent aux droits de propriété intellectuelle d'Apple et de ses concédants sur le logiciel Apple faisant l'objet de la présente licence et ne comprennent aucun autre brevet ni droit de propriété intellectuelle. Vous êtes propriétaire du support sur lequel le logiciel Apple est enregistré, mais Apple et/ou les concédants d'Apple restent propriétaires du logiciel Apple. Les droits accordés par les termes de cette licence s'appliquent à toutes les mises à niveau de logiciel fournies par Apple servant à remplacer et/ou compléter le logiciel Apple d'origine, à moins que ces mises à niveau ne comprennent une licence distincte.

Le titre et les droits de propriété intellectuelle associés aux contenus affichés dans le logiciel Apple ou rendus accessibles via ce dernier sont la propriété de leur détenteur. Ces contenus sont susceptibles d'être protégés par des copyrights ou autres traités sur la propriété intellectuelle et peuvent être soumis à des conditions d'utilisation énoncées par la tierce partie les fournissant. La présente licence ne vous confère aucun droit d'utilisation pour ces contenus ni ne garantit la disponibilité dudit contenu.

2. Utilisations permises de la licence et restrictions.

A. Cette licence vous autorise à installer, utiliser et exécuter un (1) seul exemplaire du logiciel Apple sur un seul ordinateur Apple à la fois. Vous acceptez de ne pas installer, utiliser ou exécuter le logiciel Apple sur un ordinateur n'étant pas de marque Apple et ne pas autoriser d'autres personnes à le faire. La licence n'autorise pas la présence du logiciel Apple sur plus d'un ordinateur à la fois ni sur un réseau où il peut être utilisé sur plusieurs ordinateurs à la fois. Vous êtes autorisé à effectuer une copie du logiciel Apple (à l'exception du code d'initialisation ROM et de toute autre programme interne Apple incorporé ou contenu dans le matériel Apple) lisible par ordinateur à des fins de sauvegarde uniquement, après y avoir intégré tous les avis concernant le copyright et autres avis de propriétaire présents sur la version originale. Le code d'initialisation ROM et le programme interne Apple ne sont fournis que dans le but d'être utilisés sur un matériel Apple et vous n'êtes pas autorisé à copier, à modifier ou à redistribuer le code d'initialisation ROM ou le programme interne en partie ou en totalité.

B. Certains composants de ce logiciel Apple et des logiciels libres de tierce partie qui l'accompagnent ont été ou peuvent être mis à disposition par Apple sur son site Web de logiciels libres <<http://www.opensource.apple.com/>> (sous l'intitulé collectif "composants de logiciels libres"). Vous ne pouvez modifier ou remplacer ces composants, qu'à condition : (i) que le logiciel Apple modifié qui en résulte ne soit utilisé, au lieu du logiciel Apple non modifié, que sur un seul ordinateur Apple ; et (ii) que vous respectiez par ailleurs les termes de cette licence et de toute autre clause régissant l'utilisation des composants de logiciels libres. Apple n'est nullement tenu d'assurer l'entretien, l'assistance technique ou autre du logiciel Apple modifié résultant.

C. Dans toute la mesure permise par les termes de licence applicables concernant l'usage des composants Open Source et les dispositions légales applicables, vous ne pouvez copier, décompiler, procéder à l'ingénierie inverse, désassembler, modifier ni créer des produits dérivés du logiciel Apple ou de toute partie de ce dernier. LE LOGICIEL APPLE N'EST PAS DESTINÉ À ÊTRE UTILISÉ DANS LE FONCTIONNEMENT D'INSTALLATIONS NUCLÉAIRES, DE SYSTÈMES DE NAVIGATION OU DE COMMUNICATION AÉRIENNES, DE SYSTÈMES DE CONTRÔLE DE TRAFIC AÉRIEN, D'APPAREILS DE SURVIE ARTIFICIELLE OU AUTRES ÉQUIPEMENTS DES LORS QU'UNE DÉFAILLANCE DU LOGICIEL APPLE POURRAIT PROVOQUER LA MORT OU DE GRAVES DOMMAGES CORPORELS OU ÉCOLOGIQUES.

D. Si vous utilisez l'Assistant réglages pour transférer le logiciel d'un ordinateur Apple vers un autre ordinateur Apple, veuillez noter que l'utilisation continue de la copie d'origine du logiciel peut être interdite une fois qu'une copie a été transférée sur un autre ordinateur, à moins que vous ne disposiez déjà d'une copie dudit logiciel fournie sous licence sur chaque ordinateur. Il est recommandé de consulter les contrats de licence de logiciel appropriés pour connaître les termes et conditions applicables.

3. Transfert. Vous ne pouvez louer, louer en crédit bail, prêter ni concéder des licences du logiciel Apple. Conformément aux restrictions ci-dessous, vous pouvez toutefois effectuer le transfert unique et permanent de tous vos droits sur le logiciel Apple à une autre partie, à condition : (a) que ce transfert comprenne la totalité du logiciel Apple, y compris la totalité de ses composants (excepté le code d'initialisation ROM et le programme interne), données d'origine, documents imprimés ainsi que la licence ; (b) que vous ne conserviez aucune copie du logiciel Apple, complète ou partielle, y compris toute copie stockée sur ordinateur ou toute autre unité de stockage ; et (c) que la partie bénéficiaire prenne connaissance et accepte les termes et conditions de la présente licence. Vous ne pouvez louer, louer en crédit bail, prêter, redistribuer, concéder ni transférer un logiciel Apple qui a été modifié ou remplacé, conformément à la section 2B ci-dessus. Tous les composants du logiciel Apple sont fournis conjointement et ne peuvent être isolés pour être distribués comme application autonome. Le logiciel Apple fourni avec un matériel Apple particulier peut ne pas fonctionner sur un autre matériel Apple.

Mises à jour : si une mise à jour de logiciel Apple remplace l'intégralité (installation complète) d'une version précédente de ce logiciel Apple pour laquelle une licence avait été accordée, vous n'êtes pas autorisé à utiliser les deux versions du logiciel Apple en même temps ni à les céder séparément.

Vente interdite des copies : nonobstant le contenu d'autres sections de la présente licence, les logiciels Apple ou faisant l'objet d'une offre promotionnelle ou interdits à la vente ne peuvent s'utiliser qu'à des fins de démonstration, de tests et d'évaluation. Ils ne peuvent être en aucun cas revendus ou transférés.

Copies de restauration du système Apple : les CD ou DVD de restauration pouvant accompagner le paquet du matériel Apple ou fournis par Apple en relation avec un paquet contenant un matériel Apple, contiennent une copie du logiciel Apple utilisé uniquement à des fins de diagnostic et de restauration. Ces CD et DVD peuvent être revendus ou transférés uniquement en tant que partie du paquet contenant le matériel Apple.

Copies réservées à l'usage académique : si l'emballage d'origine de votre logiciel Apple porte une étiquette académique, ou si vous avez acquis le logiciel Apple à un tarif préférentiel destiné au milieu académique, vous devez répondre au profil d'utilisateur final éducatif éligible pour utiliser ce logiciel. Cette désignation regroupe les étudiants, les facultés, le personnel et l'administration d'un établissement ou institution dans lequel est dispensé un enseignement (campus universitaire, école fondamentale publique ou privée, par exemple).

4. Accord relatif à l'utilisation des données. Vous acceptez qu'Apple ainsi que ses filiales puissent rassembler et utiliser des informations techniques et afférentes, incluant, sans s'y limiter, des informations techniques concernant votre ordinateur, votre système, vos logiciels et les périphériques ; ces informations sont recueillies régulièrement afin de faciliter les offres de mises à jour de logiciels, de support aux produits et de services divers proposées au client (le cas échéant) et relatives aux logiciels Apple, ainsi que pour vérifier la conformité aux termes de la licence. Apple peut utiliser ces informations, en veillant à ce que l'identité du client ne soit pas dévoilée, afin d'améliorer ses produits ou de proposer des services et des technologies au client.

5. Terme de la licence. Cette licence est d'application jusqu'à son terme. Vos droits découlant de cette licence prendront automatiquement fin sans notification de la part d'Apple Apple si vous ne vous conformez pas à l'une quelconque de ses dispositions. Dès l'expiration de cette licence, vous serez tenu de cesser toute utilisation du logiciel Apple et de détruire tous les exemplaires, complets ou partiels, dudit logiciel.

6. Garantie limitée des supports. Apple garantit les supports sur lesquels le logiciel Apple est enregistré contre tout vice de matériau et de main d'œuvre dans le cadre d'une utilisation normale, pendant une période de quatre-vingt-dix (90) jours à compter de la date d'achat initiale du produit. Votre seul recours, en vertu du présent article, se limite, et ceci à la discrétion d'Apple, soit au remboursement du prix du produit contenant le logiciel Apple, soit au remplacement du logiciel Apple, lorsqu'il est restitué à Apple ou à un représentant autorisé d'Apple avec une copie de la facture. CETTE GARANTIE LIMITÉE ET TOUTES GARANTIES IMPLICITES CONCERNANT LE SUPPORT, Y COMPRIS DE FAÇON NON LIMITATIVE LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE, DE QUALITÉ SATISFAISANTE ET D'ADÉQUATION À UN OBJECTIF PARTICULIER, SONT LIMITÉES À UNE DURÉE DE QUATRE-VINGT-DIX (90) JOURS À COMPTER DE LA DATE D'ACHAT INITIALE DU PRODUIT. CERTAINES LÉGISLATIONS NE PERMETTANT PAS DE LIMITER LA DURÉE D'UNE GARANTIE IMPLICITE, IL EST POSSIBLE QUE LA LIMITATION MENTIONNÉE CI-DESSUS NE VOUS CONCERNE PAS. CETTE LIMITATION DE GARANTIE TELLE QU'ELLE EST EXPRIMÉE CI-DESSUS EST LA SEULE GARANTIE QUI VOUS SOIT ACCORDÉE ET EXCLUT EXPRESSÉMENT L'APPLICATION DE TOUTE AUTRE GARANTIE (LE CAS ÉCHÉANT) DÉCOULANT DE TOUT DOCUMENT OU EMBALLAGE. CETTE GARANTIE LIMITÉE VOUS DONNE DES DROITS SPÉCIFIQUES. IL SE PEUT EN OUTRE QUE VOUS BÉNÉFICIEZ D'AUTRES DROITS QUI VARIENT SELON LES LÉGISLATIONS.

7. Exclusion de garanties. VOUS RECONNAISSEZ ET ADMETTEZ EXPRESSÉMENT QUE L'UTILISATION DU LOGICIEL APPLE EST À VOS RISQUES ET PÉRILS ET QUE LA TOTALITÉ DU RISQUE RELATIF À LA QUALITÉ, AUX PERFORMANCES, À L'EXACTITUDE ET AU MANIÈREMENT SATISFAISANTS REPOSE SUR VOUS. À L'EXCEPTION DE LA GARANTIE LIMITÉE DES SUPPORTS STIPULÉE CI-DESSUS ET DANS LES LIMITES MAXIMALES AUTORISÉES PAR LA LÉGISLATION EN VIGUEUR, LE LOGICIEL APPLE EST FOURNI "TEL QUEL" AVEC TOUS SES DÉFAUTS ET SANS AUCUNE GARANTIE D'AUCUNE SORTIE. APPLE ET LES CONCÉDANTS D'APPLE (DÉSIGNÉS COLLECTIVEMENT PAR L'EXPRESSION "APPLE" AUX FINS DES DISPOSITIONS DES PARAGRAPHES 7 ET 8) EXCLUENT PAR LA PRÉSENTE LICENCE LA TOTALITÉ DES GARANTIES ET CONDITIONS, EXPLICITES, TACITES OU LÉGALES, Y COMPRIS DE FAÇON NON LIMITATIVE LES GARANTIES ET/OU CONDITIONS IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE, DE QUALITÉ SATISFAISANTE, D'ADÉQUATION À UN OBJECTIF PARTICULIER, D'EXACTITUDE, DE SÉRÉNITÉ D'UTILISATION ET DE NON EMPIÈTEMENT SUR LES DROITS DE TIERS PARTIES, LE TOUT À L'ÉGARD DU LOGICIEL APPLE. APPLE NE GARANTIT NULLEMENT L'ABSENCE DE PERTURBATIONS LORS DE VOTRE UTILISATION DU LOGICIEL APPLE, QUE LES FONCTIONS CONTENUES DANS LE LOGICIEL APPLE CORRESPONDENT À VOS BESOINS, QUE LE FONCTIONNEMENT DU LOGICIEL APPLE SERA ININTERROMPU OU EXEMPT D'ERREUR, OU QUE TOUT DÉFAUT DU LOGICIEL APPLE SERA CORRIGÉ. AUCUNE INFORMATION NI AUCUN CONSEIL COMMUNIQUÉS VERBALEMENT OU PAR ÉCRIT PAR APPLE OU PAR L'UN DE SES REPRÉSENTANTS AUTORISÉS NE POURRA CONSTITUER UNE GARANTIE. SI LE LOGICIEL APPLE S'AVÉRAIT DÉFECTUEUX, VOUS ASSUMERIEZ SEUL LE COÛT TOTAL DE TOUTE RÉVISION, RÉPARATION OU RECTIFICATION NÉCESSAIRES. CERTAINES LÉGISLATIONS NE PERMETTANT NI L'EXCLUSION DE GARANTIES IMPLICITES, NI LES RESTRICTIONS AUX DROITS EN VIGUEUR DES CONSOMMATEURS, IL EST POSSIBLE QUE L'EXCLUSION ET LES LIMITES MENTIONNÉES CI-DESSUS NE VOUS CONCERNENT PAS. Le logiciel Apple fait référence, affiche et renvoie automatiquement à des sites et des informations d'origine globale se trouvant sur Internet. Apple n'exerçant aucun contrôle sur ces sites et ces informations, il ne garantit nullement (a) la précision, la disponibilité, la validité, le contenu ou la qualité de ces sites et de ces informations, ou (b) qu'une recherche effectuée via le logiciel Apple ne mène vers des contenus imprévus ou discutables. Certains contenus disponibles sur Internet étant destinés à un public de plus de 18 ans ou étant de nature à heurter la sensibilité de certains utilisateurs de moins de 18 ans, toute recherche ou saisie d'une URL particulière avec le logiciel Apple peut automatiquement et involontairement générer des liens ou des références à des contenus à caractère discutables. En utilisant le logiciel Apple vous reconnaissez qu'Apple n'est ni responsable ni garant de l'opportunité des contenus affichés par le logiciel Apple, que ce soit par l'intermédiaire d'un bouton de canal préinstallé, ou comme résultat d'une recherche. Apple ne garantit ni l'enchaînement, ni la précision, ni la complétude ni l'opportunité des contenus affichés ou rendus accessibles par le logiciel Apple. Apple, ses dirigeants, affiliés et filiales ne peuvent en aucun cas, directement ou indirectement, être tenus responsables envers vous ou tout autre personne du contenu auquel vous accédez en utilisant le logiciel Apple, ni d'aucune inexactitude, erreur ou omission de ce contenu. Les informations financières apparaissant dans le logiciel Apple ne sont incluses qu'à titre d'information d'ordre général et ne sauraient être utilisées sous forme de conseil en placement. Avant d'exécuter toute transaction sécurisée basée sur les informations obtenues par le biais du logiciel Apple, vous devriez consulter un professionnel financier. Ni Apple ni aucun de ses fournisseurs de contenu garantissent l'exactitude, l'intégrité ou l'actualité des informations sur les titres boursiers apparaissant dans le logiciel Apple. Il se peut que le logiciel Apple soit utilisé pour proposer des services de traduction automatisée. Puisque ce type de traduction est accompli par des outils logiciels et ne met en œuvre aucune intervention ou vérification humaine, il est déconseillé de se fier à ces traductions où la précision est primordiale.

8. Limitation de responsabilité. DANS LA MESURE OÙ LA LÉGISLATION NE L'INTERDIT PAS, EN AUCUN CAS APPLE NE SERA RESPONSABLE DE DOMMAGE CORPOREL NI DE QUELCONQUE DOMMAGE ACCIDENTEL, SPÉCIAL, INDIRECT OU ACCESSOIRE, Y COMPRIS DE FAÇON NON LIMITATIVE, LES DOMMAGES DUS AUX PERTES DE BÉNÉFICES, PERTES DE DONNÉES, INTERRUPTION DES ACTIVITÉS OU TOUT AUTRE DOMMAGE COMMERCIAL OU PERTE COMMERCIALE RÉSULTANT DE OU RELATIFS À VOTRE UTILISATION OU VOTRE INAPTITUDE À UTILISER LE LOGICIEL APPLE, QUELLE QU'EN SOIT LA CAUSE, SANS TENIR COMPTE DE LA THÉORIE DE LA RESPONSABILITÉ (QUE CE SOIT POUR RUPTURE DE CONTRAT, EN RESPONSABILITÉ CIVILE, OU AUTRE) ET MÊME SI APPLE A ÉTÉ INFORMÉ DE LA POSSIBILITÉ DE TELS DOMMAGES. CERTAINES JURIDICTIONS NE PERMETTANT PAS LA LIMITATION DE RESPONSABILITÉ POUR DOMMAGES PERSONNELS, INDIRECTS OU ACCESSOIRES, IL EST POSSIBLE QUE CETTE LIMITATION NE VOUS CONCERNE PAS. La responsabilité totale d'Apple envers vous au titre de tout dommage (en dehors de ce que la législation pourrait exiger dans les cas impliquant une blessure) n'excèdera en aucun cas la somme de cinquante dollars (\$50). Les limitations susdites s'appliqueront même si le recours indiqué ci-dessus fait défaut à sa vocation essentielle.

9. Certificats numériques.

Général. Les logiciels Apple permettent d'accepter des certificats numériques émis soit par Apple soit par des tiers. VOUS ÊTES SEUL RESPONSABLE DE VOTRE DÉCISION DE FAIRE CONFIANCE OU PAS À UN CERTIFICAT, QU'IL PROVIENNE D'APPLE OU D'UN TIERS. L'UTILISATION DE CERTIFICATS NUMÉRIQUES EST À VOTRE PROPRE RISQUE. APPLE NE DONNE AUCUNE GARANTIE OU REPRÉSENTATION, EXPRESSE OU IMPLICITE, CONCERNANT LA QUALITÉ MARCHANDE OU L'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER, LA PRÉCISION, LA SÉCURITÉ OU LA NON VIOLATION DES DROITS DE TIERS EN CE QUI CONCERNE LES CERTIFICATS NUMÉRIQUES. Vous acceptez que (a) vous ne falsifierez ni abuserez d'aucun certificat ; (b) vous utiliserez les certificats numériques seulement à des fins légales et en accord avec la Politique de certificat applicable, la Déclaration de pratique de certification ou autres divulgations de pratiques commerciales en accord avec l'Autorité de certification ; (c) vous êtes seul responsable d'empêcher qu'un utilisateur non autorisé utilise vos certificats numériques ; et (d) vous refuserez tout certificat dont la fiabilité n'est pas garantie.

Utilisation des certificats numériques avec iChat. Les logiciels Apple vous permettent de crypter vos communications iChat. Cette fonctionnalité utilise les certificats numériques pour vérifier que votre conversation iChat provient du nom de contact iChat qui apparaît dans la fenêtre iChat, ainsi que pour crypter et décrypter la conversation. Elle ne permet pas de vérifier l'identité de la personne qui utilise ce nom de contact. Apple n'offre aucune garantie quant au piratage et aux intrusions dans la conversation. L'UTILISATION QUE VOUS FAITES DE CETTE FONCTIONNALITÉ EST À VOTRE PROPRE RISQUE. APPLE NE DONNE AUCUNE GARANTIE OU REPRÉSENTATION, EXPRESSE OU IMPLICITE, CONCERNANT LA QUALITÉ MARCHANDE OU L'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER, LA PRÉCISION, LA SÉCURITÉ OU LA NON VIOLATION DES DROITS DE TIERS EN CE QUI CONCERNE LES CERTIFICATS NUMÉRIQUES ET/OU LE CRYPTAGE DANS ICHAT. En utilisant les logiciels Apple, vous acceptez que (a) vous n'entreprendrez aucune action pouvant interférer avec le fonctionnement normal des certificats numériques ou le cryptage utilisé dans une session iChat et que vous ne falsifierez pas le certificat numérique utilisé pour valider un nom de contact ; (b) vous utiliserez la fonction de cryptage d'iChat uniquement à des fins légales ; (c) vous êtes seul responsable d'empêcher qu'un utilisateur non autorisé ait accès à tout certificat ou clé privée mémorisés sur votre ordinateur ; et (d) vous refuserez tout certificat dont la fiabilité n'est pas garantie. La Politique de certification et la Déclaration de pratique de certification d'Apple sont disponibles sur : <http://www.apple.com/certificateauthority>.

10. Contrôle des exportations. Vous ne pouvez utiliser, exporter ou réexporter le logiciel Apple que conformément à la législation des États-Unis et à la législation du pays dans lequel vous avez acquis le logiciel Apple. En particulier, mais sans limitation, le logiciel Apple ne peut être exporté ni réexporté (a) vers tout pays soumis à embargo des États-Unis ou (b) à toute personne figurant sur la liste "Specially Designated Nationals" du Ministère des Finances des États-Unis ou sur les listes "Denied Persons" ou "Denied Entity" du Ministère du Commerce des États-Unis. En utilisant le logiciel Apple, vous déclarez et garantissez n'être pas situé dans un de ces pays ou inscrit sur les listes mentionnées ci-dessus. Vous acceptez également de ne pas utiliser les logiciels Apple à des fins non autorisées par la législation des États-Unis, y compris, et sans aucune limitation, le développement, la conception, la fabrication ou la production d'éléments nucléaires, de missiles ou d'armes chimiques ou biologiques.

11. Gouvernement des États-Unis. Le logiciel et la documentation constituent des "Commercial Items" (éléments commerciaux), tel que ce terme est défini dans la clause 48 C.F.R. (Code of Federal Rules) §2.101, consistant en "Commercial Computer Software" (logiciel) et "Commercial Computer Software

Documentation" (documentation), tels que ces termes sont utilisés dans les clauses 48 C.F.R. §12.212 ou 48 C.F.R. §227.7202. Conformément à la clause 48 C.F.R. §12.212 ou 48 C.F.R. §227.7202-1 à 227.7202-4, le "Commercial Computer Software" et le "Commercial Computer Software Documentation" sont fournis sous licence au gouvernement des États-Unis (a) uniquement comme "Commercial Items" et (b) uniquement accompagnés des droits octroyés à tous les autres utilisateurs conformément aux termes et conditions ci-inclus. Droits non publiés réservés en vertu de la législation des droits d'auteur en vigueur aux États-Unis.

12. Loi applicable et divisibilité du contrat. Cette licence sera régie et interprétée en conformité avec la législation de l'état de Californie, telle qu'elle s'applique aux accords conclus et réalisés entièrement en Californie entre résidents californiens. Cette licence ne sera pas régie par la convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de biens, dont l'application est expressément exclue. Si pour une raison quelconque un tribunal ayant juridiction juge qu'une disposition de la présente licence est inapplicable, en totalité ou en partie, les autres dispositions de la présente licence resteront entièrement applicables.

13. Accord complet. Cette licence constitue l'intégralité de l'accord entre les parties quant à l'utilisation du logiciel Apple objet de la présente licence, et remplace toutes les propositions ou accords antérieurs ou actuels, écrits ou verbaux, à ce sujet. Aucun amendement ni aucune modification de cette licence ne prendront effet à moins d'être stipulés par écrit et signés par un représentant dûment agréé d'Apple. Toute traduction de la présente licence est effectuée pour des besoins locaux. En cas de litige entre la version anglaise et toute autre version, seule la version anglaise sera d'application.

14. Mentions concernant les tierces parties.

A. Certaines portions du logiciel Apple utilisent ou comportent des logiciels de tierces parties et des mentions concernant les droits d'auteurs. Les remerciements, les termes des licences et les exclusions de garanties des dits éléments figurent dans la documentation électronique du logiciel Apple, et l'utilisation de ces données est dictée par leurs conditions respectives.

B. Certaines bibliothèques de logiciels et autres logiciels de tierce partie inclus avec le logiciel Apple sont des logiciels gratuits dont la licence est régie par les termes de la licence GPL (General Public License) de GNU ou de la licence bibliothèque/LGPL (Lesser General Public License), le cas échéant. Il est possible d'obtenir, par simple demande écrite à Apple, une copie électronique du code source du logiciel libre, selon les termes de la licence GPL ou LGPL sans aucun frais, à l'exception de ceux de support, d'envoi et de traitement. Le logiciel GPL/LGPL est distribué dans un but utilitaire, mais SANS AUCUNE GARANTIE, pas même la garantie implicite de QUALITÉ MARCHANDE ou D'APTITUDE À UNE FIN SPÉCIFIQUE. Une copie des licences GPL et LGPL est fournie avec le logiciel Apple.

C. Le logiciel Apple comprend certains logiciels développés par IBM Corporation ("IBM"), sous licence d'Apple en accord avec les termes de la licence IBM Public License Version 1.0. Une copie du code source du logiciel IBM est disponible dans le dépôt (repository) Open Source d'Apple. Consultez le site Web Open Source d'Apple à l'adresse <<http://www.opensource.apple.com/>> pour en savoir plus sur l'obtention du code source. LE LOGICIEL IBM EST FOURNI "EN L'ÉTAT", SANS AUCUNE GARANTIE NI CONDITION D'AUCUNE SORTE, EXPRESSE OU TACITE, Y COMPRIS, SANS AUCUNE LIMITATION, TOUTE GARANTIE OU CONDITION DE TITRE, DE NON-CONTREFAÇON, DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'APTITUDE À UNE UTILISATION PARTICULIÈRE. NI APPLE, NI IBM, NI AUCUNE DES PARTIES AYANT CONTRIBUÉ AU LOGICIEL IBM NE SERONT EN AUCUN CAS ENGAGÉS POUR TOUS DOMMAGES DIRECTS, INDIRECTS, ACCESSOIRES, SPÉCIAUX, EXEMPLAIRES OU CONSÉCUTIFS (Y COMPRIS, SANS S'Y LIMITER, LES BÉNÉFICES MANQUÉS), QUELLE QU'EN SOIT LA RAISON OU TOUTE THÉORIE DE RESPONSABILITÉ, PAR CONTRAT, STRICTE RESPONSABILITÉ OU RESPONSABILITÉ EN CAS DE PRÉJUDICE (Y COMPRIS EN CAS DE NÉGLIGENCE), ET DÉCOULANT DE L'UTILISATION OU DE LA DISTRIBUTION DU LOGICIEL IBM OU DE L'EXERCICE DES DROITS CITÉS PLUS BAS, MÊME APRÈS AVERTISSEMENT DE LA POSSIBILITÉ DE CES DOMMAGES.

D. Avis MPEG-2. Si le logiciel Apple contient des fonctionnalités MPEG-2, la clause ci-dessous est applicable : TOUT USAGE DE CE PRODUIT POUR D'AUTRES FINS QU'UNE UTILISATION PERSONNELLE EN ACCORD AVEC LA NORME MPEG-2 D'ENCODAGE D'INFORMATIONS VIDÉO POUR CRÉER DES PRODUITS PRÊTS À L'EMPLOI EST EXPRESSÉMENT INTERDIT SANS LICENCE RESPECTANT LES BREVETS APPLICABLES DU PORTEFEUILLE DE BREVETS MPEG-2, DISPONIBLE AUPRÈS DE : MPEG LA, L.L.C., 250 STEELE STREET, SUITE 300, DENVER, COLORADO 80206.

E. Utilisation du MPEG-4. La licence de ce produit vous est concédée d'après les termes de la licence du portefeuille de brevets de MPEG-4 Systems pour l'encodage selon la norme des systèmes MPEG-4. Une licence additionnelle et le paiement d'une redevance sont toutefois nécessaires pour l'encodage (i) de données stockées ou dupliquées dans un média physique payé titre par titre et/ou (ii) de données payées titre par titre et transmises à un utilisateur final pour un stockage et/ou une utilisation permanent(e)s. Vous pouvez vous procurer cette licence additionnelle auprès de MPEG LA, LLC. Pour en savoir plus, rendez-vous sur le site <http://www.mpegla.com> (en anglais).

La licence de ce produit vous est concédée d'après les termes de la licence du portefeuille de brevets de MPEG-4 Visual dans le cadre d'une utilisation privée à but non commercial par un consommateur pour (i) l'encodage de vidéo selon la norme MPEG-4 Visual ("Vidéo au format MPEG-4") et/ou (ii) le décodage de vidéo MPEG-4 encodée par un consommateur engagé dans une activité privée à but non commercial et/ou obtenue d'un fournisseur vidéo sous licence de MPEG LA pour distribuer de la vidéo au format MPEG-4. Aucune licence ne saurait être accordée ou être considérée comme implicite pour toute autre utilisation.

Des informations complémentaires sur l'utilisation à des fins promotionnelles, internes et commerciales et sur l'attribution de licence dans de tels cas sont disponibles auprès de MPEG LA, LLC. Rendez-vous sur le site <http://www.mpegla.com> (en anglais). Pour obtenir les réponses aux questions fréquemment posées au sujet des frais répondant à la licence du portefeuille de brevets de la norme Visual de MPEG LA, consultez le site www.apple.com/mpeg4 (en anglais) ou www.apple.com/quicktime/products/qt/faq.html (également en anglais).

F. Notification relative au H.264/AVC. Dans la mesure où les logiciels Apple incluent la fonctionnalité de décodage et/ou d'encodage AVC, l'usage commercial de H.264/AVC requiert une concession de licence complémentaire et la disposition suivante s'applique : LA PRÉSENTE LICENCE POUR LA FONCTIONNÉLITÉ AVC DE CE PRODUIT N'EST ACCORDÉE QUE DANS LE CADRE D'UN USAGE PERSONNEL ET NON COMMERCIAL D'UN CONSOMMATEUR POUR (i) ENCODER DE LA VIDÉO SELON LES NORMES D'ENCODAGE AVC ("AVC VIDÉO") ET/OU (ii) DÉCODER DE LA VIDÉO AVC ENCODÉE PAR UN CONSOMMATEUR DANS LE CADRE D'UNE ACTIVITÉ PERSONNELLE ET NON COMMERCIALE ET/OU DE LA VIDÉO AVC PROVENANT D'UN FOURNISSEUR VIDÉO AUTORISÉ À FOURNIR DE LA VIDÉO AVC. LES INFORMATIONS RELATIVES AUX AUTRES USAGES ET LICENCES SONT DISPONIBLES AUPRÈS DE MPEG LA L.L.C. CONSULTEZ LE SITE [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://WWW.MPEGLA.COM).

G. Avis AMR. La fonctionnalité de codage et décodage Adaptive Multi-Rate ("AMR") de ce produit ne fait pas l'objet d'une licence permettant d'effectuer des appels depuis ou sur un téléphone portable, ou permettant son utilisation sur n'importe quel produit de téléphonie conçu selon l'architecture QuickTime pour la plateforme Windows. La fonctionnalité de codage et décodage AMR de ce produit ne fait pas l'objet d'une licence pour l'utilisation au sein d'une infrastructure de communication cellulaire telle que les stations de base, les contrôleurs de station de base ou de réseau radio, les centrales téléphoniques et les réseaux commutés publics.

H. Avis FAA. Les données provenant de National Airspace System Status Information (informations d'état du système aérien national) et du projet Aircraft Situation Display (suivi des vols dans l'espace aérien), affichées dans le logiciel Apple, sont générées par la Federal Aviation Administration, FAA. Vous acceptez de ne pas redistribuer de données concernant les vols sans l'accord préalable écrit de la FAA. La FAA et Apple refusent toute garantie, exprimée ou implicite (y compris les garanties de qualité marchande et d'adéquation à un usage particulier), quant à l'utilisation et à l'authenticité des données sur les vols. Vous acceptez que la FAA et Apple ne peuvent être responsables, aussi bien collectivement qu'individuellement, de toute perte, dommage, plainte, responsabilité, remboursement ou pénalité, ni même de tout dommage indirect, spécial, secondaire, accessoire ou conséquent dérivant de l'utilisation de ces données. Le logiciel Apple n'est ni parrainé ni endossé par la FAA. La FAA n'est pas responsable des problèmes techniques ou liés au système, et vous ne devez pas contacter la FAA au sujet de tels problèmes ou de problèmes liés au trafic aérien opérationnel.

I. Utilisation des profils de couleur Adobe. Vous pouvez utiliser le logiciel Adobe Color Profile fourni avec le logiciel Apple Software conformément à cette licence, mais Adobe n'est pas tenu de fournir le support pour les profils de couleur ci-dessous, notamment les mises à jour ou les prochaines versions des profils ou de tout autre élément. En plus des dispositions présentées dans les sections 6 et 7 ci-dessus, ADOBE NE SERA EN AUCUN CAS RESPONSABLE DES ÉVENTUELS DOMMAGES, RÉCLAMATIONS OU FRAIS DONT VOUS POUVEZ FAIRE L'OBJET. Le logiciel de profils de couleur Adobe qui est fourni avec le logiciel Apple peut également être téléchargé à l'adresse www.adobe.com.

EA0321

Deutsch

APPLE COMPUTER, INC.
SOFTWARELIZENZVERTRAG FÜR MAC OS X
Einzelbenutzerlizenz für die Nutzung auf Apple Systemen

BITTE LESEN SIE DIESEN SOFTWARELIZENZVERTRAG ("LIZENZ") SORGFÄLTIG DURCH, BEVOR SIE DIE APPLE SOFTWARE IN BETRIEB NEHMEN. INDEM SIE DIE APPLE SOFTWARE VERWENDEN, ERKLÄREN SIE IHR EINVERSTÄNDNIS MIT DEN BESTIMMUNGEN DES NACHSTEHENDEN LIZENZVERTRAGS. VERWENDEN SIE DIE SOFTWARE NICHT, WENN SIE MIT DEN BESTIMMUNGEN DIESES LIZENZVERTRAGS NICHT EINVERSTANDEN SIND. WENN SIE MIT DEN BESTIMMUNGEN DIESES LIZENZVERTRAGS NICHT EINVERSTANDEN SIND, KÖNNEN SIE DIE APPLE SOFTWARE GEGEN RÜCKERSTATTUNG DES KAUFFREISES DORT ZURÜCKGEBEN, WO SIE SIE ERWORBEN HABEN. WENN DER ZUGRIFF AUF DIE APPLE SOFTWARE AUF ELEKTRONISCHEM WEGE ERFOLGT IST, KLIKEN SIE IN "ABLEHNEN". WENN SIE DIE APPLE SOFTWARE BEIM KAUF VON HARDWARE ERHALTEN HABEN, MÜSSEN SIE DAS VOLLSTÄNDIGE HARDWARE/SOFTWARE-PAKET ZURÜCKGEBEN, DAMIT DER KAUFFREIS ERSTATTET WERDEN KANN.

WICHTIGER HINWEIS: Diese Software kann zur Reproduktion von Materialien verwendet werden. Der Lizenzgeber erteilt Ihnen hiermit lediglich das Recht zur Reproduktion von Materialien, (i) die nicht durch Urheberrechte geschützt sind, (ii) für die Sie das Urheberrecht besitzen oder (iii) zu deren Reproduktion Sie bevollmächtigt oder rechtlich autorisiert sind. Wenn Sie sich über Ihr Recht zum Kopieren von Materialien jeglicher Art nicht im klaren sind, wenden Sie sich bitte an Ihren Rechtsbeistand.

1. Allgemeines. Apple Computer Inc. ("Apple") erteilt Ihnen hiermit das Recht zur Benutzung der beigefügten Software (mit Boot-ROM-Code) einschließlich Dokumentation und Zeichensätze (im folgenden "Apple Software"), unabhängig davon, ob diese auf Apple Hardware vorinstalliert, auf einer Diskette, einem ROM oder in anderer Form gespeichert ist. Ferner behält Apple sich alle Rechte vor, die Ihnen nicht ausdrücklich erteilt werden. Die im Rahmen dieses Vertrags erteilten Lizenzen beschränken sich auf die Urheberrechte von Apple und seiner Lizenzgeber an der Apple Software gemäß dieser Lizenz und schließen keine anderen Patente oder Urheberrechte ein. Lediglich der Datenträger, auf dem sich die Apple Software befindet, geht in Ihr Eigentum über; Apple und/oder der oder die Lizenzgeber von Apple bleiben Inhaber sämtlicher Eigentums- oder sonstiger Rechte an der Apple Software. Die Bestimmungen dieser Lizenz gelten für jegliche von Apple bereitgestellten Softwareaktualisierungen, die das Original Apple Softwareprodukt ersetzen und/oder ergänzen, es sei denn, eine solche Aktualisierung umfaßt eine separate Lizenz. In diesem Fall haben die Bestimmungen dieser Lizenz Gültigkeit.

Das Eigentums- und Urheberrecht an den Inhalten, die über die Apple Software angezeigt bzw. auf die über die Apple Software zugegriffen wird, liegt bei den jeweiligen Eigentümern dieser Inhalte. Solche Inhalte sind möglicherweise durch Urheberrechte oder andere Rechte und Verträge hinsichtlich des geistigen Eigentums geschützt und können den Nutzungsbestimmungen des Dritten unterliegen, der diese Inhalte bereitstellt. Diese Lizenz gewährt Ihnen keine Rechte zur Nutzung solcher Inhalte und umfaßt keine Garantie, dass diese Inhalte weiterhin für Sie verfügbar sein werden.

2. Nutzung und Beschränkungen.

A. Der Lizenzgeber erteilt Ihnen hiermit das Recht zur Installation und Benutzung einer (1) Kopie der Apple Software auf jeweils einem Apple Computer. Sie verpflichten sich, es zu unterlassen, die Apple Software auf einem Computer, der nicht von Apple stammt, zu installieren, verwenden oder auszuführen oder es Dritten zu gestatten, dies zu tun. Im Rahmen dieses Lizenzvertrags ist die Existenz der Apple Software auf mehr als einem Computer gleichzeitig nicht gestattet. Ferner ist es untersagt, die Apple Software über ein Netzwerk bereitzustellen, in dem sie von mehr als einem Computer gleichzeitig verwendet werden kann. Sie sind berechtigt, eine maschinenlesbare Kopie der Apple Software (mit Ausnahme des Boot-ROM-Codes und anderer Apple Firmware, die in der Apple Hardware eingebettet oder anderweitig integriert ist) für Sicherungszwecke zu erstellen. Sie sind verpflichtet, auf jeder Kopie der Apple Software die Urheber- und sonstigen Schutzrechtshinweise aufzunehmen, die auf dem Original enthalten waren. Apple Boot-ROM-Code und Firmware wird nur für die Nutzung auf Apple Hardware bereitgestellt. Es ist Ihnen nicht gestattet, Apple Boot-ROM-Code oder Firmware vollständig oder teilweise zu kopieren, modifizieren oder erneut zu verteilen.

B. Bestimmte Komponenten der Apple Software sowie Open Source Programme von Drittanbietern, die zum Lieferumfang der Apple Software gehören, wurden von Apple auf seiner Open Source Web-Site (<http://www.opensource.apple.com/>) (gemeinsam als "Open Source Komponenten" bezeichnet) bereitgestellt. Sie sind berechtigt, nur diese Open Source Komponenten zu ändern oder zu ersetzen, vorausgesetzt, daß (i) die resultierende modifizierte Apple Software anstelle der unmodifizierten Apple Software ausschließlich zum persönlichen Gebrauch auf einem Apple Computer verwendet wird und (ii) Sie die Bestimmungen dieser Lizenz sowie jegliche für die Verwendung der Open Source Komponenten geltenden Lizenzbestimmungen erfüllen. Es besteht keine Verpflichtung seitens Apple, Wartungsarbeiten und technische oder sonstige Unterstützung für die resultierende modifizierte Apple Software zu leisten.

C. Sie verpflichten sich, es zu unterlassen, die Apple Software zu kopieren, dekompileieren, zurückzuentwickeln oder disassemblieren, modifizieren oder abgeleitete Werke der Apple Software oder Teilen davon zu erstellen, sofern dies nicht im Rahmen geltender Lizenzbestimmungen bezüglich der Nutzung von Open-Source-Komponenten oder durch gesetzliche Vorschriften gestattet ist. DIE APPLE SOFTWARE DARF NICHT VERWENDET WERDEN BEIM ODER IM ZUSAMMENHANG MIT DEM BETRIEB VON KERNKRAFTANLAGEN, FLUGZEUGEN, KOMMUNIKATIONSSYSTEMEN, BEI DER FLUGÜBERWACHUNG, MIT LEBENSERHALTENDEN GERÄTEN ODER ANDEREN MASCHINEN; IN DERARTIGEN FÄLLEN KANN EIN FEHLER IN DER APPLE SOFTWARE ZU TODESFÄLLEN, KÖRPERVERLETZUNGEN ODER SCHWERWIEGENDEN SACH- UND UMWELTSCHÄDEN FÜHREN.

D. Wenn Sie den Systemassistenten verwenden, um Software von einem Apple Computer auf einen anderen Apple Computer zu übertragen, denken Sie bitte daran, dass die fortlaufende Verwendung der Originalkopie der Software möglicherweise untersagt ist, sobald eine Kopie auf einen anderen Computer übertragen worden ist, es sei denn, Sie verfügen bereits auf beiden Computern über eine lizenzierte Kopie dieser Software. In den zugehörigen Softwarelizenzverträgen können Sie die geltenden Bestimmungen nachlesen.

3. Übertragung. Es ist Ihnen nicht gestattet, die Apple Software zu vermieten, verleasen, verleihen oder Unterlizenzen für die Apple Software zu vergeben. Gemäß den im Folgenden festgelegten Bestimmungen sind Sie jedoch berechtigt, eine einmalige, permanente Übertragung aller Ihrer Lizenzrechte an der Apple Software an einen Dritten vorzunehmen, vorausgesetzt: (a) die Übertragung umfaßt die komplette Apple Software, einschließlich aller Komponenten (ausgenommen Apple Boot-ROM-Code und Firmware), Originalmedien, gedruckten Materialien und diesen Lizenzvertrag; (b) Sie behalten keine Kopie der Apple Software oder von Teilen der Apple Software, einschließlich der Kopien, die sich auf einem Computer oder einem anderen Massenspeichergerät befinden; und (c) die Partei, die die Apple Software erhält, liest und akzeptiert die Bestimmungen dieses Lizenzvertrags. Es ist Ihnen untersagt, Apple Software jeglicher Art, die gemäß Absatz 2B modifiziert oder ersetzt wurde, zu vermieten, verleasen, verleihen, verteilen, übertragen oder Unterlizenzen für solche Software zu erteilen. Alle Komponenten der Apple Software werden als Teil eines Pakets bereitgestellt und dürfen nicht von diesem Paket getrennt und als eigenständige Programme verteilt werden. Apple Software, die mit einem bestimmten Apple Hardwareprodukt geliefert wird, kann möglicherweise nicht auf anderen Modellen der Apple Hardware ausgeführt werden.

Aktualisierungen: Wenn eine Apple Softwareaktualisierung eine zuvor lizenzierte Version der Apple Software vollständig ersetzt (Vollversion), ist es Ihnen nicht gestattet, beide Versionen der Apple Software gleichzeitig zu verwenden oder beide Versionen separat an Dritte zu übertragen.

Nicht für den Wiederverkauf vorgesehene Kopien: Unbeschadet anderer Abschnitte in dieser Lizenz darf die benannte oder Ihnen auf andere Weise im Rahmen einer Werbeaktion oder nicht für den Wiederverkauf vorgesehener Basis bereitgestellte Apple Software nur zu Demo-, Test- und Bewertungszwecken verwendet werden. Der Wiederverkauf oder die Übertragung dieser Software ist nicht zulässig.

Kopien für die Wiederherstellung von Apple Systemen: Wiederherstellungs-CDs oder -DVDs, die möglicherweise im Lieferumfang eines Apple Hardwarepakets enthalten sind oder anderweitig von Apple in Verbindung mit einem Apple Hardwarepaket bereitgestellt werden, enthalten eine Kopie der Apple Software, die nur für Diagnose- und Wiederherstellungszwecke zu verwenden ist. Diese CDs und DVDs dürfen nur als Teil des Apple Hardwarepakets wiederverkauft oder übertragen werden.

"Academic"-Kopien: Wenn das Paket mit der Apple Software als "Academic"-Paket gekennzeichnet ist oder wenn Sie die Apple Software zu Sonderkonditionen für den Bildungsbereich erworben haben, müssen Sie ein qualifizierter Endbenutzer aus dem Bildungsbereich sein, um die Apple Software verwenden zu dürfen. Ein "Qualifizierter Endbenutzer aus dem Bildungsbereich" ist ein Student/Schüler, Mitglied des Lehrkörpers, Fakultäts- und Verwaltungsmitarbeiter, der eine akkreditierte Lehranstalt (öffentliche oder private weiterführende Schule, Universität usw.) besucht und/oder dort arbeitet.

4. Einwilligung zur Verwendung von Daten. Sie erklären Ihr Einverständnis damit, dass Apple und seine Tochtergesellschaften technische und zugehörige Informationen, einschließlich, jedoch nicht beschränkt auf, technische Informationen über Ihren Computer, Ihre Systemssoftware und Softwareprogramme sowie Ihre Peripheriegeräte sammeln und verwenden dürfen, sofern diese für die Apple Software relevant sind. Diese Informationen werden regelmäßig gesammelt, um die Bereitstellung von Software-Aktualisierungen, Produktsupport und anderen Diensten für Sie (sofern vorhanden) zu vereinfachen und um die Einhaltung der Bestimmungen dieser Lizenz zu prüfen. Apple ist berechtigt, diese Informationen zu verwenden, um unsere Produkte zu verbessern oder Ihnen Dienste und Technologien zur Verfügung zu stellen, vorausgesetzt, diese Informationen werden in einer Form verwendet, die keinerlei Rückschlüsse auf Ihre Person zulässt.

5. Laufzeit. Dieser Lizenzvertrag hat bis zu seiner Beendigung Gültigkeit. Ihre Rechte im Rahmen dieses Lizenzvertrags enden automatisch ohne Mitteilung seitens Apple, wenn Sie gegen eine oder mehrere Bestimmungen dieses Lizenzvertrags verstoßen. Bei Beendigung dieses Lizenzvertrags sind Sie verpflichtet, die Nutzung der Apple Software einzustellen und alle in Ihrem Besitz befindlichen Kopien der Apple Software oder von Teilen derselben zu zerstören.

6. Eingeschränkte Gewährleistung für Datenträger. Für einen Zeitraum von neunzig (90) Tagen ab dem Datum des Originalkaufs übernimmt Apple die Gewährleistung dafür, dass die Datenträger, auf denen die Apple Software gespeichert und von Apple bereitgestellt wird, bei normaler Verwendung frei von Material- und Herstellungsfehlern sind. Ihr ausschließliches Rechtsmittel im Rahmen dieses Absatzes ist nach Ermessen von Apple eine Rückerstattung des Kaufpreises des Produkts, das die Apple Software umfaßt, oder ein Ersatz der Apple Software, die mit einer Kopie des Kaufbelegs an Apple oder einen autorisierten Apple Händler zurückgegeben wird. DIESE EINGESCHRÄNKTE GEWÄHRLEISTUNG UND JEGLICHE IMPLIZIERTEN GEWÄHRLEISTUNGEN FÜR DIE DATENTRÄGER EINSCHLIESSLICH INSBESONDERE DER IMPLIZIERTEN GEWÄHRLEISTUNGEN DER MARKTFÄHIGKEIT, ZUFRIEDENSTELLENDEN QUALITÄT UND EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK SIND AUF EINEN ZEITRAUM VON NEUNZIG (90) TAGEN AB DEM DATUM DES ORIGINALKAUFS BESCHRÄNKT. EINIGE RECHTSORDNUNGEN LASSEN BESCHRÄNKUNGEN HINSICHTLICH DER DAUER EINER IMPLIZIERTEN GEWÄHRLEISTUNG NICHT ZU, SO DASS DIE OBENGENANNTEN EINSCHRÄNKUNGEN FÜR SIE MÖGLICHERWEISE NICHT ZUTRIFFT. DIE HIERIN FESTGELEGTE EINGESCHRÄNKTE GEWÄHRLEISTUNG STELLT DIE EINZIGE GEWÄHRLEISTUNG DAR, DIE IHNEN ZUSTEHT, UND TRITT AN DIE STELLE JEGLICHER ANDERER GEWÄHRLEISTUNGEN (SOFERN VORHANDEN), DIE SICH AUS ERKLÄRUNGEN IN DER DOKUMENTATION ODER AUF DER VERPACKUNG ODER AUF ANDERE WEISE ERGEBEN KÖNNTEN. DIESE EINGESCHRÄNKTE GEWÄHRLEISTUNG RÄUMT IHNEN BESTIMMTE RECHTE EIN, MÖGLICHERWEISE STEHEN IHNEN AUCH ANDERE RECHTE ZU, DIE JE NACH RECHTSORDNUNG VARIIEREN KÖNNEN.

7. Gewährleistungsverzicht. SIE BESTÄTIGEN UND ERKLÄREN SICH AUSDRÜCKLICH DAMIT EINVERSTANDEN, DASS DIE VERWENDUNG DER APPLE SOFTWARE AUF IHR EIGENES RISIKO ERFOLGT UND DASS SIE DAS GESAMTE RISIKO IM HINBLICK AUF ZUFRIEDENSTELLENDEN QUALITÄT, LEISTUNG, GENAUIGKEIT UND AUFWAND TRAGEN. VORBEHALTLICH DER OBEN FESTGELEGTEN, EINGESCHRÄNKTEN GEWÄHRLEISTUNG FÜR DATENTRÄGER UND DES DURCH DAS ANWENDBARE RECHT MAXIMAL ZULÄSSIGEN UMFANGS WIRD DIE APPLE SOFTWARE OHNE MÄNGELGEWÄHR MIT ALLEN FEHLERN UND OHNE GEWÄHRLEISTUNG JEGLICHER ART AUSGELIEFERT. APPLE UND DIE APPLE LIZENZGEBER (ZUM ZWECKE DER ABSÄTZE 7 UND 8 GEMEINSAM ALS "APPLE" BEZEICHNET) LEHNEN HIERMIT ALLE GEWÄHRLEISTUNGEN UND BEDINGUNGEN HINSICHTLICH DER APPLE SOFTWARE AB, UND ZWAR SOWOHL AUSDRÜCKLICHE, IMPLIZITE ALS AUCH GESETZLICH FESTGELEGTE GEWÄHRLEISTUNGEN, EINSCHLIESSLICH INSBESONDERE DER IMPLIZITEN GEWÄHRLEISTUNGEN UND/ODER BEDINGUNGEN DER MARKTFÄHIGKEIT, ZUFRIEDENSTELLENDEN QUALITÄT, EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK, GENAUIGKEIT, UNGESTÖRTEN BESITZ UND NICHTVERLETZUNG DER RECHTE DRIITTER. APPLE ÜBERNIMMT KEINE GEWÄHRLEISTUNG DAFÜR, DASS DER UNGESTÖRTE BESITZ DER APPLE SOFTWARE NICHT BEEINTRÄCHTIGT WIRD, DASS DIE FUNKTIONEN IN DER APPLE SOFTWARE IHRE ANFORDERUNGEN ERFÜLLEN, DASS DER BETRIEB DER APPLE SOFTWARE STÖRUNGS- ODER FEHLERFREI ERFOLGT ODER DASS FEHLER IN DER APPLE SOFTWARE KORRIGIERT WERDEN. DIE MÜNDLICHEN ODER SCHRIFTLICHEN INFORMATIONEN ODER AUSSAGEN SEITENS APPLE ODER EINES AUTORISIERTEN APPLE VERTRETERS BEGRÜNDEN KEINE GEWÄHRLEISTUNG. SOLLTE SICH DIE APPLE SOFTWARE ALS DEFEKT ERWEISEN, ÜBERNEHMEN SIE DIE GESAMTEN KOSTEN FÜR ALLE NOTWENDIGEN SERVICELEISTUNGEN, REPARATURARBEITEN ODER KORREKTUREN. EINIGE RECHTSORDNUNGEN LASSEN DEN AUSSCHLUSS IMPLIZITER GEWÄHRLEISTUNGEN ODER EINSCHRÄNKUNGEN DER ANWENDBAREN, GESETZMÄSSIGEN RECHTE EINES KUNDEN NICHT ZU, SO DASS DIE OBENGENANNTEN AUSSCHLÜSSE UND EINSCHRÄNKUNGEN FÜR SIE MÖGLICHERWEISE NICHT ZUTREFFEN. Die Apple Software erstellt automatisch Verweise auf und Verknüpfungen (Links) zu Web-Sites und Informationen, die weltweit im Internet bereitgestellt werden, und zeigt diese an. Da Apple keine Kontrolle über diese Web-Sites und Informationen hat, übernimmt Apple keinerlei Garantie für diese Web-Sites und Informationen einschließlich: (a) weder für die Genauigkeit, Verfügbarkeit, Aktualität, Inhalte oder Qualität dieser Web-Sites oder Informationen (b) noch dafür, daß eine mit Hilfe der Apple Software ausgeführte Apple Suche nicht zu unbeabsichtigten oder zu beanstandenden Inhalten führt. Da einige der Inhalte im Internet aus Materialien bestehen, die für Erwachsene vorgesehen sind oder auf andere Weise für einige Benutzer oder Betrachter unter 18 Jahren ungeeignet sind, können durch eine Suche oder durch die Eingabe einer bestimmten URL-Adresse mit Hilfe der Apple Software automatisch und unabsichtlich Verknüpfungen (Links) zu oder Verweise auf diese zu beanstandenden Materialien hergestellt werden. Indem Sie die Apple Software verwenden, erkennen Sie an, daß Apple keine Zusicherungen und Gewährleistungen hinsichtlich der Relevanz der über die Apple Software angezeigten Inhalte übernimmt und zwar unabhängig davon, ob diese durch eine vorinstallierte Taste oder durch eine Suche angezeigt werden. Apple übernimmt keine Garantie für die Reihenfolge, Genauigkeit, Vollständigkeit oder Aktualität der Inhalte, die mit der Apple Software angezeigt werden. Apple, seine Mitarbeiter, Schwester- oder Tochtergesellschaften sind weder direkt noch indirekt in irgendeiner Weise Ihnen oder Dritten gegenüber haftbar für die Inhalte, die Sie unter Verwendung der Apple Software abrufen, bzw. für Ungenauigkeiten, Fehler oder fehlende Informationen in diesen Inhalten. Finanzspezifische Informationen, die mit der Apple Software angezeigt werden, dienen lediglich allgemeinen Informationszwecken und sind nicht darauf ausgelegt, als verlässliche Grundlage für Investitionen genutzt zu werden. Vor dem Abschluss von Wertpapiergeschäften, die auf mit der Apple Software angezeigten Informationen basieren, sollten Sie einen Finanzberater konsultieren. Weder Apple noch seine Inhaltsanbieter übernehmen eine Gewähr für die Genauigkeit, Vollständigkeit oder Aktualität von für Aktien relevanten Informationen, die mit der Apple Software angezeigt werden. Die Apple Software kann verwendet werden, um automatisierte Übersetzungen anzufertigen. Da solche automatisierten Übersetzungen von Softwareprogrammen erstellt werden und keine Beteiligung oder Überprüfung durch den Menschen erfolgt, ist es nicht ratsam, sich in Fällen, in denen absolute Genauigkeit erforderlich ist, auf eine solche Übersetzung zu verlassen.

8. Haftungsbeschränkung. IN DEM NICHT DURCH GESETZE UNTERSAGTEN AUSMASS IST APPLE IN KEINEM FALL HAFTBAR FÜR PERSONENSCHÄDEN ODER BEILÄUFIG ENTSTANDENE, SPEZIELLE, INDIREKTE SCHÄDEN ODER FOLGESCHÄDEN JEGLICHER ART, EINSCHLIESSLICH INSBESONDERE ENTGANGENEN GEWINNS, DES VERLUSTS VON DATEN, DER GESCHÄFTSUNTERBRECHUNG ODER ANDERER KOMMERZIELLER SCHÄDEN ODER VERLUSTE, DIE DURCH DIE VERWENDUNG DER APPLE SOFTWARE ODER DIE UNMÖGLICHKEIT DER VERWENDUNG DER APPLE SOFTWARE ENTSTEHEN ODER DAMIT ZUSAMMENHÄNGEN UND ZWAR UNABHÄNGIG VON DER RECHTSGRUNDLAGE DER HAFTUNG (VERTRAG, UNERLAUBTE HANDLUNG ODER SONSTIGE) UND ZWAR AUCH DANN, WENN APPLE AUF DIE MÖGLICHKEIT SOLCHER SCHÄDEN HINGEWIESEN WURDE. EINIGE RECHTSORDNUNGEN LASSEN DIE BESCHRÄNKUNG DER HAFTUNG FÜR PERSONENSCHÄDEN, BEILÄUFIG ENTSTANDENE SCHÄDEN ODER FOLGESCHÄDEN NICHT ZU, SO DASS DIESE BESCHRÄNKUNG FÜR SIE MÖGLICHERWEISE NICHT ZUTRIFFT. In keinem Fall übersteigt die gesamte Haftung von Apple für alle Schäden (ausgenommen die zwingende gesetzliche Haftung im Falle von Personenschäden erforderlich) Ihnen gegenüber die Summe von fünfzig US-Dollar (\$ 50,00). Die vorgenannten Beschränkungen gelten auch dann, wenn das obengenannte Rechtsmittel seinen eigentlichen Zweck nicht erfüllt.

9. Digitale Zertifikate.

Allgemeines. Die Apple Software umfasst Funktionen, die es ihr ermöglichen, digitale Zertifikate zu akzeptieren, die von Apple oder anderen Anbietern ausgestellt werden. DIE ENTSCHEIDUNG, OB SIE EINEM VON APPLE ODER EINEM ANDEREN ANBIETER AUSGESTELLTEN ZERTIFIKAT VERTRAUEN, LIEGT ALLEIN IN IHRER EIGENEN VERANTWORTUNG. DIE VERWENDUNG DIGITALER ZERTIFIKATE ERFOLGT AUSSCHLIESSLICH AUF EIGENES RISIKO. APPLE GIBT IM HINBLICK AUF DIGITALE ZERTIFIKATE KEINERLEI GEWÄHRLEISTUNG ODER ZUSICHERUNGEN AB (WEDER AUSDRÜCKLICH NOCH KONKLUDENT) BEZÜGLICH DER MARKTGÄNGIGEN QUALITÄT ODER DER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK, GENAUIGKEIT, SICHERHEIT ODER DER FREIHEIT VON RECHTEN DRIITTER. Sie erklären sich einverstanden, (a) keinerlei Zertifikate zu fälschen oder missbräuchlich zu verwenden; (b) digitale Zertifikate ausschließlich im rechtlich zulässigen Rahmen und im Einklang mit sämtlichen anwendbaren Zertifikatsrichtlinien (Certificate Policy), Angaben zur praktischen Anwendung von Zertifikaten (Certificate Practice Statement) und anderen Informationen über die Geschäftspraxis des Zertifikatsausstellers (Certificate Authority) zu verwenden; (c) allein die Verantwortung dafür zu tragen, Ihre digitalen Zertifikate vor unbefugtem Zugriff zu schützen, und (d) jedes Zertifikat zu widerrufen, das Ihrer

vertretbaren Überzeugung nach kompromittiert bzw. beschädigt wurde.

Verwendung digitaler Zertifikate in iChat. Die Apple Software ermöglicht Ihnen das Verschlüsseln Ihrer Kommunikation über iChat. Diese Funktion verwendet digitale Zertifikate, um zu überprüfen, ob eine iChat Kommunikation auch tatsächlich von dem im iChat Fenster angegebenen iChat Pseudonym stammt, und um den Chat zu verschlüsseln und zu entschlüsseln. Die Identität der Person, die das betreffende Pseudonym verwendet, wird hingegen nicht überprüft. Apple übernimmt keine Gewährleistung dafür, dass der Chat frei von Hacker-Aktivitäten und Einbruchsversuchen ist. DIE VERWENDUNG DIESER FUNKTION IM ZUSAMMENHANG MIT ICHAT ERFOLGT AUSSCHLIESSLICH AUF EIGENES RISIKO. IM HINBLICK AUF DIE VERWENDUNG VON DIGITALEN ZERTIFIKATEN UND/ODER VERSCHLÜSSELUNG IN ICHAT GIBT APPLE KEINERLEI GEWÄHRLEISTUNG ODER ZUSICHERUNGEN AB (WEDER AUSDRÜCKLICH NOCH KONKLUDENT) BEZÜGLICH DER MARKTGÄNGIGEN QUALITÄT ODER DER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK, GENAUIGKEIT, SICHERHEIT ODER DER FREIHEIT VON RECHTEN DRITTER. Durch Verwendung der Apple Software erklären Sie sich einverstanden, (a) keine Maßnahmen zu ergreifen, die den üblichen Einsatz digitaler Zertifikate oder die Verschlüsselung in einer iChat Sitzung beeinträchtigen, und die zur Überprüfung eines Pseudonyms verwendeten digitalen Zertifikate auch in keinerlei anderer Hinsicht zu fälschen; (b) die verschlüsselte iChat Funktion ausschließlich im rechtlich zulässigen Rahmen zu verwenden; (c) allein die Verantwortung dafür zu tragen, die auf Ihrem Computer gespeicherten Zertifikate und privaten Schlüssel vor unbefugtem Zugriff zu schützen, und (d) jedes Zertifikat zu widerrufen, das Ihrer vertretbaren Überzeugung nach kompromittiert bzw. beschädigt wurde. Die Zertifikatsrichtlinien (Certificate Policy) und Angaben zur praktischen Anwendung von Zertifikaten (Certificate Practice Statement) von Apple finden Sie unter <http://www.apple.com/certificateauthority>.

10. Exportkontrolle. Sie stehen dafür ein, daß die Apple Software nur unter Beachtung aller anwendbaren Exportbestimmungen des Landes, in dem Sie die Apple Software erhalten haben, und der Vereinigten Staaten von Amerika ausgeführt wird. Insbesondere darf die Apple Software nicht (a) in ein Land exportiert oder reexportiert werden, über das die Vereinigten Staaten ein Embargo verhängt haben, oder (b) einer Person überlassen werden, die auf der Liste der Specially Designated Nationals des U.S. Treasury Department oder der Denied Person's List oder Entity List des U.S. Department of Commerce verzeichnet ist. Indem Sie die Apple Software benutzen, erklären Sie, daß Sie weder in einem dieser Länder wohnhaft sind noch auf einer der vorstehend erwähnten Listen genannt werden. Des Weiteren erklären Sie, dass Sie die Apple Software nicht für Zwecke jeglicher Art verwenden werden, die nach US-amerikanischen Gesetzen verboten sind, einschließlich insbesondere Entwicklung, Planung, Fertigung und Produktion von Nuklearwaffen, chemischen oder biologischen Waffen.

11. US-Behörden. Die Software und die Dokumentation gelten als "Commercial Items" gemäß Definition im 48 C.F.R. §2.101, bestehend aus "Commercial Computer Software" und "Commercial Computer Software Documentation" in dem Sinne, in dem diese Begriffe im 48 C.F.R. §12.212 oder 48 C.F.R. §227.7202 verwendet werden, sofern Zustimmung mit 48 C.F.R. §12.212 oder 48 C.F.R. §227.7202-1 bis 227.7202-4, sofern anwendbar, werden die "Commercial Computer Software" und die "Commercial Computer Software Documentation" an US-Behörden wie folgt lizenziert: (a) nur als "Commercial Items" und (b) nur mit den Rechten, die allen Endbenutzern gemäß den Bestimmungen in diesem Lizenzvertrag gewährt werden. Die Rechte an unveröffentlichten Werken unterliegen den Urheberrechten der Vereinigten Staaten.

12. Anwendbares Recht und Teilnichtigkeit. Dieser Lizenzvertrag unterliegt dem Recht des Staates Kalifornien, wie es auf Verträge angewendet wird, die in Kalifornien zwischen kalifornischen Bewohnern abgeschlossen werden. Dieser Lizenzvertrag unterliegt nicht der United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods, deren Anwendung hiermit ausdrücklich ausgeschlossen wird. Die Unwirksamkeit einzelner Bestimmungen dieses Lizenzvertrages berührt die Wirksamkeit des Vertrages im übrigen nicht.

13. Vollständigkeit. Dieser Lizenzvertrag enthält die gesamte Vereinbarung zwischen den Parteien in Bezug auf die im Rahmen dieses Vertrags lizenzierte Apple Software und tritt an die Stelle aller diesbezüglichen früheren mündlichen oder schriftlichen Vereinbarungen. Änderungen und Ergänzungen dieses Vertrages sind schriftlich niederzulegen. Jegliche Übersetzung dieses Lizenzvertrages wird für lokale Zwecke angefertigt. Im Falle von Unstimmigkeiten zwischen der englischen und der nicht englischen Version hat die englische Version dieses Lizenzvertrages Gültigkeit.

14. Anerkennung der Rechte Dritter.

A. Teile der Apple Software nutzen oder enthalten Software sowie andere urheberrechtlich geschützte Materialien von Dritten. Die Anerkennung, Lizenzbestimmungen und Schadensersatzregelungen für diese Materialien sind in der Online-Dokumentation der Apple Software enthalten, und die Verwendung dieser Materialien unterliegt ihren jeweiligen Bestimmungen.

B. Bei bestimmten Bibliotheken und anderen Softwareprogrammen von Drittanbietern, die zum Lieferumfang der Apple Software gehören, handelt es sich um kostenlose Software, die im Rahmen der Bestimmungen der GNU Library General Public License Version 2 ("GPL") oder der GNU Library/Lesser General Public License (LGPL) lizenziert wird. Sie können eine vollständige maschinenlesbare Kopie des Quellcodes dieser kostenlosen Software nach Maßgabe der GPL oder LGPL auf schriftliche Bestellung von Apple ohne Berechnung, aber gegen Erstattung der Kosten für Datenträger, Versand und Verwaltungsaufwand, erhalten. Die GPL/LGPL Software wird in der Hoffnung verteilt, dass sie hilfreich sein möge, aber OHNE JEGLICHE GEWÄHRLEISTUNG, auch ohne die Gewährleistung der MARKTFÄHIGKEIT oder EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK. Eine Kopie des GPL- und LGPL-Vertrages für öffentliche Lizenzen ist im Lieferumfang der Apple Software enthalten.

C. Die Apple Software enthält bestimmte Software, die von der IBM Corporation ("IBM") entwickelt wurde und von Apple unter der IBM Public License Version 1.0 verwendet wird. Eine Kopie des Quellcodes für die IBM Software ist im Open Source Repository von Apple zu finden. Informationen zum Erhalt des Quellcodes enthält die Apple Open Source Web-Site (<http://www.opensource.apple.com/>). DIE IBM SOFTWARE WIRD OHNE MÄNGELGEWÄHR BEREITGESTELLT, OHNE GEWÄHRLEISTUNGEN ODER BEDINGUNGEN JEGLICHER ART, WEDER AUSDRÜCKLICH NOCH IMPLIZIT EINSCHLIESSLICH INSBESONDERE DER GEWÄHRLEISTUNG VON RECHTSANSPRÜCHEN, DER NICHTVERLETZUNG, MARKTFÄHIGKEIT ODER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK. WEDER APPLE, NOCH IBM ODER EIN ANDERER AN DER IBM SOFTWARE BETEILIGTER IST HAFTBAR FÜR DIREKTE, INDIREKTE, BEILÄUFIG ENTSTANDENE, SPEZIELLE, EXEMPLARISCHE SCHÄDEN ODER FOLGESCHÄDEN (EINSCHLIESSLICH INSBESONDERE DER HAFTUNG FÜR ENTGANGENE GEWINNE), DIE AUS DER NUTZUNG ODER VERTEILUNG DER IBM SOFTWARE ODER DER AUSÜBUNG JEGLICHER IM ZUSAMMENHANG DAMIT GEWÄHRTER RECHTE ENTSTEHEN UND ZWAR UNABHÄNGIG VON DER RECHTSGRUNDLAGE DER HAFTUNG (VERTRAG, UNERLAUBTE HANDLUNG ODER SONSTIGE) UND AUCH DANN, WENN AUF DIE MÖGLICHKEIT SOLCHER SCHÄDEN HINGEWIESEN WURDE.

D. MPEG-2 Hinweis. Für den Fall, dass die Apple Software die MPEG-2 Funktionalität umfaßt, gilt die folgende Klausel: JEGLICHE NUTZUNG DIESER PRODUKTS FÜR ANDERE ALS PERSÖNLICHE ZWECKE DES ENDVERBRAUCHERS IN EINER ART UND WEISE, DIE MIT DEM MPEG-2 STANDARD FÜR DAS CODIEREN VON VIDEOINFORMATIONEN FÜR VERPACKTE MEDIEN KONFORM IST, IST AUSDRÜCKLICH UNTERSAGT, SOFERN NICHT EINE LIZENZ UNTER DEN ANWENDBAREN PATENTEN IM MPEG-2 PATENT-PORTFOLIO VORLIEGT. DIESE LIZENZ IST UNTER DER FOLGENDEN ADRESSE ERHÄLTICH: MPEG LA, L.L.C., 250 STEELE STREET, SUITE 300, DENVER, COLORADO 80206.

E. Nutzung von MPEG-4. Dieses Produkt wird im Rahmen der MPEG-4 Systems Patent Portfolio Lizenz für das Codieren gemäß dem MPEG-4 Systems Standard lizenziert mit der Ausnahme, dass eine zusätzliche Lizenz sowie die Zahlung von Lizenzgebühren erforderlich ist für das Codieren in Verbindung mit (i) Daten, die auf einem physischen Speichermedium archiviert oder repliziert werden, für das teilweise gezahlt wird, und/oder (ii) Daten, für die teilweise gezahlt wird und die für die permanente Archivierung und/oder Nutzung an einen Endbenutzer übertragen werden. Eine solche zusätzliche Lizenz ist bei MPEG LA, LLC. erhältlich. Weitere Informationen finden Sie unter <http://www.mpegla.com>

Dieses Produkt wird im Rahmen der MPEG-4 Visual Patent Portfolio Lizenz für die persönliche und nicht-kommerzielle Nutzung durch eine Privatperson lizenziert zum Zwecke (i) der Codierung von Videomaterial in Übereinstimmung mit dem MPEG-4 Visual Standard ("MPEG-4 Video") und/oder (ii) der Decodierung von MPEG-4 Videomaterial, das von einer Privatperson im Rahmen einer persönlichen und nicht-kommerziellen Aktivität codiert wurde, und/oder das von einem Video-Anbieter stammt, der über eine Lizenz der MPEG LA zum Bereitstellen von MPEG-4 Videos verfügt. Für andere Zwecke wird keine Lizenz erteilt bzw. ist keine Lizenz impliziert.

Weitere Informationen einschließlich solche, die mit der Nutzung und Lizenzierung im Falle von werberelevanten, internen und kommerziellen Zwecken

zusammenhängen, sind bei MPEG LA, LLC. erhältlich. Weitere Informationen finden Sie unter <http://www.mpegla.com>. Antworten auf häufig gestellte Fragen zu den Nutzungsgebühren im Rahmen der MPEG LA Visual Patent Portfolio Lizenz finden Sie unter www.apple.com/mpeg4 oder www.apple.com/quicktime/products/qt/faq.html.

F. H.264/AVC Hinweis. Für den Fall, dass die Apple Software die Funktionalität zur AVC-Codierung und/oder -Decodierung enthält, setzt die kommerzielle Nutzung von H.264/AVC eine zusätzliche Lizenzierung voraus, und es gilt die folgende Bestimmung: DIE AVC-FUNKTIONALITÄT DIESES PRODUKTS WIRD HIERIN NUR FÜR PERSÖNLICHE UND NIHTKOMMERZIELLE ZWECKE VON PRIVATBENUTZERN LIZENZIERT, UM (i) VIDEOS GEMÄSS DEM AVC-STANDARD („AVC VIDEO“) ZU CODIEREN UND/ODER (ii) AVC-VIDEOS, DIE ZUVOR VON EINEM PRIVATBENUTZER IM RAHMEN EINER PERSÖNLICHEN UND NIHTKOMMERZIELLEN AKTIVITÄT CODIERT WURDEN, UND/ODER AVC-VIDEOS, DIE VON EINEM VIDEO-ANBIETER MIT LIZENZ ZUM BEREITSTELLEN VON VIDEOS ERHALTEN WURDEN, ZU DECODIEREN. INFORMATIONEN BEZÜGLICH ANDERER VERWENDUNGSZWECKE UND LIZENZEN SIND BEI MPEG LA L.L.C. ERHÄLTICH. DIE URL-ADRESSE LAUTET: [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.mpegla.com).

G. Hinweis zu AMR. Die Adaptive Multi-Rate („AMR“)-Funktionalität für Codierung und Decodierung in diesem Produkt ist nicht für Mobilfunktelefonate oder andere in die QuickTime Architektur für die Windows Plattform integrierte Telefonieprodukte lizenziert. Die AMR-Funktionalität für Codierung und Decodierung in diesem Produkt ist ebenfalls nicht für die Verwendung innerhalb einer Infrastruktur für die Mobilkommunikation lizenziert. Zu solchen Infrastrukturen gehören: Basisstationen, Controller für Basisstationen/Funknetzwerke, Switching-Center und Gateways zum und vom PSN-Netzwerk (Public Switched Network).

H. Hinweis zur FAA. Statusinformationen des Aircraft Situation Display & National Airspace System (im Folgenden als "Flugdaten" bezeichnet), die durch die Apple Software angezeigt werden, werden von der Federal Aviation Administration generiert. Sie verpflichten sich hiermit, diese Flugdaten nicht ohne vorherige schriftliche Genehmigung der FAA an Dritte weiterzugeben. Die FAA und Apple lehnen jegliche ausdrückliche oder implizite Gewährleistung (einschließlich der impliziten Gewährleistung der Marktfähigkeit und Eignung für einen bestimmten Zweck) bezüglich der Nutzung und Genauigkeit der Flugdaten ab. Sie bestätigen hiermit, dass die FAA und Apple weder gemeinsam noch einzeln haftbar sind für Verluste, Schäden, Forderungen, Verbindlichkeiten, Kosten, Geldstrafen oder für indirekte, spezielle, sekundäre, beiläufig entstandene Schäden oder Folgeschäden, die aus der Nutzung der Flugdaten entstehen. Die Apple Software wird von der FAA weder gesponsert noch anderweitig gefördert. Die FAA trägt keine Verantwortung für technische oder systemrelevante Probleme. Daher sollten Sie die FAA nicht kontaktieren, wenn solche Probleme oder betriebsbedingte Probleme mit dem Datenverkehr auftreten.

I. Nutzung von Adobe Color Profile. Sie haben das Recht zur Nutzung der Adobe Color Profile Software, die gemäß dieser Lizenz in der Apple Software enthalten ist, Adobe ist jedoch nicht verpflichtet, im Rahmen dieses Vertrags Unterstützung für Color Profile bereitzustellen, einschließlich Aktualisierungen oder künftige Versionen der Color Profile oder sonstiger Objekte. Zusätzlich zu den Bestimmungen in den Absätzen 6 und 7 oben IST ADOBE IN KEINEM FALL IHNEN GEGENÜBER HAFTBAR FÜR SCHÄDEN, FORDERUNGEN ODER KOSTEN JEGLICHER ART. Die Adobe Color Profile Software, die mit der Apple Software verteilt wird, kann auch von der Adobe Web-Site geladen werden: www.adobe.com.

EA0321

日本語

Apple Computer, Inc.
ソフトウェア使用許諾契約 -Mac OS X
シングルユースライセンス -Apple商標が付されたシステムでの使用

Appleソフトウェアを使用される前に、本ソフトウェア使用許諾契約（以下「本契約」といいます）をよくお読みください。当該Appleソフトウェアをご使用になることで、本契約の各条項の拘束を受けることに同意されたことになります。本契約の各条項に同意されない場合は、当該ソフトウェアをお使いにならないでください。本契約の各条項に同意されない場合は、当該Appleソフトウェアを取得された場所へ返却の上、ご購入いただいたAppleソフトウェアに関し、払い戻しを受けることができます。電子的にAppleソフトウェアにアクセスした場合は、「同意しません／承諾しません」ボタンをクリックしてください。お客様が購入されたハードウェアに含まれるAppleソフトウェアに関しては、払い戻しを受けるためには、すべてのハードウェア及びソフトウェアを返却しなければなりません。

重要な通知： このソフトウェアは、マテリアルを複製するために使用することができます。このソフトウェアは、著作権のないマテリアル、お客様が著作権を有するマテリアル、または複製を許諾されたか法的に認められたマテリアルについて複製するためにのみお客様に対して使用許諾されるものです。マテリアルの複製権に関してご不明な点がございましたら、お客様の法律上のアドバイザーにご連絡ください。

1. 総則 本契約書が添付されているApple商標が付されたハードウェアにブレインストールされているか、ディスク、読み出し専用メモリ、その他の記録媒体またはその他あらゆる形態上の、ソフトウェア（Boot ROM コードを含む）、書類ならびに一切のフォント（以下「Appleソフトウェア」といいます）は、Apple Computer, Inc.（以下「Apple」といいます）が、お客様に対して、本契約条件に従う場合に限り使用を許諾するものであり、販売するものではありません。また、Appleは、お客様に非明示的に付与した権利の全てを留保します。本契約が付与する権利は、本契約に基づき使用許諾されるAppleソフトウェアにおけるApple、およびAppleに対するライセンサー（以下「使用許諾者」といいます）の知的財産権に限定され、いかなるその他の特許権または知的財産権も含んでいません。お客様は、Appleソフトウェアを記録している媒体の所有権を有しますが、Appleおよび使用許諾者が、Appleソフトウェア自体の所有権を保持します。本契約に基づき付与される権利は、アップグレードが別の契約条件を含まない限り、オリジナルのAppleソフトウェア製品をリプレイスもしくは補足するソフトウェアアップグレードに適用されます。

Appleソフトウェアにより表示されるか、アクセスされるコンテンツの一切の所有権および知的財産権は、それぞれのコンテンツ所有者に帰属します。これらのコンテンツは、著作権またはその他の知的財産権の法律もしくは条約に保護されることがあり、これらのコンテンツを提供する第三者の使用条件に従っていただくことがあります。本契約は、これらのコンテンツを使用するいかなる権利もお客様に許諾するものでも、これらのコンテンツがお客様に提供され続けることを保証するものでもありません。

2. 許諾された使用方法及びその制限

A. 本契約により、お客様は、一回につき一台のApple商標が付されたコンピュータにAppleソフトウェアを1部インストールし、使用し、稼働させることができます。お客様は、Apple商標が付されたコンピュータ以外のコンピュータにAppleソフトウェアをインストールし、使用し、稼働させないこと、または他の者にこれを行なわせないことに同意されたものとします。本契約は、Appleソフトウェアが同時に複数のコンピュータ上に存在することを許諾するものではなく、また、お客様は、ネットワーク上で複数のコンピュータが同時にAppleソフトウェアを使用できるようにすることはできません。お客様は、バックアップの目的に限り、機械による読み取り可能な形態でAppleソフトウェア（Boot ROMコードおよびApple商標が付されたハードウェアに組み込まれるか、あるいは含まれる他のAppleファームウェアを含みません）の複製物を1部作成することができます。ただし、バックアップ用複製物は、Appleソフトウェアの原本に含まれる著作権情報のすべてまたは他の所有権表示を含まなければなりません。Apple Boot ROMコードおよびファームウェアは、Apple商標が付されたハードウェアでの使用に限り提供され、お客様は、Apple Boot ROMコードまたはファームウェアの全部または一部に対し、複製、修正または再配布を行うことはできません。

B. AppleソフトウェアおよびAppleソフトウェアに含まれる第三者のオープンソースプログラムのいくつかの構成部分はAppleのオープンソース・ウェブサイト（<http://www.opensource.apple.com/>）により既に公開されており、また今後も公開される可能性があります（以下「オープンソースコンポーネント」と総称します）。お客様は、これらのオープンソースコンポーネントに限り、修正またはリプレイスすることができます。この場合、以下の条件を全て満たさなければなりません。(i) お客様による修正の結果生まれた修正されたAppleソフトウェアを、修正前のAppleソフトウェアに代えて、一台のApple商標が付されたコンピュータで使用する。 (ii) それ以外に、お客様が、本契約の各条項およびオープンソースコンポーネントの使用に関する一切の適用可能なライセンス条項に従うこと。Appleは、お客様による修正の結果生まれた修正されたAppleソフトウェアについていかなるメンテナンス、技術的なあるいはその他のサポートを提供する義務を一切負わないものとします。

C. 適用あるオープンソースコンポーネントの使用を規定するライセンス条件が許諾する場合、あるいは適用法が許諾する場合を除き、お客様は、Appleソフトウェア全部または一部に対し、複製、逆コンパイル、リバースエンジニアリング、逆アセンブル、修正または二次的著作物の創作を行うことはできません。Appleソフトウェアを、同ソフトウェアの欠陥が死傷または物理的もしくは環境上の深刻な損害をもたらすような原子力施設、航空機制御、通信システム、航空管制システム、生命維持装置またはその他の設備の稼働のために使用することはできません。

D. お客様がSetup Assistantを使用し、ソフトウェアを一台のApple商標が付されたコンピュータから他のApple商標が付されたコンピュータへ送信する場合、一旦これが他のコンピュータへ送信されると送信元の当該ソフトウェアを継続使用することは禁止されます。ただし、お客様がすでに両方のコンピュータに対する当該ソフトウェアの使用許諾を受けている場合はこの限りではありません。お客様は、当該ソフトウェア使用許諾契約に適用される条件を確認してください。

3. 譲渡 お客様は、Appleソフトウェアのレンタル、リース、貸与、再配布またはサブライセンスを行うことはできません。ただし、以下に記載の制限に基づき、お客様は、Appleソフトウェアに関するお客様が使用許諾された権利の全てを、一回に限り、第三者に対して永久譲渡をすることができます。この場合、以下の条件を全て満たさなければなりません。(a) 当該譲渡は、全ての構成要素（Apple Boot ROMコードおよびファームウェアを除きます）、媒体の原本、印刷物および本契約書を含むAppleソフトウェアの全てを含んでいなければならないこと。(b) お客様は、Appleソフトウェアの複製物を、その全部または一部を問わず、コンピュータまたは他の記憶装置上に保存されているものを含め保持してはならないこと。(c) Appleソフトウェアの譲受人は、本契約書を読み、かつ本契約条件の受諾に同意すること。お客様は、上記2.Bにおいて修正またはリプレイスされた、Appleソフトウェアのレンタル、リース、貸与、

再配布、サブライセンス、または譲渡を行うことはできません。Appleソフトウェアのコンポーネントの一切は、バンドルの一部として提供され、バンドルから分離させること、およびAppleソフトウェアから完全に切り離したアプリケーションとして配布することはできません。特定のApple商標が付されたハードウェア製品とともに提供されるAppleソフトウェアは、Apple商標が付された他モデルのハードウェアでは稼働させることができません。

アップデート： Appleソフトウェアのアップデートが、Appleソフトウェアの以前に使用許諾されたバージョンを完全に置き換えられる（フルインストールされる）場合には、お客様はAppleソフトウェアの新旧両バージョンを同時に使用することができず、さらにこれを切り離して譲渡することもできません。

NFR（Not for Resale 非売品）複製： 本契約の他の条項にも関わらず、Appleソフトウェアのラベルのついたものあるいはプロモーション目的または非売品としてお客様に提供されたAppleソフトウェアは、デモンストレーション、テスト及び評価の目的のためのみ使用することができ、再販売、または譲渡することはできません。

Apple System Restore Copies: Appleハードウェアバンドルに付属するか、Appleハードウェアバンドルに関連して別途Appleにより提供されるRestore CDまたはDVDは、診断または復元目的に限り使用されるAppleソフトウェアの一部を含んでいます。これらのCDもしくはDVDは、Appleハードウェアバンドルの一部としてのみ再販売または譲渡することができます。

アカデミック版： Appleソフトウェア製品パッケージに「アカデミック版」と表示され、お客様がAppleソフトウェアをアカデミック版特別価格で取得された場合、お客様は、Appleソフトウェアを使用するための対象者でなければなりません。対象者とは、教育機関（すなわち大学、公立または私立の高等学校、中学校、小学校、幼稚園など）に在籍および勤務される学生と教職員を意味するものとします。

4. データ使用に対する同意 お客様は、Appleおよびその子会社がお客様のコンピュータ、システムおよびアプリケーションソフトウェアならびに周辺機器に関わる技術情報を含み、これらに限定されませんがこれらの技術および関連情報を収集かつ使用する場合があることに同意していただいたものとさせていただきます。なお、これらの情報は、Appleソフトウェアに関連する必要なソフトウェアアップデート、製品サポートおよびその他サービスをお客様へ円滑に提供するため、かつ本契約条件の遵守を確認するため定期的に収集されるものです。Appleは、弊社製品の改善またはお客様に対するサービスもしくは技術の提供を行なうために、お客様を個人的に特定しない方法に限り、これを使用することができるものとします。

5. 契約期間 本契約は、終了するまで有効です。本契約に基づくお客様の権利は、本契約条件のいずれかにお客様が違反した場合、Appleが通知をすることなく、自動的に終了します。本契約の終了に伴い、お客様は、Appleソフトウェアの使用を全て中止し、Appleソフトウェアの原本および複製物を、その全部または一部を問わず、全て破棄しなければなりません。

6. 媒体についてのAppleによる限定保証 Appleは、通常の使用下において、最初の購入日より90日間、Appleソフトウェアを記録している、Appleが提供した媒体に材質上および製造上の瑕疵がないことを保証します。お客様が本条に基づいて受けることのできる補償は、Appleの選択により、Appleソフトウェアを含む製品代金の返還またはAppleソフトウェアの交換のいずれかに限定されるものとします。お客様は、当該交換を受けるためには、Appleソフトウェアにその領収書をそえて、AppleまたはAppleが指定する者に返却するものとします。媒体に関する本限定保証および一切の黙示の保証は、商品性、十分な品質および特定の目的についての適合性に対する黙示の保証等を含み、最初の購入日より90日間に制限されます。黙示の保証の存続期間に対する制限を法的に認めない地域において、本制限は、お客様に適用されない場合があります。本契約が定める限定保証は、唯一の保証であり、あらゆる文書またはパッケージが行ったその他の保証（それがあつた場合）に代わるものです。本限定保証は、お客様に対し特別の法的権利を付与するものですが、お客様は、地域により異なるその他の権利も行使することができます。

7. Appleによる保証の否認 お客様は、Appleソフトウェアを使用する上での危険はお客様のみが負担し、十分な品質、性能、正確性および努力に関する包括的危険は、お客様にあることを明確に認識し同意します。上記に定める媒体に関する限定保証を除き、また適用法が許可する限りにおいて、Appleソフトウェアは、全ての瑕疵を問わずかつ一切の保証を伴わない「現状渡し」で提供され、Appleおよび使用許諾者（本契約7.および8.において「Apple」と総称します）は、Appleソフトウェアに関するすべての明示の、黙示のまたは法令上の保証および条件を明確に否認し、当該保証および条件は、商品性、十分な品質また特定の目的についての適合性、正確性、安居権および第三者の権利を侵害していないことを含みこれに限られません。Appleは、本Appleソフトウェアの娯楽性の妨害、Appleソフトウェアが含む機能がお客様の要求を満足させるものであること、Appleソフトウェアが支障なくもしくは誤りなく作動すること、またはAppleソフトウェアの瑕疵が修正されることを保証しません。AppleまたはAppleの権限ある代表者の、口頭もしくは書面による情報または助言の一切は、新たな保証を行うものではありません。Appleソフトウェアに瑕疵があると判明した場合、お客様が、すべてのサービス、修理または修正に要する全費用を負担します。黙示の保証の免責または適用のある消費者法令上の権利の制限を法的に認めない地域において、上記の免責および制限は、お客様に適用されない場合があります。Appleソフトウェアによって、インターネットを通して世界中に存在する関連サイトおよび情報の検索結果を自動的に表示し、これらを得ることができます。Appleは、当該サイト及び情報を管理していないため、Appleはそのサイトおよび情報についての保証を行いません、それには (a) 当該サイト及び情報の正確性、利用可能性、信用、内容、品質あるいは (b) Appleソフトウェアによって得られたAppleの検索結果が、意図したものではない、あるいは不適当な内容であることを含みます。インターネット上の内容のいくつかは、成人向けのもの、あるいは一定の人や18才未満の視聴者に対して不適切なもので構成されているため、Appleソフトウェアを使用して特定のURLの検索結果に入ることが、自動的および意図せずに不適切な内容のものへリンクあるいは関連することがあります。Appleソフトウェアを使用することによって、お客様は、事前にインストールされたチャネルボタンあるいはお客様の検索の結果にかかわらず、Appleソフトウェアを通してみられる内容の適正さに関して、Appleは表明や保証を行わないことをご承認していただいたものとさせていただきます。Appleは、Appleソフトウェアによって得られた内容の結果、正確性、完成度あるいは時宜性については、保証いたしません。Appleとその役員／社員、関連会社および子会社は、Appleソフトウェアを使用する際に、お客様が得られる内容あるいはその内容における不正確なもの、誤り、あるいは内容の欠如に関して、お客様やその他の方々に対して、直接的にも間接的にもいかなる方法でも責任を負わないものとします。Appleソフトウェアによって示される財務情報は、一般情報提供のみを目的としており、投資アドバイスとして信用されることを目的としておりません。Appleソフトウェアを通して得られる情報に基づき有価証券取引を行う前に、お客様は、財務上の専門家に相談しなければなりません。Appleおよびそのコンテンツ提供者のいずれもAppleソフトウェア内に示される株式情報の正確性、完成度または時宜性について保証いたしません。Appleソフトウェアは、自動翻訳が行われる場合があります。自動翻訳は、ソフトウェアツールによって実行され、人による確認や検証を伴っていませんので、絶対的な正確性が求められる場合、これらの翻訳を信用することは望ましくありません。

8. 責任の制限 法が禁じない範囲において、Appleは、Appleソフトウェアの使用もしくは使用不可に起因するかもしれない関連する、逸失利益、データの消失、仕事の中断またはその他の商業的損害または損失等を含む、人体損傷または付随的、特別の、間接的または二次的損害等について、責任論（契約、不法行為等）に関係なく、いかに発生し、Appleが当該損害の可能性を示唆していた場合においても、一切の責任を負いません。人体損傷、付随的または間

接損害に対する責任の制限を法的に認めない地域において、本制限は、お客様に適用されない場合があります。いかなる場合も（人体損傷を含む場合に適用法が求める場合を除いて）、すべての損害に関するお客様に対するAppleの賠償責任総額は、50米ドルを上限とします。上記の救済が本質的目的を達成できない場合でも、前述の制限が適用になります。

9. デジタル証明書

総則 Appleソフトウェアには、Appleまたは第三者のいずれかから発行されるデジタル証明書を受領できる機能が含まれています。お客様は、Appleまたは第三者のいずれかから発行される証明書を信頼するか否かの判断につき、単独で責任を負うものとします。デジタル証明書を使用する上での責任はお客様のみが負担します。Appleは、デジタル証明書に関する商品性、特定の目的についての適合性、正確性、セキュリティもしくは第三者の権利を侵害していないことにつき、明示、黙示を問わず一切の保証または表明を行いません。お客様は、以下のすべてに同意されたものとします：(a) お客様がいずれの証明書もこれを改造または悪用しないこと、(b) お客様がデジタル証明書を合法的な目的に限り、かつ適用される証明書ポリシー、認証実務規定またはその他認証局の商慣行に関する開示に従い使用すること、(c) お客様が無許可のユーザによるお客様のデジタル証明書使用を防止することに単独で責任を負うこと、(d) お客様が信頼できないと信じるだけの根拠を有する証明書を無効にすること。

iChatにおけるデジタル証明書の使用 Appleソフトウェアによりお客様はお客様のiChatコミュニケーションを暗号化したり復号化することができます。本機能は、デジタル証明書の使用によりiChatがiChatウィンドウに表示されるiChatスクリーンネームから来ていることを確認し、チャットを暗号化したり復号化します。これはスクリーンネームを使用する人物の身元を確認するものではありません。Appleは、チャットにハッキングまたは不法侵入がないことを保証しません。iChatに関する本機能を使用する上での責任はお客様のみが負担します。Appleは、iChatにおけるデジタル証明書の使用または暗号化、もしくはこの両方に関する商品性、特定の目的についての適合性、正確性、セキュリティもしくは第三者の権利を侵害していないことにつき、明示、黙示を問わず一切の保証または表明を行いません。Appleソフトウェアを使用することにより、お客様は、以下のすべてに同意されたものとします：(a) お客様がiChatセッションで使用されるデジタル証明書または暗号化の通常動作を妨げたり、その他スクリーンネームを確認するために使用されるデジタル証明書を変造する行為を行わないこと、(b) お客様が暗号化されたiChatの機能を合法的な目的に限り使用すること、(c) お客様が無許可のユーザによるお客様のコンピュータに保存された証明書またはプライベートキーへのアクセスを防止することに単独で責任を負うこと、(d) お客様が信頼できないと信じるだけの根拠を有する証明書を無効にすること。Appleの証明書ポリシーおよび認証実務規定は、<http://www.apple.com/certificateauthority>にてご覧いただけます。

10. 輸出管理 お客様は、アメリカ合衆国の法律およびAppleソフトウェアが取得された国の法律が認めている場合を除き、Appleソフトウェアを使用または輸出もしくは再輸出することはできません。特に、例外なく、Appleソフトウェアを、次のいずれの者に対しても、輸出または再輸出を行うことはできません。

(a) アメリカ合衆国の通商禁止国

(b) アメリカ合衆国財務省の特別指定国リスト(list of Specially Designated Nationals)またはアメリカ合衆国商務省の拒否人名リスト(Denied Person's List or Entity List)上の一切の者

Appleソフトウェアを使用することにより、お客様は、上記国家に住居を定めていないこと、あるいは上記リストに該当するものではないことを表明および保証するものとします。

11. エンドユーザが合衆国政府である場合 Appleソフトウェアおよび関連文書は、「商業コンピュータソフトウェア(Commercial Computer Software)」「商業コンピュータソフトウェア文書(Commercial Computer Software Documentation)」から構成される48 C.F.R. 2.101で定義する「商業品目(Commercial Items)」であり、当該用語は、48 C.F.R. 12.212または48 C.F.R. 227.7202で使用されています。48 C.F.R. 12.212または48 C.F.R. 227.7202-1から227.7202-4に呼応して、商業コンピュータソフトウェアおよび商業コンピュータソフトウェア文書は、アメリカ合衆国政府のエンドユーザに対して、(a) 商業品目としてののみ、かつ(b) 本契約条件に従ってその他のエンドユーザ全てに付与される権利のみを伴って、使用許諾されるものです。非公開の権利は、アメリカ合衆国の著作権法に基づき留保されています。

12. 準拠法および契約の分離性 本契約は、カリフォルニア州民間で締結および完全に履行される契約に適用されるカリフォルニア州法が適用され、これに従って解釈されるものとします。本契約は、国際売買契約に関する国連規約は適用されず、その適用は明示的に排除されます。何らかの理由により、管轄権を有する裁判所が本契約のいずれかの条項またはその一部について効力を失わせた場合であっても、本契約の他の条項または部分は、依然として完全な効力を有するものとします。

13. 完全合意、適用言語 本契約は、本契約に基づき使用許諾されたAppleソフトウェアの使用について、お客様とAppleの合意のすべてを定めるものであり、本件に関する、従前の取決めに優越するものです。本契約の改訂および変更は、当該改訂および変更が書面によりなされ、かつAppleが署名した場合を除き、拘束力を有しません。本契約書の翻訳は、地域の必要に応じて行われるものであり、英語版とそれ以外の言語版とで差異矛盾がある場合、英語版の本契約書を適用するものとします。

14. 第三者の製品に関する事項

A. Appleソフトウェアの一部には、第三者のソフトウェアおよびその他の著作物が利用されまたは含まれております。当該著作物に関する確認、ライセンス条項および責任制限に関する事項はAppleソフトウェアに関するオンライン上の電子的書面に記載されており、お客様の当該著作物の使用についてはそれらの各条項が適用されるものとします。

B. 一部のソフトウェアライブラリおよびAppleソフトウェアを含む他の第三者のソフトウェアは、無料のソフトウェアであり、GNU General Public License (GPL)またはGNU Library/Lesser General Public License(LGPL)のいずれかの条件に基づき使用許諾されます。お客様は、Appleに対して書面にて依頼すれば、媒体の費用、送料、取扱手数料を除いて追加費用なしに、機械による読み取り可能な完全なこれらのフリーソフトウェアのソースコードをGPLかLGPLのいずれかの条件に基づき、取得することができます。このGPLまたはLGPLソフトウェアは、これが有益であることを期待して配信されますが、商品性、または特定の目的についての適合性の黙示保証をしないことを含んだ一切の保証はなされません。GPLおよびLGPLの写しは、Appleソフトウェアに含まれています。

C. AppleソフトウェアにはIBM Corporation（以下「IBM」といいます）が開発し、IBM Public License Version 1.0に基づきAppleに使用許諾された一部のソフトウェアが含まれます。IBMソフトウェアのソースコードは、AppleのOpen Source repositoryにてご覧いただけます。ソースコードの取得方法に関する情報は、AppleのOpen Source Webサイト（<http://www.opensource.apple.com/>）をご覧ください。IBMソフトウェアは、明示、黙示を問わず一切の保証または条件を伴わない「現状渡し」で提供され、これには所有権、第三者の権利を侵害していないこと、商品性、または特定目的適合性等を保証し

ないことが含まれます。Apple、IBM、またはIBMソフトウェアの関係者は、いずれもIBMソフトウェアの配布もしくは本契約に基づき付与された権利の行使から何らかの方法で発生した一切の直接、間接、付随的、特別、懲罰的、結果的損害について、いかに発生し、契約、厳格責任または不法行為（過失等を含みます）等の責任論に基づいていたとしても、また当該損害の可能性につき知っていたとしても責任を負わないものとします。

D. MPEG-2に関する通知 AppleソフトウェアがMPEG-2機能を含む場合、以下の条項が適用されます：本製品の個人使用以外で映像情報をメディアにエンコードするMPEG-2 Standardを遵守したMPEG-2のいかなる使用については、MPEG-2 Patent Portfolioの使用許諾がなければ使用できないものとし、なお使用許諾は、MPEG LA, L.L.C, 250 STEELE STREET, SUITE 300, DENVER, COLORADO 80206より取得可能です。

E. MPEG-4の使用 本製品は、MPEG-4 System Patent Portfolio Licenseに基づいてMPEG-4 Systems Standardにしたがってエンコーディングするためにライセンスされるものです。ただし、以下のいずれか、または両方をエンコードする場合には、追加のライセンスとロイヤルティの支払いが必要となります：(i)タイトル毎に支払う物理的なメディアに保存または複製されるデータ (ii)タイトル毎に支払う永久保存または永久利用するエンドユーザーに送信されるデータ。これらの追加ライセンスは、MPEG LA, LLCより取得していただけます。詳細につきましては、<http://www.mpegla.com>をご参照ください。

本製品は、MPEG-4 Visual Patent Portfolio Licenseに基づいて消費者による個人利用および非商用利用目的で以下のいずれか、または両方を行うためにライセンスされるものです：(i) MPEG-4 Visual Standardに従いビデオをエンコードすること（以下「MPEG-4ビデオ」といいます）、(ii) 個人的、非商業活動に従事する消費者によりエンコードされたか、MPEG-4ビデオを提供するためにMPEG LAよりライセンスを受けたビデオ提供者から取得したMPEG-4 ビデオをデコードすること。他の使用に関してはいかなるライセンスも付与されておらず、また黙示もされておられません。

販売促進用、社内用および商用の使用ならびに使用許諾を含む更なる情報については、MPEG LA, LLCより取得していただけます。<http://www.mpegla.com>をご参照ください。MPEG LA Visual Patent Portfolio Licenseに基づく使用料に関するよくある質問に対する回答は、www.apple.com/mpeg4 またはwww.apple.com/quicktime/products/qt/faq.htmlを御参照ください。

F. H.264/AVCに関する通知 AppleソフトウェアがAVCエンコーディング機能またはデコーディング機能、もしくはその両方を含んでいる限りにおいて、以下の条件が適用されます：本製品におけるAVC機能は、消費者が以下のいずれか、または両方を行うための個人利用および非商用利用目的に限るものとします／(i) AVC Standardに従いビデオをエンコードすること（以下「AVCビデオ」といいます）、(ii) 個人的、非商業的行為に参加する消費者によりエンコードされたか、AVCビデオを提供するためにライセンスを受けたビデオ提供者から取得したAVCビデオをデコードすること。他の使用および使用許諾に関する情報については、MPEG LA L.L.C.より取得していただけます。HTTP://WWW.MPEGLA.COMをご参照ください。

G. AMRに関する通知 本製品におけるAdaptive Multi-rate ("AMR")エンコーディングおよびデコーディング機能は、携帯電話による通話をするため、もしくはWindowsプラットフォーム用QuickTimeのアーキテクチャ上に作られるいかなる電話方式の製品使用のために使用許諾されるものではありません。また、本製品におけるこのAMRエンコーディングおよびデコーディング機能は、移動体通信インフラでの使用のために使用許諾されるのではなく、特に基地局、基地局制御装置／ラジオネットワーク制御装置、交換局、公衆交換回線網へもしくはその回線網からのゲートウェイで使用してはならないものとします。

H. FAAに関する通知 Appleソフトウェアを通して表示されるAircraft Situation Display and National Airspace System Status Informationデータ（以下総称して「フライトデータ」といいます）は、米国連邦航空局（Federal Aviation Administration、以下「FAA」といいます）が作成しています。お客様は、FAAの書面による事前の同意なしにフライトデータを再配布しないことに同意していただいたものとさせていただきます。FAAならびにAppleは、明示、黙示を問わず（商品性や特定目的適合性に対する黙示の保証をしないことを含みます）、フライトデータの使用および正確性に関する一切の保証を否認します。お客様は、FAAおよびAppleがフライトデータの使用から生じる損失、損害、請求、負債、費用、過料、もしくは間接的、特別、二次的、付随的、結果的損害に対して共同、個人を問わず一切責任を負わないものとするに同意していただいたものとさせていただきます。Appleソフトウェアは、FAAが提供し、保証するものではありません。FAAは、技術上またはシステム上の問題について責任を負わず、お客様は、これらの問題や操作上のトラブルシューティング問題に関してFAAに問い合わせをしてはなりません。

I. Adobe Color Profilesの使用 お客様は、本契約に従いAppleソフトウェアに含まれるAdobe Color Profileソフトウェアを使用することができますが、Adobe社は、本契約に基づいてProfilesあるいは他のアイテムのアップグレードや将来のバージョンを含んでColor Profilesのサポートを行う義務がないものとします。上記6.および7.の条項に加えて、Adobe社はお客様に対して、損害、クレームあるいは費用についてその一切の責任を負担しないものとします。Appleソフトウェアとともに配布されるAdobe Color Profileソフトウェアは、www.adobe.comにおいてAdobe社からダウンロードすることもできます。

EA0321

Nederlands

APPLE COMPUTER, INC.
SOFTWARELICENTIEOVEREENKOMST VOOR MAC OS X
Licentie voor gebruik op één Apple computer

LEES DEZE SOFTWARELICENTIEOVEREENKOMST ("LICENTIE") AANDACHTIG DOOR VOORDAT U DE APPLE SOFTWARE GEBRUIKT. DOOR DEZE APPLE SOFTWARE IN GEBRUIK TE NEMEN, VERKLAART U ZICH AKKOORD MET DE VOORWAARDEN VAN DEZE LICENTIE. INDIEN U HET NIET EENS BENT MET DE VOORWAARDEN VAN DEZE LICENTIE, DIENT U DE SOFTWARE NIET TE GEBRUIKEN. INDIEN U HET NIET EENS BENT MET DE VOORWAARDEN VAN DEZE LICENTIE, KUNT U DE APPLE SOFTWARE RETOURNEREN AAN DE PLAATS WAAR U DEZE HEBT AANGESCHAFT. DE DOOR U BETAALED PRIJS ZAL IN DAT GEVAL WORDEN TERUGBETAALD. INDIEN U DE APPLE SOFTWARE ELEKTRONISCH HEBT BENADERD, DIENT U OP DE KNOP "NEE/NIET AKKOORD" TE KLIKKEN. ALS DE APPLE SOFTWARE IS GELEVERD BIJ DOOR U AANGESCHAFTE HARDWARE, DIENT U HET GEHELE HARDWARE-/SOFTWAREPAKKET TE RETOURNEREN OM IN AANMERKING TE KOMEN VOOR TERUGBETALING VAN DE AANKOOPPRIJS.

BELANGRIJKE OPMERKING: Deze software kan worden gebruikt om materiaal te reproduceren. Deze licentie wordt u uitsluitend verstrekt voor de reproductie van materiaal waarop geen auteursrechten berusten, materiaal waarvoor u het auteursrecht bezit, of materiaal waarvoor u beschikt over toestemming of het wettelijke recht om dit te reproduceren. Als u niet zeker bent van uw rechten om enig materiaal te kopiëren, dient u contact op te nemen met uw juridisch adviseur.

1. Algemeen. De software (inclusief de Boot ROM-code), de documentatie en de lettertypen bij deze licentie, hetzij vooraf geïnstalleerd op Apple hardware, op schijf, in "read only"-geheugen of op enig ander medium of in enige andere vorm (gezamenlijk de "Apple software" genoemd), worden aan u in licentie gegeven, niet verkocht, door Apple Computer, Inc. ("Apple"), uitsluitend voor gebruik onder de voorwaarden van deze licentie, en Apple behoudt zich alle rechten voor die niet uitdrukkelijk aan u zijn toegekend. De rechten die u hierbij worden toegekend, beperken zich tot de intellectuele-eigendomsrechten van Apple en Apple's licentiegevers met betrekking tot de Apple software waarop hierbij een licentie wordt verleend en omvatten geen andere rechten. De media welke de Apple software bevatten zijn uw eigendom, doch Apple en/of Apple's licentiegever(s) behouden het eigendomsrecht met betrekking tot de Apple software. De voorwaarden van deze licentie gelden tevens voor alle upgrades van de software die door Apple worden geleverd ter vervanging van dan wel als aanvulling op de oorspronkelijke Apple software, tenzij de betreffende upgrade een afzonderlijke licentie bevat, in welk geval de voorwaarden van deze afzonderlijke licentie van toepassing zijn.

De intellectuele-eigendomsrechten en andere eigendomsrechten op materiaal dat wordt weergegeven of benaderd met behulp van de Apple software berusten bij de betreffende eigenaar. Dergelijk materiaal wordt mogelijk beschermd door auteursrechtwetgeving of andere wettelijke bepalingen en verdragen met betrekking tot intellectuele-eigendomsrechten en is mogelijk onderworpen aan de gebruiksvoorwaarden van de partij die het materiaal levert. Deze licentie verleent u geen enkele rechten voor het gebruik van dergelijk materiaal. Noch wordt gegarandeerd dat dergelijk materiaal tot uw beschikking zal blijven.

2. Toegestaan gebruik en beperkingen.

A. Krachtens deze licentie is het u toegestaan om één (1) enkel exemplaar van de Apple software op één enkele van een Apple label voorziene computer te installeren en te gebruiken. U verklaart dat u de Apple software niet op een computer van een andere fabrikant zult installeren en gebruiken of anderen hier toe in staat zult stellen. Het is u niet toegestaan de Apple software op meer dan één computer tegelijk te installeren en/of te gebruiken of de Apple software beschikbaar te stellen via een netwerk zodat deze op meerdere computers kan worden gebruikt. Het is u toegestaan één kopie te maken van de Apple software (met uitzondering van de Boot ROM-code en andere Apple firmware die is ingebed in of anderszins deel uitmaakt van Apple hardware) in een voor machine leesbare vorm, uitsluitend voor back-updoeleinden, op voorwaarde dat u op deze kopie de volledige auteursrechtvermelding en alle andere mededelingen betreffende het eigendomsrecht welke op het origineel zijn vermeld, overneemt. De Boot ROM-code en firmware van Apple is uitsluitend bedoeld voor gebruik op Apple hardware. Het is u niet toegestaan de Boot ROM-code of firmware van Apple of een gedeelte daarvan te kopiëren, te wijzigen of te heristribueren.

B. Bepaalde onderdelen van de Apple software alsmede Open Source-programma's van andere fabrikanten die samen met de Apple software worden geleverd (gezamenlijk de "Open Source-componenten" genoemd), zijn beschikbaar gesteld of kunnen beschikbaar gesteld worden door Apple op de Open Source-website (<http://www.opensource.apple.com/>). Het is u toegestaan uitsluitend deze Open Source-componenten te wijzigen of te vervangen, mits (i) de uit de aanpassing voortvloeiende gewijzigde Apple software wordt gebruikt in plaats van de ongewijzigde Apple software op één enkele van een Apple label voorziene computer; en (ii) u voor het overige voldoet aan de voorwaarden van deze Licentie en eventuele andere licentievoorwaarden die van toepassing zijn op het gebruik van de Open Source-componenten. Apple is niet verplicht onderhoud, technische ondersteuning of andere ondersteuning te leveren voor de uit de aanpassing voortvloeiende gewijzigde Apple software.

C. Behalve waar en uitsluitend in zoverre als dat is toegestaan door de licentievoorwaarden die van toepassing zijn op het gebruik van de Open Source-componenten of door de toepasselijke wetgeving, is het u niet toegestaan de Apple software geheel of gedeeltelijk te kopiëren, te decompileren, aan reverse engineering te onderwerpen of te disassembleren, aan te passen of van de Apple software of gedeelten daarvan afgeleide werken te creëren. DE APPLE SOFTWARE IS NIET BEDOELD VOOR GEBRUIK IN DE BEDIJNING VAN NUCLEAIRE INSTALLATIES, DE BESTURING VAN LUCHTVAARTUIGEN, COMMUNICATIESYSTEMEN, LUCHTVERKEERSLEIDINGSSYSTEMEN, MACHINES VOOR DE INSTANDHOUDING VAN LEVENSFUNCTIES OF ANDERE APPARATUUR WAAR PROBLEMEN MET HET GEBRUIK VAN DE APPLE SOFTWARE KUNNEN LEIDEN TOT DE DOOD, PERSOONLIJK LETSEL OF ERNSTIGE SCHADE AAN PERSONEN, ZAKEN OF HET MILIEU.

D. Als u de configuratieassistent gebruikt om software van een Apple computer over te brengen naar een andere Apple computer, dient u er rekening mee te houden dat het gebruik van de originele kopie van de software mogelijk niet is toegestaan nadat de software is overgebracht naar een andere computer, tenzij u voor beide computers beschikt over een licentie voor gebruik van de software. In de voorwaarden van de betreffende softwarelicenties kunt u hierover meer informatie vinden.

3. Overdracht. Het is u niet toegestaan de Apple software te (doen) verhuren, te (doen) leasen, in gebruik te (doen) geven, te heristribueren of in sublicentie te geven. Het is u echter toegestaan eenmalig al uw rechten met betrekking tot de Apple software geheel of gedeeltelijk te kopiëren, te decompileren, aan reverse engineering te onderwerpen of te disassembleren, aan te passen of van de Apple software of gedeelten daarvan afgeleide werken te creëren. DE APPLE SOFTWARE IS NIET BEDOELD VOOR GEBRUIK IN DE BEDIJNING VAN NUCLEAIRE INSTALLATIES, DE BESTURING VAN LUCHTVAARTUIGEN, COMMUNICATIESYSTEMEN, LUCHTVERKEERSLEIDINGSSYSTEMEN, MACHINES VOOR DE INSTANDHOUDING VAN LEVENSFUNCTIES OF ANDERE APPARATUUR WAAR PROBLEMEN MET HET GEBRUIK VAN DE APPLE SOFTWARE KUNNEN LEIDEN TOT DE DOOD, PERSOONLIJK LETSEL OF ERNSTIGE SCHADE AAN PERSONEN, ZAKEN OF HET MILIEU.

Updates: indien een update op de Apple software een eerdere gelicentieerde versie van de Apple software volledig vervangt (volledige installatie), is het u niet toegestaan beide versies van de Apple software tegelijk te gebruiken of deze afzonderlijk van elkaar over te dragen.

NFR-kopieën/niet voor wederverkoop bestemde kopieën: Ongeacht de overige bepalingen van deze licentie mag Apple software die door Apple is aangemerkt als bestemd voor promotiedoeleinden of niet voor wederverkoop mag worden gedistribueerd en/of die door Apple met dit doel aan u is verstrekt, uitsluitend worden gebruikt voor demonstratie-, test- en evaluatiedoeleinden. Het is u niet toegestaan dergelijke software aan derden door te verkopen of over te dragen.

Herstelkopieën van het Apple systeem: De herstel-cd's of -dvd's die mogelijk bij het Apple hardwarepakket zijn geleverd of anderszins door Apple zijn geleverd in combinatie met een Apple hardwarepakket, bevatten een kopie van de Apple software die uitsluitend voor diagnostische doeleinden of voor herstel van de Apple software mag worden aangewend. U mag deze cd's en dvd's uitsluitend als onderdeel van het Apple hardwarepakket aan derden doorverkopen of overdragen.

Academische versie: Indien het Apple softwarepakket is voorzien van een etiket dat aangeeft dat het de academische versie betreft of als u de Apple software hebt aangeschaft met een onderwijskorting, dient u een in aanmerking komende eindgebruiker in het onderwijs te zijn om de Apple software te mogen gebruiken. Onder "in aanmerking komende eindgebruikers in het onderwijs" wordt verstaan: studenten, docenten, stafleden en administratief personeel, studierend of werkzaam aan een onderwijsinstelling (bijvoorbeeld een universiteit of hogeschool of een school voor lager of voortgezet onderwijs).

4. Toestemming tot gebruik gegevens. U stemt ermee in dat Apple en dochterondernemingen van Apple technische en hieraan gerelateerde informatie mogen verzamelen en gebruiken, met inbegrip van maar niet beperkt tot technische informatie over uw computer, systeem- en applicatiesoftware en randapparaten. Deze informatie wordt periodiek verzameld om softwareupdates, productondersteuning en andere aan de Apple software gerelateerde diensten te bieden (indien van toepassing) en om te controleren of de voorwaarden van deze licentie worden nageleefd. Apple mag deze informatie gebruiken, voor zover deze niet zodanig is vormgegeven dat u persoonlijk kan worden geïdentificeerd, met het oogmerk onze producten te verbeteren of u diensten en technologieën te bieden.

5. Beëindiging. Deze licentie is van kracht totdat deze wordt beëindigd. Uw rechten ingevolge deze licentie vervallen automatisch, zonder aankondiging van Apple, als u niet voldoet aan een of meer van de voorwaarden van deze licentie. Nadat de geldigheid van deze licentie is verlopen, dient u elk gebruik van de Apple software te staken en alle volledige of gedeeltelijke kopieën van de Apple software die in uw bezit zijn, te vernietigen.

6. Beperkte garantie op media. Apple garandeert dat de media welke de Apple software bevatten bij normaal gebruik gedurende een periode van negentig (90) dagen na de oorspronkelijke datum van aankoop in de detailhandel, vrij zijn van materiaal- en fabricagefouten. U kunt krachtens deze paragraaf uitsluitend aanspraak maken, naar keuze van Apple, op terugbetaling van de aankoopprijs van het product dat de Apple software bevat of op vervanging van de Apple software, mits deze verzegeld van een kopie met het bewijs van aankoop aan Apple of een door Apple geautoriseerde vertegenwoordiger wordt getoetst. DEZE BEPERKTE GARANTIE EN ELKE IMPLICITE GARANTIE OP DE MEDIA, INCLUSIEF MAAR NIET BEPERKT TOT DE IMPLICITE GARANTIE VAN VERHANDELBAARHEID, VOLDOENDE KWALITEIT EN GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL, IS BEPERKT TOT EEN PERIODE VAN NEGENTIG (90) DAGEN NA DE OORSPRONKELIJKE DATUM VAN AANKOOP IN DE DETAILHANDEL. IN BEPAALDE RECHTSGEBIEDEN IS BEPERKING VAN DE DUUR VAN EEN IMPLICITE GARANTIE NIET TOEGESTAAN, WAARDOOR DE BOVENSTAANDE UITSLUITING VOOR U MOGELIJK NIET VAN TOEPASSING IS. DE HIER BESCHREVEN BEPERKTE GARANTIE IS DE ENIGE GARANTIE DIE AAN U WORDT GEBODEN EN KOMT IN DE PLAATS VAN ALLE ANDERE GARANTIES DIE MOGELIJK DOOR DOCUMENTATIE, VERPAKKING OF ANDERSZINS WORDEN GEBODEN. DEZE BEPERKTE GARANTIE GEEFT U SPECIEFKE JURIDISCHE RECHTEN. BOVENDIEN KUNNEN AFHANKELIJK VAN HET RECHTSGEBIED NOG ANDERE RECHTEN GELDEN.

7. Geen garantie. U ERKENT EN UITDRUKKELIJK DAT GEBRUIK VAN DE APPLE SOFTWARE UITSLUITEND VOOR UW EIGEN RISICO IS EN DAT HET VOLLEDIGE RISICO VOOR VOLDOENDE KWALITEIT, PRESTATIES, NAUWKEURIGHEID EN WERKING BIJ U LIGT. MET UITZONDERING VAN DE BEPERKTE GARANTIE OP MEDIA DIE HIERVOOR IS BESCHREVEN EN VOOR ZOVER ALS IS TOEGESTAAN DOOR DE TOEPASSELIJKE WETGEVING, WORDT DE APPLE SOFTWARE "IN DE STAAT WAARIN DEZE OP HET MOMENT VAN AANKOOP VERKEERT" (OP "AS IS"-BASIS), MET ALLE FOUTEN EN ZONDER ENIGE GARANTIE GELEVERD EN APPLE EN APPLE'S LICENTIEGEVER(S) (VOOR HET DOEL VAN DE PARAGRAFEN 7 EN 8 HIerna gezamenlijk te noemen "Apple") SLUITEN HIERBIJ UITDRUKKELIJK ALLE GARANTIE, EXPLICIET EN IMPLICIET DANWEL VOORTVLOEIEND UIT WETTELIJKE RECHTEN, UIT, DAARONDER BEGREPEN DOCH NIET BEPERKT TOT ALLE DENKBARE GARANTIES VAN VERHANDELBAARHEID, VOLDOENDE KWALITEIT, GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL, NAUWKEURIGHEID, ONGESTOORD GEBRUIK EN NAVOLGING VAN AUTEURSRECHTEN VAN DERDEN MET BETREKKING TOT DE APPLE SOFTWARE. APPLE GEEFT GEEN GARANTIE TEGEN VERSTORING VAN UW GEBRUIK VAN DE APPLE SOFTWARE EN GARANDEREET NIET DAT DE FUNCTIES WELKE IN DE APPLE SOFTWARE ZIJN VERVAT AAN UW EISEN ZULLEN VOLDOEN OF DAT MET DE APPLE SOFTWARE ONONDERBROKEN OF FOUTLOOS ZAL KUNNEN WORDEN GEWERKT OF DAT DE APPLE SOFTWARE COMPATIBEL IS MET SOFTWARE VAN DERDEN OF DAT GEBREKEN IN DE APPLE SOFTWARE ZULLEN WORDEN GECORRIGEERD. GEEN ENKELE MONDELINGE OF SCHRIFTELIJKE INFORMATIE OF KENNISGEVING VAN DE ZIJDE VAN APPLE OF EEN DOOR APPLE GEAUTORISEERDE VERTEGENWOORDIGER KAN EEN GARANTIE INHOUDEN. MOCHT DE APPLE SOFTWARE GEBREKEN VERTONEN, DAN KOMEN ALLE KOSTEN VAN ALLE NODZAKELIJKE REVISIE, HERSTEL OF CORRECTIE VOOR UW REKENING. IN BEPAALDE RECHTSGEBIEDEN IS UITSLUITING VAN IMPLICITE GARANTIES OF BEPERKING VAN TOEPASSELIJKE WETTELIJKE RECHTEN VAN DE CONSUMENT NIET TOEGESTAAN, WAARDOOR DE BOVENSTAANDE UITSLUITING EN BEPERKINGEN VOOR U MOGELIJK NIET VAN TOEPASSING ZIJN. De Apple software verwijst naar, toont en brengt automatisch een koppeling tot stand met bepaalde websites en informatie die zich wereldwijd op iedere willekeurige plaats op het internet kunnen bevinden. Aangezien Apple geen controle heeft over dergelijke websites of informatie, geeft Apple geen enkele garantie met betrekking tot dergelijke websites en informatie, daaronder begrepen: (a) garanties met betrekking tot de juistheid, beschikbaarheid, geldigheid, inhoud of kwaliteit van dergelijke websites of informatie en (b) de garantie dat zoekacties uitgevoerd met behulp van de Apple software nimmer onbedoelde of aanstootgevend inhoud zullen opleveren. Aangezien een deel van de inhoud die op het internet aanwezig is, voor volwassenen bedoeld is of op andere wijze aanstootgevend kan zijn voor bepaalde personen of personen onder de 18 jaar, kunnen zoekacties of het invoeren van enige URL in de Apple software automatisch en onopzettelijk koppelingen of verwijzingen naar aanstootgevend materiaal opleveren. Door de Apple software te gebruiken, erkent u dat Apple geen toezeggingen doet of garantie geeft met betrekking tot de geschiktheid van de inhoud die door middel van de Apple software wordt bekeken, hetzij door activering van een voorgeprogrammeerde knop die toegang geeft tot een of meer kanalen, hetzij als resultaat van een zoekactie. Apple geeft geen garanties met betrekking tot de volgorde, juistheid, volledigheid of tijdigheid van de inhoud die door middel van de Apple software wordt weergegeven of waartoe u via de Apple software toegang krijgt. Apple en haar medewerkers, aan haar geleierde ondernemingen of dochterondernemingen kunnen op geen enkele wijze, direct of indirect, door u of enige andere persoon aansprakelijk worden gesteld voor de informatie die u ontvangt door middel van de Apple software of voor onnauwkeurigheden, fouten of omissies in deze informatie. De financiële informatie die door de Apple software wordt weergegeven, is slechts bedoeld voor algemene informatie. Deze informatie is niet bedoeld als investeringsadvies. Apple raadt u aan om financieel deskundigen te raadplegen alvorens aandelentransacties uit te voeren op basis van informatie die u via de Apple software hebt verkregen. Noch Apple noch enige van haar leveranciers van Materiaal kan of wil enige garantie afgeven betreffende de nauwkeurigheid, volledigheid of tijdigheid van informatie die in de Apple software wordt weergegeven. Met de Apple software kunnen automatische vertalingen worden gemaakt. Aangezien dergelijke vertalingen volledig automatisch door speciale software worden gegenereerd en niet achteraf door menselijke tussenkomst worden bewerkt of geverifieerd, is het af te raden om op dergelijke vertalingen te vertrouwen in gevallen waarin absolute nauwkeurigheid wordt vereist.

8. Beperking van aansprakelijkheid. VOOR ZOVER DAT NIET BIJ WET IS VERBODEN, ZAL APPLE IN GEEN ENKEL GEVAL AANSPRAKELIJK ZIJN VOOR PERSOONLIJK LETSEL, OF VOOR ENIGERLEI BIJZONDER, INDIRECTE OF GEVOLGSCHADE, DAARONDER BEGREPEN ZONDER ENIGE BEPERKING SCHADE DOOR VERLIES VAN OMZET, VERLIES VAN GEGEVENS OF ONDERBREKING VAN DE BEDRIJFSVOERING, OF VOOR ENIGE ANDERE COMMERCIELE SCHADE OF ENIG ANDER COMMERCIEEL VERLIES DAT HET GEVOLG IS VAN, OF VERBAND HOUDT MET UW GEBRUIK OF ONVERMOGEN TOT GEBRUIK VAN DE APPLE SOFTWARE, DOOR WELKE OORZAAK OOK, ONGEACHT DE AANSPRAKELIJKHEIDSGROND DIE WORDT AANGEVOERD (NIET-NAKOMING, ONRECHTMATIGE DAAD OF ANDERSZINS), EN ZELFS ALS APPLE IS GEWEZEN OP DE MOGELIJKHEID VAN DERGELIJKE SCHADE. IN BEPAALDE

RECHTSGEBIEDEN IS UITSLUITING VAN AANSPRAKELIJKHEID VOOR PERSOONLIJK LETSEL OF VOOR INDIRECTE OF GEVOLGSCHADE NIET TOEGESTAAN, WAARDOOR DEZE BEPERKING VOOR U MOGELIJK NIET VAN TOEPASSING IS. In geen geval zal Apple's totale aansprakelijkheid voor alle schade (uitgezonderd waar wettelijk vereist in gevallen die betrekking hebben op persoonlijk letsel) meer bedragen dan vijftig dollar (\$50,00). De voornoemde beperkingen zijn ook van toepassing als de hierboven vermelde verhaalsaansprakelijkheid niet aan zijn wettelijke doel voldoet.

9. Digitale certificaten.

Algemeen. De Apple software bevat functionaliteit waarmee digitale certificaten kunnen worden geaccepteerd die door Apple of derden zijn uitgegeven. U BENT ALS ENIGE VERANTWOORDELIJK VOOR DE BESLISSING OF U EEN DOOR APPLE OF EEN DERDE UITGEEVEN CERTIFICAAT VERTROUT. UW GEBRUIK VAN DIGITALE CERTIFICATEN IS UITSLUITEND VOOR UW EIGEN RISICO. APPLE GEEFT GEEN ENKELE GARANTIE, EXPLICIET OF IMPLICIET, VOOR DE VERHANDELBAAARHEID, GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL, NAUWKEURIGHEID, VEILIGHEID OF NAVOLGING VAN AUTEURSRECHTEN VAN DERDEN BETREFFENDE DIGITALE CERTIFICATEN. U verklaart dat (a) u geen enkel certificaat zult falsificeren of misbruiken; (b) u digitale certificaten alleen voor juridische doeleinden zult gebruiken en in overeenstemming met het van toepassing zijnde certificaatbeleid, de certificaatvoorwaarden of enige andere door de certificatautoriteit opgestelde voorwaarden; (c) u als enige verantwoordelijk bent voor het voorkomen dat ongeoorloofde derden uw digitale certificaten gebruiken en (d) u elk certificaat zult intrekken waarvoor u redelijkerwijs kunt vermoeden dat het gecompromiteerd is.

Gebruik van digitale certificaten in iChat. De Apple software stelt u in staat iChat-communicatie te coderen. Deze voorziening maakt gebruik van digitale certificaten om te controleren of de iChat afkomstig is van de iChat-schermaam die in het iChat-venster wordt weergegeven en om de chat te coderen en decoderen. Met deze voorziening kan niet de identiteit van de persoon die de schermaam gebruikt worden gecontroleerd. Apple garandeert niet dat de chat niet kan worden gehackt of dat er niet ongeoorloofd kan worden binnengedrongen in de chat. UW GEBRUIK VAN DEZE VOORZIENING IN COMBINATIE MET ICHAT IS VOLLEDIG VOOR EIGEN RISICO. APPLE GEEFT GEEN ENKELE GARANTIE, EXPLICIET OF IMPLICIET, VOOR DE VERHANDELBAAARHEID, GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL, NAUWKEURIGHEID, VEILIGHEID OF NAVOLGING VAN AUTEURSRECHTEN VAN DERDEN BETREFFENDE HET GEBRUIK VAN DIGITALE CERTIFICATEN EN/OF CODERING IN ICHAT. Door deze Apple software in gebruik te nemen, verklaart u dat (a) u geen handelingen zult verrichten die de normale werking van digitale certificaten of coderingen in een iChat-sessie verstoren of dat u op enige andere wijze het digitale certificaat falsificeert dat wordt gebruikt om een schermaam te controleren; (b) u de iChat-coderingsfunctie uitsluitend zult gebruiken voor juridische doeleinden; (c) u als enige verantwoordelijk bent voor het voorkomen dat een ongeoorloofde gebruiker toegang heeft tot enig certificaat of enige private sleutel die op uw computer wordt bewaard; (d) u elk certificaat zult intrekken waarvoor u redelijkerwijs kunt vermoeden dat het gecompromiteerd is. Het certificaatbeleid en de certificaatvoorwaarden van Apple vindt u hier: <http://www.apple.com/certificateauthority>.

10. Exportbepalingen. Het is u niet toegestaan het Apple product te gebruiken of anderszins te exporteren of te herexporteren, behalve voor zover toegestaan krachtens de wetten van de Verenigde Staten en van het rechtsgebied waarin u het Apple product hebt verkregen. In het bijzonder, maar zonder beperking, is het u niet toegestaan het Apple product te exporteren of te herexporteren (a) naar een land waarvoor door de Verenigde Staten een embargo is ingesteld of (b) naar enige persoon die voorkomt op de door het U.S. Treasury Department samengestelde lijst van "Specially Designated Nationals" of op de door het U.S. Department of Commerce samengestelde "Denied Person's List" of "Entity List". Door het Apple product te gebruiken, verklaart u dat u zich niet bevindt in een dergelijk land of op een van de bovengenoemde lijsten voorkomt.

11. Eindgebruikers binnen de Amerikaanse overheid. De Apple software en de bijbehorende documentatie zijn "Commercial Items", zoals omschreven in 48 C.F.R. §2.101, en bestaan uit "Commercial Computer Software" en "Commercial Computer Software Documentation", zoals beschreven in 48 C.F.R. §12.212 of 48 C.F.R. §227.7202, afhankelijk van welke paragraaf van toepassing is. Overeenkomstig 48 C.F.R. §12.212 of 48 C.F.R. §227.7202-1 tot en met 227.7202-4, afhankelijk van welke paragraaf van toepassing is, worden de "Commercial Computer Software" en "Commercial Computer Software Documentation" aan eindgebruikers binnen de Amerikaanse overheid (a) alleen als "Commercial Items" in licentie gegeven en (b) alleen met de rechten die worden verleend aan alle andere eindgebruikers conform de voorwaarden die hierin worden genoemd. Ongepubliceerd: rechten voorbehouden krachtens de auteursrechtwetgeving van de Verenigde Staten.

12. Toepasselijk recht en deelbaarheid. Deze licentie is opgesteld naar en zal onderworpen zijn aan de wetten van de Verenigde Staten en de staat Californië, zoals deze gelden voor overeenkomsten die worden afgesloten en volledig worden afgewikkeld in de staat Californië, tussen inwoners van Californië. Deze licentie zal niet onderworpen zijn aan het verdrag van de Verenigde Naties inzake internationale verkoopovereenkomsten betreffende roerende zaken. De toepassing van dit verdrag wordt expliciet uitgesloten. In het geval dat enige bepaling van deze overeenkomst of een gedeelte daarvan door een bevoegde rechter nietig of anderszins niet verbindend geacht zal worden, zullen de overige bepalingen van deze licentie onverkort van kracht blijven.

13. Volledige overeenkomst; taalversie. Deze licentie vormt de volledige overeenkomst tussen partijen met betrekking tot het gebruik van de Apple software waarop hierbij een licentie wordt verleend en gaat uit boven alle voorgaande of gelijktijdige overeenkomsten betreffende dit onderwerp. Aanpassingen of wijzigingen van deze licentieovereenkomst zijn slechts geldig voor zover deze zijn opgesteld in schriftelijke vorm en zijn ondertekend door Apple. Vertalingen van deze licentie zijn gemaakt ten behoeve van plaatselijke vereisten. In het geval van een verschil tussen de Engelse en de niet-Engelse versie geldt de Engelse versie van deze licentie.

14. Auteursrechten van derden.

A. In gedeelten van de Apple software wordt software of ander materiaal gebruikt waarvan het auteursrecht bij andere fabrikanten berust. Auteursrechtinformatie, licentievoorwaarden en beperkingen van aansprakelijkheid voor dergelijk materiaal zijn opgenomen in de online elektronische documentatie bij de Apple software en het gebruik van dergelijk materiaal is onderworpen aan de daarop van toepassing zijnde voorwaarden.

B. Bepaalde softwarebibliotheken en andere software van andere fabrikanten die zijn inbegrepen bij de Apple software zijn gratis en voorzien van de voorwaarden van de GNU General Public License (GPL) dan wel de GNU Library/Lesser General Public License (LGPL). Een volledige kopie van de broncode van dergelijke gratis software, in een voor machine leesbare vorm, is onder de voorwaarden van de GPL of LGPL te verkrijgen, afhankelijk van welke van toepassing is, tegen betaling van de kosten van de media en verzend- en administratiekosten. U dient hiertoe een schriftelijk verzoek te richten aan Apple. De GPL-/LGPL-software wordt gedistribueerd in de verwachting dat deze bruikbaar en nuttig zal zijn, maar ZONDER ENIGE GARANTIE, zelfs zonder de impliciete garantie van VERHANDELBAAARHEID of GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL. Een kopie van de GPL- en LGPL-software is inbegrepen bij de Apple software.

C. De Apple software bevat bepaalde software die is ontwikkeld door IBM Corporation ("IBM") en waarvoor Apple een licentie heeft verkregen onder versie 1.0 van de IBM Public License. Een kopie van de broncode voor de IBM-software is aanwezig in de Open Source-repository van Apple (<http://www.opensource.apple.com/>) voor informatie over hoe u toegang tot de broncode kunt verkrijgen. DE IBM-SOFTWARE WORDT GEEVERD "IN DE STAAT WAARIN DEZE OP HET MOMENT VAN AANKOP VERKEERT" (OP "AS IS"-BASIS), ZONDER ENIGE GARANTIES OF VOORWAARDEN, EXPLICIET OF IMPLICIET, MET INBEGRIJ VAN, MAAR NIET BEPERKT TOT ALLE DENKBARE GARANTIES OF VOORWAARDEN VAN EIGENDOM, NAVOLGING VAN RECHTEN VAN DERDEN, VERHANDELBAAARHEID OF GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL. NOCH APPLE, NOCH IBM, NOCH ENIGE ANDERE PARTIJ DIE AAN DE IBM-SOFTWARE HEEFT BIJGEDRAGEN ZAL IN ENIGE MATE AANSPRAKELIJK KUNNEN WORDEN GESTELD VOOR ENIGE DIRECTE, INDIRECTE, INCIDENTELE, SPECIALE, MORELE OF GEVOLGSCHADE (MET INBEGRIJ VAN MAAR NIET BEPERKT TOT VERLOREN WINST), DOOR WELKE OORZAAK OOK EN ONGEACHT DE AANSPRAKELIJKHEIDSGROND DIE WORDT AANGEVOERD, ZIJ HET NIET-NAKOMING, RISICO-AANSPRAKELIJKHEID OF ONRECHTMATIGE DAAD (DAARONDER BEGRIJPD ONACHTZAAAMHEID OF ANDERSZINS), OP ENIGERLEI WIJZE VOORTVOLGENDE UIT HET GEBRUIK OF DE VERSPREIDING VAN DE IBM-SOFTWARE OF DE UITOEFENING VAN ENIG RECHT DAT IN DEZE LICENTIE WORDT VERLEEND, ZELFS INDIEN GEWEZEN OP DE MOGELIJKHEID VAN DERGELIJKE SCHADE.

D. MPEG-2-bepaling. In zoverre de Apple software MPEG-2-functionaliteit bevat, geldt de volgende bepaling: ELK GEBRUIK VAN DIT PRODUCT, MET UITZONDERING VAN HET GEBRUIK DOOR CONSUMENTEN VOOR PERSOONLIJKE DOELEINDEN IN OVEREENSTEMMING MET DE MPEG-2-STANDAARD VOOR HET CODEREN VAN VIDEOINFORMATIE VOOR VOORBEPELDE MEDIA, IS UITDRUKKELIJK VERBODEN, TENZI DE GEBRUIKER BESCHIKT OVER EEN LICENTIE ONDER DE VAN TOEPASSING ZIJNDE PATENTEN IN DE MPEG 2 PATENT PORTFOLIO. DEZE LICENTIE IS VERKRIJGBAAR VIA MPEG LA, L.L.C., 250 STEELE STREET, SUITE 300, DENVER, COLORADO 80206, VERENIGDE STATEN.

E. Gebruik van MPEG-4. Voor dit product wordt een licentie verleend krachtens de MPEG-4 Systems Patent Portfolio License voor codering in overeenstemming met de MPEG-4 Systems Standard, met dien verstande dat een aanvullende licentie en de betaling van rechten zijn vereist voor codering van (i) op fysieke media opgeslagen of gekopieerde gegevens waarvoor betaling plaatsvindt per titel en/of (ii) gegevens waarvoor betaling plaatsvindt per titel en die worden verzonden naar een eindgebruiker voor permanente opslag en/of permanent gebruik. Een dergelijke aanvullende licentie kan worden aangevraagd bij MPEG LA, L.L.C. Raadpleeg <http://www.mpegla.com> voor meer informatie.

Gebruik van MPEG-4. Voor dit product wordt een licentie verleend krachtens de MPEG-4 Visual Patent Portfolio License voor persoonlijk en niet-commercieel gebruik door een consument voor (i) de codering van video volgens de MPEG-4 Visual Standard ("MPEG-4 Video") en/of (ii) de decodering van MPEG-4-videomateriaal dat is gecodeerd door een consument voor persoonlijke en niet-commerciële doeleinden en/of is verkregen van een videoaanbieder die in het bezit is van een MPEG LA-licentie voor de levering van MPEG-4-videomateriaal. Er worden geen licenties verleend, expliciet noch impliciet, voor andere doeleinden.

Aanvullende informatie, waaronder informatie die betrekking heeft op gebruik voor promotiedoeleinden of interne of commerciële doeleinden en de hiervoor vereiste licenties kan worden aangevraagd bij MPEG LA, L.L.C. Zie <http://www.mpegla.com>. Voor antwoorden op veelgestelde vragen inzake de betaling van gebruiksrechten onder de MPEG LA Visual Patent Portfolio License kunt u www.apple.com/mpeg4 of www.apple.com/quicktime/products/qt/faq.html raadplegen.

F. H.264/AVC-bepaling. In zoverre de Apple software AVC-coderings- en/of AVC-decoderingsfunctionaliteit bevat, gelden voor commercieel gebruik van H.264/AVC extra licentievoorwaarden en de volgende bepaling: VOOR DE AVC-FUNCTIONALITEIT IN DIT PRODUCT HEEFT U UITSLUITEND EEN LICENTIE VOOR PERSOONLIJK EN NIET-COMMERCEEL GEBRUIK DOOR EEN CONSUMENT MET DE VOLGENDE DOELLEN: (i) VIDEOMATERIAAL CODEREN IN OVEREENSTEMMING MET DE AVC-STANDAARD ("AVC-VIDEOMATERIAAL") EN/OF (ii) AVC-VIDEOMATERIAAL DECODEREN DAT DOOR EEN CONSUMENT IS GECEDEERD VOOR EEN PERSOONLIJKE EN NIET-COMMERCIËLE ACTIVITEIT EN/OF AVC-VIDEOMATERIAAL DECODEREN DAT IS VERKREGEN VAN EEN LEVERANCIER VAN VIDEOMATERIAAL DIE EEN LICENTIE HEEFT VOOR HET AANBIEDEN VAN AVC-VIDEOMATERIAAL. INFORMATIE BETREFFENDE ENIG ANDER GEBRUIK EN LICENTIES IS VERKRIJGBAAR BIJ MPEG LA L.L.C. ZIE [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://WWW.MPEGLA.COM).

G. AMR-bepaling. De Adaptive Multi-Rate ("AMR")-coderings- en -decoderingsfunctionaliteit in dit product verschaft u geen licentie voor het voeren van mobiele telefoongesprekken of voor gebruik in telefonieproducten die zijn gebaseerd op de QuickTime-architectuur voor het Windows-platform. De AMR-coderings- en -decoderingsfunctionaliteit verschaft u eveneens geen licentie voor gebruik in een infrastructuur voor mobiele communicatie, basisstations, controllers van basisstations of radionetwerken, centrales en gateways naar en van het publieke vaste telefoonnetwerk.

H. FAA-bepaling. Gegevens betreffende de Aircraft Situation Display en de National Airspace System Status Information (gezamenlijk "vluchtgegevens") die via de Apple software worden weergegeven, worden gegenereerd door de Federal Aviation Administration. U verklaart dat u de vluchtgegevens niet verder zult verspreiden zonder de voorafgaande schriftelijke toestemming van de FAA. De FAA en Apple sluiten elke garantie, expliciet dan wel impliciet (met inbegrip van de garantie van handelbaarheid of geschiktheid voor een bepaald doel), met betrekking tot het gebruik en de nauwkeurigheid van de vluchtgegevens uit. U aanvaardt dat noch de FAA, noch Apple aansprakelijk kan worden gesteld, hetzij collectief, hetzij individueel, voor verlies, schade, vorderingen, aansprakelijkheid, kosten of boetes of voor indirecte, bijzondere, bijkomende, incidentele schade of gevolgschade die voortvloeit uit het gebruik van de vluchtgegevens. De Apple software wordt niet financieel of anderszins gesteund door de FAA. De FAA is niet verantwoordelijk voor technische problemen of systeemproblemen. U dient geen contact op te nemen met de FAA met betrekking tot dergelijke problemen of met betrekking tot kwesties die het operationele luchtverkeer betreffen.

I. Gebruik van de kleurprofielen van Adobe. Het is u toegestaan de kleurprofielsoftware van Adobe die bij de Apple software is geleverd conform deze licentie te gebruiken. Adobe is echter op geen enkele manier verplicht om ondersteuning te bieden voor de kleurprofielen die in deze overeenkomst worden genoemd, met inbegrip van upgrades of toekomstige versies van de profielen of andere onderdelen. In aanvulling op de bepalingen in de paragrafen 6 en 7 hierboven IS ADOBE IN GEEN ENKEL GEVAL AANSPRAKELIJK VOOR ENIGE SCHADE, EISEN TOT SCHADEVERGOEDING OF KOSTEN. De kleurprofielsoftware van Adobe die bij de Apple software wordt geleverd, kan ook vanaf www.adobe.com worden gedownload.

Italiano

APPLE COMPUTER INC.

CONTRATTO DI LICENZA SOFTWARE PER MAC OS X

Licenza per utilizzo individuale su sistemi Apple

SI PREGA DI LEGGERE ATTENTAMENTE QUESTO CONTRATTO DI LICENZA SOFTWARE ("LICENZA") PRIMA DI UTILIZZARE IL SOFTWARE APPLE. UTILIZZANDO IL SOFTWARE APPLE, ACCETTATE I TERMINI E LE CONDIZIONI DELLA PRESENTE LICENZA. QUALORA NON SIATE D'ACCORDO CON DETTE CONDIZIONI E DETTI TERMINI, NON UTILIZZATE IL SOFTWARE. QUALORA NON SIATE D'ACCORDO CON DETTE CONDIZIONI E DETTI TERMINI, RESTITUIRE IL SOFTWARE APPLE DOVE LO AVETE ACQUISTATO PER OTTENERE UN RIMBORSO. SE ACCEDETE AL SOFTWARE APPLE ELETTRONICAMENTE, FATE CLIC SU "RIFIUTO". SE IL SOFTWARE APPLE È INCLUSO NELL'ACQUISTO DELL'HARDWARE, DOVETE RESTITUIRE L'INTERO PACCHETTO HARDWARE/SOFTWARE PER POTER OTTENERE UN RIMBORSO.

NOTA IMPORTANTE: questo software può essere utilizzato per la riproduzione di materiale. Questo software Vi viene concesso in licenza solo per la riproduzione di materiale non coperto da copyright, di cui si possiedono i diritti di proprietà, o la cui riproduzione è stata legalmente autorizzata. Se non si conoscono i limiti concessi nella riproduzione del materiale, si raccomanda di contattare il proprio legale di fiducia.

1. Generalità. Il software (incluso il codice Boot ROM), la documentazione e tutti i font relativi a questa Licenza, pre-installati su hardware Apple, su disco, su memoria di sola lettura ovvero su altri supporti o in altra forma (collettivamente il "Software Apple") Vi vengono concessi in licenza, e non venduti, da Apple Computer, Inc. per essere usati unicamente nei termini di questa Licenza, e Apple si riserva tutti i diritti non espressamente accordati. I diritti concessi dalla presente si limitano soltanto ai diritti di proprietà intellettuale di Apple e dei suoi licenziatari sul Software Apple ivi dato in licenza e non comprendono nessun altro brevetto o diritto di proprietà intellettuale. Il supporto sul quale il Software Apple viene registrato è di Vostra proprietà, ma Apple e/o i licenziatari di Apple si riservano la proprietà del Software stesso. I termini di questa Licenza regoleranno qualsiasi aggiornamento software fornito da Apple che sostituisca e/o integri il prodotto originale del Software Apple, a meno che tale aggiornamento non venga fornito con una licenza specifica; in questo caso verranno applicati i termini di tale licenza.

La titolarità e i diritti di proprietà intellettuale relativi a qualsiasi materiale visualizzato da cui si accede tramite il Software Apple appartengono al rispettivo proprietario del contenuto. Tale contenuto potrebbe essere protetto da copyright o da altre leggi o trattati sulla proprietà intellettuale, e potrebbe essere soggetto ai termini di utilizzo di terze parti che forniscono tale contenuto. La presente Licenza non Vi garantisce alcun diritto sull'utilizzo di tale contenuto, né che lo stesso continuerà a essere a Vostra disposizione.

2. Usi consentiti e restrizioni della Licenza.

A. Questa Licenza consente di installare, utilizzare ed eseguire una (1) copia del Software Apple su un solo computer Apple alla volta. L'utente accetta di non installare, utilizzare o eseguire Software Apple su un computer non Apple o di consentire a terzi di farlo. Questa Licenza non permette la coesistenza contemporanea del Software Apple su più di un computer e non consente di mettere a disposizione il Software Apple su un network dove potrebbe essere utilizzato da più computer contemporaneamente. È consentito effettuare una copia del Software Apple (escludendo il codice Boot ROM e altro firmware Apple integrato o contenuto nell'hardware Apple) purché in forma leggibile dalla macchina e per soli scopi di backup, a condizione che tale copia riporti tutte le informazioni relative ai diritti d'autore o altri diritti di proprietà contenute nell'originale. Il codice Boot ROM e il firmware Apple vengono forniti solo per essere utilizzati su hardware Apple e non ne è consentita la copia, la modifica o la distribuzione intera o parziale.

B. È possibile che alcuni componenti del Software Apple e i programmi open source di terzi, inclusi nel Software Apple, siano stati o possano essere messi a disposizione sul sito web Open Source di Apple <http://www.opensource.apple.com/> (collettivamente i "Componenti Open Source"). È consentito modificare o sostituire esclusivamente tali Componenti Open Source a condizione che: (i) il risultante Software Apple venga utilizzato in sostituzione del Software Apple non modificato su un unico computer Apple; e (ii) tale utilizzo avvenga in conformità con quanto consentito dalla presente Licenza e dalle condizioni di applicabilità delle licenze che regolano i Componenti Open Source. Apple non ha alcun obbligo di provvedere alla manutenzione, al supporto tecnico o a supporto di altra natura per il derivante Software Apple modificato.

C. Salvo quanto espressamente consentito dai termini della licenza applicabili che regolano l'uso dei componenti Open-Source o dalla legge applicabile, non è consentito copiare, decompilare, disassemblare, riassemblare o modificare, ricavarne prodotti derivati del Software Apple o di parti di esso. IL SOFTWARE APPLE NON È STATO CREATO PER L'USO IN IMPIANTI NUCLEARI, SISTEMI DI NAVIGAZIONE E COMUNICAZIONE AEREA, SISTEMI DI CONTROLLO DEL TRAFFICO AEREO, AUTORESPIRATORI O ALTRE APPARECCHIATURE IN CUI UN EVENTUALE FUNZIONAMENTO DIFETTOSO DEL SOFTWARE APPLE POSSA CAUSARE LA MORTE, LESIONI PERSONALI O DANNI GRAVI ALLE PERSONE O ALL'AMBIENTE.

D. Se si utilizza l'Impostazione Assistita per trasferire software da un computer Apple a un altro, è essenziale ricordare che il prolungato utilizzo dell'originale del software potrebbe essere proibito una volta trasferita la copia su un altro computer, a meno che su entrambi i computer sia presente una copia del software con relativa licenza. È necessario verificare i contratti di licenza software pertinenti per i termini e le condizioni applicabili.

3. Trasferimento. Non è consentito dare in locazione, in leasing, in prestito, in sublicenza o distribuire il Software Apple. Tuttavia, nel rispetto delle restrizioni riportate di seguito, è consentito trasferire in maniera permanente la totalità dei diritti relativi al Software Apple (nella forma originale ricevuta da Apple) ad un'altra parte, a condizione che: (a) il trasferimento riguardi la totalità del Software Apple, inclusi tutti i componenti (escluso il codice Boot ROM e il firmware Apple), i supporti originali, il materiale stampato e la presente Licenza; (b) non venga conservata nessuna copia totale o parziale del Software Apple, incluso su computer o altro dispositivo atto alla memorizzazione di dati; e (c) la parte ricevente il Software Apple legga e accetti i termini e le condizioni della presente Licenza. Non è consentito dare in locazione, in leasing, in prestito, in sublicenza o distribuire il Software Apple che è stato modificato o sostituito secondo quanto indicato dal precedente paragrafo 2 B. Tutti i componenti del Software Apple sono forniti come parte di un pacchetto e non possono essere separati da questo e distribuiti come applicazioni stand-alone. Il Software Apple fornito in dotazione con un prodotto hardware Apple non può essere utilizzato su altri modelli di hardware Apple.

Aggiornamenti: se un aggiornamento del Software Apple sostituisce completamente (con installazione completa) una versione precedentemente concessa in licenza del Software Apple, non è consentito l'utilizzo contemporaneo di entrambe le versioni del Software Apple e non possono essere trasferite separatamente.

Copie NFR (rivendita non concessa): nonostante quanto espresso nelle altre sezioni di questa Licenza, il Software Apple contrassegnato o altrimenti fornitoVi in forma promozionale o senza permesso di rivendita, può essere utilizzato solo per dimostrazione, test e valutazione e non può essere rivenduto o trasferito.

Copie di ripristino del sistema Apple: i CD o i DVD di ripristino che possono accompagnare un bundle hardware Apple o che sono altrimenti forniti da Apple assieme ad un bundle hardware Apple, contengono una copia del Software Apple utilizzabile solo per scopi diagnostici e di ripristino. Tali CD e DVD possono essere rivenduti o trasferiti come parte del bundle hardware Apple.

Copie "Academic": Se il Software Apple è contrassegnato come "Academic", oppure se avete acquistato il Software Apple a un prezzo speciale per utenti "Academic", per utilizzare tale Software dovete possedere i requisiti di Utente Finale Education. Per "Utente Finale Education" si intendono studenti, docenti, personale di supporto o amministrativo che frequenta e/o presta la propria opera in istituti riconosciuti dediti all'istruzione (ossia, università e istituti di istruzione primaria e secondaria, pubblici o privati).

4. Consenso all'utilizzo dei dati. Siete informati e d'accordo che Apple e le sue società controllate possano raccogliere ed utilizzare informazioni tecniche ed altre informazioni ad esse collegate, in particolare (ma non esclusivamente) informazioni tecniche relative al vostro computer, software di sistema ed applicativo e alle vostre periferiche. Questi dati vengono raccolti periodicamente per consentire ad Apple la preparazione e fornitura di aggiornamenti, supporto tecnico ed altri servizi relativi al proprio software e per verificare la conformità ai termini di questa Licenza. Apple potrà utilizzare queste informazioni in misura e forma tale che non sia possibile scoprire l'identità della persona a cui appartengono, allo scopo di migliorare la qualità dei prodotti Apple o per fornire servizi o tecnologie.

5. Conclusione. La presente Licenza resterà valida fino alla sua conclusione. Apple porrà termine automaticamente e senza preavviso ai diritti garantiti da questa Licenza in caso di inadempimento di qualsiasi termine della Licenza stessa. In seguito alla conclusione di questa Licenza è fatto obbligo di interrompere l'utilizzo del Software Apple e di distruggere tutte le copie, totali o parziali, del medesimo.

6. Garanzia limitata dei supporti. Apple garantisce che i supporti sui quali il Software Apple è stato registrato sono immuni da difetti di materiali e manodopera, in condizioni normali d'uso, per un periodo di novanta (90) giorni dalla data originale di acquisto del prodotto. L'unico risarcimento contemplato dal presente paragrafo potrà essere, a scelta di Apple, il rimborso del prezzo di acquisto del prodotto contenente il Software Apple o la sostituzione del Software Apple che sarà restituito a Apple, ovvero ad un rappresentante autorizzato da Apple, unitamente ad una copia della relativa ricevuta. LA PRESENTE GARANZIA LIMITATA E QUALSIASI ALTRA

GARANZIA IMPLICITA RIGUARDANTE I SUPPORTI, IVI INCLUSE, MA SENZA LIMITAZIONI, QUELLE RIGUARDANTI LA COMMERCIALITÀ, LA QUALITÀ SODDISFACENTE E L'IDONEITÀ A UNO SCOPO SPECIFICO SONO LIMITATE IN DURATA A NOVANTA (90) GIORNI DALLA DATA ORIGINALE DELL'ACQUISTO. POICHÉ ALCUNE GIURISDIZIONI NON AMMETTONO LIMITAZIONI SULLA DURATA DI UNA GARANZIA IMPLICITA, LA LIMITAZIONE DI CUI SOPRA POTREBBE NON ESSERE APPLICABILE. LA GARANZIA LIMITATA DI CUI SOPRA È L'UNICA GARANZIA CONCESSA E SOSTITUISCE QUALSIASI ALTRA GARANZIA ORIGINATA DA EVENTUALI DOCUMENTAZIONI O CONFEZIONI. OLTRE AGLI SPECIFICI DIRITTI LEGALI CONFERITI DALLA PRESENTE GARANZIA, POTRETE BENEFICIARE DI ALTRI DIRITTI VARIABILI DA PAESE A PAESE.

7. Esclusione di altre garanzie. RICONOSCETE E ACCETTATE ESPRESSAMENTE CHE L'USO DEL SOFTWARE APPLE AVVIENE A VOSTRO RISCHIO E PERICOLO E CHE IL RISCHIO RIGUARDANTE LA QUALITÀ SODDISFACENTE, LE PRESTAZIONI, LA PRECISIONE E L'IMPIEGO RICADE TOTALMENTE SU DI VOI. FATTA ECCEZIONE PER LA GARANZIA LIMITATA SUI SUPPORTI DESCRITTA IN PRECEDENZA E NEI LIMITI MASSIMI CONCESSI DALLA LEGGE APPLICABILE, IL SOFTWARE APPLE VIENE FORNITO NELLO STATO IN CUI SI TROVA, CON TUTTI I POSSIBILI ERRORI E SENZA GARANZIE DI SORTA DA PARTE DI APPLE. SIA APPLE, SIA I LICENZIANTI DI APPLE (COLLETTIVAMENTE DENOMINATI "APPLE" AI FINI DEI PARAGRAFI 7 E 8) ESCLUDONO ESPRESSAMENTE, RELATIVAMENTE AL SOFTWARE APPLE, OGNI GARANZIA E OBBLIGAZIONE, ESPRESSA, IMPLICITA O LEGALE, INCLUSE, IN VIA ESEMPLIFICATIVA, LE GARANZIE IMPLICITE E/O OBBLIGAZIONI DI COMMERCIALITÀ, DI QUALITÀ SODDISFACENTE, DI IDONEITÀ DEL PRODOTTO A SODDISFARE UNO SCOPO SPECIFICO, DI PRECISIONE, DI GODIMENTO PACIFICO E DI NON VIOLAZIONE DEI DIRITTI DI TERZI. APPLE NON GARANTISCE CHE L'UTILIZZO DEL SOFTWARE APPLE SIA ESENTE DA TURBATIVE, CHE LE FUNZIONI DEL SOFTWARE APPLE SIANO IDONEE A SODDISFARE LE VOSTRE ESIGENZE, CHE IL FUNZIONAMENTO DEL SOFTWARE APPLE SIA ININTERROTTO O IMMUNE DA DIFETTI NÉ TANTOMENO CHE I DIFETTI RISCOVRIATI NEL SOFTWARE APPLE VENGANO CORRETTI. EVENTUALI INFORMAZIONI O CONSIGLI ORALI O SCRITTI DA PARTE DI APPLE O RAPPRESENTANTI DI APPLE NON POSSONO IN OGNI CASO COSTITUIRE UNA GARANZIA. NEL CASO DI DIFETTI DEL SOFTWARE APPLE, I COSTI GENERATI DA INTERVENTI, CORREZIONI E RIPRISTINI CHE DOVESSERO RENDERSI NECESSARI SARANNO TOTALMENTE A VOSTRO CARICO. POICHÉ ALCUNE GIURISDIZIONI NON AMMETTONO L'ESCLUSIONE DELLE GARANZIE IMPLICITE O LE LIMITAZIONI AI DIRITTI ATTRIBUITI DALLA LEGGE AL CONSUMATORE, L'ESCLUSIONE E LE LIMITAZIONI DI CUI SOPRA POTREBBERO NON ESSERE APPLICABILI. Il Software Apple fa automaticamente riferimento a link e visualizzazioni di siti e informazioni disponibili in tutto il mondo su Internet. Poiché Apple non può esercitare un controllo su tali siti e informazioni, Apple non garantisce i siti e le informazioni in oggetto, inclusi: (a) la precisione, la disponibilità, la valuta, il contenuto ovvero la qualità di tali siti e informazioni o (b) il fatto che il risultato di una ricerca Apple effettuata con il Software Apple abbia un contenuto indesiderato o discutibile. Poiché parte del contenuto di Internet è materiale per soli adulti o comunque non idoneo ad alcune persone o utenti di età inferiore ai 18 anni, effettuare una ricerca o entrare in un particolare URL utilizzando il Software Apple potrebbe automaticamente ed involontariamente generare link o riferimenti a materiale di contenuto discutibile. Utilizzando il Software Apple, riconoscete che Apple non garantisce né altrimenti dichiara l'appropriatezza del contenuto visualizzato con il Software Apple, sia che questo si trovi su un canale preinstallato o che sia il risultato di una vostra ricerca. Apple non garantisce la concordanza, la precisione, la completezza o l'idoneità del contenuto di documenti riprodotti con il Software Apple. Apple e i suoi funzionari, le sue società collegate e controllate sono sollevate da ogni responsabilità, diretta o indiretta, nei confronti Vostri o di terzi, rispetto al contenuto a cui sarete esposti utilizzando il Software Apple o per inesattezze, errori o omissioni nel contenuto stesso. Le informazioni finanziarie visualizzate dal Software Apple sono fornite unicamente a scopo informativo e non potranno mai essere considerate come consigli per investimenti. Prima di effettuare qualsiasi transazione finanziaria basata sulle informazioni ottenute attraverso il Software Apple, l'utente dovrà rivolgersi a un professionista del settore. Apple e i fornitori del Contenuto Apple non garantiscono l'accuratezza, la completezza o l'aggiornamento delle informazioni borsistiche che appaiono nel Software Apple. Il Software Apple può fornire servizi di traduzione automatica. Tali traduzioni vengono effettuate da strumenti digitali che non prevedono intervento o controllo umano. Si consiglia pertanto di non fare affidamento su tali traduzioni in caso ci fosse bisogno di precisione assoluta.

8. Limitazioni della responsabilità. PER QUANTO NON ESPRESSAMENTE PROIBITO DALLA LEGGE, APPLE È ESPRESSAMENTE SOLLEVATA DA OGNI RESPONSABILITÀ PER QUALSIASI LESIONE PERSONALE O PER QUALSIASI DANNO, DIRETTO O INDIRETTO E DI OGNI GENERE E SPECIE, INCLUSI, MA SENZA LIMITAZIONI, I DANNI PER MANCATO GUADAGNO, PERDITA DI DATI, INTERRUZIONE DELL'ATTIVITÀ O ALTRI DANNI O PERDITE COMMERCIALI, DERIVANTI O RELAZIONATI CON L'UTILIZZO O IL CATTIVO UTILIZZO DA PARTE VOSTRA DEL SOFTWARE APPLE, INDIPENDENTEMENTE DALLA LORO CAUSA E DALL'ORIGINE DELLA RESPONSABILITÀ (ROTTURA DEL CONTRATTO, ATTO ILLECITO, O ALTRI), ANCHE NEL CASO CHE APPLE SIA STATA AVVERTITA DELLA POSSIBILITÀ DI TALI DANNI. POICHÉ ALCUNE GIURISDIZIONI NON AMMETTONO L'ESCLUSIONE O LA LIMITAZIONE DELLA RESPONSABILITÀ PER LESIONI PERSONALI, O PER DANNI DIRETTI O INDIRETTI, LE ESCLUSIONI E LE LIMITAZIONI DI CUI SOPRA POTREBBERO NON ESSERE APPLICABILI. In nessun caso il limite di responsabilità nei Vostri confronti a carico di Apple per la globalità del danno (escluso quanto eventualmente previsto dalle leggi applicabili in materia di lesioni personali), potrà superare l'importo di cinquanta dollari (US\$ 50). Le limitazioni di cui sopra saranno applicabili anche qualora il risarcimento citato sia carente dello scopo sostanziale.

9. Certificati Digitali.

Generale. Il software Apple è dotato di funzionalità che gli consentono di accettare certificati digitali emessi da Apple o da terze parti. L'UTENTE SI ASSUME OGNI RESPONSABILITÀ CONNESSA ALLA DECISIONE DI FARE O MENO AFFIDAMENTO SU TALI CERTIFICATI, SIANO ESSI EMESSI DA APPLE O DA TERZE PARTI. L'USO DI TALI CERTIFICATI AVVIENE A RISCHIO ESCLUSIVO DELL'UTENTE. Apple non assicura né tantomeno garantisce in alcun modo, né espresso né implicito, LA COMMERCIALITÀ, L'IDONEITÀ PER UNO SCOPO SPECIFICO, LA PRECISIONE o LA SICUREZZA dei certificati digitali, né la non violazione dei diritti di terze parti. L'utente acconsente a: (a) non falsificare, e usare in modo corretto i certificati; (b) utilizzare i certificati digitali solo per scopi legali nel pieno rispetto di Certificate Policy, Certificate Practice Statement e di ogni altra normativa eventualmente prevista dall'autorità di certificazione; (c) assumersi in modo esclusivo la responsabilità di impedire l'uso dei certificati digitali da parte di soggetti non autorizzati; (d) revocare i certificati che si ha ragione di ritenere compromessi.

Uso dei certificati digitali in iChat. Il software Apple consente di crittografare le comunicazioni in iChat. Questa funzione fa uso di certificati digitali per verificare che la iChat provenga effettivamente dal nome iChat visualizzato nella finestra di iChat e per crittografare e decrittografare la conversazione in chat. La funzione non ha il compito di identificare la persona che utilizza il nome visualizzato sullo schermo. Apple non assicura l'assenza di fenomeni di pirateria informatica o di analoghe intrusioni all'interno delle conversazioni in chat. L'USO DI QUESTA FUNZIONE IN CONNESSIONE CON ICHAT AVVIENE A RISCHIO ESCLUSIVO DELL'UTENTE. Apple non assicura né tantomeno garantisce in alcun modo, né espresso né implicito, LA COMMERCIALITÀ, L'IDONEITÀ PER UNO SCOPO SPECIFICO, LA PRECISIONE o LA SICUREZZA dei certificati digitali E/O della crittografia in iChat, né la non violazione dei diritti di terze parti. Utilizzando il software Apple, l'utente manifesta il suo consenso a: (a) astenersi da qualsiasi azione che possa interferire con il normale funzionamento dei certificati digitali o la crittografia utilizzata nelle sessioni di iChat e a non falsificare il certificato digitale utilizzato per la convalida di un nome; (b) utilizzare la funzione di crittografia di iChat esclusivamente per scopi legali; (c) assumersi in modo esclusivo la responsabilità di impedire l'accesso da parte di soggetti non autorizzati alle chiavi e ai certificati memorizzati nel computer; (d) revocare i certificati che si ha ragione di ritenere compromessi. È possibile consultare la Certificate Policy e le Certificate Practice Statement visitando l'indirizzo Web: <http://www.apple.com/certificateauthority>.

10. Impegno al controllo dell'esportazione. Varrà la presente quale impegno da parte Vostra a non utilizzare, esportare o riesportare il Software Apple se non in conformità con le leggi degli Stati Uniti d'America o del paese in cui il Software Apple è stato acquistato. In particolare, ma senza limitazioni, il Software Apple non potrà essere esportato o riesportato (a) in nessun paese che si trovi sotto embargo statunitense o (b) a chiunque figuri nell'elenco del Dipartimento del Tesoro degli Stati Uniti denominato Specially Designated Nationals o negli elenchi del Dipartimento del Commercio degli Stati Uniti denominati Denied Person List o Entity List. Utilizzando il Software Apple, affermate espressamente e garantite di non trovarvi in uno di tali paesi, ovvero di non figurare negli elenchi di cui sopra. Vi impegnate inoltre ad accettare di non utilizzare il Software Apple per alcuno degli scopi vietati dalla legge degli Stati Uniti, inclusi, senza limitazioni, lo sviluppo, la progettazione, la fabbricazione o produzione di armi nucleari, chimiche, biologiche o missili.

11. Utenti finali governativi. Il Software Apple e la relativa documentazione sono "Prodotti commerciali", come in base alla definizione contenuta in 48 C.F.R. (Code of Federal Rules) §2.101, composti di "Software per uso commerciale" e di "Documentazione relativa a software per uso commerciale", come in base alle definizioni contenute in 48 C.F.R. §12.212 o in 48 C.F.R. §227.7202, secondo applicabilità. In conformità con 48 C.F.R. §12.212 o 48 C.F.R. da §227.7202-1 a §227.7202-4, secondo applicabilità, il software per uso commerciale e la documentazione relativa a software per uso commerciale vengono dati in licenza al Governo degli Stati Uniti d'America (a) unicamente come prodotti commerciali e (b) con gli stessi diritti di cui godono gli altri utenti finali e in conformità con i termini e le condizioni della presente Licenza. I diritti non pubblicati sono protetti dalla legge statunitense sul diritto d'autore.

12. Legge regolatrice ed eventuale nullità di una o più clausole. Questa Licenza sarà regolata ed interpretata in conformità con la legislazione dello Stato della California, quale viene applicata agli accordi conclusi e realizzati interamente in California e tra residenti californiani. Questa Licenza non sarà regolata dalla Convenzione delle Nazioni Unite sui contratti di vendita internazionale di merci, la cui applicazione viene esclusa espressamente. Se per qualsiasi ragione un tribunale competente dovesse ritenere inapplicabile una o più clausole o parti di clausole di questa Licenza, le altre clausole o parti di clausole rimarranno efficaci.

13. Integrità dell'accordo e lingua prevalente. La presente Licenza costituisce l'accordo integrale tra le parti relativamente all'uso del Software Apple che ne costituisce l'oggetto, e sostituisce ogni eventuale accordo precedente o contemporaneo avente il medesimo oggetto. Eventuali emendamenti o modifiche della presente Licenza resteranno inefficaci se non stipulati in forma scritta e sottoscritti da un rappresentante autorizzato di Apple. La presente Licenza viene tradotta unicamente per esigenze locali e nel caso in cui la versione inglese della Licenza e la versione tradotta fossero discrepanti farà fede la versione inglese.

14. Riconoscimenti a terzi.

A. Alcune parti del Software Apple utilizzano o comprendono software terze parti e altro materiale soggetto al diritto d'autore. I riconoscimenti, le condizioni di licenza e le esclusioni relativi a tali materiali si trovano nella documentazione elettronica del Software Apple disponibile "online" e ogni uso di tale materiale è regolato dai rispettivi

termini

B. Alcune librerie software e alcuni software di terze parti inclusi nel Software Apple sono gratuiti e concessi in licenza secondo i termini della GNU General Public License ("GPL") o della GNU Library General Public License versione 2 ("LGPL"), secondo i casi. Potete ottenere una copia completa leggibile dalla macchina del codice sorgente per tale software GPL o LGPL secondo i termini della licenza LGPL, senza costi aggiuntivi, fatta eccezione per le spese di media, spedizione e trasporto, dietro richiesta scritta ad Apple. Il software GPL/LGPL è distribuito nella speranza che sia utile, ma SENZA ALCUNA GARANZIA, senza la garanzia implicita di COMMERCIALITÀ o IDONEITÀ A UNO SCOPO SPECIFICO. Una copia della GNU Library General Public License è inclusa nel Software Apple.

C. Il Software Apple include alcuni software sviluppati da IBM Corporation ("IBM") e concessi in licenza da Apple secondo i termini della IBM Public License versione 1.0. Potete ottenere una copia del codice sorgente del software IBM accedendo all'archivio Open Source predisposto da Apple. Per informazioni su come ottenere il codice sorgente consultate il sito web Open Source di Apple (<http://www.opensource.apple.com/>). IL SOFTWARE DI IBM È DISTRIBUITO "COSÌ COM'È", SENZA GARANZIE O CONDIZIONI DI ALCUN TIPO, ESPLICITE O IMPLICITE, COMPRESE, TRA LE ALTRE, GARANZIE RELATIVE ALLA TITOLARITÀ, ALLA NON VIOLAZIONE DEI DIRITTI DI TERZI, ALLA COMMERCIALITÀ E ALL'IDONEITÀ PER UNO SCOPO SPECIFICO. IN NESSUN CASO APPLE, IBM O QUALSIASI ENTITÀ ABBA CONTRIBUTITO ALLO SVILUPPO DEL SOFTWARE IBM SARANNO RESPONSABILI PER GLI EVENTUALI DANNI DIRETTI O INDIRETTI, ACCIDENTALI, SPECIALI, ESEMPLARI O CONSEGUENZIALI (INCLUSI, IN VIA ESEMPLIFICATIVA E NON ESAUSTIVA, I DANNI PER MANCATO GUADAGNO), COMUNQUE CAUSATI E ASCRIVIBILI A QUALSIASI FATTISPECIE DI RESPONSABILITÀ, SIA ESSA DERIVANTE RISULTANTE DALL'ADEMPIMENTO DEL CONTRATTO, RESPONSABILITÀ ASSOLUTA O TORTO (INCLUSE NEGLIGENZA E ALTRE AZIONI LESIVE) IN QUALSIASI MODO CONNESSI CON L'UTILIZZO O LA DISTRIBUZIONE DEL SOFTWARE IBM, OPPURE CON L'ESERCIZIO DI QUALSIVOGLIA DIRITTO GARANTITO DALLA PRESENTE LICENZA, ANCHE NELL'EVENTUALITÀ IN CUI APPLE, IBM O LE ENTITÀ CHE HANNO CONTRIBUTITO ALLO SVILUPPO DEL SOFTWARE IBM SIANO STATE INFORMATE DELLA POSSIBILITÀ DEL VERIFICARSI DI TALI DANNI.

D. Note su MPEG-2. Nel caso in cui il Software Apple includa MPEG-2, è valido quanto segue: QUALSIASI UTILIZZO DEL PRODOTTO DIVERSO DALL'USO PERSONALE DEL CLIENTE E NON CONFORME ALLO STANDARD MPEG-2 PER LA CODIFICA DELLE INFORMAZIONI VIDEO PER I MEDIA È ESPRESSAMENTE VIETATO A MENO CHE NON SI DISPONGA DI UNA LICENZA CONFORME ALLE NORMATIVE MPEG-2 DEI BREVETTI APPLICABILI. TALE LICENZA VIENE FORNITA DA MPEG LA, L.L.C., 250 STEELE STREET, SUITE 300, DENVER, COLORADO 80206.

E. Utilizzo di MPEG-4. Questo prodotto è concesso in licenza secondo i termini della MPEG-4 Systems Patent Portfolio License per la codifica in conformità del MPEG-4 Systems Standard, ad eccezione del fatto che sono necessari una licenza aggiuntiva e il pagamento di royalty per la codifica con (i) dati, pagati singolarmente, archiviati o duplicati su supporti media e/o (ii) dati, pagati singolarmente, trasmessi a un utente finale per archiviazione permanente e/o utilizzo. Tale licenza aggiuntiva viene fornita da MPEG LA, LLC. Consultare il sito <http://www.mpegla.com> per ulteriori dettagli.

Questo prodotto è concesso in licenza secondo i termini della MPEG-4 Visual Patent Portfolio License per l'utilizzo personale e non commerciale da parte di un utente, (i) per la codifica di video in conformità del MPEG-4 Visual Standard ("MPEG-4 Video") e/o (ii) la decodifica di video MPEG-4 codificati da un utente impegnato in attività personali e non commerciali e/o ottenuti da un distributore video autorizzato da MPEG LA per la fornitura di video MPEG-4 video. Nessuna licenza è concessa o è implicita per utilizzi di tipo diverso.

Ulteriori informazioni, incluse quelle relative all'utilizzo promozionale, interno e commerciale, e relative licenze, sono fornite da MPEG LA, LLC. Consultare il sito <http://www.mpegla.com>. Per domande frequenti sulle tariffe di utilizzo previste dalla MPEG LA Visual Patent Portfolio License consultare il sito www.apple.com/mpeg4 o www.apple.com/quicktime/products/qt/faq.html.

F. Licenza H.264/AVC. Nella misura in cui il Software Apple include funzionalità di codifica e/o decodifica AVC, l'uso commerciale di H.264/AVC richiederà la concessione di una licenza aggiuntiva e l'applicazione delle seguenti condizioni: LA FUNZIONALITÀ AVC DEL PRESENTE PRODOTTO È CONCESSO IN LICENZA UNICAMENTE PER USO PERSONALE E NON-COMMERCIALE DI UN UTENTE PER (i) LA CODIFICA VIDEO IN CONFORMITÀ DEGLI STANDARD AVC ("VIDEO AVC") E/O (ii) LA DECODIFICA DI VIDEO AVC CODIFICATO DA UN UTENTE OCCUPATO IN ATTIVITÀ PERSONALE E NON-COMMERCIALE E/O VIDEO AVC OTTENUTO DA UN PROVIDER VIDEO IN POSSESSO DI LICENZE IDONEE PER LA FORNITURA DI VIDEO AVC. È POSSIBILE OTTENERE ULTERIORI INFORMAZIONI RIGUARDO ALTRI UTENTI E LICENZE DA MPEG LA L.L.C. CONSULTARE IL SITO [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://WWW.MPEGLA.COM).

G. Note su AMR. Le funzionalità di codifica e decodifica AMR di questo prodotto non possiedono una licenza per l'esecuzione di chiamate vocali da cellulare o per l'utilizzo di qualsiasi prodotto per telefonia integrato nell'architettura QuickTime per la piattaforma Windows. Inoltre, le funzionalità di codifica e decodifica AMR di questo prodotto non possiedono una licenza per l'utilizzo in infrastrutture di comunicazione cellulare, incluse: stazioni mobili, gestori stazione mobile/reti wireless, punti di connessione e gateway a e da punti di connessione pubblici.

H. Avvertenza FAA. Le informazioni relative all'esposizione della situazione aerea e allo stato del sistema dello spazio aereo nazionale, contenute nel Software Apple (collettivamente "Dati di Volo"), vengono fornite dalla Federal Aviation Administration. L'utente accetta di non distribuire tali Dati di Volo senza previa autorizzazione scritta da parte di FAA. FAA e Apple sono esenti da ogni responsabilità, espressa o implicita (incluendo le garanzie implicite di commerciabilità e adeguatezza per un proposito specifico), relativa all'uso e all'accuratezza dei Dati di Volo. L'utente riconosce inoltre che FAA e Apple non sono responsabili, collettivamente o individualmente, di qualsiasi perdita, danno, reclamo, responsabilità, spesa o penalità per qualsiasi danno indiretto, particolare, secondario, accidentale o conseguente derivante dall'uso di tali Dati di Volo. Il Software Apple non è sponsorizzato né avallato da FAA. FAA non è responsabile di problemi tecnici o di sistema, pertanto l'utente non dovrà rivolgersi a FAA in relazione a tali problemi o questioni relative al flusso operativo del traffico aereo.

I. Uso del software Adobe Color Profile. L'utente può utilizzare il software Adobe Color Profile incluso nel Software Apple di cui in questa Licenza. Tuttavia, Adobe non ha alcun obbligo di fornire supporto per i Profili Colore ai sensi di questo Contratto, inclusi aggiornamenti o versioni future dei Profili o altri elementi. Oltre alle disposizioni previste dalle Sezioni 6 e 7 sopra riportate, IN NESSUN CASO ADOBE SARÀ RESPONSABILE PER EVENTUALI DANNI, RICORSI O SPESE PROCESSUALI. Il software Adobe Color Profile distribuito con il Software Apple è anche disponibile per il download presso il sito web di Adobe all'indirizzo www.adobe.com.

EA0321

Español

APPLE COMPUTER, INC.

LICENCIA DE SOFTWARE PARA MAC OS X

Licencia de uso para un único usuario en sistemas de marca Apple

ROGAMOS LEA DETENIDAMENTE EL PRESENTE CONTRATO DE LICENCIA DE SOFTWARE (EN ADELANTE DENOMINADO "LICENCIA") ANTES DE UTILIZAR EL SOFTWARE APPLE. LA UTILIZACIÓN DEL SOFTWARE APPLE SE INTERPRETARÁ COMO UN HECHO INEQUÍVOCO DE QUE ACEPTA LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE ESTA LICENCIA. SI NO ACEPTA DICHAS CONDICIONES, NO HAGA USO DE ESTE SOFTWARE O DEVUÉLVALO AL ESTABLECIMIENTO DONDE LO ADQUIRIÓ PARA SU REEMBOLSO. EN CASO DE QUE HAYA ACCEDIDO AL SOFTWARE APPLE ELECTRÓNICAMENTE, HAGA CLIC EN EL BOTÓN "NO ACEPTO". EN EL SUPUESTO DE QUE EL SOFTWARE APPLE ESTÉ INCLUIDO EN EL PRODUCTO DE HARDWARE QUE HAYA ADQUIRIDO, DEBERÁ DEVOLVER EL PAQUETE COMPLETO DE HARDWARE Y SOFTWARE PARA PODER SOLICITAR SU REEMBOLSO.

NOTA IMPORTANTE: Este software puede utilizarse para reproducir materiales. Mediante esta licencia, sólo se le autoriza a reproducir materiales no regulados por las leyes de la propiedad intelectual y materiales para cuya reproducción cuente con una autorización legal expresa. En caso de desconocer si tiene derecho a reproducir o no ciertos datos, consulte con un asesor jurídico.

1. General. Apple Computer, Inc. ("Apple") le concede (no vende) una Licencia para el uso, únicamente bajo los términos de esta licencia, del software (incluido el código ROM de arranque), la documentación y cualesquiera tipos que acompañan esta Licencia tanto si están preinstalados en el hardware de marca Apple, como si están en el disco, en la memoria de sólo lectura del ordenador (ROM) o en cualquier otro soporte o en cualquier otra forma (el "Software Apple"). Apple se reserva todos los derechos no concedidos a usted de forma expresa. Los derechos que aquí se conceden sólo incluyen los de propiedad intelectual de Apple y de sus licenciadores sobre el Software Apple como se declara en el presente contrato y no incorporan ninguna otra patente ni derechos de propiedad intelectual. Si bien usted adquiere la propiedad del soporte en el cual el Software Apple está grabado, Apple y/o el/los licenciador/es de Apple conservan la propiedad del Software Apple. Los derechos concedidos de conformidad con los términos de la presente licencia afectan a cualquier actualización del software que sustituya y/o complemente el producto original del Software Apple, a menos que dicha actualización incluya una licencia propia, en cuyo caso se aplicarán los términos de dicha licencia.

Los derechos de titularidad y de propiedad intelectual de cualquiera de los contenidos que se muestran en el Software Apple o a los que se accede a través de éste pertenecen a los propietarios del contenido correspondiente. Dicho contenido puede estar protegido por las leyes y los tratados vigentes en materia de propiedad intelectual y de derechos de autor y quedan sujetos a las condiciones de uso de la tercera parte suministradora del contenido. La presente Licencia no le concede ningún derecho para el uso de dicho contenido ni garantiza que el contenido siga estando disponible para su utilización.

2. Usos permitidos y restricciones de la licencia.

A. Esta licencia le permite instalar, utilizar y ejecutar una (1) copia del Software Apple en una única computadora ordenador de marca Apple al mismo tiempo. Usted se compromete a no instalar, utilizar o ejecutar el Software Apple en ninguna computadora ordenador que no sea de marca Apple o permitir que otras personas lo hagan. Esta licencia no permite que el Software Apple se encuentre en más de una computadora ordenador al mismo tiempo ni que se halle disponible a través de una red, en donde pueda ser usado por múltiples ordenadores a la vez. Usted puede hacer una copia del Software Apple (excepto del código ROM de arranque y cualquier otro firmware Apple que esté integrado o incluido de otro modo en hardware de marca Apple) en formato legible por computadora el ordenador únicamente a efectos de respaldo copia de seguridad, siempre y cuando ésta contenga toda la información relativa a derechos de autor y copyright, u otros datos relativos a la propiedad, contenida en el original. El código ROM de arranque y el firmware Apple se proporciona únicamente para su uso en hardware de marca Apple; usted no está autorizado a copiar, modificar o redistribuir, parcialmente o en su totalidad, el código ROM de arranque o el firmware Apple.

B. Algunos componentes del Software Apple, y los programas de código abierto de terceros partes incluidos en éste, están o pueden estar disponibles en el sitio web Open Source de Apple (<http://www.opensource.apple.com/>) (denominados "Open-Sourced Components", Componentes de código abierto). Estos Componentes de código abierto sólo pueden modificarse o reemplazarse con las siguientes condiciones: (1) que se utilice el Software Apple modificado resultante, en lugar del Software Apple sin modificar, en un solo ordenador de marca Apple; (2) que, además, usted cumpla con los términos de esta licencia y cualesquiera otros términos de licencia aplicables que rijan el uso de los Componentes de código abierto. Apple no se compromete a prestar mantenimiento técnico o cualquier otra clase de servicio para el Software Apple modificado resultante.

C. Salvo en los casos permitidos por los términos de licencia aplicables que rigen el uso de componentes de código abierto, o por la legislación aplicable, usted no puede copiar, descompilar, aplicar ingeniería inversa, invertir, desensamblar, modificar ni crear productos derivados del Software Apple ni de alguna de sus partes. **EL SOFTWARE APPLE NO ESTÁ DESTINADO A SER UTILIZADO EN ACTIVIDADES DE PLANTAS NUCLEARES, NAVEGACIÓN AÉREA, SISTEMAS DE COMUNICACIÓN, MÁQUINAS PARA EL CONTROL DEL TRÁFICO AÉREO, INSTALACIONES HOSPITALARIAS U OTROS EQUIPOS EN LOS QUE UN FALLO DEL SOFTWARE APPLE PODRÍA CAUSAR LA MUERTE, DAÑOS PERSONALES GRAVES O SERIOS DAÑOS AL MEDIO AMBIENTE.**

D. Si utiliza el Asistente de Configuración para transferir software de una computadora ordenador Apple a otra computadora ordenador Apple, recuerde que es posible que quede prohibido el uso continuado de la copia original del software una vez transferida una copia a otra computadora ordenador, a menos que usted ya disponga de una copia concedida bajo licencia de dicho software para ambos computadores ordenadores. Se recomienda consultar los contratos de licencia de software pertinentes para obtener información acerca de los términos y condiciones aplicables.

3. Transmisión. Usted no puede alquilar, arrendar, prestar o distribuir el Software Apple. Sin embargo, en sujeción a las restricciones estipuladas más adelante, puede transmitir sus derechos contenidos en esta licencia de forma permanente y una sola vez siempre y cuando: a) transmita la totalidad del Software Apple, incluidos todos los componentes (excepto el código ROM de arranque y el firmware Apple), los soportes originales, la documentación impresa y esta licencia a un tercero; b) no conserve ninguna copia, total o parcial, del Software Apple, incluidas las copias almacenadas en un ordenador o en cualquier otro dispositivo de almacenamiento; c) la otra parte lea y acepte los términos de esta licencia. Usted no puede alquilar, arrendar, prestar, redistribuir, conceder bajo licencia o transferir ninguno de los componentes del Software Apple que haya sido modificado o reemplazado en virtud de la sección 2B anterior. Todos los componentes del Software Apple han sido facilitados como parte de una unidad y, por tanto, no deberán ser separados de dicha unidad ni distribuidos como aplicaciones independientes. Es probable que el Software Apple suministrado con un determinado producto de hardware Apple no pueda ejecutarse en otros modelos de hardware Apple.

Actualizaciones: en caso de que una actualización del Software Apple sustituya por completo (instalación completa) a la versión anterior del Software Apple concedido bajo licencia, no podrá usar ambas versiones del Software Apple al mismo tiempo ni transferirlas por separado.

Copias NFR (venta prohibida): sin perjuicio de otros apartados de la presente licencia, el Software Apple etiquetado o suministrado en calidad de producto promocional o de venta prohibida únicamente podrá ser utilizado con fines de demostración, prueba y evaluación y su venta o transmisión están prohibidas.

Copias para la restauración del sistema Apple: los discos CD y DVD de restauración de software que pueden acompañar a un paquete de hardware Apple, o que Apple proporciona de alguna otra forma en relación con un paquete de hardware Apple, contienen una copia del Software Apple que debe usarse exclusivamente con fines de diagnóstico o de restauración. Estos discos CD o DVD pueden venderse o transferirse únicamente como parte del paquete de hardware Apple.

Copias académicas: Si el paquete de Software Apple posee una etiqueta del sector académico o lo ha adquirido mediante una promoción académica, para usar el Software Apple debe ser un usuario final adecuado del sector educativo. El concepto "usuario final adecuado del sector educativo" engloba a estudiantes, profesorado y personal académico y administrativo que asisten a una institución educativa y/o trabajan en ella (p. ej. un campus universitario o centros públicos o privados de educación primaria y secundaria).

4. Consentimiento para la utilización de datos. Usted manifiesta su conformidad para que Apple y sus filiales recopilen y utilicen información técnica y otro tipo de información relacionada, entre la que se incluye, con carácter meramente enunciativo y no limitativo, los datos técnicos sobre su ordenador, software de sistema, aplicaciones y dispositivos periféricos, que se recoja periódicamente como parte de los servicios de actualización de software, soporte técnico del producto y otros servicios (si los hubiere) que se le suministren en relación al Software Apple o con el fin de verificar el cumplimiento de los términos de la presente licencia. Apple se compromete a utilizar esta información única y exclusivamente para mejorar sus productos o para proporcionarle otros servicios o tecnologías, siempre y cuando en dicha información no se le identifique a usted personalmente.

5. Expiración de la licencia. Esta licencia tendrá vigencia hasta que termine su validez. Los derechos que le confiere esta licencia también perderán su vigencia automáticamente sin el previo aviso de Apple si incumple cualesquiera términos de la presente licencia. Cuando ésta deje de estar en vigor, deberá cesar el uso del Software Apple y destruir todas las copias, totales o parciales, de dicho software.

6. Licencia limitada sobre los soportes. Apple garantiza que los soportes en los cuales está grabado el Software Apple carecen de defectos sobre materiales y mano de obra en circunstancias normales de uso y durante un plazo de noventa (90) días desde el momento de la adquisición inicial al por menor. Su único derecho bajo esta sección será, a opción de Apple, el reembolso del precio de compra del producto que contenía el Software Apple o la sustitución del Software Apple, que será devuelto a Apple o a un representante autorizado de Apple con una copia del recibo. ESTA GARANTÍA LIMITADA Y CUALESQUIERA GARANTÍAS IMPLÍCITAS Y/O CONDICIONES RELATIVAS A LOS SOPORTES, INCLUYENDO GARANTÍAS IMPLÍCITAS Y/O CONDICIONES DE COMERCIABILIDAD O IDONEIDAD PARA UN FIN DETERMINADO, ESTÁN LIMITADAS A LA DURACIÓN DE NOVENTA (90) DÍAS DESDE LA FECHA DE ADQUISICIÓN AL POR MENOR. ALGUNAS LEGISLACIONES NO PERMITEN LAS LIMITACIONES RESPECTO A LA DURACIÓN DE LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, POR LO CUAL EN DICHO CASO LA LIMITACIÓN MENCIONADA ANTERIORMENTE PODRÍA NO SERLE APLICABLE. LA GARANTÍA LIMITADA PREVISTA EN ESTE APARTADO ES LA ÚNICA QUE SE LE OFRECE Y SUSTITUYE A CUALESQUIERA OTRAS, PERTENECIENTES A CUALQUIER TIPO DE DOCUMENTACIÓN O PAQUETE. ESTA GARANTÍA LIMITADA LE CONFIERE DERECHOS ESPECÍFICOS. USTED PUEDE TENER TAMBIÉN OTROS DERECHOS EN FUNCIÓN DEL DERECHO IMPERATIVO APLICABLE.

7. Exclusión de garantías. USTED RECONOCE Y ACEPTA DE FORMA EXPRESA QUE EL USO DEL SOFTWARE APPLE SE REALIZA A SU EXCLUSIVO RIESGO, Y QUE USTED ASUME TOTALMENTE EL RIESGO RELATIVO A LA CALIDAD SATISFACTORIA, EL RENDIMIENTO, LA EXACTITUD Y EL ESFUERZO. SALVO EN LO ESTIPULADO EN LA GARANTÍA LIMITADA SOBRE LOS MEDIOS MENCIONADA ANTERIORMENTE Y HASTA LOS LÍMITES PERMITIDOS POR LA LEY VIGENTE, EL SOFTWARE APPLE SE SUMINISTRA "TAL Y COMO SE PRESENTA", CON TODOS SUS POSIBLES DEFECTOS Y SIN GARANTÍAS DE NINGÚN TIPO, Y APPLE Y LOS LICENCIADORES DE APPLE (DENOMINADOS DE FORMA CONJUNTA "APPLE" A LOS EFECTOS DE LAS SECCIONES 7 Y 8) EXCLUYEN TODAS LAS GARANTÍAS Y/O CONDICIONES, EXPRESAS, IMPLÍCITAS O LEGALES, INCLUYENDO, CON CARÁCTER MERAMENTE ENUNCIATIVO Y NO LIMITATIVO, LAS GARANTÍAS Y/O CONDICIONES IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD, DE CALIDAD SATISFACTORIA, DE IDONEIDAD PARA UN FIN DETERMINADO, DE EXACTITUD, DE DISFRUTE Y DE NO INFRACCIÓN DE DERECHOS DE TERCEROS, TODAS EN RELACIÓN CON EL SOFTWARE APPLE. APPLE NO GARANTIZA, SIN PERJUICIO DEL USO Y DISFRUTE QUE USTED HAGA DEL SOFTWARE APPLE, QUE LAS FUNCIONES CONTENIDAS EN EL SOFTWARE APPLE SATISFAGAN SUS NECESIDADES, QUE EL SOFTWARE APPLE FUNCIONE ININTERRUMPIDAMENTE O SIN ERRORES O QUE LOS DEFECTOS DEL SOFTWARE APPLE SERÁN CORREGIDOS. NINGUNA INFORMACIÓN O ASESORAMIENTO ESCRITO O VERBAL FACILITADOS POR APPLE O POR UN REPRESENTANTE AUTORIZADO DE APPLE CONSTITUIRÁN GARANTÍA ALGUNA. EN EL SUPUESTO DE QUE EL SOFTWARE APPLE RESULTARA SER DEFECTUOSO, USTED ASUMIRÁ

EL COSTE ÍNTEGRO DE TODOS LOS SERVICIOS, REPARACIONES Y CORRECCIONES NECESARIOS. HABIDA CUENTA DE QUE LA NORMATIVA IMPERATIVA DE ALGUNOS PAÍSES NO PERMITE LA EXCLUSIÓN DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS O LIMITACIONES A LOS DERECHOS LEGALMENTE PREVISTOS DEL CONSUMIDOR, LA ANTERIOR EXCLUSIÓN Y LIMITACIONES PUEDEN NO SERLE APLICABLES. El Software Apple remite, muestra y conduce automáticamente a páginas web e información de carácter internacional que se encuentra en Internet. Apple carece de control sobre estas páginas web, así como sobre la información que contienen y, por tanto, no garantiza: (a) la adecuación, disponibilidad, vigencia, calidad o el tipo de información que aparece en dichas páginas, ni que (b) las búsquedas Apple efectuadas con el Software Apple no remitirán a páginas con contenido censurable o no deseado. Como parte de la información que aparece en Internet está compuesta por material destinado a adultos o, en cualquier caso, no permitido para menores de 18 años u otros individuos, los resultados de las búsquedas o la visualización de una URL concreta con el Software Apple pueden generar automática e involuntariamente enlaces o referencias a material censurable. Mediante la utilización del Software Apple, usted reconoce que Apple no garantiza ni formula declaración alguna relativa a la adecuación del contenido que presenta el Software Apple, ya sea la obtenida mediante un botón de canal previamente instalado o como resultado de la búsqueda efectuada. Apple tampoco garantiza el orden, exactitud, exhaustividad o vigencia del contenido reproducido con el Software Apple. Apple, sus empleados, asociados y filiales no asumirán responsabilidad alguna, ni directa ni indirectamente y bajo ningún concepto, ante usted u otro individuo del contenido que se haya obtenido mediante el uso del Software Apple, como tampoco de la posible inadecuación, errores u omisiones del mismo. Los datos financieros que se muestran en el Software Apple están destinados a fines exclusivamente informativos, por lo que no deben considerarse una base fiable para realizar inversiones. Antes de realizar cualquier tipo de transacción de valores basándose en la información obtenida a través del Software Apple, se recomienda consultar a un asesor financiero profesional. Ni Apple ni ninguno de sus proveedores de Contenido garantizan la exactitud, integridad o puntualidad de la información bursátil que aparece en el Software Apple. El Software Apple puede usarse para llevar a cabo traducciones automáticas. Dado que las traducciones automáticas se obtienen mediante herramientas informáticas y no implican intervención o verificación humana alguna, se recomienda no confiar en tales

8. Límite de responsabilidad. APPLE NO SERÁ RESPONSABLE EN NINGÚN CASO, DENTRO DE LOS LÍMITES LEGALES, DE LOS DAÑOS PERSONALES O DEL LUCRO CESANTE O DAÑO EMERGENTE, NI DE LOS DAÑOS ESPECIALES, DIRECTOS O INDIRECTOS, INCLUYENDO, CON CARÁCTER MERAMENTE ENUNCIATIVO Y NO LIMITATIVO, LOS DAÑOS POR LA PÉRDIDA DE BENEFICIOS O DE DATOS, LA INTERRUPCIÓN DE LA ACTIVIDAD EMPRESARIAL O CUALQUIER OTRO TIPO DE DAÑOS O PÉRDIDAS COMERCIALES, RESULTANTES O RELACIONADOS CON EL USO O EL MAL USO DEL SOFTWARE APPLE, COMO QUIERA QUE HAYA SIDO CAUSADO E INDEPENDIENTEMENTE DE LA TEORÍA DE LA RESPONSABILIDAD CIVIL (INCUMPLIMIENTO DE CONTRATO, ACTO ILÍCITO U OTROS) E INCLUSO SI SE HA INFORMADO A APPLE DE LA POSIBILIDAD DE ESTOS DAÑOS. ALGUNOS PAÍSES NO PERMITEN LA LIMITACIÓN DE LA RESPONSABILIDAD POR DAÑOS PERSONALES, DEL LUCRO CESANTE O DAÑO EMERGENTE, DIRECTO O INDIRECTO, POR LO CUAL ESTA LIMITACIÓN PUEDE NO SERLE APLICABLE. La responsabilidad total de Apple por daños y perjuicios (distintos de los exigidos por la ley vigente en los casos en los que los daños personales estén relacionados) no excederá, en ningún caso, de la cantidad de cincuenta dólares estadounidenses (50 USD). Las limitaciones anteriormente mencionadas serán vigentes incluso si la citada reparación incumple su objetivo esencial.

9. Certificados digitales.

General. El Software Apple incorpora funciones que le permiten aceptar certificados digitales emitidos tanto por Apple como por terceras partes. USTED ES EL ÚNICO RESPONSABLE DE LA DECISIÓN DE CONFIAR O NO EN UN CERTIFICADO TANTO SI HA SIDO EMITIDO POR APPLE COMO POR UNA TERCERA PARTE. EL USO QUE USTED REALICE DE LOS CERTIFICADOS DIGITALES SERÁ POR SU PROPIA CUENTA Y RIESGO. APPLE NO OFRECE NINGUNA GARANTÍA NI DECLARACIÓN, EXPLÍCITA O IMPLÍCITA, RELATIVA A LA COMERCIALIZACIÓN O IDONEIDAD PARA UN FIN CONCRETO, LA EXACTITUD, LA SEGURIDAD O EL NO INCUMPLIMIENTO DE LOS DERECHOS DE TERCERAS PARTES CON RESPECTO A LOS CERTIFICADOS DIGITALES. Usted se compromete a: (a) no falsificar ni hacer un uso indebido de cualquier certificado; (b) usar los certificados digitales únicamente con fines legales y de acuerdo con cualquier política de certificados, declaración de prácticas de certificación u otro tipo de declaración de prácticas empresariales de una autoridad de certificación que sea aplicable; (c) asumir toda la responsabilidad de impedir que cualquier usuario no autorizado haga uso de sus certificados digitales; y (d) revocar cualquier certificado si existe una sospecha fundada de que su fiabilidad se ha visto comprometida.

Uso de certificados digitales en iChat. El Software Apple le permite encriptar sus comunicaciones a través de la aplicación iChat. Esta función hace uso de certificados digitales para comprobar que el chat de iChat procede del nombre de usuario de iChat que aparece en la ventana de esta aplicación y para encriptar y desencriptar el chat. Sin embargo, esta función no verifica la identidad de la persona que está utilizando dicho nombre de usuario. Apple no garantiza que no se produzca ninguna intrusión o acción de piratería informática en el chat. EL USO QUE USTED REALICE DE ESTA FUNCIÓN EN ICHAT SERÁ POR SU PROPIA CUENTA Y RIESGO. APPLE NO OFRECE NINGUNA GARANTÍA NI DECLARACIÓN, EXPLÍCITA O IMPLÍCITA, RELATIVA A LA COMERCIALIZACIÓN O IDONEIDAD PARA UN FIN CONCRETO, LA EXACTITUD, LA SEGURIDAD O EL NO INCUMPLIMIENTO DE LOS DERECHOS DE TERCERAS PARTES CON RESPECTO AL USO DE CERTIFICADOS DIGITALES Y/O DE LA ENCRIPCIÓN EN ICHAT. Al utilizar el Software Apple, usted se compromete a: (a) no llevar a cabo ninguna acción que interfiera en el funcionamiento normal de los certificados digitales o del sistema de encriptación utilizados en una sesión de iChat, así como tampoco a falsificar el certificado digital usado para validar un nombre de usuario; (b) utilizar la función de encriptación de iChat exclusivamente con fines legales; (c) asumir toda la responsabilidad de impedir que cualquier usuario no autorizado tenga acceso a cualquier certificado digital o clave privada almacenada en su ordenador; y (d) revocar cualquier certificado si existe una sospecha fundada de que su fiabilidad se ha visto comprometida.

10. Control de las exportaciones. Usted no podrá utilizar, ni tampoco exportar o reexportar, el Software Apple, salvo en la forma permitida por la legislación de Estados Unidos y del país en el cual se obtuvo el Software Apple. En particular, pero sin estar limitado a ello, el Software Apple no podrá ser exportado o reexportado a: a) ningún país que haya sido objeto de embargo por parte de Estados Unidos, o b) nadie que figure en la lista de ciudadanos especialmente designados del Departamento del Tesoro de Estados Unidos o en la tabla de personas o entidades denegadas del Departamento de Comercio de Estados Unidos. La utilización por su parte del Software Apple se considerará un hecho inequívoco de su manifestación y garantía de no residir en ninguno de tales países ni de figurar en ninguna de tales listas. Asimismo, se compromete a no usar el Software Apple con

ninguna finalidad prohibida por la legislación estadounidense, incluyendo, con carácter meramente enunciativo y no limitativo, el desarrollo, el diseño, la fabricación o la producción de misiles o armas nucleares, químicas o biológicas.

11. La Administración como usuario final. El Software Apple y la documentación relacionada se consideran "artículos comerciales" según la definición del término incluida en la sección 48 C.F.R. §2.101 del Código de Normas Federales de Estados Unidos, y constituyen "software informático para uso comercial" y "documentación de software informático para uso comercial", conforme a la definición de estos términos en las secciones 48 C.F.R. §12.212 y 48 C.F.R. §227.7202, según proceda. En virtud de las secciones 48 C.F.R. §12.212 y 48 C.F.R. §227.7202-1 a §227.7202-4 del mencionado Código, según proceda, el software informático para uso comercial y la documentación informático de software para uso comercial se distribuyen y conceden bajo licencia a los usuarios finales de la Administración de Estados Unidos únicamente a los efectos de a) artículos comerciales y b) con los derechos concedidos a todos los demás usuarios de acuerdo con los términos y condiciones estipulados en el presente documento. Derechos no publicados reservados de conformidad con las leyes de copyright de Estados Unidos.

12. Ley aplicable e independencia de las estipulaciones. Esta licencia se registrará e interpretará según las leyes del estado de California, al igual que los acuerdos celebrados en California y aplicables a sus ciudadanos. La presente licencia no estará regida por la convención de las Naciones Unidas sobre contratos para la venta internacional de productos, la aplicación de la cual se excluye expresamente. Si, por cualquier razón, un tribunal competente declarara no exigible o ineficaz cualquier disposición de la presente licencia o parte de la misma, el resto de la presente licencia conservará plena vigencia y efecto.

13. Contrato íntegro. La presente Licencia constituye el acuerdo completo entre las partes respecto a la utilización del Software Apple al que se concede licencia en este documento y sustituye todos los acuerdos anteriores o actuales relativos a su objeto. La presente Licencia únicamente podrá ser modificada mediante acuerdo escrito firmado por Apple. Las traducciones de esta Licencia se otorgan con el fin de satisfacer las demandas de los usuarios locales y, en caso de que surgiera algún conflicto entre la versión en lengua inglesa y cualquiera de las versiones en los demás idiomas, prevalecerá siempre la primera.

14. Reconocimiento de terceras partes.

A. Algunos componentes del Software Apple utilizan o incorporan software y material de terceras partes con copyright y derechos de autor. Los créditos y términos de la licencia, así como la exclusión de dicho material, están contenidos en la documentación electrónica del Software Apple, y la utilización de dichos materiales está regulada por los términos respectivos de cada licencia.

B. Ciertas bibliotecas de software u otro tipo de software de terceras partes incluidos en el Software Apple se conceden bajo licencia en calidad de software gratuito de acuerdo, según el caso, con los términos de la Licencia Pública General GNU ("GPL") o de la Licencia Pública General para Bibliotecas GNU ("LGPL"). Previa solicitud por escrito a Apple, puede obtener una copia legible del código fuente de dicho software gratuito de acuerdo con los términos de la GPL o la LGPL, según el caso, sin ningún tipo de recargo adicional excepto los costes correspondientes al soporte, al envío y a las gestiones derivadas. El software GPL/LGPL se distribuye con el fin de que pueda ser de utilidad para los usuarios, pero no se ofrece NINGUNA GARANTÍA, ni siquiera la garantía implícita de COMERCIABILIDAD o IDONEIDAD PARA UN FIN DETERMINADO. El Software Apple incluye una copia de las mencionadas Licencia Pública General GNU y Licencia Pública General para Bibliotecas GNU.

C. El Software Apple incluye cierto software desarrollado por IBM Corporation (en adelante, "IBM") y concedido a Apple de conformidad con la versión 1.0 de la Licencia Pública IBM (IBM Public License Version 1.0). Existe una copia del código fuente del software IBM en el depósito de códigos abiertos "Open Source" de Apple. Consulte el sitio web de Open Source de Apple (<http://www.opensource.apple.com/>) para obtener información acerca de cómo obtener el código fuente. EL SOFTWARE IBM SE SUMINISTRA "TAL Y COMO SE PRESENTA", SIN GARANTÍAS NI CONDICIONES DE NINGÚN TIPO, YA SEAN EXPRESAS O IMPLÍCITAS, INCLUYENDO, CON CARÁCTER MERAMENTE ENUNCIATIVO Y NO LIMITATIVO, LAS GARANTÍAS O CONDICIONES DE TÍTULO, DE NO INFRACCIÓN, DE COMERCIABILIDAD O DE IDONEIDAD PARA UN FIN DETERMINADO. NI APPLE, NI IBM NI NINGÚN OTRO COLABORADOR EN EL SOFTWARE IBM SERÁN RESPONSABLES DE LOS DAÑOS DIRECTOS, INDIRECTOS, FORTUITOS, ESPECIALES, EJEMPLARES O EMERGENTES (INCLUYENDO, CON CARÁCTER MERAMENTE ENUNCIATIVO Y NO LIMITATIVO, EL LUCRO CESANTE) COMO QUIERA QUE HAYA SIDO CAUSADO E INDEPENDIENTEMENTE DE LA TEORÍA DE LA RESPONSABILIDAD CIVIL, YA SEA POR INCUMPLIMIENTO DE CONTRATO, POR RESPONSABILIDAD ESTRUCTIVA O RESPONSABILIDAD EXTRACONTRACTUAL (INCLUYENDO NEGLIGENCIA U OTROS) DERIVADOS DE CUALQUIER MODO DEL USO O DISTRIBUCIÓN DEL SOFTWARE IBM O DEL EJERCICIO DE ALGUNO DE LOS DERECHOS CONCEDIDOS EN VIRTUD DEL PRESENTE CONTRATO DE LICENCIA, INCLUSO SI SE HA INFORMADO DE LA POSIBILIDAD DE ESTOS DAÑOS.

D. Aviso acerca de MPEG-2. En la medida en la que el Software Apple incorpore funcionalidad MPEG-2, se aplicará la siguiente disposición: SE PROHÍBE EXPRESAMENTE CUALQUIER USO DE ESTE PRODUCTO (SALVO USO ESTRUCTIVAMENTE PERSONAL) A TRAVÉS DE CUALQUIER MÉTODO QUE CUMPLA CON EL ESTÁNDAR MPEG-2 PARA LA CODIFICACIÓN DE DATOS DE VÍDEO EN SOPORTES SI DICHO USO NO ESTÁ SUJETO A UNA LICENCIA CONFORME CON LAS PATENTES APLICABLES INCLUIDAS EN LA CARTERA DE PATENTES MPEG-2. DICHA LICENCIA PUEDE OBTENERSE EN MPEG LA, L.L.C., 250 STEELE STREET, SUITE 300, DENVER, COLORADO, 80206 (ESTADOS UNIDOS).

E. Uso de MPEG-4. Este producto ha sido concedido bajo licencia de acuerdo con el contrato de licencia MPEG-4 Systems Patent Portfolio License (Licencia de cartera de patentes en sistemas MPEG-4) para la codificación de conformidad con el estándar MPEG-4 Systems, salvo en el caso de que para la codificación sea necesaria una licencia adicional y el pago de los derechos correspondientes relacionados con: (i) los datos almacenados o duplicados en un soporte físico por los cuales se realiza un pago título a título, y/o (ii) los datos por los cuales se realiza un pago título a título y que son transmitidos a un usuario final para su almacenamiento y/o uso permanente. Dicha licencia adicional puede obtenerse de MPEG LA, LLC. Para más detalles, consulte la página web (en inglés): <http://www.mpegla.com>.

Este producto ha sido concedido bajo licencia de acuerdo con el contrato de licencia MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (Licencia de cartera de patentes MPEG-4 Visual) para el uso personal con fines no comerciales por parte de un consumidor para (i)

la codificación de vídeo de acuerdo con el estándar MPEG-4 Visual ("MPEG-4 Vídeo") y/o (ii) la decodificación de vídeo MPEG-4 que haya sido codificado por un consumidor que realice una actividad personal con fines no comerciales y/o se haya obtenido de un proveedor de vídeo al cual se le haya concedido una licencia de MPEG LA para suministrar vídeo MPEG-4. No se concederá licencia alguna para ningún otro uso, ni se interpretará de forma tácita ningún otro fin.

Para más información, incluida la relacionada con la concesión de licencias y los usos promocionales, internos y comerciales, consulte la página web de MPEG LA, LLC. en la dirección (en inglés): [//www.mpegla.com](http://www.mpegla.com). Para consultar las preguntas más frecuentes acerca de las tarifas de uso establecidas en la licencia MPEG LA Visual Patent Portfolio License, visite www.apple.com/mpeg4 o www.apple.com/quicktime/products/qt/faq.html (en inglés).

F. Aviso sobre H.264/AVC. En la medida en la que el Software Apple contenga funcionalidad de codificación y/o decodificación AVC, el uso comercial de la tecnología H.264/AVC requerirá la concesión de una licencia adicional y se aplicará la siguiente disposición: POR LA PRESENTE SE CONCEDE A LOS CONSUMIDORES UNA LICENCIA DE USO DE LA FUNCIONALIDAD AVC DE ESTE PRODUCTO, ÚNICAMENTE CON FINES PERSONALES Y NO COMERCIALES, PARA: (i) CODIFICAR VÍDEO DE CONFORMIDAD CON EL FORMATO ESTÁNDAR AVC ("VÍDEO AVC"), Y/O (ii) DESCODIFICAR VÍDEO AVC QUE HAYA SIDO CODIFICADO POR UN CONSUMIDOR QUE REALICE UNA ACTIVIDAD PERSONAL CON FINES NO COMERCIALES Y/O VÍDEO AVC QUE HAYA SIDO OBTENIDO DE UN PROVEEDOR DE VÍDEO AL QUE SE LE HAYA CONCEDIDO UNA LICENCIA PARA SUMINISTRAR VÍDEO AVC. PARA OBTENER INFORMACIÓN RELACIONADA CON OTROS USOS Y CON LA CONCESIÓN DE LICENCIAS, CONSULTE LA PÁGINA WEB DE MPEG LA L.L.C. EN LA DIRECCIÓN: [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://WWW.MPEGLA.COM).

G. Aviso acerca de AMR. Con respecto a la funcionalidad de codificación y decodificación Adaptive Multi-Rate ("AMR") de este producto, no se concede licencia para la realización de llamadas de voz con teléfonos móviles o para el uso de cualquier producto de telefonía incorporado en la arquitectura QuickTime para la plataforma Windows. En cuanto a la funcionalidad de codificación y decodificación AMR de este producto, no se concede licencia para su uso en infraestructuras de comunicaciones de telefonía móvil como las siguientes: estaciones base, controladores de estaciones base o controladores de redes de radio, centros de conmutación y entradas o salidas de la red pública conmutada.

H. Aviso acerca de la FAA. Los datos acerca de la situación aérea y el estado del sistema del espacio aéreo nacional norteamericano (en adelante referidos con el término colectivo de "Datos aéreos") mostrados a través del Software Apple son generados por la Federal Aviation Administration (FAA), el organismo de administración de la aviación de Estados Unidos. Usted se compromete a no redistribuir los Datos aéreos sin el previo consentimiento por escrito de la FAA. Este organismo y Apple excluyen cualquier tipo de garantía, explícita o implícita (incluidas las garantías implícitas de comerciabilidad e idoneidad para un fin concreto), relativa al uso y la exactitud de los Datos aéreos. Asimismo, usted conviene en que no recaerá ni en la FAA ni en Apple ninguna responsabilidad, ya sea colectiva o individual, en caso de pérdida, daño, reclamación, responsabilidad, gasto o sanción, así como en caso de daños indirectos, especiales, secundarios, fortuitos o resultantes derivados del uso de los Datos aéreos. El Software Apple no está patrocinado ni refrendado por la FAA. Este organismo no será considerado responsable por los posibles problemas técnicos o del sistema que puedan acontecer, por lo que usted acepta no dirigirse a la FAA en caso de producirse este tipo de problemas o incidentes relacionados con el funcionamiento del tráfico aéreo.

I. Uso de los perfiles de color Adobe. Usted está autorizado a utilizar el software de perfiles de color de Adobe incluido en el Software Apple de conformidad con lo dispuesto en la presente licencia, pero Adobe no tiene ninguna obligación de proporcionar soporte para los perfiles de color, incluyendo actualizaciones o futuras versiones de los perfiles u otros elementos. Además de lo dispuesto anteriormente en los apartados 6 y 7, EN NINGÚN CASO ADOBE SERÁ RESPONSABLE ANTE USTED POR DAÑOS, DEMANDAS O COSTES DE NINGÚN TIPO. El software de perfiles de color Adobe distribuido con el Software Apple también puede descargarse del sitio web de Adobe en www.adobe.com.

Português, Brasil

APPLE COMPUTER, INC.
CONTRATO DE LICENÇA DE SOFTWARE PARA O MAC OS X
LICENÇA DE USO SIMPLES PARA UTILIZAÇÃO EM SISTEMAS DA MARCA APPLE

POR FAVOR, LEIA ESTE CONTRATO DE LICENÇA DE SOFTWARE ("LICENÇA") CUIDADOSAMENTE ANTES DE USAR O SOFTWARE APPLE. AO USAR O SOFTWARE APPLE, VOCÊ ESTARÁ CONCORDANDO EM ESTAR LIMITADO PELOS TERMOS DESTA LICENÇA. SE VOCÊ NÃO CONCORDAR COM OS TERMOS DESTA LICENÇA, NÃO UTILIZE O SOFTWARE. SE VOCÊ NÃO CONCORDAR COM OS TERMOS DA LICENÇA, PODERÁ DEVOLVER O SOFTWARE APPLE AO ESTABELECIMENTO ONDE O ADQUIRIU PARA OBTER UM REEMBOLSO. CASO O SOFTWARE APPLE TENHA SIDO ACESSADO ELETRONICAMENTE, CLIQUE EM "D ISCORDAR/RECUSAR". SE O SOFTWARE APPLE ESTAVA INCLUÍDO EM SUA COMPRA DE HARDWARE, VOCÊ PRECISARÁ DEVOLVER O PACOTE INTEIRO DE HARDWARE/SOFTWARE PARA PODER OBTER UM REEMBOLSO.

NOTA IMPORTANTE: Este software pode ser utilizado para reproduzir materiais. Você recebe a licença do software para reproduzir somente materiais que não possuam direitos autorais, materiais dos quais você seja o proprietário dos direitos autorais ou materiais para os quais você esteja autorizado ou tenha a permissão legal para reproduzi-los. Se você não souber ao certo quais são os seus direitos de cópia de qualquer material, você deve entrar em contato com o seu advogado.

1. Geral. O software (incluindo o código ROM de inicialização), a documentação e todas as fontes que acompanhem esta Licença pré-instalada em hardware da marca Apple, em disco, em memória apenas para leitura, em qualquer outro meio físico ou em qualquer outra forma (coletivamente o "Software Apple") são licenciados, não vendidos, a você pela Apple Computer, Inc. ("Apple") para serem utilizados sob os termos desta Licença, e a Apple se reserva todos os direitos não concedidos expressamente a você. Os direitos aqui concedidos estão limitados pelos direitos de propriedade intelectual da Apple e de seus licenciadores no Software Apple conforme aqui licenciados e não incluem quaisquer outras patentes ou direitos de propriedade intelectual. Você possui o meio físico no qual o Software Apple está gravado, mas a Apple e/ou o(s) licenciador(es) Apple retêm a propriedade do Software Apple em si. Os termos desta Licença regularão quaisquer atualizações de software fornecidas pela Apple que substituam e/ou complementem o produto Software Apple original, a menos que tal atualização contenha uma licença em separado e, nesse caso, os termos daquela licença prevalecerão.

Os direitos de titularidade e de propriedade intelectual de/para qualquer conteúdo exibido/acessado por meio do Software Apple pertencem aos respectivos proprietários do conteúdo. Tal conteúdo pode estar protegido por leis de direitos autorais ou por outras leis ou tratados de propriedade intelectual, e podem estar sujeitos aos termos de utilização dos terceiros que estejam fornecendo esse conteúdo. Esta Licença não lhe concede nenhum direito de utilização desse conteúdo nem garante que tal conteúdo continue à sua disposição.

2. Uso Autorizado pela Licença e Restrições.

A. Esta licença lhe permite instalar, usar e executar uma (1) cópia do Software Apple em um único computador da marca Apple por vez. Você concorda em não instalar, usar ou executar o Software Apple em computadores que não sejam da marca Apple ou permitir que outros o façam. Esta Licença não permite que o Software Apple exista simultaneamente em mais do que um computador, e você não pode tornar o Software Apple disponível em uma rede onde fosse utilizado por vários computadores ao mesmo tempo. Você pode fazer uma cópia do Software Apple (excluindo o código da ROM de Inicialização) e outro firmware da Apple que esteja incorporado ou todavia contido em um hardware da marca Apple) em formato de apenas-leitura somente com fins de segurança, desde que esta cópia de segurança contenha todos os avisos de direitos autorais ou outras notas sobre propriedade constantes no original. O código ROM de Inicialização da Apple e firmware são fornecidos apenas para uso em um hardware da marca Apple e você não pode copiar, modificar ou redistribuir o código ROM de Inicialização da Apple ou firmware ou qualquer parte dele.

B. Certos componentes do Software Apple e programas open source de terceiros incluídos no Software Apple foram ou podem ter sido disponibilizados pela Apple em seu site dedicado ao Open Source (<http://www.opensource.apple.com/>) (coletivamente "Componentes Open-Sourced"). Você pode modificar ou substituir somente esses Componentes Open-Sourced, desde que: (a) o Software Apple modificado resultante seja utilizado, no lugar do Software Apple não modificado, em um único computador da marca Apple; e (b) você cumpra de qualquer outra forma com os termos desta Licença e com quaisquer termos de Licença que governem a utilização dos Componentes Open-Sourced. A Apple não fica obrigada a fornecer nenhum tipo de manutenção, suporte técnico ou qualquer outro tipo de suporte ao Software Apple modificado resultante.

C. Exceto como e apenas na extensão permitida pelos termos da Licença aplicável que regulamenta o uso de Componentes de Código Aberto ou pela lei em vigor, você não pode copiar, descompilar, reverter a engenharia, desmontar, modificar ou criar obras derivadas do Software Apple ou de qualquer parte dele. O SOFTWARE APPLE NÃO FOI PROJETADO PARA USO NA OPERAÇÃO DE INSTALAÇÕES NUCLEARES, SISTEMAS DE NAVEGAÇÃO OU DE COMUNICAÇÃO DE AERONAVES, SISTEMAS DE CONTROLE DE TRÁFEGO AÉREO, MÁQUINAS DE AUXÍLIO VITAL OU OUTROS EQUIPAMENTOS NOS QUAIS A FALHA DO SOFTWARE APPLE PODERIA CAUSAR A MORTE, DANOS PESSOAIS, GRAVES LESÕES CORPORAIS OU DANOS AMBIENTAIS.

D. Se você utiliza o Assistente de Instalação para transferir software de um computador da marca Apple para outro computador da marca Apple, lembre-se de que o uso contínuo da cópia original do software pode ser proibida uma vez que uma cópia foi transferida para outro computador, a não ser que você já possua uma cópia licenciada deste software em ambos os computadores. Você deve verificar os acordos de licença de software relevantes para os termos e condições aplicáveis.

3. Transferência. Você não pode alugar, arrendar, emprestar, redistribuir ou sublicenciar o Software Apple. Sujeito às restrições definidas neste documento, você pode, entretanto, realizar uma única transferência permanente de todos seus direitos de Licença do Software Apple (em sua forma original, tal como fornecida pela Apple) a uma terceira parte, desde que: (a) a transferência inclua necessariamente todo o Software Apple, incluindo todos os componentes (excluindo o código ROM de Inicialização da Apple e firmware), o meio físico original, o material impresso e esta Licença; (b) você não retenha nenhuma cópia do Software Apple, completa ou parcial, inclusive cópias armazenadas em um computador ou outro dispositivo de armazenamento; e (c) a parte que irá receber o Software Apple leia e concorde em aceitar os termos e condições desta Licença. Você não pode alugar, arrendar, emprestar, redistribuir, sublicenciar ou transferir nenhum Software Apple que tenha sido modificado ou substituído conforme a Seção 2B acima. Todos os componentes do Software Apple são fornecidos como parte de um pacote e não podem ser separados do pacote e distribuídos como aplicativos independentes. O Software Apple fornecido com um determinado produto de hardware da marca Apple pode não funcionar em outros modelos de hardware da marca Apple.

Atualizações: Se uma atualização do Software Apple substituir completamente (instalação completa) uma versão do Software Apple licenciada previamente, você não poderá usar ambas as versões do Software Apple ao mesmo tempo nem poderá transferi-las separadamente.

Cópias de revenda proibida NFR (Not For Resale): A despeito de outras seções desta Licença, o software Apple com etiqueta de marca ou então fornecido a você de modo promocional e não para revenda somente pode ser utilizado para propósitos de demonstração, teste e avaliação, e não pode ser revendido ou transferido.

Cópias de Restauração do Sistema Apple: Os CDs ou DVDs de restauração que acompanham um hardware da Apple ou todavia são fornecidos pela Apple em conjunto com um hardware da Apple, contêm uma cópia do Software Apple que deve ser usado somente para fins de diagnóstico e restauração. Estes CDs e DVDs podem ser revendidos ou transferidos apenas como parte do pacote de hardware da Apple.

Cópias Acadêmicas: Se o pacote Software Apple possui uma etiqueta acadêmica ou se você adquiriu o Software Apple com um desconto acadêmico, você deve ser um Usuário Final do Setor Educativo para usar o Software Apple. "Usuário Final do Setor Educativo" engloba os estudantes, os professores, os funcionários e os diretores que estudem e/ou trabalhem nas dependências de uma instituição de ensino (ou seja, no campus de uma universidade, escolas do 1º ou 2º grau públicas ou privadas).

4. Consentimento para o Uso de Dados. Você aceita que a Apple e suas subsidiárias talvez colem e usem informações técnicas e informações relacionadas, inclusive, mas não limitadas, às informações técnicas sobre o seu computador, o sistema e os aplicativos de software e periféricos, que são obtidas periodicamente para facilitar o fornecimento de atualizações de software, suporte a produtos e outros serviços a você (se houver algum) relacionados ao Software Apple e verificar se está de acordo com os termos desta Licença. A Apple talvez use essas informações, desde que estejam em um formato que não identifique você pessoalmente, para melhorar seus produtos ou para fornecer serviços ou tecnologias a você.

5. Término. Esta Licença é efetiva até que termine. Seus direitos sob esta Licença terminarão automaticamente sem aviso prévio da Apple se você não cumprir quaisquer termos desta Licença. Com o término desta Licença, você deve deixar de utilizar o Software Apple e destruir todas as cópias, completas ou parciais, do Software Apple.

6. Garantia Limitada do Meio Físico. A Apple garante que o meio físico no qual o Software Apple está gravado e é distribuído pela Apple está livre de defeitos de materiais e de fabricação sob condições de uso normal durante noventa (90) dias a partir da data de compra original no varejo. O seu único recurso sob este parágrafo, será, a critério da Apple, um reembolso do valor de aquisição do produto que contém o Software Apple ou a substituição do Software Apple, que deve ser devolvido à Apple ou a um de seus representantes autorizados, juntamente com uma cópia da nota fiscal. ESTA GARANTIA LIMITADA E QUAISQUER OUTRAS GARANTIAS IMPLÍCITAS RELATIVAS AOS MEIOS FÍSICOS, INCLUINDO, MAS NÃO SE LIMITANDO, ÀS GARANTIAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZAÇÃO, DE QUALIDADE SATISFATÓRIA E DE ADEQUAÇÃO A UMA FINALIDADE ESPECÍFICA, ESTÃO LIMITADAS A UM PERÍODO DE NOVENTA (90) DIAS CONTADOS A PARTIR DA DATA DA COMPRA ORIGINAL NO VAREJO. ALGUMAS JURISDIÇÕES NÃO PERMITEM LIMITAÇÕES RELATIVAS À DURAÇÃO DE UMA GARANTIA IMPLÍCITA, PORTANTO ESTA LIMITAÇÃO PODE NÃO SE APLICAR A VOCÊ. A GARANTIA LIMITADA AQUI ESTABELECE A ÚNICA GARANTIA OFERECIDA A VOCÊ E SUBSTITUI QUAISQUER OUTRAS GARANTIAS (SE HOUVER ALGUMA) CRIADAS POR QUALQUER DOCUMENTAÇÃO, PACOTE OU DE QUALQUER OUTRA FORMA. ESTA GARANTIA LIMITADA LHE CONCEDE DIREITOS LEGAIS ESPECÍFICOS E VOCÊ TAMBÉM PODERÁ TER OUTROS DIREITOS, OS QUAIS VARIAM DEPENDENDO DE CADA JURISDIÇÃO.

7. Isenção de Garantias. VOCÊ RECONHECE E ACEITA EXPRESSAMENTE QUE O RISCO DECORRENTE DA UTILIZAÇÃO DO SOFTWARE APPLE É EXCLUSIVAMENTE SEU E QUE TODO O RISCO REFERENTE À QUALIDADE SATISFATÓRIA, DESEMPENHO, EXATIDÃO E ESFORÇO DEPENDE DE VOCÊ. COM EXCEÇÃO DA GARANTIA LIMITADA SOBRE O MEIO FÍSICO ESPECIFICADA ANTERIORMENTE E DA EXTENSÃO MÁXIMA PERMITIDA PELA LEI EM VIGOR, O SOFTWARE APPLE É FORNECIDO "NO ESTADO EM QUE SE ENCONTRA", COM TODAS AS FALHAS E SEM GARANTIA DE QUALQUER ESPÉCIE, E A APPLE E OS LICENCIADOS DA APPLE (COLETIVAMENTE REFERIDOS COMO "APPLE" A PROPÓSITO DOS ITENS 7 E 8) RENUNCIAM EXPRESSAMENTE A TODAS AS GARANTIAS E CONDIÇÕES COM RESPEITO AO SOFTWARE APPLE, EXPRESSAS, IMPLÍCITAS OU ESTATUTÁRIAS, INCLUINDO, MAS NÃO SE LIMITANDO, ÀS GARANTIAS IMPLÍCITAS E/OU CONDIÇÕES DE COMERCIALIZAÇÃO, DE QUALIDADE SATISFATÓRIA, DE ADEQUAÇÃO A UMA FINALIDADE ESPECÍFICA, DE EXATIDÃO, DE DIVERTIMENTO E DE NÃO VIOLAÇÃO DE DIREITOS DE TERCEIROS. A APPLE NÃO GARANTE – INDEPENDENTE DO DIVERTIMENTO COM O SOFTWARE APPLE – QUE AS FUNÇÕES CONTIDAS NO SOFTWARE APPLE ATENDAM ÀS SUAS NECESSIDADES, QUE A OPERAÇÃO DO SOFTWARE APPLE SERÁ ININTERRUPTA OU LIVRE DE ERROS, QUE O SOFTWARE APPLE SERÁ COMPATÍVEL COM SOFTWARE DE TERCEIROS OU QUE OS DEFEITOS NO SOFTWARE APPLE SERÃO CORRIGIDOS. NENHUMA INFORMAÇÃO OU AVISO ORAL OU ESCRITO FORNECIDO PELA APPLE OU POR UM REPRESENTANTE AUTORIZADO DA APPLE CRIARÁ ALGUMA GARANTIA. SE O SOFTWARE APPLE ESTIVER COMPROVADAMENTE DEFEITUOSO, VOCÊ ASSUMIRÁ O CUSTO INTEGRAL DE TODOS OS SERVIÇOS, REPAROS E CORREÇÕES NECESSÁRIOS. ALGUMAS JURISDIÇÕES NÃO PERMITEM A EXCLUSÃO DE GARANTIAS IMPLÍCITAS OU LIMITAÇÕES EM ESTATUTOS DOS DIREITOS DO CONSUMIDOR EM VIGOR, ASSIM AS EXCLUSÕES E LIMITAÇÕES ACIMA NÃO SERÃO APLICÁVEIS A VOCÊ. O Software Apple automaticamente faz referência, exibe e usa links de acesso a sites e a informações localizadas em todo o mundo por meio da Internet. Como a Apple não possui controle sobre esses sites e essas informações, a Apple não oferece garantias no que diz respeito a esses sites e essas informações, inclusive no que se refere a: (a) exatidão, disponibilidade, vigência, conteúdo ou qualidade de qualquer desses sites e informações, ou (b) a possibilidade de que uma busca da Apple realizada por meio do Software Apple localize conteúdo inadequado ou censurável. Como alguns conteúdos da Internet consistem em materiais orientados a adultos ou de algum modo censuráveis para certas pessoas ou para observadores menores de 18 anos, os resultados de qualquer busca ou da digitação de uma determinada URL usando o Software Apple podem gerar automaticamente e de modo não-intencional links ou material censurável. Ao utilizar o Software Apple, você reconhece que a Apple não assume nenhuma responsabilidade nem oferece nenhum tipo de garantia no que diz respeito à decência do conteúdo observado por meio do Software Apple, seja em um botão de canal pré-instalado ou como resultado de sua busca. A Apple não garante a sequência, a exatidão, a integridade ou a conveniência do conteúdo exibido/acessado por meio do Software Apple. A Apple, seus funcionários, seus afiliados e suas subsidiárias não serão responsáveis, direta ou indiretamente e em hipótese alguma, por você ou por qualquer outra pessoa quanto ao conteúdo que você receber utilizando o Software Apple ou por quaisquer imperfeições, erros ou omissões no conteúdo. As informações financeiras exibidas pelo Software Apple são fornecidas apenas a título de informação geral e não têm a intenção de servir como uma orientação de investimento na qual você possa confiar. Antes de executar qualquer transação de valores com base nas informações obtidas por meio do Software Apple, você deveria consultar um profissional especializado em assuntos financeiros. Nem a Apple nem os seus fornecedores de Conteúdo garantem a exatidão, a integridade ou a conveniência das informações sobre o mercado de ações que aparecem no Software Apple. O Software Apple pode ser usado para realizar traduções automáticas. Como as traduções automáticas são realizadas por ferramentas de software e não envolvem nenhuma intervenção ou verificação humana, não é aconselhável confiar em tais traduções nos casos em que se exija uma exatidão absoluta.

8. Limitação da Responsabilidade. DENTRO DO PERMITIDO POR LEI, EM NENHUM CASO A APPLE SERÁ RESPONSÁVEL POR DANOS PESSOAIS OU QUALQUER PREJUÍZO INCIDENTAL, ESPECIAL, INDIRETO OU CONSEQUENTE, INCLUINDO, SEM LIMITAÇÃO, PREJUÍZOS POR PERDA DE LUCRO, PERDA DE DADOS, NÃO CONTINUIDADE DO NEGÓCIO OU QUALQUER OUTRO PREJUÍZO OU PERDA COMERCIAL, DECORRENTES OU RELACIONADOS AO SEU USO OU SUA INABILIDADE EM USAR O SOFTWARE DE APPLE OU POR QUALQUER OUTRO MOTIVO, SEM LEVAR EM CONSIDERAÇÃO A TEORIA DE RESPONSABILIDADE CIVIL (NÃO CUMPRIMENTO DE CONTRATO OU QUALQUER OUTRO) E ATÉ MESMO SE A APPLE HOUVER SIDO AVISADA DA POSSIBILIDADE DESTES PREJUÍZOS. ALGUMAS JURISDIÇÕES NÃO PERMITEM A LIMITAÇÃO DE RESPONSABILIDADE POR DANOS PESSOAIS OU PREJUÍZOS INCIDENTAIS OU CONSEQUENTES, ASSIM ESTA LIMITAÇÃO NÃO SERÁ APLICÁVEL A VOCÊ. Sob nenhuma circunstância a responsabilidade integral da Apple com relação a você por todos os danos (além dos que poderão ser requeridos pela lei em vigor nos casos de danos pessoais) excederá a quantia de cinquenta dólares (\$50.00). As limitações precedentes serão aplicáveis mesmo se o recurso descrito acima não cumprir seu propósito essencial.

9. Certificados Digitais.

Geral. O Software Apple contém uma funcionalidade que permite que ele aceite os certificados digitais emitidos pela Apple ou os emitidos por terceiros. A DECISÃO DE CONFIAR OU NÃO EM UM CERTIFICADO, SEJA ELE EMITIDO PELA APPLE OU POR TERCEIROS, É DE SUA EXCLUSIVA RESPONSABILIDADE. O USO QUE VOCÊ FIZER DOS CERTIFICADOS DIGITAIS SERÁ POR SEU PRÓPRIO RISCO. A APPLE NÃO OFERECE NENHUMA GARANTIA OU ASSEVERAÇÃO, EXPRESSA OU IMPLÍCITA, QUANTO À MERCANTILIDADE OU ADEQUAÇÃO A QUALQUER PROPÓSITO ESPECÍFICO, PRECISÃO, SEGURANÇA OU NÃO INFRAÇÃO DOS DIREITOS DE TERCEIROS COM RESPEITO A CERTIFICADOS DIGITAIS. Você aceita que (a) não falsificará ou usará indevidamente nenhum certificado; (b) usará os Certificados Digitais somente para os propósitos legais e de acordo com quaisquer Políticas de Certificados, Declarações de Prática de Certificados ou outras divulgações de práticas comerciais aplicáveis de Autoridades Certificadoras; (c) é de sua exclusiva responsabilidade impedir que qualquer usuário não autorizado utilize seus Certificados Digitais e (d) você revogará qualquer certificado cuja confiabilidade você tiver motivos para acreditar que tenha sido comprometida.

Utilização de Certificados Digitais no iChat. O Software Apple permite que você encripte as suas comunicações no iChat. Esse recurso usa certificados digitais para confirmar que o bate-papo do iChat provém do nome de tela do iChat que aparece na janela desse aplicativo, bem como para encriptar e deciptar o bate-papo. O Software Apple não confirma a identidade da pessoa que está usando o nome de tela mencionado anteriormente. A Apple não garante que não haja a atividade de hackers ou intrusões no bate-papo. O USO QUE VOCÊ FIZER DESSE RECURSO EM RELAÇÃO COM O ICHAT SERÁ POR SEU PRÓPRIO RISCO. A APPLE NÃO OFERECE NENHUMA GARANTIA OU ASSEVERAÇÃO, EXPRESSA OU IMPLÍCITA, QUANTO À MERCANTILIDADE OU ADEQUAÇÃO A QUALQUER PROPÓSITO ESPECÍFICO, PRECISÃO, SEGURANÇA OU NÃO INFRAÇÃO DOS DIREITOS DE TERCEIROS COM RESPEITO AO USO DE CERTIFICADOS DIGITAIS E/OU À ENCRIPTAÇÃO NO ICHAT. Ao usar o Software Apple, você aceita que (a) não realizará nenhuma ação que interfira com o funcionamento normal dos certificados digitais ou com a encriptação usada em uma sessão do iChat ou não falsificará, de nenhuma outra forma, o certificado digital usado para validar um nome de tela; (b) somente usará a função de encriptação do iChat para propósitos legais; (c) é de sua exclusiva responsabilidade impedir que qualquer usuário não autorizado tenha acesso a qualquer certificado ou chave privada armazenados em seu computador e (d) você revogará qualquer certificado cuja confiabilidade você tiver motivos para acreditar que tenha sido comprometida. A Política de Certificados e as Declarações de Práticas de Certificados da Apple podem ser encontradas em: <http://www.apple.com/certificateauthority>.

10. Controle de Exportação. Você não pode usar ou exportar ou reexportar o Software Apple, exceto na forma autorizada pela lei dos Estados Unidos e do país no qual o Software Apple foi adquirido. Particularmente, porém sem limitação, o Software Apple não poderá ser exportado ou reexportado (a) para qualquer um dos países embargados pelos EUA ou (b) para qualquer pessoa constante da lista de Cidadãos Especialmente Indicados do Departamento do Tesouro dos Estados Unidos ou da Relação de Pessoa Recusada do Departamento de Comércio dos Estados Unidos. Ao utilizar o Software Apple você declara e garante que não está situado em nenhum dos países ou listas descritas. Você também aceita que não utilizará o Software Apple para qualquer fim que esteja proibido pelas leis dos Estados Unidos, incluindo, sem limitação, o desenvolvimento, a concepção, a fabricação ou a produção de elementos nucleares, mísseis ou armas biológicas ou químicas.

11. Usuários do Governo. O Software Apple e a documentação relacionada são "Itens Comerciais", de acordo com a definição deste termo no 48 C.F.R. (Code of Federal Rules) §2.101, consistindo em um "Software de Computador Comercial" e "Documentação de Software de Computador Comercial", de acordo com a maneira que estes termos são utilizados no 48 C.F.R. §12.212 ou no 48 C.F.R. §227.7202, conforme for aplicável. Consistente com o 48 C.F.R. §12.212 ou 48 C.F.R. §227.7202-1 a 227.7202-4, conforme for aplicável, o Software de Computador Comercial e a Documentação de Software de Computador Comercial são licenciados aos usuários do Governo dos Estados Unidos (a) somente como Itens Comerciais e (b) apenas com os direitos que são oferecidos a outros usuários de acordo com os termos e condições aqui descritos. Os direitos não publicados estão protegidos pelas leis de direitos autorais dos Estados Unidos.

12. Lei de Controle e Exeqüibilidade. Esta Licença será governada por e interpretada de acordo com as leis do Estado da Califórnia, conforme aplicado aos acordos introduzidos e que serão executados inteiramente na Califórnia entre residentes da Califórnia. Esta Licença não deverá ser governada pela convenção das Nações Unidas sobre contratos para a venda internacional de produtos e a aplicação destas duas está expressamente excluída. Se por algum motivo, um tribunal competente determine que qualquer disposição, ou parte da mesma, é inexecutável, as demais disposições desta Licença permanecerão em pleno vigor.

13. Integralidade. Esta Licença constitui o acordo integral entre as partes com relação ao uso do Software Apple licenciado sob o presente contrato e prevalece sobre todos os entendimentos anteriores ou contemporâneos relativos ao referido uso. Nenhuma modificação ou alteração dos termos desta Licença será vinculante, a menos que assinada pela Apple. Qualquer tradução desta Licença é feita para os requisitos locais e no caso de alguma discussão entre as versões em Inglês e em outro idioma, a versão em Inglês desta Licença deve prevalecer.

14. Reconhecimento de terceiros.

A. Partes do Software Apple utilizam ou incluem software de terceiros e outros materiais protegidos por direitos autorais. Os créditos, termos de Licença e isenções para tais materiais estão incluídos na documentação eletrônica "on-line" do Software Apple, e o uso que você fizer de tais materiais é governado por seus respectivos termos.

B. Algumas bibliotecas de software e outros softwares de terceiros incluídos no Software Apple são softwares gratuitos e estão licenciados sob os termos da Licença Pública Geral GNU (GPL) ou da Licença Pública Geral de Bibliotecas GNU (LGPL), dependendo do caso. Você pode obter uma cópia completa da linguagem de máquina do código fonte destes softwares gratuitos sob os termos da GPL ou da LGPL, dependendo do caso, sem custo, exceto o custo da mídia, do envio e da manipulação, mediante um pedido por escrito à Apple. O software GPL/LGPL é distribuído com o objetivo de ser útil, mas SEM NENHUMA GARANTIA, inclusive sem a garantia implícita de COMERCIALIDADE ou de ADEQUAÇÃO A UM OBJETIVO EM PARTICULAR. Uma cópia da GPL e da LGPL está incluída no Software Apple.

C. O Software Apple inclui um determinado software desenvolvido pela IBM Corporation ("IBM") e licenciado para a Apple sob a Licença Pública IBM Versão 1.0. Uma cópia do código fonte do software IBM pode ser encontrada no depósito de Open Source da Apple. Consulte o site dedicado ao Open Source da Apple (<http://opensource.apple.com>) para obter informações sobre como obter o código fonte. O SOFTWARE IBM É FORNECIDO "NO ESTADO EM QUE SE ENCONTRA", SEM GARANTIAS OU CONDIÇÕES DE QUALQUER ESPÉCIE, SEJAM EXPRESSAS OU IMPLÍCITAS, SEM LIMITAÇÕES, QUAISQUER GARANTIAS OU CONDIÇÕES DE TITULARIDADE, NÃO VIOLAÇÃO, COMERCIALIZAÇÃO OU ADEQUAÇÃO A UMA FINALIDADE ESPECÍFICA. NEM A APPLE, NEM A IBM OU QUALQUER OUTRO COLABORADOR DO SOFTWARE IBM SERÃO RESPONSÁVEIS POR QUALQUER DANO DIRETO, INDIRETO, INCIDENTAL, ESPECIAL, EXEMPLAR, CONSEQUENTE (INCLUSIVE, SEM LIMITAÇÕES, OS PREJUÍZOS COMERCIAIS) OU POR QUALQUER OUTRO MOTIVO E SOBRE NENHUMA TEORIA DE RESPONSABILIDADE, SEJA EM CONTRATO, RESPONSABILIDADE ESTRITA OU PREJUÍZO (NEGLIGÊNCIA OU QUALQUER OUTRO) PROVENIENTE DE QUALQUER FORMA DO USO OU DISTRIBUIÇÃO DO SOFTWARE IBM OU DO EXERCÍCIO DE QUAISQUER DIREITOS CONCEDIDOS NESTE DOCUMENTO, MESMO SE A POSSIBILIDADE DESSES PREJUÍZOS TIVER SIDO AVISADA.

D. Nota sobre MPEG-2. Considerando que o software Apple contém a funcionalidade MPEG-2, a seguinte condição é aplicável: QUALQUER UTILIZAÇÃO DESTE PRODUTO QUE NÃO SEJA PARA CONSUMO PRÓPRIO DE QUALQUER FORMA QUE ESTEJA DE ACORDO COM O PADRÃO MPEG-2 PARA CODIFICAÇÃO DE INFORMAÇÕES DE VÍDEO PARA MÍDIA EMPACOTADA É EXPRESSAMENTE PROIBIDA SEM UMA LICENÇA SUBMETIDA A PATENTES RELACIONADAS NO PORTFÓLIO DE PATENTES MPEG-2, CUJA LICENÇA ESTÁ DISPONÍVEL EM MPEG LA, L.L.C., 250 STEELE STREET, SUITE 300, DENVER, COLORADO 80206.

E. Utilização de MPEG-4. Este produto está licenciado sob a Licença de Portfólio de Patentes de Sistemas MPEG-4 (MPEG-4 Systems Patent Portfolio License) para codificação de acordo com o Padrão de Sistemas MPEG-4 (MPEG-4 Systems Standard), exceto no caso de que uma licença adicional e o pagamento de direitos de utilização (royalties) sejam necessários para a codificação em relação a (i) dados armazenados ou duplicados em um meio físico que sejam pagos título a título e/ou (ii) dados que sejam pagos título a título e sejam transmitidos a um usuário final para armazenamento e/ou utilização permanente. Essa licença adicional pode ser obtida de MPEG LA, LLC. Visite <http://www.mpegla.com>. para maiores informações (em inglês).

Este produto está licenciado sob a licença de portfólio de patentes visuais MPEG-4 (MPEG-4 Visual Patent Portfolio License) para o uso pessoal e sem fins comerciais de um consumidor para (i) codificação de vídeo de acordo com o padrão visual MPEG-4 ("Vídeo MPEG-4") e/ou (ii) decodificação de vídeo MPEG-4 que tenha sido codificado por um consumidor que realize uma atividade e uma utilização pessoal sem finalidades comerciais e/ou que tenha sido obtido a partir de um fornecedor de vídeo licenciado pela MPEG LA para fornecer vídeo MPEG-4. Nenhuma licença será concedida ou interpretada para qualquer outra finalidade.

Informações adicionais, inclusive as que estejam relacionadas com utilizações e concessão de licenças promocionais, internas e comerciais, podem ser obtidas de MPEG LA, LLC. Visite o seguinte site: <http://www.mpegla.com>. Para verificar as perguntas mais frequentes com respeito às tarifas de uso estabelecidas pela licença de portfólio de patentes visuais MPEG-4 (MPEG-4 Visual Patent Portfolio License) visite www.apple.com/mpeg4 ou www.apple.com/quicktime/products/qt/faq.html.

F. Aviso sobre H.264/AVC. Sempre que o Software Apple contiver a funcionalidade de codificação e/ou decodificação AVC, o uso comercial do H.264/AVC necessitará de licença adicional e a seguinte cláusula será aplicável: A FUNCIONALIDADE AVC DESTE PRODUTO FICA AQUI LICENCIADA SOMENTE PARA USO PESSOAL E SEM FINS COMERCIAIS DE UM CONSUMIDOR PARA (i) CODIFICAR VÍDEO DE ACORDO COM O PADRÃO AVC ("VÍDEO AVC") E/OU (ii) DECODIFICAR VÍDEO AVC QUE TENHA SIDO CODIFICADO POR UM CONSUMIDOR ENVOLVIDO EM UMA ATIVIDADE PESSOAL E SEM FINS COMERCIAIS E/OU VÍDEO AVC QUE TENHA SIDO OBTIDO DE UM FORNECEDOR DE VÍDEO COM LICENÇA PARA FORNECER VÍDEO AVC. VOCÊ PODE OBTER INFORMAÇÕES SOBRE OUTRAS UTILIZAÇÕES E LICENÇAS DE MPEG LA L.L.C. CONSULTE O SITE [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://WWW.MPEGLA.COM).

G. Nota sobre AMR. A funcionalidade Adaptive Multi-Rate ("AMR") de codificação e decodificação deste produto não está licenciada para realizar ligações de voz por telefonia celular ou para ser usada em qualquer produto telefônico criado na arquitetura QuickTime para a plataforma Windows. Da mesma forma, a funcionalidade AMR de codificação e decodificação deste produto não está licenciada para ser usada em uma infra-estrutura de comunicação por telefonia celular, incluindo: estações base, controladores de estação base/controladores de rede de emissoras de rádio, centros de comutação de ligações telefônicas e gateways (portas de comunicação) para e a partir da rede de comutação pública.

H. Aviso da FAA. Os dados da Exibição da Localização de Aeronaves e das Informações Sobre o Estado do Sistema Aeroespacial Nacional (coletivamente, os "Dados de Vão") que são exibidos por meio do Software Apple são gerados pela Administração de Aviação Federal (cuja sigla, em inglês, é FAA). Você

concorda em não redistribuir os Dados de Voo sem o prévio consentimento por escrito da FAA. A FAA e a Apple se eximem de todas as garantias, expressas ou implícitas (inclusive as garantias implícitas de comercialidade e adequação a um propósito em particular) relacionadas com o uso e a exatidão dos Dados de Voo. Você aceita que a FAA e a Apple não serão responsabilizadas, de forma coletiva ou individual, por nenhuma perda, dano, reclamação, responsabilidade, despesa ou multa, nem por nenhum dano indireto, especial, secundário, acidental ou consequencial derivado do uso dos Dados de Voo. O Software Apple não é patrocinado nem aprovado pela FAA. A FAA não é responsável pelos problemas técnicos ou do sistema e você não deve entrar em contato com a FAA para tratar de tais problemas ou para tratar de problemas relacionados com o fluxo do tráfego operacional.

I. Uso do Adobe Color Profiles. Você pode usar o software Adobe Color Profile incluído com o Software Apple Cconforme rege este contrato, mas a Adobe não tem a obrigação de fornecer suporte ao Color Profiles, inclusive atualizações ou versões futuras dos Profiles ou de outros itens. Além das disposições das cláusulas 6 e 7 acima, EM NENHUMA HIPÓTESE A ADOBE SERÁ RESPONSABILIZADA POR QUAISQUER DANOS, RECLAMAÇÕES OU CUSTOS QUE POSSAM SURTIR. O software Adobe Color Profile distribuído com o software Apple também está disponível para download no site da Adobe no endereço www.adobe.com.

EA0321

Dansk

**APPLE COMPUTER, INC.
SOFTWARELICENSÅFTALE TIL MAC OS X
Licens til én bruger til brug på Apple-systemer**

DENNE LICENSÅFTALE FOR SOFTWARE (I DET FØLGENDE KALDET "LICENS") BØR LÆSES GRUNDIGT IGennem FØR IBRUGTAGNING AF APPLE-SOFTWARE. VED AT BRUGE APPLE-SOFTWAREN ERKLÆRER LICENSTAGER SIG INDFORSTÅET MED AT VÆRE UNDERLAGT BETINGELSERNE I NÆRVÆRENDE LICENS. HVIS LICENSTAGER IKKE ØNSKER AT VÆRE BUNDET AF NEDENSTÅENDE LICENS, KAN LICENSTAGER EVT. RETURNERE APPLE-SOFTWAREN TIL KØBSSTEDET OG FÅ KØBSBELØBET REFUNDERET ELLER KLIKKE PÅ "UENIG", HVIS APPLE-SOFTWAREN BLEV HENTET AD ELEKTRONISK VEJ. HVIS APPLE-SOFTWAREN FULGT MED VED KØB AF HARDWARE, SKAL LICENSTAGER RETURNERE HELE PAKKEN MED HARDWARE OG SOFTWARE FOR AT FÅ KØBSBELØBET REFUNDERET.

VIGTIGT: Denne software må bruges til at reproducere materiale. Licensen berettiger alene til at reproducere materiale, der ikke er undergivet ophavsret, materiale hvor ophavsrettighederne tilhører licenstagere eller materiale som licenstagere er blevet tilladt eller i øvrigt har ret til lovligt at reproducere. Såfremt du er i tvivl om, hvorvidt du er berettiget til at reproducere noget materiale, bør du søge juridisk rådgivning.

1. Licens. Apple Computer, Inc. (i det følgende kaldet "Apple") giver hermed licenstagere licens til software (inkl. Boot ROM-kode), dokumentation og evt. skrifter, der følger med denne licens, uanset om de er præinstalleret på Apple-hardware, forefindes på diskette, som ROM (Read Only Memory) eller på andet medie eller i en hvilken som helst anden form (under ét kaldet "Apple-software"). Apple forbeholder sig alle rettigheder, som ikke udtrykkeligt gives til licenstagere i denne licens. De rettigheder, som overdrages til licenstagere, omfatter kun Apples og Apples licensgiveres immaterielle rettigheder og omfatter ikke andre patenter eller immaterielle rettigheder. Licenstagere ejer mediet, hvorpå Apple-software er indlæst, men Apple bevarer adkomsten til Apple-software. Betingelserne i denne licensaftale gælder også for evt. softwareopdateringer fra Apple, hvis de erstatter eller supplerer den originale Apple-software, medmindre der følger en separat licensaftale med produktet. I så fald gælder bestemmelserne i den separate licensaftale.

Adkomst og immaterielle rettigheder til indhold, der vises eller gøres tilgængeligt via Apple-software, tilhører de respektive ejere af indholdet. Det pågældende indhold kan være beskyttet af ophavsret eller andre love og forordninger om immaterielle rettigheder og kan være underlagt betingelser for brug fra den tredjepart, der har leveret indholdet. Denne licens giver ikke licenstagere ret til at bruge sådant indhold, og den giver heller ingen garanti for, at sådant indhold fortsat vil være tilgængeligt.

2. Tilladt brug og begrænsninger.

A. Licenstagere har ret til at installere, bruge og anvende én (1) kopi af Apple-software på en enkelt Apple-computer ad gangen. Licenstagere erklærer sig indforstået med ikke at ville installere, bruge eller anvende Apple-software på computere fra andre producenter end Apple eller at give andre mulighed for at gøre det. Licensen tillader ikke, at Apple-software findes på mere end en computer ad gangen, og Apple-software må ikke gøres tilgængelig via netværk, hvor flere computere kan bruge Apple-software samtidig. Licenstagere må tage én kopi af Apple-software (eksklusive Boot ROM-kode og anden Apple-firmware, som er integreret eller på anden måde inkluderet med Apple-hardware) i maskinlæsbar form alene til brug som sikkerhedskopi under forudsætning af, at sikkerhedskopien indeholder alle de samme oplysninger om ophavsret og ejendomsret som originalen. Apple Boot ROM-kode og -firmware leveres udelukkende til brug på Apple-hardware, og licenstagere må ikke kopiere, ændre eller videredistribuerer Apple Boot ROM-kode eller -firmware eller dele heraf.

B. Kildekoden til visse dele af Apple-software og de open source-programmer fra tredjeparter, der følger med Apple-softwaren, er blevet eller vil blive gjort tilgængelig af Apple via webstedet om Open Source (<http://www.opensource.apple.com/>) ("komponenter med åben kode"). Licenstagere har kun ret til at foretage ændringer i og erstatte komponenter med åben kode under forudsætning af, at: (i) Den færdige, ændrede Apple-software bruges i stedet for den uændrede Apple-software på en enkelt Apple-computer; og (ii) at licenstagere på anden måde overholder betingelserne i denne Licensaftale og evt. relevante licensaftaler for brugen af open source-komponenter. Apple er ikke pligtig at yde nogen form for vedligeholdelse og teknisk eller anden support af den færdige, ændrede Apple-software.

C. Licenstagere må ikke kopiere, dekompile, konstruktionsmæssigt forandre, afmontere eller på anden måde ændre Apple-software eller fremstille anden software på grundlag af Apple-software eller nogen del heraf, medmindre denne licens, licensbetingelserne for brug af Open Source-komponenter eller lovgivningen fastsætter andet. APPLE-SOFTWARE ER IKKE BEREGET TIL BRUG I FORBINDELSE MED DRIFTE AF ATOMREAKTORER, NAVIGATIONSSYSTEMER TIL LUFTFART, KOMMUNIKATIONSSYSTEMER, SYSTEMER TIL STYRING AF LUFTTRAFIKKEN, RESPIRATORER ELLER ANDET UDSTYR, HVOR FEJL I APPLE-SOFTWARE VIL KUNNE MEDFØRE DØDSFALD, PERSONSKADE, OMFATTENDE FYSISKE ØDELÆGGELSER ELLER MILJØSKADER.

D. Hvis licenstagere bruger Indstillingsassistent til at overføre software fra en Apple-computer til en anden Apple-computer, skal licenstagere være opmærksom på, at det kan være ulovligt at fortsætte med at bruge den originale kopi af softwaren, når der er overført en kopi til en anden computer, medmindre der er en licens til softwarekopien på begge computere. Se de gældende betingelser i de relevante softwarelicensaftaler.

3. Overdragelse. Licenstagere må ikke udleje, lease, udlåne eller give andre rettigheder til brug af Apple-software. Licenstagere må dog i henhold til nedenstående begrænsninger én gang overdrage alle licensrettigheder til Apple-software (i den originale form som leveret af Apple) til en tredjepart under følgende forudsætninger: (a) overførslen skal indeholde al Apple-softwaren, inkl. alle dens komponenter (eksklusive Apple Boot ROM-kode og -firmware), originale medier, trykte materialer og nærværende Licensaftale; (b) Licenstagere må ikke beholde nogen kopier af Apple-software eller dele heraf, herunder kopier på computere eller andre lagringsenheder. (c) Den part, som modtager Apple-software, skal læse og acceptere vilkår og betingelser i nærværende licens. Licenstagere må ikke udleje, lease, udlåne eller give andre rettigheder til brug af Apple-software, som er blevet ændret i henhold til afsnit 2B ovenfor. Alle dele af Apple-softwaren leveres som en del af en pakke og må ikke adskilles fra pakken og distribueres som selvstændige programmer. Apple-software, som leveres med et bestemt Apple-hardwareprodukt, kan evt. ikke afvikles på andre modeller af Apple-hardware.

Opdateringer: Hvis en Apple-softwareopdatering udgør en komplet installation og helt erstatter en ældre version af Apple-software, som licenstagere har licens til, må begge versioner af Apple-software ikke bruges samtidig, og de må ikke overdrages.

Kopier, der ikke må videresælges: Uanset de øvrige betingelser i denne licens må Apple-software, der leveres gratis til licenstagere som led i et tilbud eller en kampagne, kun bruges til demonstrations-, test- og evalueringsformål og må under ingen omstændigheder videresælges.

Diske til tilbagekopiering af software: De cd'er eller dvd'er til tilbagekopiering af software, som evt. følger med en Apple-hardwarepakke eller på anden måde leveres af Apple sammen med en Apple-hardwarepakke, indeholder en kopi af Apple-software, som kun må bruges til diagnosticering og tilbagekopiering. Disse cd'er og dvd'er må kun videresælges eller overdrages som en del af Apple-hardwarepakken.

Kopier til akademisk brug: Hvis pakken med Apple-softwaren leveres med en mærkat til akademisk brug, eller hvis licenstagere har fået Apple-software med uddannelsesrabat, skal licenstagere være en godkendt uddannelsesslutbruger for at kunne bruge Apple-software. "Godkendte uddannelsesslutbrugere" dækker over studerende, fakultetsansatte, ansatte og administrativt personale, der læser på og/eller arbejder på en uddannelsesinstitution, f.eks. universiteter, højskoler, privat- eller folkeskoler.

4. Tilladelse til brug af data. Licenstagere erklærer sig indforstået med, at Apple og dets datterselskaber må indsamle og bruge tekniske og lignende oplysninger, inklusive – men ikke begrænset til – tekniske oplysninger om computeren, systemet og programmer samt ydre enheder. Disse oplysninger indsamles regelmæssigt med henblik på at levere softwareopdateringer, produktsupport og andre tjenester til licenstagere (om muligt) i forbindelse med Apple-software og med henblik på at kontrollere, at betingelserne i denne licensaftale overholdes. Apple må bruge disse oplysninger, så længe de er i en form, som ikke identificerer licenstagere personligt, med henblik på at forbedre vores produkter og levere tjenester og teknologier til licenstagere.

5. Ophør. Denne licensaftale er gældende, indtil den opsiges. Licenstagere rettigheder i henhold til denne licensaftale ophører uden varsel, hvis licenstagere ikke overholder betingelserne i aftalen. Når aftalen ophører, skal licenstagere ophøre med at bruge Apple-software og destruere alle kopier af Apple-software eller dele heraf.

6. Begrænset reklamationsret for medier. Apple garanterer, at de medier, på hvilke Apple-software er indlæst, ved licenstagers normale anvendelse er frie for mangler i materialet og udførelsen i en periode på 90 dage fra det af licenstag dokumenterede købstidspunkt. I denne periode reparerer (eller ombytter) Apple uden beregning de medier, som måtte vise sig mangelfulde, forudsat at licenstag returnerer dem til Apple eller en Apple-forhandler med et bevis for, hvornår produktet er indkøbt. DENNE BEGRÆNSEDE REKLAMATIONSRET OG EVT. STILTIENDE RETTIGHEDER TIL MEDIET, INKLUSIVE, MEN IKKE BEGRÆNSET TIL, STILTIENDE GARANTIER OM SALGBARHED ELLER TILFREDSSTILLELSE KVALITET OG OM EGNETHED TIL ET BESTEMT FORMÅL, ER BEGRÆNSET TIL HALVFEM (90) DAGE FRA KØBET AF DET ORIGINALE PRODUKT. OVENNÆVNTE BEGRÆNSEDE REKLAMATIONSRET GÆLDER ALENE I DEN UDSTRÆKNING, UFRIVAGELIGE LOVBESTEMMELSER IKKE ER TIL HINDER HERFOR. DEN BEGRÆNSEDE GARANTI I DETTE DOKUMENT ER DEN ENESTE GARANTI, SOM YDES TIL LICENSTAGER, OG ERSTATTET ENHVER ANDEN GARANTI, DER MÅTTE FREMGÅ AF DOKUMENTATIONEN, EMBALLAGEN ELLER ANDET. DEN BEGRÆNSEDE GARANTI GIVER LICENSTAGEREN NÆRMERE ANGIVNE RETTIGHEDER, OG LICENSTAGEREN KAN HERUDOVER – AFHÆNGIGT AF LOKALE RETSREGLER – HAVE YDERLIGERE RETTIGHEDER.

7. Ingen reklamationsret. LICENSTAGER ERKLÆRER SIG INDFORSTÅET MED, AT DET HELT ER DENNES EGEN BESLUTNING OG PÅ DENNES RISIKO AT ANVENDE DEN AF NÆRVÆRENDE LICENSAFTALE OMFATTEDE APPLE-SOFTWARE. APPLE-SOFTWARE OG DEN MEDFØLGENDE DOKUMENTATION LEVERES SOM DISSE ER OG FOREFINDES UDEN GARANTI FOR FUNKTION ELLER ANDEN EGENS KAB. APPLE ELLER ET HVILKET SOM HELST SELSKAB I APPLE-KONCERNEN (I PKT. 7 OG 8 UNDER ET KALDET "APPLE") FRASKRIVER SIG ETHVERT ERSTATNINGSANSVAR FOR ANVENDELIGHED TIL ET SPECIELT FORMÅL, OG APPLE IFALDER IKKE ERSTATNINGSANSVAR SOM FØLGE AF, AT FUNKTIONERNE I APPLE-SOFTWARE IKKE HAR EN ANVENDELIGHED, DER KAN OPFYLDE LICENSTAGERS BEHOV, AT AFVIKLINGEN AF APPLE-SOFTWARE IKKE VIL/KAN FORLØBE FEJLFRI OG UDEN AFBRYDELSE, ELLER AT EVENTUELLE FEJL I APPLE-SOFTWARE IKKE VIL/KAN BLIVE RETTET. DERUDOVER PÅTAGER APPLE SIG INTET ERSTATNINGSANSVAR FOR BRUGEN ELLER RESULTATET AF BRUGEN AF APPLE-SOFTWARE ELLER DEN MEDFØLGENDE DOKUMENTATION MED HENSYN TIL DERES KORREKTHED, PRÆCISE UDFORMNING, DRIFTSIKKERHED ELLER ANDET. INGEN MUNDTLIGE ELLER SKRIFTLIGE OPLYSNINGER ELLER RÅD FRA APPLE ELLER EN PERSON ELLER ET SELSKAB AUTORISERET AF APPLE KAN I NOGET TILFÆLDE TRÆDE I STEDET FOR BETINGELSERNE I DENNE LICENSAFTALE. SKULLE APPLE-SOFTWARE VISE SIG AT VÆRE DEFEKT, PÅHVILER DET LICENSTAGEREN (MEN DERIMOD IKKE APPLE ELLER EN REPRÆSENTANT FOR APPLE) AT INDESTÅ FOR ALLE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE MED SERVICERING, REPARATION ELLER REPRODUKTION AF DATA ELLER PROGRAMMER. OVENNÆVNTE BEGRÆNSEDE REKLAMATIONSRET GÆLDER ALENE I DEN UDSTRÆKNING, UFRIVAGELIGE LOVBESTEMMELSER IKKE ER TIL HINDER HERFOR. Apple-software indeholder automatisk henvisninger til og viser websteder og oplysninger over hele verden via Internet. Apple har ingen kontrol over disse websteder og data. Derfor yder Apple ingen garantier med hensyn til disse steder og data, f.eks. i forbindelse med: (a) Nøjagtighed, tilgængelighed, valuta, indhold og kvalitet, og (ii) Apple yder heller ingen garanti for, at en søgning via Apple-software ikke finder upassende eller anstødeligt materiale. På Internet findes meget materiale, der kun er egnet for voksne og kan virke anstødeligt på personer under 18 år. Derfor kan søgninger via Apple-software og besøg på visse URL-adresser automatisk vise henvisninger til anstødeligt materiale. Ved at bruge Apple-software erklærer licenstag sig indforstået med, at Apple ikke yder nogen garantier med hensyn til karakteren af det materiale, der bliver tilgængeligt via Apple-software, hvad enten det sker via en præinstalleret kanalknap eller som et resultat af en søgning. Apple garanterer ikke for sekvens, nøjagtighed, fuldstændighed eller gyldigheden af det indhold, der vises af eller bliver tilgængeligt via Apple-software. Apple, dets agenter, partnere og datterselskaber er på ingen måde ansvarlig over for licenstag eller andre personer for indhold, der modtages via Apple-software eller for uøjagtigheder, fejl og udeladelser i materialet. Økonomiske oplysninger, der vises af Apple-softwaren, har kun oplysende karakter og skal ikke opfattes som rådgivning i forbindelse med investering. For licenstag udfører transaktioner med værdipapirer baseret på oplysninger, som er tilvejebragt via Apple-software, bør licenstag rådføre sig med en økonomisk rådgiver. Apple og dets leverandører af Indhold yder ingen garanti for, at de oplysninger om aktiekurser, der vises i Apple-software, er nøjagtige, fuldstændige eller relevante. Apple-softwaren kan bruges til automatisk oversættelse. Automatiske oversættelser udføres af softwareværktøjer uden menneskelig medvirken og kontrol, og det anbefales derfor ikke at fæste lid til disse oversættelser, hvis der stilles krav om nøjagtighed.

8. Begrænsning af ansvar. APPLE ER UNDER INGEN OMSTÆNDIGHEDER, HELLER IKKE I TILFÆLDE AF UAGTSOMHED, ERSTATNINGSPLIGTIG FOR TILFÆLDIGE ELLER SPECIELLE SKADER, FØLGESKADER (HERUNDER DRIFTSTAB), TAB AF DATA ELLER INDIREKTE SKADER, DER MÅTTE OPSTÅ SOM RESULTATET AF BRUG/IKKE BRUG AF APPLE-SOFTWARE, UANSET OM APPLE ELLER EN REPRÆSENTANT FOR APPLE ER BLEVET ADVISERET OM MULIGHEDEN FOR SÅDANNE SKADER. BEGRÆNSNINGEN I ANSVAR FOR PERSONSKADER OG FØLGESKADER GÆLDER DOG ALENE I DEN UDSTRÆKNING, UFRIVAGELIGE LOVBESTEMMELSER IKKE FORHINDRER BEGRÆNSNING. Apples samlede erstatningspligt over for licenstag for enhver skade, ethvert tab eller foranstaltninger kan maksimalt udgøre \$50,00. Ovenstående begrænsning af Apples ansvar gælder alene i den udstrækning, ufrivagelige lovbestemmelser ikke er til hinder herfor.

9. Digitale certifikater.

Generelt. Apple-softwaren indeholder funktioner, som gør det muligt for den at acceptere digitale certifikater udstedt af Apple eller tredjeparter. LICENSTAGER SKAL KUN BESLUTTE, OM HAN/HUN VIL STOLE PÅ ET CERTIFIKAT, UANSET OM DET ER UDSTEDT AF APPLE ELLER EN TREDJEPART. BRUGEN AF DIGITALE CERTIFIKATER SKER FOR EGEN RISIKO. APPLE YDER INGEN UDTRYKKELIGE ELLER UNDERFORSTÅEDE GARANTIER MED HENSYN TIL GODT KØBMANDSKAB ELLER EGNETHED TIL BESTEMTE FORMÅL, NØJAGTIGHED ELLER SIKKERHED OG YDER INGEN GARANTIER FOR, AT TREDJEPARTERS RETTIGHEDER IKKE KRÆNKES MED HENSYN TIL DIGITALE CERTIFIKATER. Licenstag erklærer sig indforstået med (a) ikke at ville forfalske eller misbruge nogen certifikater; (b) udelukkende at bruge digitale certifikater til lovlige formål og i overensstemmelse med en evt. relevant certifikatpolitik, erklæring om praksis i forbindelse med certifikater eller andre erklæringer fra certifikatmyndigheder; (c) at bære det fulde ansvar for at forhindre uautoriserede brugere i at bruge licenstagers digitale certifikater; og (d) at tilbagekalde alle certifikater, hvis sikkerhed kan være svækket. Licenstag erklærer sig indforstået med at godtgøre og holde Apple skadesløs i forbindelse med alle erstatningskrav, tab, handlinger, skader eller juridiske krav (inklusive alle rimelige udgifter, omkostninger og advokatsalærer), der måtte opstå som resultat af eller i forbindelse med licenstagers brug af et digitalt certifikat.

Brug af digitale certifikater i iChat. Apple-software giver licenstag mulighed for at kryptere kommunikationen via iChat. Denne funktion bruger digitale certifikater til at kontrollere, at iChat-kommunikationen kommer fra det skærmbillede, der vises i iChat-vinduet, og til at kryptere og afkryptere kommunikationen. Der bliver ikke foretaget nogen id-kontrol af den person, som bruger det pågældende skærmbillede. Apple garanterer ikke, at kommunikationen ikke kan blive udsat for hackerangreb eller forstyrrelser. BRUGEN AF DENNE FUNKTION I FORBINDELSE MED ICHAT FOREGÅR FOR LICENSTAGERS EGEN RISIKO. APPLE YDER INGEN UDTRYKKELIGE ELLER UNDERFORSTÅEDE GARANTIER MED HENSYN TIL GODT KØBMANDSKAB ELLER EGNETHED TIL BESTEMTE FORMÅL, NØJAGTIGHED ELLER SIKKERHED OG YDER INGEN GARANTIER FOR, AT TREDJEPARTERS RETTIGHEDER IKKE KRÆNKES MED HENSYN TIL BRUGEN AF DIGITALE CERTIFIKATER OG/ELLER KRYPTERING I ICHAT. Ved at bruge Apple-softwaren erklærer licenstag sig indforstået med (a) ikke at foretage nogen handlinger, der forstyrrer den normale brug af digitale certifikater eller kryptering i en iChat-session eller forfalske det digitale certifikat, der bruges til at kontrollere et skærmbillede; (b) kun at bruge den krypterede iChat-funktion til lovlige formål; (c) at bære det fulde ansvar for at forhindre, at uautoriserede brugere får adgang til certifikater eller private nøgler på computeren; og (d) at tilbagekalde alle certifikater, hvis sikkerhed kan være svækket. Apples certifikatpolitik og erklæringer om praksis i forbindelse med certifikater findes på: <http://www.apple.com/certificateauthority>.

10. Eksportkontrol. Licenstag må kun bruge og eksportere eller reeksportere Apple-softwaren i overensstemmelse med gældende amerikansk lov og med gældende lov i det land, hvor Apple-softwaren blev købt. I særdeleshed – men ikke begrænset til – må Apple-software ikke eksporteres eller reeksporteres (a) til lande, som er underlagt handelsboykot fra USA, eller (b) til personer opført på det amerikanske finansministeriums liste over "Specially Designated Nationals" eller på det amerikanske handelsministeriums "Denied Person's List or Entity List". Ved at bruge Apple-software garanterer licenstag ikke at være bosiddende i et af ovennævnte lande eller være opført på nogen af ovennævnte lister. Licenstag erklærer sig desuden indforstået med ikke at ville bruge Apple-software til forbudte formål i henhold til gældende amerikansk lov, inklusive – men ikke begrænset til – udvikling, design og fremstilling af kernevåben, missiler og kemiske eller biologiske våben.

11. Amerikanske offentlige myndigheder som slutbrugere. Apple-software og tilhørende dokumentation er defineret som "Commercial Items" i henhold til 48 C.F.R. §2.101, og som bestående af "Commercial Computer Software" og "Commercial Computer Software Documentation" i henhold til 48 C.F.R. §12.212 eller 48 C.F.R. §227.7202. I henhold til 48 C.F.R. §12.212 eller 48 C.F.R. §227.7202-1 til 227.7202-4 gives amerikanske offentlige myndigheder som slutbrugere licens til "Commercial Computer Software" og "Commercial Computer Software Documentation" (a) kun som "Commercial Items" (b) og kun med de rettigheder, som andre slutbrugere har i henhold til denne licensaftale. Alle rettigheder til upubliceret materiale forbeholdes i henhold til den amerikanske lov om ophavsret.

12. Gældende lovgivning og tilsidesættelse af bestemmelser. Denne licensaftale er underlagt lovgivning for staten Californien i USA, og licensaftalen gælder som andre aftaler indgået i Californien mellem borgere i Californien. Licensaftalen er ikke underlagt FN-konventionen vedr. aftaler om internationale løsøre køb. Hvis en retsinstans skulle finde, at en paragraf eller en del af en paragraf i denne licensaftale er i modstrid med gældende ret, skal resten af denne licensaftale stadig gælde i fuldt omfang.

13. Komplet licensaftale; Gældende lovgivning og tilsidesættelse af bestemmelser. Licenstag erklærer sig indforstået med, at nærværende licensaftale

udgør den eneste aftale mellem parterne, uafhængig af eventuelle tidligere eller nuværende aftaler eller udtalelser. Ingen tilføjelser eller ændringer til denne licensaftale vil være bindende, medmindre de er udfærdiget skriftligt og underskrevet af Apple. Alle oversættelser af denne licens foretages pga. lokale lovkrav, og i tilfælde af uoverensstemmelse mellem den engelske version af licensaftalen og den oversatte version er den engelske version altid den gældende.

14. Produkter fra tredjeparter.

A. Visse dele af Apple-software benytter eller indeholder software fra tredjeparter og andet materiale, der er beskyttet af ophavsret. Oplysninger om ophavsret, licensbetingelser og evt. ansvarsbegrænsninger findes i den elektroniske dokumentation, til Apple-software, og brugen af dette materiale er underlagt licensbetingelserne for de respektive produkter.

B. Visse softwarebiblioteker og anden software fra tredjeparter, der følger med Apple-software, er gratis software og bruges i henhold til licensaftaler under GNU General Public License (GPL) eller GNU Library/Lesser General Public License (LGPL). Licenstagere har ret til efter skriftlig henvendelse til Apple at få en komplet kopi af kildekoden til sådan gratis software i maskinlæsbar form i henhold til betingelserne i hhv. GPL eller LGPL mod betaling af udgifter til medier, forsendelse og administration. GPL-/LGPL-software distribueres UDEN NOGEN GARANTI og således også uden underforstået garanti for GODT KØBMANDSSKAB og EGNETHED TIL BESTEMTE FORMÅL. Der følger en kopi af GPL og LGPL med Apple-softwaren.

C. Apple-software indeholder software, der er udviklet af IBM Corporation ("IBM"), og som benyttes af Apple i henhold til licensaftalen IBM Public License Version 1.0. Et eksemplar af kildekoden til IBM-softwaren findes i Apples Open Source-arkiv. Du kan finde flere oplysninger om, hvordan du skaffer kildekoden, ved at besøge Apples Open Source-websted (<http://www.opensource.apple.com/>). IBM-SOFTWAREN LEVERES, SOM DEN ER, UDEN GARANTIER ELLER BETINGELSER AF NOGEN ART, INKLUSIVE – MEN IKKE BEGRÆNSET TIL – ENHVER GARANTI FOR ADKOMST OG FOR, AT INGEN RETTIGHEDER KRÆNKES, ENHVER GARANTI FOR GODT KØBMANDSKAB OG EGNETHED TIL SPECIELLE FORMÅL. HVERKEN APPLE, IBM ELLER NOGEN ANDEN BIDRAGYDER TIL IBM-SOFTWAREN ER UNDER NOGEN OMSTÆNDIGHEDER ANSVARLIGE FOR DIREKTE, INDIREKTE, TILFÆLDIGE, SPECIELLE ELLER ANDRE SKADER, DER MÅTTE OPSTÅ SOM RESULTATET AF BRUG/IKKE-BRUG AF SOFTWARE. DETTE GÆLDER UANSET, HVORDAN FEJLEN MÅTTE VÆRE OPSTÅET, OG UANSET KONTRAKTLIGE BESTEMMELSER OM ERSTATNINGSANSVAR ELLER TORT (INKLUSIVE FORSØMMELIGHED ELLER ANDET) I FORBINDELSE MED BRUG ELLER DISTRIBUTION AF IBM-SOFTWARE ELLER PÅBERÅBELSEN AF DE RETTIGHEDER, DER GIVES HERUNDER, SELV HVIS LICENSTAGER ER BLEVET ADVISERET OM MULIGHEDEN FOR SÅDANNE SKADER.

D. MPEG-2. I den udstrækning Apple-software indeholder MPEG-2-funktioner, gælder følgende: ENHVER BRUG AF DETTE PRODUKT TIL ANDET END PERSONLIGE FORMÅL SOM GODKENDT I HENHOLD TIL REGLERNE FOR BENYTTELSE AF MPEG-2-STANDARDEN TIL KODNING AF PAKKEDE VIDEODATA ER FORBUDT UDEN EN LICENS MED DE RELEVANTE PATENTER TIL MPEG-2. DENNE LICENS KAN INDHENTES FRA MPEG LA, L.L.C., 250 STEELE STREET, SUITE 300, DENVER, COLORADO 80206, USA.

E. Brug af MPEG-4. Dette produkt gives i licens i henhold til MPEG-4-systempatentets kodning i overensstemmelse med MPEG-4-systemstandarden. Dog kræves en ekstra licens og betaling af afgift for kodning i forbindelse med (i) data, der lagres på eller kopieres til fysiske medier, hvis der er betalt en afgift pr. titel, og/eller (ii) data, som overføres til en slutbruger med henblik på permanent lagring og/eller brug, hvis der er betalt en afgift pr. titel. Ekstra licenser kan indhentes fra MPEG LA, LLC. Der findes flere oplysninger på adressen <http://www.mpegla.com>.

Dette produkt er givet i licens i henhold til MPEG-4 Visual Patent Portfolio License til en forbrugers personlige og ikke kommercielle brug til (i) kodning af video i overensstemmelse med MPEG-4 Visual Standard ("MPEG-4 Video") og/eller (ii) afkodning af MPEG-4-video kodet af en forbruger som en personlig og ikke kommerciel handling og/eller modtaget fra en videoproducent, der har fået licens af MPEG LA til at levere MPEG-4-video. Der er ikke givet nogen licens, hverken direkte eller indirekte, til nogen anden brug.

Der kan indhentes flere oplysninger, inklusive oplysninger om reklame-, intern og kommerciel brug og licens hertil, fra MPEG LA, LLC. Se <http://www.mpegla.com>. Der findes svar på hyppige spørgsmål angående brugsafgifter i henhold til MPEG LA Visual Patent Portfolio License på adressen www.apple.com/mpeg4 eller www.apple.com/quicktime/products/qt/faq.html.

F. Bemærkning om H.264/AVC. Hvis Apple-softwaren indeholder funktioner til AVC-kodning og/eller -afkodning, kræver kommerciel brug af H.264/AVC yderligere licens og følgende betingelser gælder: AVC-FUNKTIONERNE I DETTE PRODUKT ER KUN LICENSERET HERUNDER TIL PERSONLIG OG IKKE KOMMERCIEL BRUG TIL AT (i) KODE VIDEO I OVERENSSTEMMELSE MED AVC-STANDARDEN ("AVC-VIDEO") OG/ELLER (ii) AFKODE AVC-VIDEO, DER ER KODET AF EN BRUGER SOM ET LED I PERSONLIGE OG IKKE KOMMERCIELLE AKTIVITETER, OG/ELLER AVC-VIDEO, SOM ER LEVERET AF EN VIDEOUDBYDER MED LICENS TIL AT LEVERE AVC-VIDEO. OPLYSNINGER OM ANDEN BRUG OG LICENSER KAN INDHENTES FRA MPEG LA, L.L.C. SE [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://WWW.MPEGLA.COM).

G. AMR. Adaptive Multi-Rate ("AMR")-funktionerne til kodning og afkodning i dette produkt må ikke benyttes i forbindelse med mobiltelefonopkald eller i forbindelse med andre telefoniprodukter, der er baseret på QuickTime-arkitekturen til Windows-plattformen. AMR-funktionerne til kodning og afkodning i dette produkt må heller ikke benyttes i en infrastruktur til cellulær kommunikation, inklusive baser, kontrolenheder til baser/radionetværk, switch-centre og gateways til og fra det offentlige telefonnet.

H. FAA. De oplysninger om flytrafik (Aircraft Situation Display og National Airspace System Status Information) – i det følgende kaldet "Flydata" – der vises af Apple-software kommer fra Federal Aviation Administration. Du erklærer dig indforstået med ikke at videredistribuere Flydata uden skriftlig tilladelse fra FAA. FAA og Apple fraskriver sig enhver udtrykkelig eller underforstået garanti (inklusive underforståede garantier for godt købmandskab og egnethed til bestemte formål) med hensyn til brug og nøjagtighed af disse Flydata. Licenstagere erklærer sig indforstået med, at FAA og Apple hverken har noget kollektivt eller individuelt erstatningsansvar i forbindelse med tab, skader, erstatningskrav, ansvar, omkostninger og bøder eller i forbindelse med indirekte skader, specielle skader, sekundære skader, hændelige uheld eller følgeskader, der skyldes brug af Flydata. Apple-software er ikke sponsoreret eller godkendt af FAA. FAA har intet ansvar for tekniske problemer eller systemfejl, og licenstagere skal ikke kontakte FAA i forbindelse med sådanne problemer eller problemer med trafikafviklingen.

I. Brug af Adobe-farvebeskrivelser. Licenstagere har ret til at bruge den software til Adobe-farvebeskrivelser, som er inkluderet med Apple-software i henhold til denne licens, men Adobe er ikke forpligtet til at yde support til farvebeskrivelser, inklusive opdateringer eller fremtidige versioner af beskrivelserne eller andre emner. Ud over betingelserne i paragraf 6 og 7 ovenfor KAN ADOBE UNDER INGEN OMSTÆNDIGHEDER DRAGES TIL ANSVAR FOR EVT. SKADER, TAB ELLER ANDRE UDGIFTER. Den software til Adobe-farvebeskrivelser, der distribueres med Apple-software, kan også hentes fra Adobe på adressen www.adobe.com.

Suomi

APPLE COMPUTER, INC.
MAC OS X -OHJELMISTOLISENSSISOPIMUS
Yhden käyttäjän lisenssi käytettäväksi Apple-merkkisissä järjestelmissä

LUKEKAA TARKASTI TÄMÄ OHJELMISTOLISENSSISOPIMUS ("LISENSSI") ENNEN OHJELMISTON KÄYTTÖÄ. OHJELMISTOA KÄYTTÄMÄLLÄ SITOUDDUTTE NOUDATTAMAAN TÄMÄN LISENSSIN EHTOJA. ELLETTE HYVÄKSY LISENSSIN EHTOJA, ÄLKÄÄ KÄYTTÄKÖ OHJELMISTOA. ELLETTE HYVÄKSY LISENSSIN EHTOJA, VOITTE PALAUTTAA APPLE-OHJELMISTON SEN HANKINTAPAIKKAAN HYVITYSTÄ VARTEN. MIKÄLI OHJELMISTO HANKITTIIN SÄHKÖISESTI, OSOITTAKAA "EN HYVÄKSY/HYLKÄÄ". JOS APPLE-OHJELMISTO ON HANKITTU OSANA LAITTEISTOA, TEIDÄN ON HYVITYKSEN SAADAKSENNE PALAUTETTAVA KOKO LAITTEISTO/OHJELMISTOPAKETTI.

TÄRKEÄ HUOMAUTUS: Tätä ohjelmaa voidaan käyttää materiaalin jäljentämiseen. Se on lisensoitu vain sellaisen materiaalin jäljentämiseen, joka on vapaa tekijänoikeuksista tai johon teillä on tekijänoikeus tai muu laillinen jäljennysoikeus. Jos olette epävarma oikeudestanne jäljentää materiaalia, ottakaa yhteyttä lainopilliseen neuvonantajaan.

1. Yleistä. Apple Computer, Inc ("Apple") myöntää tämän lisenssin mukana tulleisiin ohjelmiin (mukaan lukien Boot ROM -koodi), dokumentaatioon ja kirjasiimiin olivat ne sitten esiasennettuina Apple-merkkiseen laitteistoon, levyllä, muistissa tai millä tahansa muulla taltiolla taikka muodossa (yhteisnimitykseltään "Apple-ohjelmisto") tämän lisenssin ehtojen mukaisen käyttöoikeuden, mutta ei tekijän- eikä muitakaan oikeuksia, joita ei erikseen ole luovutettu. Te omistatte taltion, jolle Apple-ohjelmisto on tallennettu, mutta Apple ja/tai Applen lisenssinhaltijat säilyttävät oikeutensa Apple-ohjelmistoon. Tämän lisenssin ehdot kattavat sellaiset Applen päivitykset, jotka korvaavat ja/tai täydentävät alkuperäistä Apple-ohjelmistotuotetta edellyttäen, että tällaiset päivitykset eivät sisällä erillistä lisenssiä. Jos päivitys sisältää erillisen lisenssin, noudatetaan tämän lisenssin ehtoja.

Apple-ohjelmiston kautta katsellun tai haetun sisällön omistus- ja immateriaalioikeudet ovat vastaavien sisällön omistajien hallussa. Tällainen sisältö saattaa olla tekijänoikeuslakien tai muiden immateriaalista omaisuutta koskevien lakien ja säädösten suojaama, ja siihen saatetaan soveltaa kyseistä sisältöä tarjoavan kolmannen osapuolen käyttöehtoja. Tämä lisenssi ei anna minkäänlaista oikeutta käyttää kyseistä sisältöä, eikä se myöskään takaa, että sisältö olisi jatkossa saatavillanne.

2. Lisenssin käyttö ja rajoitukset

A. Tämän sopimuksen perusteella teillä on oikeus asentaa Apple-ohjelmisto käytettäväksi ja ajettavaksi vain yhdessä (1) Apple-tietokoneessa kerrallaan. Teillä ei ole oikeutta Apple-ohjelmiston asentamiseen, käyttöön tai ajamiseen tai näiden toimintojen mahdollistamiseen muille käyttäjille muussa kuin Apple-merkkisessä tietokoneessa. Lisenssi kielteää Apple-ohjelmiston samanaikaisen asentamisen useampaan kuin yhteen tietokoneeseen, eikä Apple-ohjelmistoa voida asettaa käyttöön verkossa, jossa sitä voisi käyttää useampi kuin yksi tietokone kerrallaan. Apple-ohjelmistosta (lukuun ottamatta Boot ROM -koodia ja muuta Applen firmwarea, joka on sisällytettynä tai muuten mukana Apple-merkkisessä laitteistossa) voidaan varmuuskopiotarkoituksessa tehdä yksi tietokoneella luettavissa oleva kopio, jossa tulee näkyä samat tekijänoikeustiedot kuin alkuperäisessä. Applen Boot ROM -koodi ja firmware on tarkoitettu käytettäväksi vain Apple-merkkisessä laitteistossa, eikä sitä ole lupa kopioida, muokata tai jaella uudelleen kokonaisuutena tai osina.

B. Tietty Apple-ohjelmiston komponentit ja Apple-ohjelmiston mukana tulevat, kolmannen osapuolen avoimen lähdekoodin ohjelmat ovat saatavilla tai saattavat olla saatavilla Applen Open Source -sivuilla (<http://www.opensource.apple.com/>) (yhteisnimitykseltään "Open-Sourced-komponentit"). Ainoastaan näitä Open-Sourced-komponentteja saa muokata tai korvata edellyttäen, että (i) muokkaamattoman Apple-ohjelmiston tilalla käytetään muokattua Apple-ohjelmistoa vain yhdessä Apple-tietokoneessa kerrallaan ja että (ii) tämän lisenssin ehtoja sekä Open-Sourced-komponenttien käyttöä rajoittavia lisenssiehtoja noudatetaan. Apple ei ole velvollinen tarjoamaan huoltoa tai teknistä tai muuta tukea muokatulle Apple-ohjelmistolle.

C. Teillä ei ole oikeutta kopioida, kääntää, purkaa, koota uudelleen, muokata tai johtaa uusia tuotteita tästä Apple-ohjelmistosta tai sen osasta, paitsi jos Open-Sourced-komponentteja koskevat sovellettavat lisenssiehdot tai sovellettava laki sen sallivat. APPLE-OHJELMISTOA EI OLE SUUNNITELTU KÄYTETTÄVÄKSI YDINENERGIA-ALAN TOIMINNAN, LENTOKONEEN NAVIGOINTI- TAI TIETOLIIKENNEJÄRJESTELMIEN, LENNONJOHTOLAITTEIDEN, ELINTOIMINTOJA YLLÄPITÄVIEN LAITTEIDEN TAI MUIDEN SELLAISTEN JÄRJESTELMIEN YHTEYDESSÄ, JOISSA TIETOKONEJÄRJESTELMÄSSÄ ILMENNYT TOIMINTAHÄIRIÖ SAAJTAA AIHEUTTAA KUOLEMAN, HENKILÖVAHINGON TAI VAKAVAN FYSISEN TAI YMPÄRISTÖHAITAN VAARAN.

D. Jos siirrätte ohjelmiston käyttöönottoapurin avulla yhdestä Apple-merkkisestä tietokoneesta toiseen, muistakaa että mikäli molemmissa tietokoneissa ei jo ole lisensoitua versiota kyseisestä ohjelmistosta, alkuperäisen ohjelmistokopion käytön jatkaminen saattaa olla kiellettyä, kun siitä on siirretty kopio toiseen tietokoneeseen. Soveltuvat sopimusehdot löytyvät ohjelmiston ohjelmistolisenssisopimuksesta.

3. Siirto. Teillä ei ole oikeutta vuokrata, liisata, lainata, jaella tai jatkolisensoida Apple-ohjelmistoa. Alla esitettyjen rajoitusten puitteissa tämän Apple-ohjelmiston (Applen toimittamassa alkuperäisessä muodossaan) lisenssin tuottamat oikeudet voidaan kuitenkin kertaalleen siirtää kokonaisuudessaan edellyttäen, että: (a) Apple-ohjelmisto siirretään kokonaisuudessaan, mukaan lukien kaikki komponenttien osat (paitsi Applen Boot ROM -koodi ja firmware), alkuperäinen taltio, dokumentaatio ja tämä lisenssi, (b) te sitoudutte havittamaan hallussanne olevat muut Apple-ohjelmiston kopiot, myös tietokoneeseen tai muuhun tallennuslaitteeseen tallennetut kopiot ja (c) osapuoli, jonka haltuun Apple-ohjelmisto siirtyy, lukee tämän lisenssin sopimusehdot ja hyväksyy ne. Teillä ei ole oikeutta vuokrata, lainata, jaella tai jatkolisensoida Apple-ohjelmistoa, jota on muokattu tai joka on korvattu kappaleessa 2B esitetyllä tavalla. Kaikki Apple-ohjelmiston osat kuuluvat kokonaisohjelmistoon, eikä niitä voida erottaa muusta ohjelmistosta ja jaella itsenäisinä sovelluksina. Tietyn Apple-merkkisen laitteiston mukana toimitettu Aple-ohjelmisto ei ehkä toimi muissa Apple-merkkisissä laitteistoissa.

Päivitykset: Jos Apple-ohjelmiston päivitys korvaa kokonaan (täysi asennus) Apple-ohjelmiston aiemmin lisensoidun version, teillä ei ole oikeutta käyttää molempia ohjelmistoversioita samanaikaisesti eikä siirtää niitä erillisinä.

NFR (Not for Resale) -kopiot: Lisenssin muista osioista huolimatta Apple-ohjelmistoa, joka on merkitty tai muuten osoitettu pelkästään myynninedistämisen- tai not-for-resale-tarkoituksiin, on lupa käyttää vain esittely-, testaus- ja arviointitoimintaan, eikä sitä ole lupa myydä tai siirtää muiden käyttöön.

Apple-ohjelmiston palautukseen tarkoitetut versiot: Applen laitteistopaketteihin mahdollisesti kuuluvat tai Applen laitteistopakettien yhteydessä toimittamat ohjelmiston palautus -CD- tai DVD-levyt sisältävät Apple-ohjelmiston version, joka on tarkoitettu vain vianetsintä- ja palautuskäyttöön. Nämä CD- ja DVD-levyt voidaan jälleenmyydä tai siirtää vain osana Applen laitteistopakettia.

Akateemiset kopiot: Jos Apple-ohjelmiston pakkauksessa on merkintä, että se on tarkoitettu koulutuskäyttöön tai jos hankitte Apple-ohjelmiston koulutuslennuksella, ohjelmistoa saavat käyttää vain koulutusalun loppukäyttäjät. "Koulutusalun loppukäyttäjällä" tarkoitetaan oppilaitosten (yliopistojen tai yksityisten ja kunnallisten koulujen) opiskelijoita tai tiedekunnan jäseniä, henkilökuntaa ja hallintoa.

4. Suostumus tietojen käyttöön. Hyväksytte, että Apple ja sen tytäryhtiöt saattavat kerätä ja käyttää teknistä ja vastaavaa tietoa, mukaan lukien tietokoneeseenne, järjestelmäanne, ohjelmistoonne ja oheislaitteisiinne liittyvä tekninen tieto, jota kerätään tietynäikäväläin, jotta teille voitaisiin tarjota ohjelmistopäivityksiä, tuotetukea ja mahdollisia muita Apple-ohjelmistoon liittyviä palveluita ja jotta olisi mahdollista tarkistaa, että tämän lisenssin ehtoja noudatetaan. Apple saattaa käyttää tätä tietoa kehittääkseen tuotteitaan ja tarjotakseen teille palveluita ja tekniikoita, kunhan kyseinen tieto ei ole suoraan teihin viittaavassa muodossa.

5. Sopimuksen päätyminen. Tämä lisenssi on voimassa kunnes toisin päätetään. Jos lisenssin ehtoja ei noudateta, lisenssin voimassaolo päättyy heti ilman erillistä ilmoitusta Applelta. Sopimuksen päättyessä Apple-ohjelmiston käyttö on lopetettava ja kaikki ohjelmiston osittaisetkin kopiot on hävitettävä.

6. Rajoitettu takuu taltiolla. Applen takuu työ- ja materiaaliavirheille kattaa taltiot, joille Applen ohjelmisto on tallennettu, normaalkäytössä yhdeksänkymmenen (90) päivän ajan hankintapäivästä lukien. Apple voi harkintansa mukaan joko vaihtaa tai hyvittää tuotteen edellyttäen, että viallinen taltio ja kopio ostokuitista palautetaan Applelle tai Applen jälleenmyyjälle. TÄMÄ RAJOITETTU TAKUU JA KAIKKI TALTION VÄLILLISET TAKUUT MUKAAN LUKIEN MYTTÄVYYS, TYYDYTTÄVÄ LAATU JA SOVELTUUVUUS JOHONKIN MÄÄRÄTTYYN TARKOITUKSEEN ON RAJOITETTU YHDEKSÄNKYMMEHEN (90) PÄIVÄÄN OSTOIHETKESTÄ. KOSKA JOILLAIN OIKEUSTOIMIALUEILLA EI SALLITA VASTUUAJAN RAJOITTAMISTA, EDELLÄMÄINNTI EI EHÄÄ KOSKE TEITÄ. TÄSSÄ ESITETTY RAJOITETTU TAKUU JA SE KORVAA (MAHDOLLISET) MUUT DOKUMENTAATIOSSA, PAKKAUKSESSA TAI MUUALLA ILMAISTUT TAKUUT. TÄMÄ RAJOITETTU TAKUU ILMOITTAI TEIDÄN TARKAT LAILLISET OIKEUTENNE, JOIDEN LISÄKSI TEILLÄ SAAJTAA OLLA OIKEUSTOIMIALUEIDEN MUKAAN VAIHTUVIA MUITA OIKEUKSIA.

7. Vastuunvapautus. APPLE-OHJELMISTON KÄYTTÄMINEN, OHJELMISTON TYYDYTTÄVÄ LAATU, SUORITUSKYKY, TARKKUUS JA TOIMINTA OVAT KÄYTTÄJÄN OMALLA VASTUULLA. APPLE-OHJELMISTO TOIMITETAAN "SELLAISENAAN" ILMAN MINKÄNLAISIA TAKUUITA, JA APPLE JA APPLIN LISENSOIJAT (JOITA KOHDISSA 7 JA 8 KUTSUTAAN

YHTEISNIMITYKSELLÄ "APPLE") VAPAUTTAVAT ITSENSÄ, EDELLÄ ESITETYN RAJATUN TAKUUN HUOMIOONNOTTAEN JA SILTÄ OSIN KUIN SE SOVELLETTAVAN LAIN MUKAAN ON MAHDOLLISTA, SUORASTA, VÄLILLISESTÄ JA LAKISÄÄTEISESTÄ TUOTE- JA MUUSTA VASTUUSTA APPLE-OHJELMISTON SUHTEEN MUKAANLUKIEIN KAUPALLISEN KÄYTTÖKELPOISUUS JA SOVELTUVUUS TIETTYYN TARKOITUKSEEN, LAADUN TYYDYTTÄVYYS, VIRHEETTÖMYYS JA KOLMANNEN OSAPUOLEN OIKEUKSIEN KUNNIOITAMINEN. APPLE EI TAKAA, ETTÄ APPLE-OHJELMISTON TOIMINNOT TÄYTTÄVÄT KAIKKI VAATIMUKSET, ETTÄ APPLE-OHJELMISTON TOIMINTA ON KESKEYTYMÄTÖNTÄ JA VIRHEETTÖNTÄ, TAI ETTÄ APPLE-OHJELMISTON VIRHEET TULLAAN KORJAAMAAN. MIKÄÄN APPLIN TAI APPLIN VALTUUTTAMAN EDUSTAJAN ANTAMA SUULLINEN TAI KIRJALLINEN TIETO TAI OHJE EI LUO TAKUUTA. JOS APPLE-OHJELMISTO TODETAAAN VIALLISEKSI, ASIAKAS ON VASTUUSSA KAIKISTA HUOLTO- JA KORJAUSKULUISTA. KOSKA JOILLAIN OIKEUSTOIMIALUEILLA EI SALLITA VASTUUN RAJOITTAMISTA, EDELLÄMAINITTU EI EHKÄ KOSKE TEITÄ. Apple-ohjelmisto automaattisesti tuottaa viittauksia ja linkkejä erilaisille, eri puolilla maailmaa sijaitseville internet-sivuille ja näyttää kyseisiä sivuja. Apple ei voi millään tavoin valvoa sivuja tai niiden sisältämää tietoa, joten Apple ei anna mitään takuita kyseisistä sivuista tai niiden sisällöstä mukaan lukien (i) oikeellisuus, saatavuus, ajantasaisuus, sisältö, laatu (ii) tai se, että Apple-ohjelmiston kautta Apple-haun avulla löytyneet sivut eivät sisällä vääränlaista tai sopimatonta sisältöä. Koska internet sisältää myös aikuisille suunnattua tai muuten joillekin henkilöille tai alle 18-vuotiaille sopimatonta materiaalia, minkä tahansa haun tai tietyn URL-osoitteen kirjoittaminen Apple-ohjelmistoa käyttäen saattaa automaattisesti ja tarkoituksella luoda linkkejä tai viittauksia sopimattomaan materiaaliin. Apple-ohjelmiston käyttäjien on tiedostettava, ettei Apple anna mitään takuita Apple-ohjelmiston kautta katsotun materiaalin sopivuudesta oli kyseessä sitten valmiiksi asennetun kanavapainikkeen tai oman haun kautta löytynyt sisältö. Apple ei takaa, että Apple-ohjelmiston kautta katsottu materiaali olisi järjestyksessä, oikeellista, kokonaista tai ajantasaista. Apple, Applen edustajat, haarayhtiöt tai tytäryritykset eivät ole kenellekään suorasti tai epäsuorasti vastuussa Apple-ohjelmiston kautta saatusta materiaalista tai sen epätarkkuuksista, virheistä tai puutteellisuuksista. Apple-ohjelmiston näyttämät taloudelliset tiedot on annettu vain yleisessä tiedonvälitystarkoituksessa, eikä niitä ole tarkoitettu luotettaviksi sijoitusneuvoiksi. Käyttäjän tulisi ottaa yhteyttä talousasiantuntijaan ennen mitään Apple-ohjelmiston kautta saatujen tietojen perusteella tehtäviä pörssikauppoja. Apple tai sen sisällöntarjoajat eivät takaa Apple-ohjelmiston välittämien pörssitietojen paikkansapitävyyttä, kattavuutta tai reaaliaikaisuutta. Apple-ohjelmistoa voidaan käyttää automaattisoidun käännösten teossa. Koska ohjelmistotydökalut vastaavat automatisoiduista käännöksistä ja koska käännösten tekoon ja tarkistukseen eivät osallistu ihmiset, ei ole suositeltavaa luottaa konekäännökseen silloin, kun tarvitaan täsmällisiä tietoja.

8. Vastuun rajoitus. LAIN SALLIMISSA RAJOISSA JA HUOLIMATTA VASTUUTEORIASTA (SOPIMUKSEN, RIKKOMUKSEN TAI MUUN OSALTA) TAI SIITÄ, ETTÄ APPLEA OLISI VAROITETTU KYSEISEN VAHINGON MAHDOLLISUUDESTA, APPLE EI OLE MISSÄÄN TAPAUKSISSA VASTUUSSA MISTÄÄN HENKILÖVAHINGOISTA TAI SUORISTA, EPÄSUORISTA TAI VÄLILLISISTÄ VAHINGOISTA MUKAAN LUKIEN TALOUDELLISET MENETYKSET, TIEDON HAVIAMIENEN, LIIKETOIMINNAN KESKEYTYMINEN TAI MUUT KAUPALLISET VAHINGOT TAI MENETYKSET, JOTKA JOHTUVAT PALVELINOHJELMISTON KÄYTTÖSTÄ TAI ASIAKKAAN KYYVYTTÖMYYDESTÄ KÄYTTÄÄ OHJELMISTOA. KOSKA JOILLAKIN OIKEUSTOIMIALUEILLA EI SALLITA VASTUUN RAJOITTAMISTA, EDELLÄMAINITTU EI EHKÄ KOSKE TEITÄ. Missään tapauksessa Applen kokonaiskorvausvelvollisuus vahingoista (ellei sovellettavan lain vaatimus henkilövahinkotapauksissa poikkea tästä) ei ylitä viittäkymmentä dollaria (50,00 USD). Oheiset rajoitukset ovat voimassa myös silloin, jos yllä esitetty korvaus ei vastaa perimmäistä tarkoitustaan.

9. Sähköiset varmenteet.

Yleistä. Apple-ohjelmisto sisältää toiminnallisuuden, joka sallii sen hyväksyä Applen tai kolmansien osapuolien sähköisiä varmenteita. ON KOKONAAN TEIDÄN PÄÄTETTÄVISSÄNNE, LUOTATTEKO APPLIN TAI KOLMANNEN OSAPUOLEN MYÖNTÄMIIN VARMENTEISIIN. SÄHKÖISTEN VARMENTEIDEN KÄYTTÖ TAPAHTUU TÄYSIN OMALLA VASTUULLANNE. APPLE EI ANNA MITÄÄN SUORIA TAI VÄLILLISIÄ TAKUITA TAI LUPAUKSIA SÄHKÖISIIN VARMENTEISIIN LIITTYEN, MUKAAN LUKIEN KAUPALLISEN KÄYTTÖKELPOISUUS JA SOVELTUVUUS TIETTYYN TARKOITUKSEEN, TARKKUUS, TURVALLISUUS JA KOLMANNEN OSAPUOLEN OIKEUKSIEN KUNNIOITAMINEN. Sitoudutte siihen, että (a) ette väärennä tai käytä väärin mitään varmennetta; (b) käytätte sähköistä varmennetta vain laillisiin tarkoituksiin ja sovellettavan varmennepolitiikan (Certificate Policy), varmennekäytäntölausannon (Certificate Practice Statement) tai muiden varmentajan (Certificate Authority) antamien ohjeiden mukaisesti; (c) olette yksin vastuussa siitä, että kukaan ei käytä luvattomasti sähköisiä varmenteitanne; ja että (d) kumoatte sellaisen varmenteen, jota teillä on syytä pitää vaarantuneena.

Sähköisten varmenteiden käyttö iChatissa. Apple-ohjelmisto mahdollistaa iChat-viestiliikenteen suojaamisen salauksella. Tämä ominaisuus käyttää sähköisiä varmenteita varmentaakseen, että iChat-viesti tulee iChatin ikkunassa näkyvästä iChat-näyttönimestä, ja salataakseen ja purkaakseen chatin. Se ei tarkista tiettyä näyttönimeä käyttävän henkilön henkilöllisyyttä. Apple ei takaa, että chatia ei hakeroitaisi tai häiritäisi. TÄMÄN OMINAISUUDEN KÄYTTÖ ICHATIN YHTEYDESSÄ TAPAHTUU TÄYSIN OMALLA VASTUULLANNE. APPLE EI ANNA MITÄÄN SUORIA TAI VÄLILLISIÄ TAKUITA TAI LUPAUKSIA SÄHKÖISIIN VARMENTEISIIN JA/TAI ICHATIN SALAUKSEEN LIITTYEN, MUKAAN LUKIEN KAUPALLINEN KÄYTTÖKELPOISUUS JA SOVELTUVUUS TIETTYYN TARKOITUKSEEN, TARKKUUS, TURVALLISUUS JA KOLMANNEN OSAPUOLEN OIKEUKSIEN KUNNIOITAMINEN. Käyttämällä Apple-ohjelmistoa sitoudutte siihen, että (a) ette toimi tavalla, joka häiritsee sähköisten varmenteiden tai salauksen normaalia toimintaa iChat-istunnossa etteä väärennä näyttönimen varmentamiseen käytettävää sähköistä varmennetta; (b) käytätte salattua iChat-toimintoa vain laillisiin tarkoituksiin; (c) olette yksin vastuussa siitä, että kenelläkään luvattomalla käyttäjällä ei ole pääsyä varmenteisiin tai henkilökohtaisiin salasanoihin, jotka on tallennettu tietokoneellenne; ja että (d) peruutatte sellaisen varmenteen, jota teillä on syytä pitää vaarantuneena. Applen varmennepolitiikka (Certificate Policy) ja varmennekäytäntölausannot (Certificate Practice Statement) ovat esillä osoitteessa: <http://www.apple.com/certificateauthority>.

10. Vientisäätely. Lisenssinhaltija sitoutuu siihen, ettei Apple-ohjelmistoa viedä edelleen suoraan eikä epäsuorasti ulkomaille, ellei tähän ole erikseen annettu lupaa Yhdysvaltain tai sen maan laissa, josta Apple-ohjelmisto on hankittu. Erityisesti Apple-ohjelmistoa ei saa viedä (a) Yhdysvaltojen vientikiellossa olevaan maahan tai (b) kenellekään U.S. Treasury Departmentin Specially Designated Nationals -luettelossa olevalle tai U.S. Department of Commerce Denial Person's List- tai Entity List -luetteloissa mainituille. Apple-ohjelmistoa käyttämällä annatte takuun siitä, ettette ole missään tällaisessa maassa tai luettelossa. Takaatte myös, ettette käytä Apple-ohjelmistoa mihinkään sellaiseen tarkoitukseen, joka on kielletty Yhdysvaltain laissa, mukaan lukien (mutta näihin rajoittumatta) ydinaseiden, ohjusten tai kemiallisten tai biologisten aseiden kehitys, suunnittelu, valmistus tai tuotanto.

11. Yhdysvaltain viranomaiset. Apple-ohjelmisto ja siihen liittyvä dokumentaatio on luokituksestaan "Commercial Items", kuten termi on määritelty säädöksessä 48 C.F.R. §2.101, koostuen osista "Commercial Computer Software" ja "Commercial Computer Software Documentation", kuten termit on määritelty säädöksessä 48 C.F.R. §12.212 tai 48 C.F.R. §227.7202, soveltuvin osin. Mikäli lisenssin hankkija tai käyttäjä on Yhdysvaltain viranomainen, sovelletaan säädöksiä 48 C.F.R. §12.212 tai 48 C.F.R. §227.7202-1 - 227.7202-4, soveltuvin osin, niin että Commercial Computer Software ja Commercial Computer Software Documentation on lisensoitu (a) vain Commercial Item -tuotteina ja (b) samoilla näissä sopimusehdoissa ilmoitetuilla oikeuksilla, jotka koskevat kaikkia muita loppukäyttäjiä. Julkaisemattoman materiaalin oikeudet pidätetään Yhdysvaltojen tekijänoikeuslakien mukaisesti.

12. Sovellettava laki ja erimielisyyksien ratkaisu. Tähän lisenssiin sovelletaan Yhdysvaltojen Kalifornian osavaltion lakeja. Tämä lisenssi ei kuulu United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods -määräysten alaisuuteen. Vaikka toimivaltainen tuomioistuin katsoisi jonkun osan sopimuksesta tehottomaksi, lisenssi on muulta osin voimassa.

13. Kokonaissopimus ja kieli. Tämä lisenssi muodostaa koko sopimuksen osapuolten välillä Apple-ohjelmiston käytöstä ja korvaa kaikki aikaisemmat tai samanaikaiset samaa koskevat sopimukset. Lisenssin lisäykset tai muutokset eivät olet sitovia ilman Applen kirjallista ja allekirjoitettua hyväksymistä. Lisenssin käännökset on tehty paikallisia vaatimuksia ajatellen ja mahdolliset epäselvyydet englanninkielisen version ja käännösversion välillä ratkaistaan englanninkielisen lisenssisversion eduksi.

14. Kolmansien osapuolien materiaali.

A. Osa Apple-ohjelmistosta käyttää tai sisältää kolmannen osapuolen ohjelmistoja ja muuta tekijänoikeudella suojattua materiaalia. Tällaisen materiaalin lähdemaininnat, lisenssiehdot ja vastuuvapauslausekkeet ovat Apple-ohjelmiston sähköisessä dokumentaatiossa, ja tällaisen materiaalin käyttö on suojattu valmistajan vastaavilla ehdoilla.

B. Tietty Apple-ohjelmiston sisältämät kirjastot ja muut kolmansien osapuolten ohjelmat ovat ilmaisia ohjelmia, jotka on lisensoitu GNU General Public License (GPL) -lisenssillä tai GNU Library/Lesser General Public License (LGPL) -lisenssillä. Apple lähettää tällaisista GPL- tai LGPL-ohjelmista lisenssinhaltijalle täydellisen, tietokoneen luettavissa olevan lähdekoodikopion GPL- tai LGPL-lisenssin ehtojen mukaisesti maksutta lukuun ottamatta lähdekoodin tallentamisesta, käsittelystä ja tietokoneesta aiheutuvia kuluja, kun pyydätte sitä kirjallisesti Applelta. GPL/LGPL-ohjelmistoa jaetaan siinä toivossa, että siitä on hyötyä, mutta ILMAN MITÄÄN TAKUITA, jopa ilman rajoitettua takuuta tuotteen TYYDYTTÄVÄSTÄ LAADUSTA ja sen SOVELTUVUUDESTA MAARÄTTYYN TARKOITUKSEEN. Apple-ohjelmisto sisältää kopiot GPL- ja LGPL-lisensseistä.

C. Apple-ohjelmisto sisältää tiettyjä ohjelmistoja, jotka ovat IBM Corporationin (IBM) kehittämiä ja lisensoitu Applelle IBM Public License Version 1.0 -lisenssillä. Kopio IBM-ohjelmiston lähdekoodista löytyy Applen Open Source -tallennuspaikasta. Katso Applen Open Source -sivuilta (<http://www.opensource.apple.com/>) tietoja siitä, miten voit hankkia lähdekoodin. IBM-OHJELMISTO TOIMITETAAN SELLAISENAAN, ILMAN MINKÄÄNLÄISIA SUORASTI TAI EPÄSUORASTI ILMAISTUJA TAKUITA TAI VAKUUKSIA, MUKAAN LUKIEN TAKUUT TAI VAKUUEDET OMISTUSOIKEUDESTA, OIKEUKSIEN LOUKKAAMATTOMUUDESTA, SOVELTUVUUDESTA KAUPANKÄYNNIN KOHTEIKSIA TAI SOPIVUUDESTA TIETTYYN TARKOITUKSEEN, NIIHIN KUITENKAAN RAJOITTUMATTA. APPLE, IBM TAI MUU IBM-OHJELMISTON KEHITYKSEEN OSALLISTUNUT TAHO EI MISSÄÄN TAPAUKSESSA OLE VASTUUSSA MINKÄÄNLÄISIA SUORISTA, EPÄSUORISTA, SATUNNAISISTA, ERITYISISTÄ, RANGAISTUSLUONTOISISTA TAI VÄLILLISISTÄ VAHINGOISTA (MUKAAN LUKIEN VOITTOJEN MENETYKSET, NIIHIN KUITENKAAN RAJOITTUMATTA), RIPPUMATTA AIHEUTUMIS- TAI VASTUULLISUUSTAVASTA JA SIITÄ PERUSTUVATKO NE SOPIMUKSEEN, ANKARAAN VASTUUSEEN VAI OIKEUDEN LOUKKAUKSEEN (MUKAAN LUKIEN HUOLIMATTOMUUS JA MUUT), JOTKA JOHTUVAT JOLLAIVIN TAVALLA IBM-OHJELMISTON KÄYTTÖSTÄ TAI JAKELUSTA TAI TÄSSÄ ANNETTUIEN OIKEUKSIEN KÄYTTÖSTÄ, VAIKKA TÄLLAISTEN VAHINKOJEN MAHDOLLISUUDESTA OLISI VAROITETTU.

D. MPEG-2-huomautus. Apple-ohjelmiston sisältämän MPEG-2-toiminnallisuuden osalta pätee seuraava rajoitus: MPEG-2-STANDARDIN MUKAINEN VIDEO TIEDON

KOODAUS PAKATTUUN MEDIAAN ON KIELLETTY KAIKEN MUUN KUIN TÄMÄN TUOTTEEN HENKILÖKOHTAISEN KULUTTAJAKÄYTÖN OSALTA ILMAN MPEG-2-PATENTTIPORTFOLION SOVELTUVAN PATENTIN MUKAISTA LISENSSIÄ, JOKA VOIDAAN HANKKIA OSOITTEESTA MPEG LA, L.L.C., 250 STEELE STREET, SUITE 300, DENVER, COLORADO 80206.

E. MPEG-4:n käyttö. Tämä tuote on lisensoitu MPEG-4 Systems Patent Portfolio License -lisenssin alaisena MPEG-4 Systems Standard -standardin mukaiseen koodaukseen. Käyttäjältä vaaditaan kuitenkin lisälisenssi ja rojalteja, jos koodaus koskee (i) dataa, joka tallennetaan tai kopioidaan fyysiselle tallennusvälineelle ja josta peritään kappalekohtainen maksu ja/tai (ii) dataa, josta maksetaan kappalekohtaisesti ja joka välitetään loppukäyttäjälle pysyvää tallennusta ja/tai käyttöä varten. Lisälisenssi voidaan hankkia MPEG LA, LLC:ltä. Lisätietoja annetaan osoitteessa <http://www.mpegla.com>.

Tämä tuote on lisensoitu MPEG-4 Visual Patent Portfolio License -lisenssin alaisena kuluttajan henkilökohtaiseen ja ei-kaupalliseen käyttöön, joka koskee (i) MPEG-4 Visual Standard -standardin ("MPEG-4 Video") mukaista videon koodausta ja/tai (ii) sellaisen MPEG-4-videon dekodaukseen, joka koodattiin kuluttajan henkilökohtaiseen ja ei-kaupalliseen käyttöön ja/tai joka saatiin MPEG LA:n MPEG-4-videontarjoajaksi lisensoimalta videontarjoajalta. Lisenssiä ei myönnetä mihinkään muuhun tarkoitukseen.

Lisätietoja esittelykäytöstä, sisäisestä käytöstä ja kaupallisesta käytöstä sekä lisensoinnista antaa MPEG LA, LLC. Vieraile osoitteessa <http://www.mpegla.com>. Vastauksia usein esitettyihin kysymyksiin MPEG LA Visual Patent Portfolio License lisenssin käyttömaksuista on osoitteissa www.apple.com/mpeg4 ja www.apple.com/quicktime/products/qt/faq.html.

F. H.264/AVC-huomautus. Niiltä osin kuin Apple-ohjelmisto sisältää AVC-koodaus- ja/tai dekodausominaisuuksia, H.264/AVC:n kaupallinen käyttö vaatii lisälisensoinnin ja seuraavat ehdot pätevät: TÄMÄN TUOTTEEN AVC-TOIMINNALLISUUS ON LISENSOITU TÄSSÄ VAIN HENKILÖKOHTAISEEN, EI-KAUPALLISEEN KÄYTTÖÖN. KULUTTAJA VOI (i) KODATA VIDEOA AVC-STANDARDIN MUKAISESTI ("AVC-VIDEO") JA/TAI (ii) DEKODATA AVC-VIDEOA, JONKA KULUTTAJA ON KODANNUT HENKILÖKOHTAISESSA JA EI-KAUPALLISESSA TARKOITUKSESSA JA/TAI AVC-VIDEOA, JOKA ON HANKITTU VIDEOPALVELUNTARJOAJALTA, JOLLA ON LUPA TARJOTA AVC-VIDEOA. MUUTA KÄYTTÖÄ JA LISENSSEJÄ KOSKEVIA TIETOJA ANTAA MPEG LA L.L.C. KATSO [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.mpegla.com).

G. AMR-huomautus. Tämän tuotteen tarjoamaa mahdollisuutta Adaptive Multi-Rate ("AMR")-koodaukseen ja -purkuun ei ole lisensoitu solukkojärjestelmän kautta tehtyjen äänipuheluiden suorittamiseen tai minkään QuickTime-arkkitehtuuriin perustuvien, Windows-alustalle tarkoitettujen puhelintuotteiden käyttöön. Tuotteen tarjoamaa mahdollisuutta AMR-koodaukseen ja -purkuun ei myöskään ole lisensoitu käytettäväksi missään solukkojärjestelmäviestinnän infrastruktuurissa, mukaan lukien: tukiasemat, tukiasemien ohjaimet/radioverkon ohjaimet, puhelinvaihteet tai yhdyskäytävät julkisiin vaihdeverkkoihin tai niistä ulos.

H. FAA-huomautus. Apple-ohjelmiston välittämät Aircraft Situation Display- ja National Airspace System Status Information -tiedot (yhteisnimitykseltään "Lentotiedot") ovat Federal Aviation Administrationin tuottamia. Käyttäjä hyväksyy, ettei hänellä ole lupaa jakaa tällaisia lentotietoja ilman FAA:n kirjallista lupaa. FAA ja Apple vapauttavat itsensä kaikesta lentotietojen käyttöön ja virheettömyyteen liittyvästä suorasta tai epäsuorasta vastuusta (mukaan lukien kaupallinen käyttökelpoisuus ja soveltuvuus tiettyyn tarkoitukseen). Käyttäjä hyväksyy, etteivät FAA ja Apple ole yhdessä tai erikseen vastuussa lentotietojen käytöstä johtuvista tappioista, haitoista, vaatimuksista, vastuista, kuluista tai rangaistuksista tai epäsuorista, erityisistä, toissijaisista, satunnaisista tai välillisistä vahingoista. FAA ei sponsoroi eikä suosittele Apple-ohjelmistoa. FAA ei vastaa teknisistä tai järjestelmäongelmista, eikä tällaisissa tai operatiivista liikennettä koskeissa asioissa pidä ottaa yhteyttä FAA:han.

I. Adoben väriprofiilien käyttö. Teillä on oikeus käyttää Apple-ohjelmiston mukana tulevaa Adoben väriprofiiliohjelmistoa tämän lisenssin mukaisesti, mutta sopimus ei velvoita Adobea tarjoamaan väriprofiileihin liittyvää tukea, mukaan lukien päivitykset, profiilien tulevat versiot ja muut kohteet. Kohdissa 6 ja 7 olevien sopimusehtojen lisäksi, ADOBE EI VASTAA MISSÄÄN TAPAUKSESSA MISTÄÄN VAHINGOISTA, KORVAUKSISTA TAI KUSTANNUKSISTA. Apple-ohjelmiston mukana tuleva Adobe Color Profile -ohjelmisto on myös haettavissa Adoben web-sivuilta osoitteessa www.adobe.com.

EA0321

Norsk

APPLE COMPUTER, INC.
PROGRAMVARELISENSAVTALE FOR MAC OS X
Enbrukerlisens for bruk med Apple-merkede maskiner

LES DENNE PROGRAMVARELISENSAVTALEN (LISENSEN) NØYE FØR DU BEGYNNER Å BRUKE APPLE-PROGRAMVAREN. VED Å BRUKE APPLE-PROGRAMVAREN, AKSEPTERER DU SAMTIDIG Å VÆRE BUNDET AV BESTEMMELSENE I DENNE LISENSEN. HVIS DU IKKE ER ENIG I BESTEMMELSENE I DENNE LISENSEN, KAN DU RETURNERE APPLE-PROGRAMVAREN TIL UTSALGSSTEDET OG FÅ REFUNDERT DINE UTLEGG. HVIS DU IKKE ER ENIG, OG HAR ELEKTRONISK TILGANG TIL APPLE-PROGRAMVAREN, KLIKKER DU PÅ «IKKE ENIG»-KNAPPEN. HVIS APPLE-PROGRAMVAREN BLE LEVERT SAMMEN MED MASKINVARE DU HAR KJØPT, MÅ DU RETURNERE HELE MASKINVARE-/PROGRAMVAREPAKKEN FOR Å FÅ REFUNDERT UTLEGGENE.

VIKTIG MERKNAD: Denne programvaren kan brukes til å reproducere materiale. Den er lisensiert til deg kun for reproduksjon av materiale som ikke er opphavsrettslig beskyttet, materiale som du selv eier rettighetene til, har autorisasjon til å reproducere eller på annen måte har lovlig tilgang til å reproducere. Hvis du er usikker på om du har lovlig tilgang til å reproducere materiale, bør du innhente råd fra en jurist.

1. Generelt. Programvaren (inkludert Boot ROM-kode), dokumentasjon og fonter som følger med denne lisensavtalen, uansett om materialet er forhåndsinstallert på Apple-merket maskinvare eller befinner seg på disk(ett), i ROM, på et hvilket som helst annet medium, eller i en hvilken som helst annen form («Apple-programvaren») er lisensiert, ikke solgt, til deg av Apple Computer Inc. («Apples») og må kun brukes i samsvar med vilkårene i denne avtalen. Apple forbeholder seg alle rettigheter som ikke uttrykkelig overføres til deg. Rettighetene i denne lisensavtalen er begrenset til Apples og Apples lisensgivers rettigheter i Apple-programvaren som gitt i denne avtalen, og inkluderer ikke andre patenter eller rettigheter. Du eier mediet som Apple-programvaren leveres på, men Apple og/eller Apples lisensgivere beholder eierskapet til Apple-programvaren. Rettighetene som gis i denne lisensen, inkluderer programvareoppgraderinger som erstatter og/eller kompletterer det opprinnelige programvareproduktet, med mindre en slik oppgradering inneholder en egen lisensavtale.

Alle immaterielle rettigheter og juridiske eierskapsrettigheter i og til innhold som vises, eller som det gis tilgang til gjennom Apple-programvaren, tilhører innholdets respektive eiere. Slikt innhold kan være beskyttet av lover om opphavsrettigheter og eierskap og kan i tillegg være underlagt bruksbetingelser fra tredjeparter som gir tilgang til slikt innhold. Denne lisensen gir deg ingen rettigheter til bruk av slikt innhold og ingen garantier for at slikt materiale skal fortsette med å være tilgjengelig for deg.

2. Tillatt bruk og restriksjoner.

A. Denne lisensavtalen gir deg tillatelse til å installere og bruke én (1) kopi av Apple-programvaren på én enkelt Apple-merket maskin av gangen. Du samtykker i at det ikke er tillatt å installere, bruke eller kjøre Apple-programvaren på maskiner som ikke er Apple-merket, eller legge til rette for at andre gjør det. Lisensavtalen tillater ikke at Apple-programvaren eksisterer på mer enn én datamaskin av gangen og du kan ikke gjøre Apple-programvaren tilgjengelig over et nettverk slik at den kan brukes av flere samtidig. Du kan ta én kopi av Apple-programvaren (unnatt Boot ROM-koden og annen Apple-firmware som er integrert i eller på annen måte befinner seg på Apple-merket maskinvare) i maskinlesbar form til bruk kun som sikkerhetskopii. Sikkerhetskopien må inneholde all informasjon om opphavsrettigheter som finnes på originalen. Apples Boot ROM-kode og firmware gjøres kun tilgjengelig for bruk på Apple-merket maskinvare, og du har ikke tillatelse til å kopiere, endre eller redistribuere Apples Boot ROM-kode eller firmware helt eller delvis.

B. Enkelte komponenter i Apple-programvaren og åpen kildekodeprogrammer fra tredjeparter som følger med programvaren, er gjort tilgjengelig eller kan bli gjort tilgjengelig på Apples websted for åpen kildekode (<http://www.opensource.apple.com/>) (omtales samlet som «komponenter med åpen kildekode»). Det er tillatt å endre eller erstatte komponenter med åpen kildekode under forutsetning av at: (i) den resulterende endrede Apple-programvaren brukes i stedet for den opprinnelige Apple-programvaren på én enkelt Apple-maskin, og at: (ii) du ellers overholder betingelsene i Lisensavtalen og eventuelle andre lisensavtaler for bruken av komponenter med åpen kildekode. Apple forplikter seg ikke til å vedlikeholde eller levere teknisk eller annen support for den resulterende endrede Apple-programvaren.

C. Bortsett fra når, og kun i den grad, slikt tillates i lisensvilkår som gjelder for bruk av åpen kildekode-komponenter, eller i gjeldende lovgivning har du ikke anledning til å kopiere, dekompile, dekode, dele opp, modifisere eller skape åndsverk avledet av Apple-programvaren eller deler av denne. APPLE-PROGRAMVAREN ER IKKE BEREKNET TIL BRUK I KJERNEKRAFTVERK, FLYNAVIGASJONS- ELLER KOMMUNIKASJONSSYSTEMER, LUFTFARTSTRAFIKKSTYRINGSSYSTEMER, MEDISINSK UTSTYR, ELLER ANNEN BRUK HVOR FEIL I APPLE-PROGRAMVAREN KAN FØRE TIL DØD, SKADE PÅ PERSON ELLER ALVORLIGE FYSISKE SKADER ELLER MILJØDELEGELSER.

D. Hvis du overfører programvare fra en Apple-merket datamaskin til en annen Apple-merket maskin ved hjelp av Oppsettassistent, bør du merke deg at fortsatt bruk av originaleksemplaret kan være forbudt når kopien er overført til den andre maskinen med mindre du har et lisensiert eksemplar av programvaren på begge maskinene. Les vilkårene og betingelsene i de relevante programvarelisensavtalene.

3. Overføring. Det er ikke tillatt å leie ut, lease, låne bort, eller underlisensiere Apple-programvaren. Underlagt begrensningene som følger nedenfor, er det imidlertid lov å overføre, én gang og på permanent basis, alle lisensrettigheter du har til Apple-programvaren, til en annen part under forutsetning av at: (a) overføringen inkluderer alle deler av Apple-programvaren (ikke inklusive Apples Boot ROM-kode og firmware), inkludert trykt materiell, originale medier og denne lisensavtalen; og (b): at ingen kopier av Apple-programvaren beholder, hele eller delvis, inkludert kopier som er lagret på en datamaskin eller annen lagringsenhet, og (c): parten som overtar Apple-programvaren leser og godtar betingelsene og vilkårene i denne lisensavtalen. Det er ikke tillatt å leie ut, lease, låne bort, underlisensiere eller overføre Apple-programvare som er endret eller erstattet som beskrevet i avsnitt 2B over. Alle komponenter i Apple-programvaren tilbys som deler av en helhet og kan ikke skilles ut fra helheten for distribusjon som enkeltstående programmer. Det er mulig at Apple-programvare som leveres sammen med en Apple-merket maskinvaremodell, ikke fungerer sammen med andre Apple-merkede maskinvaremodeller.

Oppdateringer. Hvis en Apple-programvareoppdatering erstatter fullstendig (full installering) en Apple-programvareversjon som er lisensiert fra før, kan du ikke bruke begge versjonene av Apple-programvaren samtidig, og du kan heller ikke overføre dem hver for seg.

NFR-eksemplarer (Not for Resale). Apple-programvare merket med NFR eller programvare som du har fått i promoteringsøyemed, kan kun brukes til demonstrasjon, testing og evaluering og kan ikke selges eller overføres til andre. Dette gjelder uavhengig av hva som står andre steder i denne lisensen.

Apple systemgjenoppbyggingskopier. Gjenoppbyggings-CDer eller DVDer som eventuelt følger med Apple-maskinvarepakken, eller som på annen måte gjøres tilgjengelig av Apple i forbindelse med en Apple-maskinvarepakke, inneholder en kopi av Apple-programvaren som kun skal brukes til diagnostiserings- eller gjenoppbyggingsformål. Slike CDer eller DVDer kan kun videreselges eller overføres som en del av Apple-maskinvarepakken.

Skoleeksemplarer. Hvis pakken med Apple-programvaren er merket med en etikett som gjør det klart at programvaren er kjøpt til bruk på en skole eller utdanningsinstitusjon, eller hvis du kjøpte Apple-programvaren til en tilbudspris som kun tilbys til utdanningssektoren, må du være en Berettiget sluttbruker innenfor utdanningssektoren (Eligible Educational End User) for å kunne bruke programvaren. Med «Berettiget sluttbruker innenfor utdanningssektoren» menes elever, studenter, undervisnings-, kontor- og administrasjonspersonale som går på og/eller arbeider ved en utdanningsinstitusjon eller ved enheter tilknyttet en utdanningsinstitusjon (f.eks. studenthybler, offentlig og private grunnskoler og videregående skoler).

4. Samtykke til bruk av data. Du samtykker i at Apple og Apples datterselskaper kan samle inn og bruke teknisk informasjon og teknisk relatert informasjon, inkludert, men ikke begrenset til, teknisk informasjon om datamaskinen din, systemet ditt, programmene dine og tilleggsenhetene dine, som innhentes for å gjøre det mulig å tilby deg programvareoppdateringer, produktsupport og mulige andre tjenester relatert til Apple-programvaren, og for å verifisere overholdelse av vilkårene i denne lisensavtalen. Apple kan, så sant den ikke er i en form som kan identifisere deg, bruke denne informasjonen til å forbedre sine produkter eller tilby tjenester eller teknologier til deg.

5. Opphør. Denne avtalen gjelder til den opphører. Dine rettigheter under denne lisensavtalen vil også opphøre automatisk og uten varsel fra Apple hvis du bryter noen som helst av vilkårene i denne avtalen. Når denne avtalen opphører, skal du slutte å bruke Apple-programvaren og ødelegge alle kopier, hele eller i deler, av Apple-programvaren.

6. Begrenset garanti på medier. Apple garanterer at de medier som Apple-programvaren er innlest på under normal bruk vil være fri for material- eller produksjonsfeil for en periode på nitti (90) dager fra første sluttbrukers kjøpsdato ifølge kvittering. Den eneste erstatning duetter dette avsnitt har krav på, er at Apple refunderer kjøpssummen (eller, etter valg, leverer på nytt) Apple-programvaren som viser seg å være mangelfull, såfremt denne returneres, sammen med kopi av kvittering, forsvarelig pakket til Apple eller en Apple-autorisert representant. DENNE BEGRENSEDE GARANTI OG ENHVER IMPLISERT GARANTI MED HENSYN TIL MEDIENE, INKLUDERT UNDERFORSTÅTT GARANTI FOR ANVENDELIGHET GENERELT, TILFREDSSTILLENDE KVALITET ELLER FOR ET SPESIELT FORMÅL, ER BEGRENSET TIL EN VARIGHET PÅ NITTI (90) DAGER REGNET FRA KJØPSDATO. ENKELTE STEDER TILLATER IKKE LOVGIVNINGEN TIDSBEGRENSNINGER PÅ IMPLISERTE GARANTIER, OG DET ER MULIG AT OVENSTÅENDE BEGRENSNING IKKE GJELDER DEG. DEN BEGRENSEDE GARANTISOM HER ER BESKREVET, EKSKLUDERER OG GJELDER I STEDET FOR ALLE ANDRE GARANTIER, DET VÆRE SEG MUNTTLIGE ELLER SKRIFTLIGE, UTTRYKKELIGE ELLER IMPLISERTE. DENNE BEGRENSEDE GARANTIE GIR DEG BESTEMTE JURIDISKE RETTIGHETER, OG DU VIL OGSÅ KUNNE HA ANDRE RETTIGHETER SOM KAN VARIERE I HENHOLD TIL GJELDENDE LOVGIVNING.

7. Garantifraskrivelse. DU ERKJENNER OG SAMTYKKER UTTRYKKELEG I AT BRUKEN AV APPLE-PROGRAMVAREN FULLT OG HELT SKJER PÅ DIN EGEN RISIKO OG AT HELE RISIKOEN TIL DET MAKSIMALE SOM TILLATES AV GJELDENDE LOVGIVNING, MED HENSYN TIL TILFREDSSTILLENDE KVALITET, TYLESE OG NØYAKTIGHET LIGGER HOS DEG MED UNNTAK AV DEN BEGRENSEDE GARANTIE PÅ MEDIER SOM ER BESKREVET OVER. APPLE-PROGRAMVAREN LEVERES SOM DEN ER MED ALLE FEIL OG UTEN GARANTI AV NOE SLAG. APPLE OG APPLES LISENS GIVER(E) I PARAGRAF 7 OG 8 BETEGNES DISSE PARTER SAMLET SOM «APPLE») FRASKRIVER SEG MED DETTE UTTRYKKELEG ETHVERT GARANTIANSVAR INKLUDERT, MEN IKKE BEGRENSET TIL, UNDERFORSTÅTTE GARANTIER FOR ANVENDELIGHET GENERELT ELLER FOR ET SPESIELT FORMÅL SAMT GARANTIER FOR AT TREDJEPARTS RETTIGHETER IKKE KRENKES. APPLE GARANTERER IKKE AT DE FUNKSJONER SOM PROGRAMVAREN INNEHOLDER, VIL TILFREDSSTILLE DINE KRAV, AT APPLE-PROGRAMVAREN VIL VIRKE UTEN AVBRUDD ELLER FEILTRITT ELLER AT FEIL I APPLE-PROGRAMVAREN VIL BLI UTBEDRET. INGEN MUNTLEG ELLER SKRIFTLIG INFORMASJON ELLER RÅD SOM GIS AV APPLE ELLER AV EN APPLE-AUTORISERT REPRESENTANT, SKAL SKAPE NOEN GARANTIFORPLIKTELSER. SKULLE DET VISE SEG Å VÆRE FEIL VED APPLE-PROGRAMVAREN, MÅ DU (OG IKKE APPLE ELLER EN AV APPLE-AUTORISERT REPRESENTANT) PÅTA DEG ALLE KOSTNADER I FORBINDELSE MED ALL NØDVENDIG SERVICE, REPARASJON ELLER KORREKSJON. ENKELTE STEDER TILLATER IKKE LOVGIVNINGEN GARANTIFRASKRIVELSE AV GARANTIER I MEDHOLD AV LOV ELLER BEGRENSNINGER I RETTIGHETER FOR FORBRUKERE, OG DET ER MULIG AT OVENSTÅENDE BEGRENSNING IKKE GJELDER DEG. Apple-programvaren viser og inneholder automatiske referanser og koblinger til websteder og informasjon som er lagret på Internett verden over. Fordi Apple ikke har noen kontroll over disse stedene og denne informasjonen, gir Apple ingen garanti for slike steder og slik informasjon, inkludert: (a) nøyaktigheten, tilgjengeligheten, gyldigheten, innholdet eller kvaliteten til slike steder og slik informasjon, eller (b) hvorvidt et Apple-søk fullført ved hjelp av Apple-programvaren kan finne utslislett og støtende innhold. Noe innhold på Internett kan være beregnet på voksne, og kan virke støtende for enkelte personer eller brukere under 18 år, og ethvert søkersultat eller resultatet av å skrive inn en bestemt URL ved hjelp av Apple-programvaren kan automatisk og utslislett opprette koblinger eller referanser til støtende materiale. Ved å ta Apple-programvaren i bruk samtykker du i at Apple ikke gir noen garantier i forhold til formålstjenligheten av innhold som kan sees med Apple-programvaren, enten i en forhåndsinstallert kanal eller som et resultat av et søk. Apple garanterer ikke for rekkefølgen, nøyaktigheten, fullstendigheten eller aktualiteten av innhold som vises i Apple-programvaren. Apple, dets ansatte, partnere og underselskaper skal ikke, direkte eller indirekte, være ansvarlig på noen som helst måte overfor deg eller noen annen person for innholdet du mottar med hjelp av Apple-programvaren, ei heller for unøyaktigheter, feil ved eller mangler i innholdet. Finansiell informasjon som vises av Apple-programvaren, er kun ment som generell informasjon og skal ikke brukes som kilde ved investeringer. Før du utfører en økonomisk transaksjon basert på informasjon fra Apple-programvaren, bør du innhente råd fra en person som er kvalifisert til å gi finansielle råd. Verken Apple eller Apples innholdsleverandører garanterer for at informasjonen fra Apple-programvaren er helt nøyaktig, fullstendig eller oppdatert. Apple-programvaren kan brukes til å utføre automatiske oversettelser. Siden automatiske oversettelser utføres av programvare og ikke involverer menneskelig påvirkning eller kontroll, er det ikke tilrådelig å bruke slike oversettelser som eneste kilde når stor grad av nøyaktighet kreves.

8. Ansvarsbegrensning. I DEN GRAD DET IKKE BEGRENSES AV GJELDENDE LOVGIVNING, ER APPLE IKKE UNDER NOEN OMSTENDIGHET ANSVARLIG FOR SPESELLE, DIREKTE, INDIREKTE ELLER AVLEDEDE TAP OG SKADER, INKLUDERT, UTEN BEGRENSNING, SKADER SOM FØLGER AV TAP AV OVERSKUD, TAP AV DATA, AVBRUDD I ARBEID ELLER ANDRE KOMMERSIELLE SKADER ELLER TAP SOM FØLGER AV ELLER ER RELATERT TIL DIN BRUK ELLER MANGLENDE EVNE TIL Å BRUKE APPLE-PROGRAMVAREN UAVHENGIG AV ANSVARGRUNNLAG, SELV OM APPLE ER BLITT INFORMERT OM MULIGHETEN FOR SLIK SKADE. ENKELTE STEDER TILLATER IKKE LOVGIVNINGEN ANSVARSFRAVISELSE FOR PERSONLIG SKADE ELLER TILFELDIGE ELLER INDIREKTE SKADER OG DET ER MULIG AT OVENSTÅENDE BEGRENSNING IKKE GJELDER DEG. Ikke i noe tilfelle skal Apples totale ansvar overfor deg for skade, tap og erstatning (enten ansvaret gjøres gjeldende etter kontrakt eller utenfor kontrakt (herunder uaktsomhet) eller på annen måte) overstige 50 US dollar (US \$50). Foregående begrensninger skal gjelde selv om ovenstående opprettelse ikke virker etter hensikten.

9. Digitale sertifikater

Generelt. Apple-programvaren har funksjoner som tillater at den kan godta digitale sertifikater som enten kommer fra Apple eller fra en tredje part. DU ER ENE OG ALENE ANSVARLIG FOR OM DU VIL STOLE PÅ ET SERTIFIKAT SOM ER UTSTEDT AV APPLE ELLER EN TREDJE PART. BRUKEN AV DIGITALE SERTIFIKATER FOREGÅR PÅ EGEN RISIKO. APPLE GIR INGEN UTTRYKTE ELLER INDIREKTE GARANTIER ELLER FREMSTILLINGER FOR SALGBARHET ELLER EGNETHET FOR NOE SPESIELT FORMÅL, KORREKTHET, SIKKERHET ELLER KRENKELSE AV EN TREDJE PARTS RETTIGHETER MED HENSYN TIL DIGITALE SERTIFIKATER. Du samtykker i å (a) ikke forfalske eller misbruke sertifikater; (b) bruke digitale sertifikater kun i lovlig hensikt og i henhold til all anvendelig sertifikatpolise, erklæring av sertifikatpraksis eller andre foretaks offentliggjøringer av sertifikatautoriteter; (c) være ene og alene ansvarlig for å hindre at uautoriserte brukere benytter seg av ditt digitale sertifikat; (d) oppheve ethvert sertifikat du har grunn til å tro har blitt satt på spill.

Bruk av digitale sertifikater i iChat. Apple-programvaren tillater at du krypterer din kommunikasjon på iChat. Denne funksjonen bruker digitale sertifikater for å bekrefte at iChatten kommer fra iChat-skjermnavnet som dukker opp i iChat-vinduet og for å kryptere og dekryptere chatten. Funksjonen bekrefter ikke identiteten til personen som bruker skjermnavnet. Apple garanterer ikke at det ikke vil forekomme "hacking" eller forstyrrelser i chatten. BRUKEN AV DENNE FUNKSJONEN I FORBINDELSE MED ICHAT ER ENE OG ALENE DITT ANSVAR. APPLE GIR INGEN UTTRYKTE ELLER INDIREKTE GARANTIER ELLER FREMSTILLINGER FOR SALGBARHET ELLER EGNETHET FOR NOE SPESIELT FORMÅL, KORREKTHET, SIKKERHET ELLER KRENKELSE AV EN TREDJE PARTS RETTIGHETER MED HENSYN TIL BRUKEN AV DIGITALE SERTIFIKATER OG/ELLER KRYPTERING I ICHAT. Ved å bruke Apple programvare samtykker du i å (a) ikke gjøre noe som forstyrrer den normale bruken av digitale sertifikater eller kryptering brukt i et iChat-møte eller på annen måte forfalske det digitale sertifikatet som er brukt for å godkjenne et skjermnavn; (b) bruke den krypterte iChat-funksjonen kun i lovlig hensikt; (c) være ene og alene ansvarlig for å hindre at uautoriserte brukere får tilgang til digitale sertifikater eller private nøkler lagret på din datamaskin; (d) oppheve ethvert sertifikat du har grunn til å tro har blitt satt på spill. Apples sertifikatpolise og erklæring av sertifikatpraksis finner du på <http://www.apple.com/certificateauthority>.

10. Eksportkontroll. Du må ikke bruke, eksportere eller videreeksportere Apple-programvaren, unntatt i overensstemmelse med gjeldende eksportlovgivning i USA og gjeldende lovgivning i det land Apple programvaren ble anskaffet. I særdeleshet, men uten begrensning, er det ikke tillatt å eksportere eller videreeksportere Apple-programvaren til i) land som er omfattet av USAs embargo, eller ii) personer som er oppført på US Treasury Departments liste over «Specially Designated Nationals» eller US Department of Commerces liste «Denied Person's List» eller «Entity List». Ved å ta i bruk Apple-programvaren, bekrefter du at du ikke er i et av disse landene eller er oppført på noen av de nevnte lister. Du bekrefter også at du ikke skal bruke Apple-programvaren til formål som ikke er tillatt under USAs lovgivning, inkludert, uten begrensning, utvikling, utforming, tilvirkning eller produksjon av atomvåpen, raketter eller kjemiske eller biologiske våpen.

11. US Government sluttbrukere. Apple-programvaren og tilhørende dokumentasjon er definert som «Commercial items» slik det er definert i 48 C.F.R. § 2.101, og består av «Commercial Computer Software» og «Commercial Computer Software Documentation» slik begrepene brukes i 48 C.F.R. §12.212 eller 48 C.F.R. § 227.7202 avhengig av hva som gjelder. I samsvar med 48 C.F.R. §12.212 eller 48 C.F.R. § 227.7202-1 til og med 48 C.F.R. § 227.7202-4, avhengig av hva som gjelder, blir Commercial Computer Software (programvaren) og Commercial Computer Software Documentation (dokumentasjonen) lisensiert til US Government sluttbrukere a) kun som Commercial Items og b) kun med de rettigheter som gjelder for alle andre sluttbrukere som er beskrevet her. Upubliserte rettigheter forbeholdes under lovgivningen om opphavsrettigheter for USA.

12. Gjeldende lovgivning og tilsidesettelse av bestemmelser. Denne lisensen skal være underlagt og være i samsvar med lovene i staten California som om avtalen inngås i California mellom innbyggere i California. Denne lisensen skal uttrykkelig ikke være underlagt de Forente Nasjoners konvensjon om kontrakter for salg av varer internasjonalt. Dersom en domstol, med kompetanse til dette, finner at noen av bestemmelsene i denne lisensavtale helt eller delvis ikke kan gjøres gjeldende, skal den gjenværende del av lisensavtalen fortsatt gjelde fullt ut.

13. Fullstendig avtale, gjeldende språk. Denne lisensavtalen inneholder alt som er avtalt mellom partene med hensyn til bruk av Apple-programvaren og erstatter samtlige tidligere skriftlige eller muntlige avtaler og enhver annen kommunikasjon mellom partene vedrørende alt som omfattes av avtalen. Ingen tillegg eller endringer i denne lisensavtalen er bindende, med mindre de er skriftlige og undertegnet av Apple. Enhver oversettelse av denne avtalen er tilpasset lokale forhold og ved en eventuell uoverensstemmelse mellom den engelske og oversatte versjonen skal den engelske versjonen gjelde.

14. Anerkjennelse av tredjeparter.

A. Deler av Apple-programvaren benytter eller inkluderer programvare fra tredjeparter og annet opphavsrettslig beskyttet materiale. Anerkjennelser, lisensbetingelser og garantifraskrivelser for slikt materiale finnes i den elektroniske dokumentasjonen for Apple-programvaren. Bruken av dette materialet er underlagt disse betingelsene.

B. Noen programvarebiblioteker og annen programvare fra tredjeparter som følger med Apple-programvaren, er gratisprogramvare som er lisensiert under betingelsene i GNU General Public License (GPL) eller GNU Library/Lesser General Public License (LGPL). Under betingelsene i GPL eller LGPL, avhengig av hvilken som gjelder, kan du få tilsendt et komplett eksemplar av den maskinlesbare kildekoden for slik LGPL-programvare ved skriftlig henvendelse til Apple. Mottakeren betaler for lagringsmediet eksemplaret sendes ut på, samt et ekspedisjons- og forsendelsesgebyr. GPL/LGPL-programvaren distribueres i håp om at den skal være til nytte, MEN UTEN GARANTI AV NOE SLAG. LGPL-programvaren distribueres også uten underforstått garanti for ANVENDELIGHET OG SALGBARHET GENERELT OG EGNETHET FOR ET SPESIELT FORMÅL. Et eksemplar av GPL og LGPL følger med Apple-programvaren.

C. Apple-programvaren inneholder programvare som er utviklet av IBM Corporation («IBM») og lisensiert av Apple under IBM Public License Version 1.0. Et eksemplar av kildekoden for IBM-programvaren finnes i Apples Open Source-ressurssamling. På Apples Open Source-websted (<http://www.opensource.apple.com/>) finner du informasjon om hvordan du får tak i kildekoden. IBM-PROGRAMVAREN LEVERES SOM DEN ER (AS IS) UTEN GARANTIER AV NOEN SLAG, VERKEN UNDERFORSTÅTTE ELLER UTTALTE, INKLUDERT, UTEN BEGRENSNING, GARANTIER ANGÅENDE EIERSKAP, FOR AT TREDJEPARTS RETTIGHETER IKKE KRENKES OG FOR ANVENDELIGHET OG SALGBARHET GENERELT ELLER EGNETHET FOR ET SPESIELT FORMÅL. VERKEN APPLE, IBM ELLER NOEN ANNEN BIDRAGSYTER TIL IBM-PROGRAMVAREN SKAL HA ANSVAR FOR DIREKTE, INDIREKTE, TILFELDIGE ELLER AVLEDTEDE TAP ELLER SKADER (INKLUDERT, UTEN BEGRENSNING, TAP AV FORTJENESTE) UAVHENGIG AV HVORDAN DE OPPSTO OG UAVHENGIG AV ANSVARSGRUNNLAG (INKLUDERT UAKTOMHET OG ANNET) SOM PÅ NOEN MÅTE OPPSTÅR PÅ GRUNNLAG AV BRUK ELLER DISTRIBUSJON AV IBM-PROGRAMVAREN ELLER UTØVELSE AV RETTIGHETER SOM GIS I DENNE LISENS, SELV OM DET BLE GJORT OPPMERKSOM PÅ MULIGHETEN FOR SLIKE SKADER.

D. Merknad om MPEG-2. I den grad Apple-programvaren inneholder MPEG-2-funksjonalitet, gjelder følgende: ALL BRUK AV DETTE PRODUKTET SOM IKKE ER PERSONLIG BRUK I OVERENSSTEMMELSE MED MPEG-2-STANDARDE FOR KODING AV VIDEOINFORMASJON FOR PAKKEDE MEDIER, ER FORBUDET UTEN LISENS UNDER PATENTENE SOM GJELDER DETTE I MPEG-2-PATENTPORTEFØLJEN. LISENS KAN FÅS FRA MPEG LA, L.L.C., 250 STEELE STREET, SUITE 300, DENVER, COLORADO 80206.

E. Merknad om bruk av MPEG-4. Dette produktet er lisensiert under MPEG-4 Systems Patent Portfolio License for koding i samsvar med MPEG-4 Systems Standard, med unntak av at det er nødvendig med en tilleggslicens og betaling av royalties for koding i forbindelse med (i) data som lagres eller replikeres på fysiske medier som det betales for per tittel, og/eller (ii) data som det betales for per tittel, og som overføres til en sluttbruker for permanent lagring og/eller bruk. En slik tilleggslicens kan fås fra MPEG LA, LLC. Du finner mer informasjon på <http://www.mpegla.com>.

Dette produktet er lisensiert under MPEG-4 Visual Patent Portfolio License for personlig og ikke-kommersiell bruk av en forbruker til (i) koding av video i overensstemmelse med MPEG-4 Visual Standard («MPEG-4-video») og/eller (ii) dekodning av MPEG-4-video som har blitt kodet av en forbruker som driver en privat og ikke-kommersiell aktivitet, og/eller som har blitt framskaffet fra en videoleverandør som har lisens fra MPEG LA til å levere MPEG-4-video. Ingen lisesens gis eller kan forstås som tillatelse til annen bruk.

Ytterligere informasjon, også om bruk og lisenser for bruk i markedsføringssammenheng, kommersiell og intern bruk, kan fås fra MPEG LA, LLC. Se <http://www.mpegla.com>. Du finner svar på vanlige spørsmål om MPEG LA Visual Patent Portfolio License på www.apple.com/mpeg4 og www.apple.com/quicktime/products/qt/faq.html.

F. Merknad om H.264/AVC. Hvis Apple-programvaren inneholder funksjonalitet for AVC-koding og/eller AVC-dekodning, krever kommersiell bruk ekstra lisensiering og følgende gjelder: AVC-FUNKSJONALITETEN I DETTE PRODUKTET KAN KUN ANVENDES AV FORBRUKERE OG KUN FOR PERSONLIG OG IKKE-KOMMERSIELL BRUK TIL (i) KODING AV VIDEO I OVERENSSTEMMELSE MED AVC-STANDARDE («AVC-VIDEO») OG/ELLER (ii) DEKODING AV AVC-VIDEO SOM ER KODET AV EN FORBRUKER TIL PERSONLIG OG IKKE-KOMMERSIELL BRUK OG/ELLER DEKODING AV AVC-VIDEO FRA EN VIDEOLEVERANDØR SOM HAR LISENS TIL Å TILBY AVC-VIDEO. INFORMASJON OM ANNEN BRUK OG LISENSIERING KAN INNHENTES FRA MPEG LA L.L.C. SE [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://WWW.MPEGLA.COM).

G. Merknad om AMR. Funksjonaliteten for Adaptive Multi-Rate ("AMR")-koding og AMR-dekodning i dette produktet er ikke lisensiert til å utføre mobiltelefonoppringninger eller til bruk i telefonprodukter som bygger på QuickTime-arkitekturen for Windows-plattformen. Videre er funksjonaliteten for AMR-koding og AMR-dekodning i dette produktet er ikke lisensiert til bruk i infrastruktur for mobiltelefonkommunikasjon, inkludert: basestasjon, basestasjonskontrollere/radionettverkskontrollere, svitsjenter og gatewayer til og fra det svitsjede offentlige nettverket.

H. Merknad angående FAA. Aircraft Situation Display- og National Airspace System Status Information-data (kalles samlet «flyrutedata») som vises i Apple-programvaren, genereres av FAA (FAA = Federal Aviation Administration). Du sier deg enig i at du ikke vil distribuere flyrutedata uten på forhånd å ha innhentet skriftlig samtykke fra FAA. FAA og Apple frasier seg alle garantier, både uttrykte og underforståtte (inkludert underforståtte garantier for salgbarhet og egnethet til et spesielt formål), angående bruk av og nøyaktighet for flyrutedataene. Du sier deg også enig i at FAA og Apple ikke skal ha ansvar, verken kollektivt eller individuelt, for tap, skade, erstatningskrav, krav om ansvarlighet, utgifter eller straff, eller noen indirekte, spesielle, sekundære, episodiske eller avledede krav eller tap som oppstår med grunn i bruk av flyrutedataene. Apple-programvaren er på ingen måte støttet av FAA. FAA er ikke ansvarlig for tekniske problemer eller systemproblemer, og du skal ikke kontakte FAA angående slike problemer eller operasjonelle trafikkflytproblemer.

I. Bruk av Adobe Color Profiles. Du kan bruke Adobe Color Profile-programvaren som følger med Apple-programvaren, i henhold til bestemmelsene i denne lisensavtalen. Adobe er imidlertid ikke forpliktet til å yte support for Color Profiles som følge av denne avtalen, inkludert oppgraderinger eller framtidige versjoner av Profiles eller andre produkter. I tillegg til bestemmelsene i del 6 og 7 over, ER ADOBE IKKE UNDER NOEN OMSTENDIGHET ANSVARLIG FOR SKADER, KRAV ELLER KOSTNADER. Adobe Color Profile-programvaren som distribueres sammen med Apple-programvaren, kan også lastes ned fra Adobe på www.adobe.com.

Русский

**APPLE COMPUTER, INC.
ЛИЦЕНЗИОННОЕ СОГЛАШЕНИЕ О ПРОГРАММНОМ ОБЕСПЕЧЕНИИ ДЛЯ MAC OS X
Однопользовательская лицензия для использования в системах марки Apple**

ВНИМАТЕЛЬНО ОЗНАКОМЬТЕСЬ С НАСТОЯЩИМ ЛИЦЕНЗИОННЫМ СОГЛАШЕНИЕМ («ЛИЦЕНЗИЕЙ») ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ КОМПАНИИ APPLE. ИСПОЛЬЗУЯ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ APPLE, ВЫ СОГЛАШАЕТЕСЬ С УСЛОВИЯМИ НАСТОЯЩЕЙ ЛИЦЕНЗИИ. В СЛУЧАЕ НЕСОГЛАСИЯ С УСЛОВИЯМИ НАСТОЯЩЕЙ ЛИЦЕНЗИИ НЕ ПОЛЬЗУЙТЕСЬ ДАННЫМ ПРОГРАММНЫМ ОБЕСПЕЧЕНИЕМ. ЕСЛИ ВЫ НЕ СОГЛАСНЫ С УСЛОВИЯМИ НАСТОЯЩЕЙ ЛИЦЕНЗИИ, ВЫ МОЖЕТЕ ВЕРНУТЬ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ APPLE И ПОЛУЧИТЬ НАЗАД УПЛАЧЕННУЮ ВАМИ СУММУ. ЕСЛИ ДОСТУП К ДАННОМУ ПРОГРАММНОМУ ОБЕСПЕЧЕНИЮ APPLE БЫЛ ПОЛУЧЕН ЭЛЕКТРОННЫМ СПОСОБОМ, НАЖМИТЕ КНОПКУ «НЕ СОГЛАСЕН/ОТКЛОНЯЮ». ЕСЛИ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ APPLE ПРИЛАГАЛОСЬ К ПРИОБРЕТЕННОМУ ВАМИ АППАРАТНОМУ ОБЕСПЕЧЕНИЮ, ВЫ ОБЯЗАНЫ ВЕРНУТЬ АППАРАТНОЕ/ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ В ПОЛНОМ ОБЪЕМЕ ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ УПЛАЧЕННОЙ ВАМИ СУММЫ.

ВАЖНОЕ ПРИМЕЧАНИЕ: Настоящее Программное обеспечение может быть использовано для воспроизведения материалов. Вам предоставляется лицензия только на воспроизведение материалов, не защищенных положениями авторского права, материалов, на которые Вам принадлежат авторские права, или тех материалов, в отношении которых Вам предоставлено право или законное разрешение на их воспроизведение. Если Вы не уверены, что имеете право копировать какие-либо материалы, обратитесь к юриконсульту.

1. Общие положения. Настоящее программное обеспечение (включая код загрузочного диска), документация и любые шрифты, идущие в комплекте с данной Лицензией и находящиеся на дисковом запоминающем устройстве, на постоянном запоминающем устройстве, на любом другом носителе информации или в любой другой форме (совместно именуемые «Программное обеспечение Apple»), не продаются Вам, а предоставляются Вам компанией Apple Computer, Inc. (Далее – «Apple») исключительно для использования на условиях настоящей Лицензии, и при этом Apple сохраняет все прямо не переданные Вам права. Права, предоставляемые настоящей Лицензией, ограничены правами Apple и ее лицензиаров на интеллектуальную собственность в отношении Программного обеспечения Apple в соответствии с условиями настоящей Лицензии и не включают какие-либо иные права на патенты или иные объекты интеллектуальной собственности. Вы являетесь собственником носителей, на которых записано Программное обеспечение Apple, но Apple и/или лицензиар(ы) компании Apple сохраняют все права на само Программное обеспечение Apple. Условия настоящей Лицензии распространяются на любые предоставляемые компанией Apple обновления программного обеспечения, заменяющие или дополняющие исходную версию Программного обеспечения Apple, за исключением случаев, когда на осуществление подобного обновления требуется отдельная лицензия, в случае чего будут действовать условия подобной лицензии.

Правовой титул и права интеллектуальной собственности в отношении любого контента, отображаемых или доступных при помощи Программного обеспечения Apple, принадлежат владельцу соответствующего контента. Эти данные могут быть защищены авторским правом либо иными законами и международными соглашениями о правах на интеллектуальную собственность, и третьи лица, предоставившие такой контент, могут ставить условия их использования. Настоящая Лицензия не предоставляет Вам каких-либо прав на использование такого контента и не гарантирует, что этот контент будет по-прежнему оставаться для Вас доступным.

2. Разрешенные Лицензией виды и ограничения использования.

A. Настоящая Лицензия разрешает Вам одновременно установить и использовать одну (1) копию Программного обеспечения Apple на одном компьютере марки Apple. Вы соглашаетесь не устанавливать, не использовать и не запускать Программное обеспечение Apple на компьютерах других марок, а также не позволять другим лицам совершать вышеуказанные действия. Настоящая Лицензия не разрешает Вам содержать и использовать Программное обеспечение Apple более чем на одном компьютере одновременно. Вы также не имеете права предоставлять сетевой доступ к Программному обеспечению Apple для одновременного его использования несколькими компьютерами. Вы можете сделать одну копию Программного обеспечения Apple (за исключением кода загрузочного диска и другого Программного обеспечения Apple, которое встроено или иным образом включено в аппаратное обеспечение марки Apple), в машиночитаемой форме исключительно в целях резервного копирования, при условии, что на данной резервной копии будут сохранены уведомления об авторских правах и иные примечания владельца прав, содержащиеся в оригинале. Код загрузочного диска Apple и встроенное программное обеспечение предоставляются только для использования на аппаратном обеспечении марки Apple, и Вы не имеете права копировать, модифицировать либо осуществлять дальнейшее распространение кода Загрузочного диска Apple или встроенного программного обеспечения либо их частей.

B. Некоторые компоненты Программного обеспечения Apple и открытых программных средств третьих лиц, включенных в Программное обеспечение Apple (совместно именуемые «Открытые компоненты»), были доступны или могут быть доступны на веб-сайте Apple, посвященном открытым программам (<http://www.opensource.apple.com/>). Вы можете модифицировать или заменить только данные Открытые компоненты при условии, что (i) получившееся в результате модификации Программное обеспечение Apple используется вместо немодифицированного Программного обеспечения Apple на единственном компьютере марки Apple, и (ii) Вы будете соблюдать прочие условия настоящей Лицензии и другие соответствующие условия лицензирования, регулирующие использование Открытых компонентов. Apple не обязана предоставлять техническое обслуживание, техническую поддержку или оказывать иную поддержку в отношении подобного модифицированного Программного обеспечения Apple.

C. Вы не имеете права копировать, декомпилировать, демонтировать, осуществлять расшифровку структуры программного обеспечения, разбирать, вносить изменения или создавать производные произведения на основе Программного обеспечения Apple, за исключением тех случаев и в тех объемах, которые установлены настоящей Лицензией, лицензионными нормами, действующими в отношении Открытых компонентов, или применимым правом. ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ APPLE НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕНО ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В РАБОТЕ ЯДЕРНЫХ УСТАНОВОК, ПРИ ОСУЩЕСТВЛЕНИИ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ПО УПРАВЛЕНИЮ ВОЗДУШНЫМИ СУДАМИ ИЛИ КОММУНИКАЦИОННЫМИ СИСТЕМАМИ, СИСТЕМАМИ КОНТРОЛЯ ДВИЖЕНИЯ ВОЗДУШНОГО ТРАНСПОРТА, АППАРАТАМИ ИСКУССТВЕННОГО ПОДДЕРЖАНИЯ ЖИЗНЕДЕЯТЕЛЬНОСТИ ИЛИ ДРУГИМ ОБОРУДОВАНИЕМ, ЕСЛИ НЕИСПРАВНОСТЬ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ APPLE МОЖЕТ ВЫЗВАТЬ СМЕРТЬ ИЛИ ТРАВМУ ФИЗИЧЕСКОГО ЛИЦА ЛИБО ПРИВЕСТИ К СЕРЬЕЗНЫМ ПОВРЕЖДЕНИЯМ ИЛИ УЩЕРБУ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ.

D. Если Вы используете программу «Ассистент настройки системы», чтобы переустановить программное обеспечение с одного компьютера марки Apple на другой компьютер марки Apple, помните, что дальнейшее использование оригинала программного обеспечения может быть запрещено после того, как Вы установили копию программного обеспечения на другом компьютере, за исключением случаев наличия у Вас установленных лицензионных копий программного обеспечения на обоих компьютерах. Вы должны ознакомиться с соответствующими условиями лицензионных соглашений о программном обеспечении.

3. Передача прав. Вы не можете брать или сдавать в аренду, распространять, сдавать внаем или предоставлять сублицензию на Программное обеспечение Apple. Однако, соблюдая нижеуказанные ограничения, Вы можете произвести единовременную необратимую передачу всех Ваших лицензионных прав на Программное обеспечение Apple третьему лицу при условии, что (a) подобная передача прав будет включать в себя все Программное обеспечение Apple и все его составные части (за исключением кода загрузочного диска Apple и встроенного программного обеспечения), оригинальные носители, печатные материалы и настоящую Лицензию; (b) у Вас не останется полных или частичных копий Программного обеспечения Apple, в том числе копий, хранящихся на компьютере

или ином устройстве хранения данных; (с) сторона, получившая Программное обеспечение Apple, прочитает и согласится с условиями настоящей Лицензии. Вы не можете брать или сдавать в аренду, распространять, сдавать внаем или предоставлять сублицензию на Программное обеспечение Apple, которое было модифицировано или заменено в соответствии с вышеизложенной Статьей 2 п. В. Все компоненты Программного обеспечения Apple предоставляются как часть комплекта и не могут быть отделены от него и переданы в качестве автономных программ. Программное обеспечение Apple, поставляемое с конкретным аппаратным обеспечением марки Apple, может быть не совместимо с другими моделями аппаратного обеспечения марки Apple.

Обновления: Если более новая версия Программного обеспечения Apple полностью заменяет (полная установка) предыдущую лицензированную версию Программного обеспечения Apple, Вы не можете использовать одновременно обе версии Программного обеспечения Apple и не можете передавать их по отдельности.

Копии не для продажи: Независимо от других положений настоящей Лицензии, Программное обеспечение Apple, маркированное соответствующим образом или предоставленное Вам в рекламных целях, может быть использовано только для демонстрации, тестирования или оценки и не может являться объектом продажи или передачи прав.

Резервные копии Программного обеспечения Apple для восстановления системы: CD или DVD-диски, которые могут прилагаться к комплекту аппаратного обеспечения Apple или иным образом поставляться компанией Apple в связи с комплектом аппаратного обеспечения, содержат копию Программного обеспечения Apple, предназначенную исключительно для использования в диагностических и восстановительных целях. Данные CD и DVD-диски могут быть проданы или переданы другому лицу только вместе с комплектом аппаратного обеспечения Apple.

Учебные копии: Если на упаковке Программного обеспечения Apple находится ярлык с пометкой «для учебных целей» или если Вы приобрели Программное обеспечение Apple со специальной скидкой, предоставляемой для использования в учебных целях, Вы должны быть Уполномоченным конечным пользователем Программного обеспечения Apple в сфере образования. Понятие «Уполномоченный конечный пользователь в сфере образования» распространяется на студентов, сотрудников факультетов, персонал и администрацию, посещающих и/или работающих в образовательных учреждениях (например, университетский городок, государственные или частные школы полного среднего образования).

4. Согласие на использование данных. Вы соглашаетесь с тем, что компания Apple и ее дочерние предприятия могут запрашивать и использовать техническую и сопутствующую информацию, включая, но, не ограничиваясь этим, техническую информацию о Вашем компьютере, системном и программном обеспечении и периферийных устройствах и информацию иного рода, которая периодически собирается для того, чтобы облегчить доставку обновлений программного обеспечения, поддержку продукта и оказание Вам других услуг, связанных с Программным обеспечением Apple (если такие оказываются), а также вправе проверять соблюдение условий настоящей Лицензии. Apple может использовать данную информацию в такой форме, которая не идентифицирует Вас персонально, в целях улучшения ее продукции или предоставления Вам услуг или технологий.

5. Прекращение. Настоящая Лицензия действительна до момента ее прекращения. В случае нарушения Вами условия или условий настоящей Лицензии, Вы лишаетесь прав, предоставленных Вам настоящей Лицензией, автоматически и без уведомления со стороны Apple. По окончании действия настоящей Лицензии Вы должны прекратить любое использование Программного обеспечения Apple и уничтожить все полные или частичные копии Программного обеспечения Apple.

6. Ограниченная гарантия на носители. Apple гарантирует, что носители, на которых записано Программное обеспечение Apple и которые поставляются компанией Apple, не содержат каких-либо дефектов материалов или изготовления. Данная гарантия действительна в течение 90 (девяноста) дней со дня первоначальной покупки товара в розницу при условии его нормального использования. Единственным средством защиты Ваших прав является (по выбору Apple) либо возврат суммы, уплаченной за продукт, содержащий Программное обеспечение Apple, либо замена Программного обеспечения Apple, возвращенного компании Apple или ее уполномоченному представителю вместе с копией квитанции. **НАСТОЯЩАЯ ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ И ЛЮБЫЕ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ НА НОСИТЕЛИ, ВКЛЮЧАЯ, БЕЗ ОГРАНИЧЕНИЯ, ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ ПРИГОДНОСТИ К ПРОДАЖЕ, ГАРАНТИЮ НАДЛЕЖАЩЕГО КАЧЕСТВА И ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В КОНКРЕТНЫХ ЦЕЛЯХ, ОГРАНИЧИВАЮТСЯ СРОКОМ В 90 (ДЕВЯНОСТО) ДНЕЙ СО ДНЯ ПЕРВОНАЧАЛЬНОЙ ПОКУПКИ ТОВАРА В РОЗНИЦУ. В НЕКОТОРЫХ ЮРИСДИКЦИЯХ СУЩЕСТВУЕТ ЗАПРЕТ НА УСТАНОВЛЕНИЕ СРОКА ДЕЙСТВИЯ ПОДРАЗУМЕВАЕМОЙ ГАРАНТИИ, ПОЭТОМУ ВЫШЕУКАЗАННЫЕ ОГРАНИЧЕНИЯ МОГУТ БЫТЬ НЕ ПРИМЕНИМЫ ПО ОТНОШЕНИЮ К ВАМ. ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ, УСТАНОВЛЕННАЯ НАСТОЯЩЕЙ ЛИЦЕНЗИЕЙ, ЯВЛЯЕТСЯ ЕДИНСТВЕННОЙ ПРЕДОСТАВЛЯЕМОЙ ВАМ ГАРАНТИЕЙ И ЗАМЕНЯЕТ СОБОЙ ИНЫЕ ГАРАНТИИ (ЕСЛИ ОНИ СУЩЕСТВУЮТ), ОТРАЖЕННЫЕ В ЛЮБОЙ ДОКУМЕНТАЦИИ, НА УПАКОВКЕ ИЛИ ИНЫМ ОБРАЗОМ. НАСТОЯЩАЯ ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ ПРЕДОСТАВЛЯЕТ ВАМ ОПРЕДЕЛЕННЫЕ ЮРИДИЧЕСКИЕ ПРАВА. ВЫ ТАКЖЕ МОЖЕТЕ ОБЛАДАТЬ ДРУГИМИ ПРАВАМИ, РАЗЛИЧАЮЩИМИСЯ ПО СОДЕРЖАНИЮ В ЗАВИСИМОСТИ ОТ ЮРИСДИКЦИИ.**

7. Ограничение объема гарантий. Вы в полной мере признаете и соглашаетесь с тем, что, за исключением указанной выше ОГРАНИЧЕННОЙ ГАРАНТИИ НА НОСИТЕЛИ и в соответствии с ПРИМЕНИМЫМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, ИСПОЛЬЗОВАНИЕ НАСТОЯЩЕГО ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ APPLE ОСУЩЕСТВЛЯЕТСЯ ВАМИ НА ВАШ СОБСТВЕННЫЙ РИСК и что на вас лежит ответственность за надлежащее качество, эффективность, точность и результат его использования. ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ APPLE ПОСТАВЛЯЕТСЯ НА УСЛОВИЯХ «КАК ЕСТЬ», СО ВСЕМИ НЕДОСТАТКАМИ И БЕЗ ГАРАНТИЙ ЛЮБОГО РОДА. КОМПАНИЯ APPLE И ЕЕ ЛИЦЕНЗИАРЫ (СОВМЕСТНО ИМЕНУЕМЫЕ «APPLE» В ЦЕЛЯХ СТАТЕЙ 7 И 8) НАСТОЯЩИМ ОТКАЗЫВАЮТСЯ ОТ ПРЕДОСТАВЛЕНИЯ ЛЮБЫХ ГАРАНТИЙНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ, ЯВНЫХ, ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ИЛИ ПРЕДПИСАННЫХ ЗАКОНОМ, ВКЛЮЧАЯ, БЕЗ ОГРАНИЧЕНИЯ, ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ И/ИЛИ УСЛОВИЯ ПРИГОДНОСТИ К ПРОДАЖЕ, УДОВЛЕТВОРИТЕЛЬНОГО КАЧЕСТВА, ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В КОНКРЕТНЫХ ЦЕЛЯХ, ТОЧНОСТИ, СПОКОЙНОГО ПОЛЬЗОВАНИЯ И НЕНАРУШЕНИЯ ПРАВ ТРЕТЬИХ ЛИЦ. APPLE НЕ ГАРАНТИРУЕТ ВАШЕ УДОВЛЕТВОРЕНИЕ ОТ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ APPLE, СООТВЕТСТВИЯ ВАШИМ ТРЕБОВАНИЯМ ФУНКЦИЙ, СОДЕРЖАЩИХСЯ В ПРОГРАММНОМ ОБЕСПЕЧЕНИИ APPLE, БЕСПЕРЕБОЙНОЙ И БЕЗОШИБОЧНОЙ РАБОТЫ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ APPLE, СОВМЕСТИМОСТИ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ APPLE С ПРОГРАММНЫМ ОБЕСПЕЧЕНИЕМ ИНОЙ КОМПАНИИ ИЛИ ИСПРАВЛЕНИЯ НЕДОСТАТКОВ, СОДЕРЖАЩИХСЯ В ПРОГРАММНОМ ОБЕСПЕЧЕНИИ APPLE. НИКАКАЯ УСТНАЯ ИЛИ ПИСЬМЕННАЯ ИНФОРМАЦИЯ ИЛИ СОВЕТ СО СТОРОНЫ APPLE ИЛИ ЕЕ УПОЛНОМОЧЕННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ НЕ МОГУТ РАССМАТРИВАТЬСЯ КАК ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА. В СЛУЧАЕ ЕСЛИ В ПРОГРАММНОМ ОБЕСПЕЧЕНИИ APPLE ОБНАРУЖАТСЯ КАКИЕ-ЛИБО НЕДОСТАТКИ, ЛЮБОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ, ИСПРАВЛЕНИЯ ИЛИ РЕМОНТ ПРОИЗВОДИТСЯ ЗА ВАШ СЧЕТ. В НЕКОТОРЫХ ЮРИСДИКЦИЯХ СУЩЕСТВУЕТ ЗАПРЕТ НА ОТКАЗ ОТ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ГАРАНТИЙ ИЛИ ОГРАНИЧЕНИЙ В ОТНОШЕНИИ СООТВЕТСТВУЮЩИХ, УСТАНОВЛЕННЫХ ЗАКОНОМ ПРАВ ПОТРЕБИТЕЛЯ, ПОЭТОМУ ВЫШЕУКАЗАННЫЕ ИСКЛЮЧЕНИЯ ИЛИ ОГРАНИЧЕНИЯ МОГУТ БЫТЬ НЕПРИМЕНИМЫ К ВАМ. Программное обеспечение Apple автоматически ссылается, отображает и дает ссылки на сайты и информацию, размещенные во всемирной сети Интернет. Поскольку Apple не контролирует подобные сайты и информацию, она не дает в отношении них никаких гарантий, в том числе касательно: (а) точности, действительности, содержания или качества этих сайтов и информации или (б) того, что результаты поиска, полученные при помощи Программного обеспечения Apple, не будут неожиданными или нежелательными. Поскольку определенная информация в Интернете предназначена для совершеннолетних либо не рекомендуется для просмотра некоторыми лицами или несовершеннолетними, результаты подобных поисков или ввод определенных URL (адресов в сети Интернет) при использовании Программного обеспечения Apple могут автоматически и непреднамеренно выдать ссылки на нежелательный материал. Используя Программное обеспечение Apple, Вы признаете, что Apple не делает никаких заявлений или гарантий в

отношении адекватности содержания, просматриваемого при помощи Программного обеспечения Apple, как при помощи стандартных кнопок переключения каналов, так и полученного в результате Вашего поиска. Apple не гарантирует последовательность, точность, полноту, аккуратность или своевременность информации, воспроизводимой при помощи Программного обеспечения Apple. Компания Apple, ее сотрудники, дочерние предприятия и филиалы не могут прямо или косвенно нести какую-либо ответственность перед Вами или иным лицом за информацию, которую Вы можете получить, используя Программное обеспечение Apple, или за любые неточности, ошибки или неполноту этой информации. Финансовая информация, содержащаяся в Программном обеспечении Apple, предоставляется только в информационных целях и не может рассматриваться как рекомендация по инвестированию. Перед осуществлением каких-либо сделок с ценными бумагами на основе информации, полученной из Программного обеспечения Apple, Вы должны проконсультироваться со специалистом в области финансов. Apple и ее контент-провайдеры не гарантируют точность, полноту или своевременность информации о ценных бумагах, размещаемой в Программном обеспечении Apple. Программное обеспечение Apple может использоваться для выполнения автоматических переводов. Поскольку автоматический перевод выполняется программными средствами без привлечения человека или проверки переведенного текста, не рекомендуется полагаться на такой перевод в случаях, когда требуется его абсолютная точность.

8. Ограничение ответственности. В ОБЪЕМЕ, ПРЯМО НЕ ЗАПРЕЩЕННОМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, APPLE НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ПРИЧИНЕНИЕ ВРЕДА ФИЗИЧЕСКОМУ ЛИЦУ ИЛИ ЛЮБЫЕ СЛУЧАЙНЫЕ, ОСОБЫЕ, НЕПРЯМЫЕ ИЛИ КОСВЕННЫЕ УБЫТКИ, ВКЛЮЧАЯ, БЕЗ ОГРАНИЧЕНИЯ, ПОТЕРЮ ПРИБЫЛИ, ДАННЫХ, ПЕРЕРЫВ В КОММЕРЧЕСКОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ИЛИ ИНЫЕ КОММЕРЧЕСКИЕ УБЫТКИ ИЛИ УЩЕРБ, ВОЗНИКШИЕ ИЛИ СВЯЗАННЫЕ С ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ИЛИ НЕВОЗМОЖНОСТЬЮ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ APPLE ПО ЛЮБОЙ ПРИЧИНЕ, НЕЗАВИСИМО ОТ ТЕОРИИ ОТВЕТСТВЕННОСТИ (ИЗ ДОГОВОРА, ИЗ ДЕЛИКТА ИЛИ НА ИНЫХ ОСНОВАНИЯХ), ДАЖЕ В СЛУЧАЕ ЕСЛИ КОМПАНИИ APPLE БЫЛО ИЗВЕСТНО О ВОЗМОЖНОСТИ ВОЗНИКНОВЕНИЯ ПОДОБНЫХ УБЫТКОВ. В НЕКОТОРЫХ ЮРИСДИКЦИЯХ СУЩЕСТВУЕТ ЗАПРЕТ ОГРАНИЧЕНИЯ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ВРЕД ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ ИЛИ ЗА ПОБОЧНЫЕ ИЛИ КОСВЕННЫЕ УБЫТКИ, ПОЭТОМУ ПОДОБНЫЕ ОГРАНИЧЕНИЯ МОГУТ БЫТЬ НЕПРИМЕНИМЫ К ВАМ. В любом случае общая компенсационная ответственность Apple перед Вами за все убытки (помимо тех, которые могут подлежать возмещению в соответствии с требованиями применимого права в случае причинения вреда физическому лицу) ограничивается суммой в 50 (пятьдесят) долларов США. Вышеуказанные ограничения действуют, даже если применение какого-либо из вышеназванных средств правовой защиты не соответствует его основной цели.

9. Цифровые сертификаты.

Общие положения. Функциональные возможности Программного обеспечения Apple позволяют принимать цифровые сертификаты, выданные Apple или третьими лицами. Вы САМОСТОЯТЕЛЬНО НЕСЕТЕ ПОЛНУЮ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЗА РЕШЕНИЕ ПРИНЯТЬ ИЛИ ОТКЛОНИТЬ СЕРТИФИКАТ, ВЫДАННЫЙ APPLE ИЛИ ТРЕТЬИМ ЛИЦОМ. Вы ИСПОЛЬЗУЕТЕ ЦИФРОВЫЕ СЕРТИФИКАТЫ НА СВОЙ РИСК. APPLE НЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕТ НИКАКИХ ЯВНЫХ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ГАРАНТИЙ ИЛИ ЗАЯВЛЕНИЙ КАСАТЕЛЬНО ПРИГОДНОСТИ К ПРОДАЖЕ ИЛИ ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В КОНКРЕТНЫХ ЦЕЛЯХ, ТОЧНОСТИ, БЕЗОПАСНОСТИ ИЛИ НАРУШЕНИЯ ПРАВ ТРЕТЬИХ ЛИЦ В ОТНОШЕНИИ ЦИФРОВЫХ СЕРТИФИКАТОВ. Вы соглашаетесь (а) не подделывать любые сертификаты и не использовать их ненадлежащим образом; (b) использовать Цифровые сертификаты только в законных целях и в соответствии с существующей Сертификационной политикой, Регламентом сертифицированной практики или другими положениями о практике коммерческого использования сертификатов Органов Сертификации; (c) самостоятельно нести полную ответственность за предотвращение несанкционированного использования Цифровых сертификатов неуполномоченными лицами; (d) аннулировать любой сертификат, если у Вас есть основания полагать, что он был дискредитирован.

Использование Цифровых сертификатов в программе iChat. Программное обеспечение Apple позволяет Вам шифровать Ваши сообщения в программе iChat. В данной функции цифровые сертификаты используются для подтверждения того, что сообщение исходит от появившегося в окне iChat учетного имени, а также для шифрования и расшифровки данного текстового диалога. Он не удостоверяет личность человека, использующего учетное имя. Apple не гарантирует невозможность проникновения в чат или его взлома. Вы ИСПОЛЬЗУЕТЕ ДАННУЮ ФУНКЦИЮ ПРИМЕНИТЕЛЬНО К ПРОГРАММЕ iCHAT НА СОБСТВЕННЫЙ РИСК. APPLE НЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕТ НИКАКИХ ЯВНЫХ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ГАРАНТИЙ ИЛИ ЗАЯВЛЕНИЙ КАСАТЕЛЬНО ПРИГОДНОСТИ К ПРОДАЖЕ ИЛИ ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В КОНКРЕТНЫХ ЦЕЛЯХ ЦИФРОВЫХ СЕРТИФИКАТОВ И/ИЛИ ШИФРОВАНИЮ В ПРОГРАММЕ iCHAT, ТОЧНОСТИ, БЕЗОПАСНОСТИ ИЛИ НАРУШЕНИЯ ПРАВ ТРЕТЬИХ ЛИЦ В ОТНОШЕНИИ ЦИФРОВЫХ СЕРТИФИКАТОВ. Используя Программное обеспечение Apple, Вы соглашаетесь (а) не предпринимать никаких действий, которые могут помешать нормальным условиям применения цифровых сертификатов или кодированию, используемому в сеансе iChat, и иным образом не подделывать цифровой сертификат, используемый для подтверждения учетного имени; (b) использовать функцию кодирования в программе iChat только в законных целях; (c) самостоятельно нести полную ответственность за предотвращение несанкционированного доступа неуполномоченных пользователей к любому сертификату или секретному ключу, хранящемуся на Вашем компьютере; и (d) аннулировать любой сертификат, если у Вас есть основания считать его дискредитированным. Сертификационная политика и Регламент сертифицированной практики компании Apple изложены на сайте <http://www.apple.com/certificateauthority>.

10. Экспортный контроль. Вы не вправе использовать или иным образом экспортировать или реэкспортировать Продукт Apple, за исключением тех случаев, когда это разрешено законодательством США и законодательством юрисдикции, в которой Продукт Apple был приобретен. В частности, но не ограничиваясь этим, Продукт Apple не может быть экспортирован или реэкспортирован (а) в страны, в отношении которых США установлено эмбарго, или (b) любому из установленного Департаментом финансов США Списка особо означенных граждан или из установленного Департаментом торговли США Списка недопущенных физических или юридических лиц. Используя Продукт Apple, Вы заявляете и гарантируете, что не находитесь ни в одной из указанных стран и не включены ни в один из перечисленных списков.

11. Правительство в качестве конечного пользователя. Программное обеспечение Apple и сопутствующая документация представляют собой «Коммерческие продукты» в значении, установленном в главе 48 Свода федеральных постановлений (C.F.R.) §2.101, состоящая из "Коммерческого компьютерного программного обеспечения" и "Коммерческой документации для компьютерного программного обеспечения" (значения этих терминов раскрываются соответственно в главе 48 Свода федеральных постановлений (C.F.R.) §12.212 или в главе 48 Свода федеральных постановлений (C.F.R.) §227.7202). Как указано соответственно в § 12.212 главы 48 или в §§ с 227.7202–1 по 227.7202–2 раздела 48 Свода федеральных постановлений (C.F.R.), Коммерческое Программное компьютерное обеспечение и Коммерческая документация на Программное компьютерное обеспечение лицензируются в отношении конечного пользователя – Правительства США, (a) только как Коммерческие продукты и (b) только в объеме тех прав, которые предоставляются всем другим конечным пользователям в соответствии с условиями настоящей Лицензии. Неопубликованные права сохраняются за Apple в соответствии с законом об авторских правах США.

12. Право, регулирующее Лицензионное соглашение. Делимость Лицензионного соглашения. Положения настоящей Лицензии регулируются и толкуются в соответствии с законодательством штата Калифорния, как оно применяется к соглашениям, заключенным между лицами, постоянно проживающими на территории штата Калифорния, и исполняемым в полном объеме на территории штата. Настоящая Лицензия не подлежит регулированию Конвенцией ООН о договорах международной торговли товарами, действие которой специально исключено. Если по какой-либо причине надлежащая судебная инстанция признает одно из положений или его часть не подлежащими принудительному исполнению в судебном порядке, оставшиеся положения Лицензии сохраняют полную юридическую силу.

13. Целостность соглашения, Основной язык соглашения. Настоящая Лицензия представляет собой полное соглашение между сторонами в отношении использования Программного обеспечения Apple, на которое предоставляется настоящая Лицензия, и заменяет собой все предыдущие или временные

договоренности сторон по предмету соглашения. Любые поправки или изменения настоящей Лицензии действительны, только если они внесены в письменной форме и подписаны компанией Apple. Любой перевод настоящей Лицензии осуществляется с учетом местных требований. В случае расхождений между версиями на английском и любом другом языке приоритет имеет версия Лицензии на английском языке.

14. Признание прав третьих лиц.

A. Части Программного обеспечения Apple используют или включают в себя программное обеспечение третьих лиц и другие материалы, охраняемые авторским правом. Признание прав третьих лиц, условия лицензирования и отказ от предоставления гарантий в отношении таких материалов содержатся в электронной документации к Программному обеспечению Apple, размещенной в режиме «онлайн», а использование Вами подобных материалов регулируется соответствующими вышеуказанными положениями.

B. Некоторые библиотеки программного обеспечения и другое программное обеспечение третьих лиц, включенные в Программное обеспечение Apple, являются открытыми и лицензируются на условиях Проекта по свободному распространению программного обеспечения в зависимости от обстоятельств как «Стандартная общественная лицензия» (GPL) или как «Библиотечная\Ограниченная стандартная общественная лицензия» (LGPL). Вы можете получить полную машиночитаемую копию исходного кода для подобного бесплатного программного обеспечения соответственно на условиях GPL или LGPL бесплатно, за исключением стоимости носителя, доставки и оформления, по письменному запросу в компанию Apple. Программное обеспечение GPL или LGPL распространяется в целях принесения им пользы, но без ПРЕДОСТАВЛЕНИЯ КАКИХ-ЛИБО ГАРАНТИЙ, в том числе подразумеваемых гарантий ПРИГОДНОСТИ К ПРОДАЖЕ или ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В КОНКРЕТНЫХ ЦЕЛЯХ. Копия GPL или LGPL прилагается к Программному обеспечению Apple.

C. Программное обеспечение Apple включает в себя определенное программное обеспечение, разработанное Корпорацией IBM (далее «IBM») и лицензированное компанией Apple как Версия 1.0 по Общественной лицензии IBM. Копию исходного кода для программного обеспечения IBM можно найти в репозитории Открытых кодов Apple. Посетите веб-сайт Apple (<http://www.opensource.apple.com/>) для получения дальнейшей информации о приобретении исходного кода. ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ IBM ПОСТАВЛЯЕТСЯ НА УСЛОВИЯХ «КАК ЕСТЬ» БЕЗ КАКИХ-ЛИБО ЯВНЫХ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ГАРАНТИЙ ИЛИ УСЛОВИЙ, В ТОМ ЧИСЛЕ БЕЗ ОГРАНИЧЕНИЯ, ГАРАНТИЙ ИЛИ УСЛОВИЙ В ОТНОШЕНИИ ПРАВА СОБСТВЕННОСТИ, НАРУШЕНИЯ ПРАВ ТРЕТЬИХ ЛИЦ, ПРИГОДНОСТИ К ПРОДАЖЕ ИЛИ ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В КОНКРЕТНЫХ ЦЕЛЯХ. НИ APPLE, НИ IBM, НИ ЛЮБОЙ ДРУГОЙ ПОСТАВЩИК ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ IBM НЕ НЕСУТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ЛЮБЫЕ ПРЯМЫЕ, НЕПРЯМЫЕ, СЛУЧАЙНЫЕ, ОСОБЫЕ, ШТРАФНЫЕ ИЛИ КОСВЕННЫЕ УБЫТКИ (ВКЛЮЧАЯ БЕЗ ОГРАНИЧЕНИЯ УПУЩЕННУЮ ВЫГОДУ), ПРИЧИНЕННЫЕ ЛЮБЫМ СПОСОБОМ И ОСНОВАННЫЕ НА ЛЮБОЙ ТЕОРИИ ОТВЕТСТВЕННОСТИ, ИЗ ДОГОВОРА, ОБЪЕКТИВНОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ИЛИ ИЗ ДЕЛИКТА (В ТОМ ЧИСЛЕ ПРИЧИНЕННЫЕ ПО НЕБРЕЖНОСТИ И Т. П.), КОТОРЫЕ КАКИМ-ЛИБО ОБРАЗОМ БЫЛИ ВЫЗВАНЫ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ИЛИ РАСПРОСТРАНЕНИЕМ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ IBM ИЛИ ОСУЩЕСТВЛЕНИЕМ ЛЮБЫХ ПРАВ, ПРЕДОСТАВЛЕННЫХ НАСТОЯЩЕЙ ЛИЦЕНЗИЕЙ, ДАЖЕ ЕСЛИ ИМ БЫЛО ИЗВЕСТНО О ВОЗМОЖНОСТИ ВОЗНИКНОВЕНИЯ ПОДОБНЫХ УБЫТКОВ.

D. Примечание: формат MPEG-2. В том объеме, в каком Программное обеспечение Apple содержит функциональные средства MPEG-2, настоящее положение устанавливает, что ЛЮБОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПОТРЕБИТЕЛЕМ НАСТОЯЩЕГО ПРОДУКТА НЕ В ЛИЧНЫХ ЦЕЛЯХ, ЕСЛИ ТАКОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ СООТВЕТСТВУЕТ СТАНДАРТАМ MPEG-2 ДЛЯ КОДИРОВКИ ВИДЕОИНФОРМАЦИИ ДЛЯ СЖАТЫХ ДАННЫХ, СПЕЦИАЛЬНО ЗАПРЕЩЕНО БЕЗ НАЛИЧИЯ ЛИЦЕНЗИИ В СООТВЕТСТВИИ С СУЩЕСТВУЮЩИМ ПАКЕТОМ ПАТЕНТОВ НА ТЕХНОЛОГИИ MPEG-2. ДАННУЮ ЛИЦЕНЗИЮ МОЖНО ПОЛУЧИТЬ В КОМПАНИИ MPEG LA, L.L.C., ПО АДРЕСУ: США, КОЛОРАДО, Г. ДЕНВЕР, 250 STEEL STREET, SUITE 300, DENVER, COLORADO 80206.

E. Использование формата MPEG-4. Настоящий продукт предоставляется на условиях лицензирования Пакета Патентов на Системы MPEG-4 для кодирования в соответствии со Стандартом Систем MPEG-4, за исключением тех случаев, при которых необходима дополнительная лицензия и оплата лицензионных отчислений для кодирования в связи с (i) данными, хранящимися или воспроизведенными на физическом носителе, которые оплачиваются исходя из количества наименований, и/или (ii) данными, оплачиваемыми, исходя из количества наименований и передающимися конечному пользователю для постоянного хранения и/или использования. Подобная дополнительная лицензия может быть получена в компании MPEG LA, LLC. Для получения более подробной информации посетите сайт компании в Интернете <http://www.mpegla.com>.

Настоящий продукт предоставляется на условиях лицензирования технологий MPEG-4 для персонального и некоммерческого использования потребителем в целях (i) кодирования видео в соответствии с Визуальным Стандартом MPEG-4 («MPEG-4 Видео») и/или (ii) декодирования видео MPEG-4, которое было закодировано потребителем для персонального и некоммерческого использования и/или было получено от поставщика видеопродукции, имеющего лицензию на поставку видео MPEG-4, выданную компанией MPEG LA. Лицензия не предоставляется и не распространяется на использование в иных целях.

Дополнительную информацию относительно рекламного, внутреннего и коммерческого использования и лицензирования Вы можете получить в компании MPEG LA, LLC, посетив сайт <http://www.mpegla.com>. Ответы на наиболее часто задаваемые вопросы относительно платы за пользование в соответствии с Лицензией визуального формата компаний MPEG LA вы можете найти, воспользовавшись следующими ссылками: Чтобы познакомиться с ответами на наиболее часто задаваемые вопросы, касающиеся платы за использование на условиях лицензирования технологий MPEG LA для персонального и некоммерческого использования потребителем, перейдите по ссылке www.apple.com/mpeg4 или www.apple.com/quicktime/products/qt/faq.html.

F. Примечание: программный декодер H.264/AVC. В том объеме, в каком Программное обеспечение Apple содержит функциональные средства кодирования и/или декодирования формата AVC, коммерческое использование декодера H.264/AVC требует дополнительного лицензирования, и настоящее положение устанавливает, что ЛИЦЕНЗИЯ НА ФУНКЦИОНАЛЬНЫЕ СРЕДСТВА AVC В НАСТОЯЩЕМ ПРОДУКТЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕТСЯ ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО ДЛЯ ЛИЧНОГО И НЕКОММЕРЧЕСКОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ПОТРЕБИТЕЛЕМ ДЛЯ (i) КОДИРОВКИ ВИДЕО В СООТВЕТСТВИИ СО СТАНДАРТАМИ AVC (ВИДЕО AVC) И/ЛИ (ii) ДЕКОДИРОВКИ ВИДЕО AVC, КОТОРОЕ БЫЛО ЗАКОДИРОВАНО ПОТРЕБИТЕЛЕМ В ЦЕЛЯХ ЛИЧНОГО И НЕКОММЕРЧЕСКОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ, И/ЛИ ВИДЕО AVC, КОТОРОЕ БЫЛО ПОЛУЧЕНО ОТ ЛИЦЕНЗИОННОГО ПОСТАВЩИКА ВИДЕО AVC. БОЛЕЕ ПОДРОБНУЮ ИНФОРМАЦИЮ ОБ ИСПОЛЬЗОВАНИИ И ЛИЦЕНЗИРОВАНИИ ВЫ МОЖЕТЕ ПОЛУЧИТЬ В КОМПАНИИ MPEG LA L.L.C., ПОСЕТИВ САЙТ [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://WWW.MPEGLA.COM).

G. Примечание: формат AMR. Действие лицензии на настоящий продукт не предусматривает использование функциональных средств кодирования и декодирования формата Adaptive Multi-Rate (AMR) для осуществления звонков по мобильной телефонной связи с помощью голоса или использования в любых продуктах телекоммуникации, созданных с использованием архитектуры QuickTime для платформы Windows. Лицензия не дает права на использование функциональных средств кодирования и декодирования в инфраструктуре мобильной коммуникации, включая базовые станции, контроллеры базовых станций/сетей радиосвязи, центров коммутации и преобразователи для коммутируемых сетей общего пользования.

H. Примечание: Федеральное авиационное агентство США. Сетевой программный пакет «Авиационный ситуационный дисплей» и Информационные данные о состоянии Национальной системы организации воздушного пространства США (далее – «Данные полетов»), отображаемые при помощи Программного обеспечения Apple, вырабатываются Федеральным авиационным агентством США (FAA). Вы соглашаетесь не передавать Данные полетов без получения предварительного письменного одобрения от Федерального авиационного агентства США. Федеральное авиационное агентство США и компания Apple

отказываются от предоставления явных или подразумеваемых гарантий (в том числе от подразумеваемых гарантий пригодности к продаже и пригодности для использования в конкретных целях) в отношении использования Данных полетов и их точности. Вы соглашаетесь с тем, что Федеральное авиационное агентство США и Apple не несут совместную или индивидуальную ответственность за любой причиненный ущерб, убытки, требования, ответственность, расходы, штрафные неустойки или любые не прямые, реальные, вторичные, побочные или косвенные убытки, возникшие вследствие использования Данных полетов. Федеральное авиационное агентство США не финансирует и не дает официальных рекомендаций приобретать Программное обеспечение Apple. Федеральное авиационное агентство США не несет ответственность за технические проблемы или неисправность системы, и Вы не должны обращаться в FAA США при возникновении подобных проблем или по вопросам оперативного воздушного движения.

I. Использование программы Adobe Color Profiles. Вы можете использовать программное обеспечение Adobe Color Profiles, включенное в Программное обеспечение Apple, но Adobe не принимает на себя обязательство обеспечивать поддержку программы Color Profiles в соответствии с настоящей Лицензией, в том числе в отношении обновленных или будущих версий этой программы или других объектов. В дополнение положений вышеизложенных Статей 6 и 7 устанавливается, что ADOBE НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ НЕ НЕСЕТ ПЕРЕД ВАМИ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЗА ЛЮБЫЕ УБЫТКИ, ЖАЛОБЫ ИЛИ РАСХОДЫ КАКОГО-ЛИБО РОДА. Adobe Color Profile, распространяемое вместе с Программным обеспечением Apple, также можно загрузить в Интернете с сайта компании Adobe www.adobe.com.

EA0321

Svenska

APPLE COMPUTER, INC.
PROGRAMLICENSAVTAL FÖR MAC OS X
Enanvändarlicens för Apple-märkta datorer

LÄS NOGA IGENOM DETTA PROGRAMLICENSAVTAL ("AVTALET") INNAN DU ANVÄNDER APPLE-PROGRAMMET. GENOM ATT ANVÄNDA APPLE-PROGRAMMET SAMTYCKER DU TILL VILLKOREN I DETTA AVTAL. ANVÄND INTE PROGRAMMET OM DU INTE SAMTYCKER TILL VILLKOREN I AVTALET. OM DU INTE SAMTYCKER TILL VILLKOREN I AVTALET RETURNERAR DU APPLE-PROGRAMMET TILL INKÖPSSTÄLLET FÖR ÅTERBETALNING. OM DU HAR ÅTKOMST TILL APPLE-PROGRAMMET PÅ ELEKTRONISK VÄG, KLIKA PÅ KNAPPEN "AVBÖJS"/"GODKÄNNS". FÖR APPLE-PROGRAM SOM INKLUDERAS MED KÖP AV MASKINVARA KRÄVS ATT DU RETURNERAR HELA MASKIN/PROGRAMVARUPAKETET FÖR ATT ERHÅLLA ÅTERBETALNING.

VIKTIGT: Denna programvara får användas till att mångfaldiga material. Du får emellertid endast mångfaldiga icke upphovsrättsskyddat material samt material som du äger upphovsrätten till och material som du är behörig eller har erforderligt tillstånd att mångfaldiga. Om du är osäker på vilka rättigheter du har att kopiera något visst material bör du konsultera juridisk expertis.

1. Licens. Programvaran (inklusive startinstruktioner i ROM-minnet), dokumentation och de eventuella typsnitt som levereras med detta Avtal på Apple-märkt maskinvara, diskett, CD-ROM eller annat medium eller i annan form ("Apple-programmet"), licensieras, men överläts inte, till dig av Apple Computer, Inc. ("Apple-programmet") för användning i enlighet med villkoren i detta Avtal, och Apple behåller alla rättigheter som inte uttryckligen ges eller upplåts till dig. De rättigheter som ges eller upplåts till dig i detta avtal begränsas till Apples och dess licensgivares immateriella rättigheter avseende Apple-programmet enligt licensen nedan och omfattar inte några andra patent eller immateriella rättigheter. Du äger det medium som innehåller Apple-programmet men Apple, och/eller Apples licensgivare, behåller äganderätten till Apple-programmet. Villkoren i detta Avtal gäller för alla programuppdateringar som Apple tillhandahåller och som ersätter och/eller är tillägg till den ursprungliga Apple-programprodukten, såvida inte uppgraderingen åtföljs av en separat licens som i så fall är de villkor som gäller.

Äganderätt och upphovsrätt till innehåll som visas av eller görs tillgängligt via Apple-programmet tillhör respektive innehavare av innehållet. Sådant innehåll kan vara skyddat av lagar och fördrag om upphovsrätt eller andra immateriella rättigheter, och kan omfattas av användningsvillkor som fastställts av den som tillhandahåller innehållet. Detta Avtal ger dig inte någon rätt att använda sådant innehåll och det garanterar inte heller att sådant innehåll kommer att fortsätta vara tillgängligt för dig.

2. Tillåten användning och begränsningar.

A. Detta Avtal ger dig rätt att installera och använda ett (1) enda exemplar (en enda kopia) av Apple-programmet på en enda Apple-märkt dator åt gången. Du förbinder dig att inte använda eller kora Apple-programmet på en icke Apple-märkt dator eller ge andra möjlighet att göra detta. Avtalet tillåter inte att Apple-programmet finns på mer än en dator åt gången och du har inte rätt att göra Apple-programmet tillgängligt över ett nätverk där programmet kan användas av flera användare eller på flera datorer samtidigt. Du får göra en enda säkerhetskopia av Apple-programmet (exklusive startinstruktionerna i ROM-minnet och annan fast Apple-programvara som finns inbäddad i eller på annat sätt ingår i Apple-märkt programvara) i maskinläsbar form; säkerhetskopian måste innehålla all information om upphovsrätt eller upplysningar om andra rättigheter som finns i originalet. Koden för Apples startinstruktioner i ROM-minnet och fast programvara får endast användas i Apple-märkt maskinvara och du får inte kopiera, modifiera eller redistribuera koden för Apples startinstruktioner i ROM-minnet eller fast programvara eller delar av dessa.

B. Apple har gjort eller kan komma att göra vissa komponenter av Apple-programmet, och program med öppen källkod från andra tillverkare som inkluderas med Apple-programmet, tillgängliga på Apples Open Source-webbplats (<http://www.opensource.apple.com/>) ("Open-Source-komponenter"). Du får modifiera eller ersätta enbart dessa Open-Source-komponenter på följande villkor: (i) Det resulterande Apple-programmet används istället för det ursprungliga Apple-programmet på en enda Apple-märkt dator. (ii) Du måste i övrigt följa villkoren i detta licensavtal och alla andra tillämpliga licensvillkor som rör användningen av Open-Source-komponenterna. Apple är inte skyldigt att erbjuda underhåll eller assistans för det resulterande Apple-programmet.

C. Med undantag för vad som tillåts av tillämpliga licensvillkor gällande komponenter med öppen källkod eller tillämpliga lagar, är det inte tillåtet att kopiera, dekompilera, dekonstruera, disassemblera, modifiera eller skapa härledda produkter helt eller delvis baserade på Apple-programmet. APPLE-PROGRAMMET ÄR INTE AVSETT FÖR ANVÄNDNING VID DRIFT AV KÄRNKRAFTSANLÄGGNINGAR, LUFTFARTSNAVIGERING, KOMMUNIKATIONSSYSTEM, FLYGLEDNINGSSYSTEM ELLER LIVSUPPEHÅLLANDE MASKINER, DÄR FEL OCH BRISTER I APPLE-PROGRAMMET KAN LEDA TILL DÖDSFALL, PERSONSKADOR ELLER ALLVARLIGA SKADOR PÅ EGENDOM ELLER MILJÖ.

D. Om du överför programvara från en Apple-märkt dator till en annan Apple-märkt dator med hjälp av installningsassistenten måste du komma ihåg att fortsatt användning av originalkopian kan vara förbjuden efter att en kopia har förts över till en annan dator, såvida du inte har en licensierad kopia på båda datorerna. Du bör kontrollera de relevanta licensavtalen och se vilka villkor som gäller.

3. Överlåtelse. Du får inte hyra ut, leasa, låna ut, vidaredistribuera eller underlicensiera Apple-programmet. I enlighet med restriktionerna nedan får du emellertid överlåta alla licensrättigheter till Apple-programmet (i dess ursprungliga skick såsom det tillhandahållits av Apple) till någon annan, förutsatt att (a) du överlåter hela Apple-programmet (exklusive startinstruktionerna i ROM-minnet och fast Apple-programvara), inklusive alla dess delar, originalsdivor, tryckta material och detta Avtal; (b) du inte behåller några exemplar (kopior) av Apple-programmet, helt eller delvis, inklusive exemplar (kopior) som lagrats på en dator eller annan lagringsenhet; samt att (c) den mottagande parten läser och accepterar villkoren i detta Avtal. Du får inte hyra ut, leasa, låna ut, vidaredistribuera, underlicensiera eller överlåta ett Apple-program som modifierats eller ersatts enligt punkt 2B ovan. Alla komponenter i Apple-programmet tillhandahålls som delar i ett paket och får inte separeras från paketet och distribueras som fristående program. Apple-program som levereras med en specifik Apple-märkt maskinvara fungerar eventuellt inte på andra modeller av Apple-märkt maskinvara.

Uppdateringar: Om en uppdatering av Apple-programmet helt ersätter (fullständig installation) en tidigare licensierad version av Apple-programmet, får du inte använda båda versionerna av Apple-programmet samtidigt och inte heller överlåta dem separat.

Exemplar som inte är till för försäljning: Oaktat vad som anges i övriga punkter i Avtalet, får Apple-program som är märkta som marknadsföringsmaterial eller på annat sätt som innebär att de inte är till försäljning, eller som på annat sätt tillhandahålls för marknadsföring, endast användas i demonstrations-, testnings- och utvärderingssyfte och får inte säljas vidare eller överlåtas.

Systemåterställningskopior från Apple: Återställnings-CD- eller DVD-skivor som eventuellt medföljer Apple-maskinvarupaket, eller på annat sätt tillhandahålls av Apple i samband med ett Apple-maskinvarupaket, innehåller en kopia av Apple-programmet som endast får användas för diagnostiska ändamål eller för återställning. Dessa CD- eller DVD-skivor får endast säljas eller överföras som en del av Apple-maskinvarupake.

Exemplar för akademiker: Om förpackningen med Apple-programmet är märkt "Academic Single User" måste du vara en berättigad utbildningsanvändare för att få använda programmet. Med "berättigad utbildningsanvändare" avses studenter, fakulteter/institutioner, personal och administration inom utbildningsväsendet (t.ex. grundskola, gymnasium, högskola och universitet).

4. Godkännande av dataanvändning. Du godkänner att Apple och Apples dotterbolag får samla in och använda teknisk och tillhörande information, inklusive, men inte begränsat till, teknisk information om datorn, systemet och installerade program samt tillbehör, som samlas in med jämna mellanrum för att underlätta tillhandahållande av programuppdateringar, produktassistans och andra tjänster (om några) som är kopplade till Apple-programvaran, och för att kontrollera efterlevnad av detta Avtal. Apple får använda informationen, så länge den har en form som inte identifierar dig personligen, till att förbättra produkter eller tillhandahålla tjänster eller tekniker.

5. Uppsägning. Detta Avtal gäller tills vidare. Dina rättigheter enligt detta Avtal upphör att gälla automatiskt och utan varsel från Apple om du inte uppfyller samtliga villkor i Avtalet. När licensen upphör att gälla måste du omedelbart upphöra med all användning av Apple-programmet och förstöra alla exemplar (kopior), fullständiga eller begränsade, av Apple-programmet.

6. Begränsad garanti på medier. Apple garanterar att det medium på vilket Apple-programmet är lagrat och levererat av Apple är fritt från fel i material och utförande under normal användning under en period av nittio (90) dagar från det första slutanvändarköpet. Din enda rättighet enligt denna punkt är, efter Apples val, att återfå betalningen för produkten som innehöll Apple-programmet eller att få Apple-programmet utbytt, under förutsättning att detta återlämnas till Apple eller till en auktoriserad Apple-representant tillsammans med kopia på inköpskvitto. DENNA BEGRÄNSADE GARANTI OCH ALLA UTFÄSTELSER AVSEENDE MEDIERNA SOM KAN KOMMA ATT ANSES INGÅ I AVTALET, INKLUSIVE, MEN INTE BEGRÄNSAT TILL, UNDERFÖRSTÅDDA UTFÄSTELSER AVSEENDE ALLMÄN BESKAFFENHET, PRESTANDA OCH LÄMPLIGHET FÖR VISST ÄNDAMÅL, ÄR BEGRÄNSADE TILL EN PERIOD AV NITTIO (90) DAGAR FRÅN DET URSPRUNGLIGA SLUTANVÄNDARKÖPET. VISSA LÄNDERS LAGAR TILLÅTER INTE UNDANTAG FRÅN ELLER BEGRÄNSNING AV SÅDAN UTFÄSTELSE GILTIGHET, VILKET KAN MEDFÖRA ATT OVANSTÅENDE BEGRÄNSNING ELLER UNDANTAG INTE GÄLLER DIG. DEN BEGRÄNSADE GARANTI SOM DU GES HÄRIGENOM GÄLLER FRAMFÖR SÅDANA SOM KAN FINNAS I DOKUMENTATION, FÖRPACKNING ELLER SOM TILLHANDAHÅLLS PÅ ANNAT SÄTT. DENNA BEGRÄNSADE GARANTI GER DIG ENDAST VISSA BESTÄMDA RÄTTIGHETER OCH YTTRELLIGARE RÄTTIGHETER KAN TILKOMMA DIG BEROENDE PÅ VILKET LANDS LAG DU OMFATTAS AV.

7. Inskränkning i garantin. Du BEKRÄFTAR ATT DU ÄR INFÖRSTÅDD MED OCH ACCEPTERAR ATT ANVÄNDNING AV APPLE-PROGRAMMET SKER PÅ EGEN RISK OCH ATT DU STÅR HELA RISKEN AVSEENDE PRESTANDA, TILLFÖRLITLIGHET OCH ANVÄNDNING, MEN UNDANTAG FÖR OVANSTÅENDE BEGRÄNSADE GARANTI AVSEENDE MEDIER OCH I DEN UTSTRÄCKNING TILLÄMPLIGA LAGAR SÅ MEDGER, TILLHANDAHÅLLS APPLE-PROGRAMMET I BEFINTLIGT SKICK OCH UTAN NÅGRA SOM HELST GARANTIER. APPLE OCH APPLES LICENSGIVARE (I PUNKTERNA 7 OCH 8 GEMENSAMT BENÄMNDA "APPLE") FRISKRIVER SIG HÄRMED FRÅN ALLA UTFÄSTELSER MED AVSEENDE PÅ APPLE-PROGRAMMET, OCH/ELLER VILLKOR, VARE SIG UTTRYCKLIGT ANGIVNA ELLER EJ, INKLUSIVE MEN INTE BEGRÄNSAT TILL, UNDERFÖRSTÅDDA UTFÄSTELSER OCH/ELLER VILLKOR AVSEENDE ALLMÄN BESKAFFENHET, PRESTANDA,

LÄMPLIGHET FÖR VISST ÄNDAMÅL, TILLFÖRLITLIGHET OCH STÖRNINGSFRITT UTNYTTJANDE SAMT ICKEINTRÅNG I TREDJE MANS IMMATERIELLA RÄTTIGHETER. APPLE GARANTERAR INTE ATT UTNYTTJANDET AV APPLE-PROGRAMMET BLIR HELT STÖRNINGSFRITT, ATT FUNKTIONERNA I APPLE-PROGRAMMET UPPFYLLER ANVÄNDARENS KRAV, ATT APPLE-PROGRAMMET FUNGERAR ÖSTÖRT ELLER FELFRITT, ELLER ATT APPLE KOMMER ATT RÄTTA TILL FEL I APPLE-PROGRAMMET. VARKEN MUNTliga ELLER SKRIFTLIGA UTSAGOR FRÅN APPLE ELLER APPLES REPRESENTANTER SKALL ANSES INNEBÄRA NÅGON GARANTI ELLER UTFÄSTELSE. OM APPLE-PROGRAMMET VISAR SIG VARA BEHÅFTAT MED FEL, ANSVARAR KUNDEN FÖR ALLA KOSTNADER AVSEENDE NÖDVÄNDIG SERVICE, REPARATION OCH AVHJÄLPANDE. VISSA LÄNDERS LAGAR TILLÅTER INTE UNDANTAG FRÅN UNDERFÖRSTÄDDA UTFÄSTELSER ELLER BEGRÄNSNINGAR AV TILLÄMPLIGA KONSUMENTRÄTTSLIGA LAGREGLER, VILKET KAN GÖRA ATT OVANSTÅENDE UNDANTAG OCH BEGRÄNSNINGAR INTE GÄLLER DIG. Apple-programmet refererar, visar och länkar automatiskt till webbplatser och information över hela världen på Internet. Eftersom Apple inte har någon kontroll över sådana webbplatser och sådan information, gör Apple inga utfästelser om webbplatserna och informationen, inklusive: (a) webbplatsernas och informationens tillförlitlighet, tillgänglighet, giltighet, innehåll eller kvalitet, eller (b) att sökning gjord med Apple-programmet inte resulterar i referenser till oönskat eller stötande innehåll. Eftersom en del av innehållet på Internet utgörs av material som vänder sig till en vuxen publik eller kan uppfattas som stötande av vissa personer eller kan betraktas som olämpligt för minderåriga, kan sökning på Internet med hjälp av Apple-programmet automatiskt och oavsiktligt generera länkar eller referenser till stötande material. Genom att använda Apple-programmet, accepterar du att Apple inte gör några utfästelser eller lämnar några garantier om lämpligheten hos det material som kan beskådas med Apple-programmet, oavsett om man trycker på en förinstallerad kanalknapp eller som ett resultat av en sökning. Apple garanterar inte att innehåll som visas eller görs tillgängligt med Apple-programmet visas eller görs tillgängligt i rätt ordning eller att det är tillförlitligt, fullständigt eller aktuellt. Varken Apple, dess tjänstemän, partners eller dotterbolag är, vare sig direkt eller indirekt, ansvariga inför dig eller någon annan person för det material som du tar emot via Apple-programmet eller för några oriktigheter eller fel eller utelämnanden av innehåll. Finansiell information som visas i Apple-programmet är endast avsedd som allmän information och ska inte betraktas som investeringsråd. Innan du utför värdepapperstransaktioner som baseras på information som erhållits via Apple-programmet bör du konsultera en professionell finansiell rådgivare. Varken Apple eller dess leverantörer av innehåll garanterar riktigheten, fullständigheten eller lämpligheten hos den aktieinformation som visas i Apple-programmet. Apple-programmet kan användas till att generera automatiska översättningar. Eftersom automatiska översättningar skapas av programverktyg, utan mänsklig medverkan eller kontroll, är det inte tillrädligt att lita på sådana översättningar när det krävs absolut tillförlitlighet.

8. Begränsat skadeståndsansvar. I DEN UTSTRÄCKNING GÄLLANDE RÄTT INTE HINDRAR DETTA ÄR APPLE UNDER INGA OMSTÄNDIGHETER ANSVARIGT FÖR PERSONSKADOR, DIREKTA ELLER INDIREKTA SKADOR ELLER FÖLJDSKADOR, INKLUSIVE MEN INTE BEGRÄNSAT TILL, SKADOR FÖR UTEBLIVEN VINST, FÖRLUST AV DATA, AVBROTT I AFFÄRSVERKSAMHETEN ELLER ANDRA AFFÄRSMÄSSIGA SKADOR ELLER FÖRLUSTER SOM ORSAKATS AV ELLER SOM KAN HÄNFÖRAS TILL KUNDENS ANVÄNDNING ELLER OFÖRMÅGA ATT ANVÄNDA APPLE-PROGRAMMET, OAVSETT ANSVARSGRUNDEN (AVTAL, UTOMOBLIGATORISKT ANSVAR ELLER ANNAT), ÄVEN OM APPLE HAR UPPMÄRKSAMMATS PÅ RISKEN FÖR SÅDANA SKADOR. VISSA LÄNDERS LAGAR TILLÅTER INTE ANSVARSBEGRÄNSNING FÖR PERSONSKADOR, ELLER FÖR FÖLJDSKADOR ELLER INDIREKTA SKADOR, VILKET KAN GÖRA ATT OVANSTÅENDE BEGRÄNSNINGAR INTE GÄLLER DIG. Under inga omständigheter (annat än vad som följer av tillämplig lag i fråga om personskador) skall Apples totala skadeståndsansvar överstiga ett belopp motsvarande femtio amerikanska dollar (USD 50:00). Ovanstående begränsningar gäller även om det egentliga syftet med ovanstående skadeståndspåföljd inte uppnås.

9. Digitala certifikat.

Allmänt. Apple-programvaran innehåller funktioner för att acceptera digitala certifikat utfärdade antingen av Apple eller andra företag. DU ANSVARAR SJÄLV FÖR ATT AVGÖRA OM ETT CERTIFIKAT ÄR TILLFÖRLITLIGT ELLER EJ, OAVSETT OM DET UTFÄRDATS AV APPLE ELLER NÅGOT ANNAT FÖRETAG. ANVÄNDNING AV DIGITALA CERTIFIKAT SKER HELT PÅ EGEN RISK. APPLE UTFÄRDAR INGA GARANTIER ELLER UTFÄSTELSER, VARE SIG UTTRYCKTA ELLER UNDERFÖRSTÄDDA, AVSEENDE ALLMÄN BESKAFFENHET ELLER LÄMPLIGHET FÖR VISST ÄNDAMÅL, TILLFÖRLITLIGHET, SÄKERHET ELLER ICKEINTRÅNG I TREDJE PARTS RÄTTIGHETER MED AVSEENDE PÅ DIGITALA CERTIFIKAT. Du förbinder dig att (a) inte förfälska eller missbruka några certifikat, (b) endast använda digitala certifikat i lagliga syften och i enlighet med tillämplig certifikatpolicy, redogörelse för certifieringspraxis eller andra normer för affärspraxis från certifikatutfärdare, (c) ensam ansvara för att förhindra att obehöriga användare utnyttjar dina digitala certifikat, samt (d) återkalla alla certifikat som du har anledning att misstänka att någon obehörig kan ha fått tillgång till.

Användning av digitala certifikat i iChat. Med hjälp av Apple-programvaran kan du kryptera dina iChat-kommunikationer. Den här funktionen använder digitala certifikat för att kontrollera att iChat-kommunikationen kommer från det iChat-användarnamn som visas i iChat-fönstret samt för att kryptera och dekryptera chatten. Funktionen kontrollerar inte identiteten på den person som använder användarnamnet. Apple kan inte garantera att det inte kommer att förekomma några hackerangrepp eller intrång i chatten. ANVÄNDNING AV DEN HÄR FUNKTIONEN I KOMBINATION MED ICHAT SKER HELT PÅ EGEN RISK. APPLE UTFÄRDAR INGA GARANTIER ELLER UTFÄSTELSER, VARE SIG UTTRYCKTA ELLER UNDERFÖRSTÄDDA, AVSEENDE ALLMÄN BESKAFFENHET ELLER LÄMPLIGHET FÖR VISST ÄNDAMÅL, TILLFÖRLITLIGHET, SÄKERHET ELLER ICKEINTRÅNG I TREDJE PARTS RÄTTIGHETER MED AVSEENDE PÅ ANVÄNDNING AV DIGITALA CERTIFIKAT OCH/ELLER KRYPTERING I ICHAT. Genom att använda Apple-programvaran förbinder du dig att (a) inte vidta några åtgärder som stör det normala funktionssättet för digitala certifikat eller kryptering som används i en iChat-session, eller på annat sätt förfälska det digitala certifikat som används till att verifiera användarnamn, (b) endast använda krypteringsfunktionen i iChat i lagliga syften, (c) ensam ansvara för att förhindra att obehöriga användare får tillgång till några certifikat eller någon privat nyckel som har sparats på din dator, samt (d) återkalla alla certifikat som du har anledning att misstänka att någon obehörig har fått tillgång till. Apples policy för certifikat samt redogörelser för certifieringspraxis finns på: <http://www.apple.com/certificateauthority>.

10. Exporttåtaganden. Du får inte använda eller exportera eller vidareexportera Apple-programmet på annat sätt än vad som är tillåtet enligt gällande lag i USA eller i det land där Apple-programmet förvärvades. I synnerhet gäller, men utan begränsning här till, att Apple-programmet inte får exporteras eller vidareexporteras till (a) något land beträffande vilket USA har förordnat om handelsförbud, eller till (b) någon person som finns upptagen på listan "Specially Designated Nationals" som sammanställs av det amerikanska finansdepartementet (U.S. Treasury Department) eller listorna "Denied Person's List" eller "Entity List" som publiceras av det amerikanska handelsdepartementet (U.S. Department of Commerce). Genom att använda Apple-programmet försäkrar du att du inte vistas i något sådant land och att du inte finns upptagen på någon av de ovan angivna listorna. Du godkänner också att inte använda produkterna för församhet som förbjuds av gällande lagstiftning i USA, inklusive, men inte begränsat till, utveckling, utformning, tillverkning eller produktion av atomvapen, missiler eller kemiska eller biologiska vapen.

11. Slut användare inom amerikansk förvaltning. Apple-programmet och tillhörande dokumentation betraktas som "Commercial Items", enligt definitionen i 48 C.F.R. §2.101, och består av "Commercial Computer Software" och "Commercial Computer Software Documentation", i den mening som avses i 48 C.F.R. §12.212 eller 48 C.F.R. §227.7202, beroende på vilken bestämmelse som är tillämplig, i enlighet med 48 C.F.R. §12.212 eller 48 C.F.R. §227.7202-1 till och med 227.7202-4, beroende på vilken bestämmelse som är tillämplig, licensieras "Commercial Computer Software" och "Commercial Computer Software Documentation" till användare inom amerikansk förvaltning (a) endast som "Commercial Items" och (b) endast med de rättigheter som tillkommer alla andra slutanvändare i enlighet med villkoren i detta Avtal. Rätten till icke publicerat material (unpublished rights) förbehålls enligt amerikansk upphovsrätt.

12. Gällande lag och särskiljbarhet. För detta Avtal gäller kalifornisk delstatligt rätt avseende avtal som slutits i Kalifornien av invånare i Kalifornien. FN-konventionen om internationella köp av varor ("Contracts for the International Sale of Goods") undantas uttryckligen från tillämpning på detta Avtal. Om behörig domstol av någon anledning finner att en bestämmelse eller del därav i detta Avtal i något avseende inte gäller, skall resten av Avtalet fortsätta att gälla.

13. Fullständigt avtal; Gällande språkversion. Detta Avtal utgör den fullständiga överenskommelsen mellan parterna avseende användningen av Apple-programmet enligt denna licens och ersätter alla tidigare eller samtidigt träffade överenskommelser härom. Inga tillägg till eller ändringar i detta Avtal är bindande om de inte är skriftliga och har undertecknats av Apple. Översättningar av detta Avtal har gjorts för att uppfylla nationella krav och om det finns skillnader mellan den engelska och den översatta versionen, gäller den engelska versionen av Avtalet.

14. Tillkännagivanden rörande produkter från andra tillverkare.

A. Delar av Apple-programmet utnyttjar eller innehåller program och annat upphovsrättskyddat material från andra tillverkare. Tillkännagivanden, licensvillkor och friskrivningsklausuler för dylikt material finns i den elektroniska dokumentationen till Apple-programmet och din användning av sådant material är reglerad av tillverkarens villkor.

B. Vissa programbibliotek och andra produkter från andra tillverkare än Apple och som ingår i Apples programvara är kostnadsfria och licensieras under villkoren i GNU General Public License (GPL) eller GNU Library/Lesser General Public License (LGPL). Du kan skriva till Apple och be att få en komplett maskinläsbar kopia av källkoden till programmet enligt villkoren i GPL eller LGPL, utan annan avgift än kostnaderna för medier, frakt och hantering. GPL/LGPL-programmen distribueras i förhoppning om att det skall vara till nytta men UTAN NÅGON GARANTI, inte ens med någon utfästelse om ALLMÄN BESKAFFENHET ELLER LÄMPLIGHET FÖR VISST ÄNDAMÅL. Kopior av GPL och LGPL följer med Apple-programmet.

C. Apple-programmet innehåller program som har utvecklats av IBM Corporation ("IBM") och licensierats av Apple under IBM Public License Version 1.0. En kopia av källkoden till IBM-programvaran finns på Apples lagringsplats för öppen källkod (Open Source repository). På Apples webbplats för öppen källkod (<http://www.opensource.apple.com/>) finns information om hur man kan få tag på källkoden. IBM-PROGRAMVARAN TILLHANDAHÅLLS I BEFINTLIGT SKICK, UTAN GARANTIER AV NÅGOT SLAG, VARE SIG UTTRYCKTA ELLER UNDERFÖRSTÄDDA, INKLUSIVE, MEN INTE BEGRÄNSAT TILL, GARANTIER ELLER UTFÄSTELSER OM ÄGANDERÄTT, ICKE INTRÅNG I RÄTTIGHETER, ALLMÄN BESKAFFENHET ELLER LÄMPLIGHET FÖR VISST ÄNDAMÅL. VARKEN APPLE, IBM ELLER NÅGON AV DEM SOM BIDRAGIT TILL IBM-PROGRAMVARAN HAR NÅGOT SKADESTÅNDSANSVAR FÖR DIREKTA, INDIREKTA, OFÖRUTSEDDA ELLER SÄRSKILDA SKADOR, VITEN ELLER FÖLJDSKADOR (INKLUSIVE, MEN INTE BEGRÄNSAT TILL, UTEBLIVEN VINST), ÖBEROENDE AV HUR DESSA ORSAKATS OCH OAVSETT ANSVARSGRUNDEN (AVTAL, UTOMOBLIGATORISKT ANSVAR ELLER ANNAT, INKLUSIVE VÄRDSLÖSHET) SOM PÅ NÅGOT SÄTT KAN UPPKOMMA AV ANVÄNDNINGEN ELLER DISTRIBUTIONEN AV IBM-PROGRAMVARAN ELLER AV UTÖVANDET AV NÅGON RÄTTIGHET SOM BEVILJAS HARI, ÄVEN OM DE UPPMÄRKSAMMATS PÅ RISKEN FÖR SÅDANA SKADOR.

D. Anmärkning om MPEG-2. Om Apple-programmet innehåller MPEG-2-funktioner gäller följande: ALL ANNAN ANVÄNDNING AV DENNA PRODUKT ÄN FÖR PERSONLIGT BRUK SOM KONSUMENT I ENLIGHET MED MPEG-2-STANDARDEN FÖR KODNING AV VIDEOINFORMATION FÖR PAKETERADE MEDIER ÄR UTTRYCKLIGEN FÖRBUDEN UTAN LICENS ENLIGT TILLÄMPLIGA PATENT I MPEG-2-PATENTPORTFÖLJEN. LICENS KAN ERHÅLLAS FRÅN MPEG LA, L.L.C., 250 STEELE STREET, SUITE 300, DENVER, COLORADO 80206.

E. Användning av MPEG-4. Denna produkt licensieras under licensen MPEG-4 Systems Patent Portfolio för kodning i enlighet med standarden MPEG-4 Systems, dock krävs det ytterligare en licens och royaltybetalning för kodning i samband med (i) data som lagras eller replikeras i fysiska medier som betalas per titel och/eller (ii) data som betalas per titel och som överförs till en slutanvändare för permanent lagring och/eller användning. En sådan ytterligare licens kan erhållas från MPEG LA, LLC. Mer information finns på adressen <http://www.mpegla.com>.

Denna produkt licensieras under MPEG-4 Visual Patent Portfolio License till konsumenter för personligt, icke-kommersiellt bruk för (i) kodning av video i överensstämmelse med MPEG-4 Visual Standard ("MPEG-4 Video") och/eller (ii) avkodning av MPEG-4-video som kodats av en konsument inom ramen för en personlig och icke-kommersiell aktivitet eller som erhållits från en videoleverantör som licensierats av MPEG LA att tillhandahålla MPEG-4-video. Ingen licens ges eller underförstås för annan användning.

Mer information, bland annat om användning inom marknadsföring, intern och kommersiell användning och licensiering, kan erhållas från MPEG LA, LLC. Se <http://www.mpeg4.com>. För svar på vanliga frågor om avgifter för användning under licensen MPEG LA Visual Patent Portfolio hänvisas till www.apple.com/mpeg4 eller www.apple.com/quicktime/products/qt/faq.html.

F. H.264/Anmärkning om AVC. Om Apple-programmet innehåller funktioner för kodning och/eller avkodning så kräver kommersiell användning av H.264 ytterligare licensiering och följande gäller: AVC-FUNKTIONERNA I DENNA PRODUKT FÅR ENLIGT DETTA AVTAL ENDAST ANVÄNDAS FÖR PERSONLIGT, ICKEKOMMERIELLT BRUK TILL ATT (i) KODA VIDEO I ÖVERENSSTÄMMELSE MED AVC-STANDARDEN ("AVC-VIDEO") OCH/ELLER (ii) AVKODA AVC-VIDEO SOM KODATS FÖR EN ICKEKOMMERIELL VERKSAMHET OCH/ELLER AVC-VIDEO SOM ERHÅLLITS FRÅN EN VIDEOLEVERANTÖR MED LICENS ATT ERBJUDA AVC-VIDEO. INFORMATION OM ANNAN ANVÄNDNING OCH OM LICENSER KAN ERHÅLLAS FRÅN MPEG LA L.L.C. SE ADRESSEN [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.mpeg4.com).

G. Bestämmelser om AMR. Den här produktens funktioner för Adaptive Multi-Rate ("AMR")-kodning och -avkodning licensieras inte för att utföra mobiltelefonsamtal eller för användning i telefonprodukter som bygger på QuickTime-arkitekturen för Windows-plattformen. Produktens funktioner för AMR-kodning och -avkodning licensieras inte heller för att användas i infrastruktur för mobiltelefonkommunikation, exempelvis basstationer, styrenheter för basstationer eller radionätverk, växelcentraler eller slussar (gateways) till och från publika, uppringda nätverk.

H. Anmärkning från det amerikanska luftfartsverket (FAA). Information från Aircraft Situation Display och National Airspace System Status (kollektivt kallade "Flightdata") som visas i Apple-programmet genereras av FAA (Federal Aviation Administration). Du förbinder dig att inte vidaredistribuera Flightdata utan föregående skriftligt tillstånd från FAA. FAA och Apple friskriver sig från alla utfästelser, uttryckligt angivna eller ej (inklusive underförstådda utfästelser om allmän beskaffenhet eller lämplighet för visst ändamål), med avseende på användningen av och tillförlitligheten hos Flightdata. Du godkänner att FAA och Apple inte är ansvariga, vare sig gemensamt eller individuellt, för förlust, skada, krav, skadeståndsanspråk, kostnader eller viten, och inte heller för några indirekta, särskilda, sekundära eller oförutsedda skador eller följdskador som härrör från användningen av Flightdata. Apple-programmet varken sponsras eller rekommenderas av FAA. FAA ansvarar inte för tekniska eller systemrelaterade problem och du ska inte kontakta FAA när det gäller sådana problem eller trafikstörningar.

I. Användning av Adobe Color Profile. Du får använda Adobe Color Profile-programvaran som ingår i Apple-programvaran enligt detta avtal men Adobe har enligt detta Avtal ingen skyldighet att erbjuda support för färgprofilerna, inklusive uppdateringar eller framtida versioner av profilerna eller andra objekt. Utöver vad som framgår av avsnitten 6 och 7 ovan är ADOBE UNDER INGA OMSTÄNDIGHETER ANSVARIGT FÖR NÅGRA SOM HELST SKADOR, SKADESTÅNDSANSPRÅK ELLER KOSTNADER. Programvaran Adobe Color Profile distribueras med Apple-programmet och finns även tillgänglig för hämtning från Adobe på adressen www.adobe.com.

EA0321

한글

Apple Computer, Inc.
Mac OS X용 소프트웨어 사용권 계약
Apple 상표가 부착된 시스템의 단일 사용권 계약

Apple 소프트웨어를 사용하기 전에 반드시 본 소프트웨어 사용권 약관(이하 “사용권”)을 유의하여 읽어 주십시오. Apple 소프트웨어를 사용함으로써, 귀하는 본 사용권을 준수하기로 동의하는 것입니다. 만일 귀하가 본 사용권에 동의하지 않으시면, 본 소프트웨어를 사용하지 마십시오. 귀하가 본 사용권에 동의하지 않는 경우, 귀하는 Apple 소프트웨어를 구입한 곳에서 환불을 위하여 반환하실 수 있습니다. 본 소프트웨어에 전자 방식으로 접근하였다면, “거절/거부” 버튼을 클릭하십시오. 귀하가 구매한 하드웨어에 함께 포함된 Apple 소프트웨어의 경우, 귀하가 환불 받기 위해서는 전체 하드웨어/소프트웨어 패키지를 반환하여야 합니다.

중요사항: 본 소프트웨어는 자료를 재생산하기 위하여 사용될 수 있습니다. 본 소프트웨어는 저작권이 없는 자료, 귀하가 저작권을 소유하고 있는 자료 또는 귀하가 재생산할 수 있도록 허가 받았거나 법적으로 허용된 자료의 재생 산을 위해서만 귀하에게 사용권이 부여된 것입니다. 귀하가 자료 복제에 대한 권리에 대해 확인이 없으시면, 법률자문을 구하시기 바랍니다.

1. 일반사항 본 사용권에 수반되는 소프트웨어(Boot ROM 코드를 포함함)와 문서, 폰트는 Apple 상표가 부착된 하드웨어에 사전 설치된 것이든, 디스크 상의 것이든, 롬 상에 존재하는 것이든, 다른 미디어에 있거나 다른 형태(이하 총칭하여 “Apple 소프트웨어”라고 함)의 것이든 상관없이 본 사용권 약관에 따른 사용만을 위하여 Apple Computer, Inc.(이하 “Apple”이라고 함)이 귀하에게 사용 허가한 것이며 판매한 것이 아닙니다. 또한 귀하에게 명시적으로 부여되지 않은 모든 권리는 Apple이 보유하고 있습니다. 여기서 부여된 권리들은 다음에서 보장되는 바와 같이 Apple 및 그 허가자의 Apple 소프트웨어에 대한 지적 재산권에 국한되며, 기타의 특허권 혹은 지적 재산권을 포함하지는 않습니다. 귀하는 Apple 소프트웨어가 기록된 미디어를 소유하고 있지만 Apple 소프트웨어 자체의 소유권은 Apple 혹은 Apple이 사용권을 부여한 자에게 있습니다. 본 사용 권은 오리지널 Apple 소프트웨어 제품을 대체 혹은 보완하는 것으로 Apple이 제공하는 모든 소프트웨어 업그레이드에도 적용됩니다. 단, 업그레이드에 별 도의 사용권이 수반되는 경우에는 해당 사용권이 적용됩니다.

Apple 소프트웨어에 의해 전시되거나 Apple 소프트웨어를 통해 접근한 콘텐츠와 관련된 소유권 및 지적재산권은 각각의 콘텐츠 소유자의 것입니다. 이러한 콘텐츠는 저작권이나 기타 지적재산권 및 조약 등에 의해 보호되며 그러한 콘텐츠를 제공하는 제3자 사용조건에 따릅니다. 본 사용권은 귀하에게 이러한 콘텐츠를 사용할 수 있는 권리를 부여하지 않으며, 귀하가 해당 콘텐츠를 계속 사용할 수 있을 것을 보장하지 않습니다.

2. 허가된 사용권상의 이용 및 제한

A. 귀하는 본 사용권에 따라 한 번에 한 대의 Apple 상표가 부착된 컴퓨터에 Apple 소프트웨어를 Apple 소프트웨어 사본 하나를 설치, 사용 및 실행할 수 있습니다. 귀하는 Apple 상표가 부착되지 않은 컴퓨터에 Apple 소프트웨어를 설치, 사용 및 실행시키지 않을 것에 동의하며 또한 이러한 행위를 다른 제3자에게 허용하지 않을 것에 동의합니다. 본 사용권상 Apple 소프트웨어는 한대에 한 대 이상의 컴퓨터에 설치할 수 없으며, 동시에 다수의 컴퓨터에서 사용할 수 있는 네트워크 상에 Apple 소프트웨어를 설치하여서도 안됩니다. 귀하는 오로지 복구를 목적으로 한하여 기계가 기록될 수 있는 형태의 (Boot ROM 코드 및 Apple 상표가 부착된 하드웨어에 내장되어 있거나 혹은 포함된 기타 다른 Apple firmware를 제외한) Apple 소프트웨어의 사본 하나를 만들 수 있습니다. 단, 그 복구를 사본은 원본이 가지고 있는 일체의 저작권이나 기타 소유권 등의 사실을 표시하고 있어야 합니다. Apple Boot ROM 코드 및 firmware는 오로지 Apple 상표가 부착된 하드웨어에서의 사용을 위해 제공되는 것이며 이러한 이유로 귀하는 Apple Boot ROM과 firmware 혹은 이들 일부를 복사, 수정 혹은 재판매 할 수 없습니다.

B. Apple 소프트웨어의 특정 구성요소들과 Apple 소프트웨어에 포함된 제3자의 공개 소스 프로그램은 Apple의 오픈 소스 웹 사이트 (<http://www.opensource.apple.com/>) (이하 총칭하여 “오픈 소스 구성요소” 라고 함) 에서 이미 입수할 수 있으며 양으로 입수할 수 있을 것입니다. 귀하는, (i) 합성된 형태로 수정된 Apple 소프트웨어가 수정되기 이전의 Apple 소프트웨어를 대체하여 하나의 Apple 상표가 부착된 컴퓨터에서 사용될 것, (ii) 귀 하가 본 사용권 약관 및 오픈 소스 구성요소의 사용을 규율하는 관련 사용권 약관들을 준수할 것이라는 조건하에, 오로지 이러한 오픈 소스 구성요소를 만들 수정하거나 대체할 수 있습니다. Apple은 합성된 형태로 수정된 Apple 소프트웨어에 대하여 관리상의 지원이나 기술적인 지원 기타 어떠한 형태의 지원을 해야 할 의무는 없습니다.

C. 오픈 소스 구성 요소의 사용을 규율하는 관련 사용 약관 또는 관련 법률이 명시적으로 허락하는 정도를 제외하고, 귀하는 Apple 소프트웨어 혹은 그 일부의 복사, 역 컴파일, 역공학, 역 어셈블, 수정 또는 패스작업들을 할 수 없습니다. Apple 소프트웨어는 권자적 설비, 항공관제, 통신 시스템의 작동, 금융 교통통제 시스템, 생명 유지용 기계 및 Apple 소프트웨어가 작동되지 않을 경우 사람을 사망하게 하거나 상해를 입히거나 심각한 목적적, 환경적 손상을 발생시킬 수도 있는 기타 장치에는 사용할 수 없습니다.

D. 귀하가 Apple 상표가 부착된 컴퓨터에서 Apple 상표가 부착된 다른 컴퓨터로 소프트웨어를 전송하기 위하여 Setup Assistant를 사용할 경우, 이미 다른 컴퓨터로 사본이 전송된 최초 소프트웨어의 사본을 계속 사용하는 것은, 귀하가 쌍방 컴퓨터에서의 해당 소프트웨어 사본의 사용권을 본 사용권 약관에 따라 사용하지 않은 한, 금지될 수 있습니다. 적용조건은 관련 소프트웨어 사용권 약관을 통해 확인하기 바랍니다.

3. 양도 귀하는 Apple 소프트웨어를 임대, 리스, 대여, 재배포 또는 재사용하게 할 수 없습니다. 그러나 다음과 같은 조건하에서는 제3자에게 Apple 소프트웨어에 대한 귀하의 일체의 사용권을 (Apple이 제공한 원본의 형태로) 1회에 한하여 영구적으로 양도할 수 있습니다. (a) Apple 소프트웨어의 모든 구성요소 (Apple Boot ROM 코드 및 firmware를 제외한)와 원본 매체, 인쇄물과 본 사용권을 포함한 일체의 Apple 소프트웨어를 양도하는 경우, (b) 컴퓨터나 다른 저장 도구에 저장된 복사본을 포함하여 전부이든 일부이든 Apple 소프트웨어의 어떠한 복사본도 보유하지 않는 경우, (c) Apple 소프트웨어를 양도받을 당사자가 본 사용권의 조항과 조건들을 숙지하고 승낙하는 것에 동의할 경우. 또한 귀하는 위 제2조 B항에 따라 수정 또는 대체된 Apple 소프트웨어를 임대, 리스, 대여, 재배포, 재사용하게 또는 양도 할 수 없습니다. Apple 소프트웨어의 모든 구성요소들은 번들의 일부로 제공되며 번들로부터 분리될 수 없습니다. 그리고 독자적인 장치로는 배포될 수 없습니다. Apple 상표가 부착된 특정 하드웨어 제품과 함께 제공되는 Apple 소프트웨어는 애플 상표가 부착된 기타 다른 하드웨어 모델에는 실행되지 않을 수 있습니다.

업데이트: Apple 소프트웨어 업데이트가 Apple 소프트웨어의 기존 사용허가받은 버전을 완전히 대체 (원전 설치)할 경우, 귀하는 Apple 소프트웨어의 양쪽 버전을 동시에 사용할 수 있으며, 이들을 분리하여 양도할 수 없습니다.

비매용 (재판매 금지) 제품: 본 사용권의 다른 조항에도 불구하고, 비매용임이 표시되거나 귀하게 홍보용 또는 재판에 금지의 조건으로 제공된 Apple 소프트웨어는 오로지 실연, 시험, 평가 목적으로만 사용될 수 있으며, 재판매매하거나 양도할 수 없습니다.

Apple 시스템 복구제품: Apple 하드웨어 번들에 포함되거나 혹은 Apple 하드웨어 번들과 관련하여 Apple로부터 제공되는 복구 CD 또는 DVD는 오로지 복구 및 진단 목적을 위해 사용되는 Apple 소프트웨어 사본이 내장되어 있습니다. 이러한 CD 및 DVD는 오로지 Apple 하드웨어 번들의 일부로서 전매되거나 혹은 양도될 수 있습니다.

교육용 제품: Apple 소프트웨어 포장에 교육용 라벨이 부착되어 있거나 귀하가 교육용으로 할인된 가격에 Apple 소프트웨어를 구입한 경우, 귀하 는 Apple 소프트웨어를 사용할 수 있는 유자격 교육 최종 소비자이어야 합니다. “유자격 교육 최종 소비자”는 교육기관 (즉, 대학, 공립 및 사립 중등학교)에 재학하거나 근무하는 학생, 교수, 교직원 및 사무원을 의미합니다.

4. 데이터 사용에 대한 동의 귀하가 본 사용권 약관에 따른 이용중임을 확인하고, Apple과 그 계열사가 귀하에게 Apple 소프트웨어와 관련한 소프트웨어 업데이트와 제품 지원 및 기타 서비스를 제공하기 위하여, 귀하는 Apple이 주기적으로 귀하 컴퓨터와 시스템 및 어플리케이션 소프트웨어 그리고 주변장치에 대한 기술 정보를 포함하여 기술 및 관련 정보를 수집하고 사용할 수 있다는 것에 동의합니다. Apple은 이러한 정보가 귀하를 개인적으로 식별하지 못하는 형태로 있는 한, 제품 개선 또는 귀하에게 서비스와 기술을 제공하기 위하여 이러한 정보를 사용할 수 있습니다.

5. 종료 본 사용권은 계약 종료시까지 유효합니다. 귀하가 본 사용권 약관의 조건들을 준수하지 않을 경우, 본 사용권에 근거한 귀하의 권리는 Apple로부터의 사전통지 없이 자동으로 종료됩니다. 사용권의 종료와 동시에 귀하는 일체의 Apple 소프트웨어의 사용을 중지해야 하며 Apple 소프트웨어의 모든 사본을 전부이든 일부이든 파기해야 합니다.

6. 미디어에 대한 제한적 보증 Apple은 최초 구입일로부터 구입(90)일동안 Apple 소프트웨어가 입력되고 Apple이 인도한 매체가 정상적으로 사용되는 경우 그 재료나 기술에 결함이 없음을 보증합니다. 이 항에서 귀하의 유일한 구제수단은 Apple의 선택에 따라 Apple 또는 Apple로부터 승인받은 대표자에게 영수증의 사본과 함께 Apple 소프트웨어나 그 대체품을 담고 있는 제품을 반환하고 그 구입가를 환불받는 것입니다. 이와 같은 미디어에 대한 제한적인 보증과 묵시적인 보증은 상품으로서의 적합성, 품질에 대한 만족도 및 특정한 목적을 위한 적합성을 포함하지만 이것으로 제한되지는 않으며, 보증기간은 최초 구입일로부터 구입(90) 일간입니다. 특정 국가들에서는 묵시적인 보증의 유효기간을 제한하는 것을 허용하지 않기 때문에 위의 제한들이 귀하에게 적용되지 않을 수도 있습니다. 여기에 제시된 제한적인 보증은 귀하에게 부여되는 유일한 보증이며 다른 문서나 포장 및 다른 형태로 제시하는 기타의 보증을 대신하여 제공되는 것입니다. 귀하는 이 제한적인 보증에 의하여 특정한 법적 권리를 가지며 해당국의 사법관할에 따라 광범위한 다른 권리를 가질 수도 있습니다.

7. 보증의 배제 귀하는 귀하의 전적인 책임하에서 Apple 소프트웨어를 사용하여 품질에 대한 만족도, 성능, 정확도 및 노력에 대한 전적인 책임 역시 귀하에게 있다는 것을 명시적으로 인정하고 이에 동의합니다. 위에서 언급된 미디어에 대한 제한적인 보증과 중거범이 허용하는 최대의 범위를 제외하고, Apple 소프트웨어는 매수인의 책임으로 또한 기타 다른 종류의 보증없이 “있는 그대로”의 상태로 제공됩니다. 또한 Apple과 Apple이 사용권을 부여한 자(제7항과 제8항과 의 관련성 총칭하여 “Apple”이라고 함)는 이로써 명시적이든 묵시적이든 또는 법규상의 것이든, 상품으로서의 적합성, 품질에 대한 만족도, 특정한 목적을 위한 적합성, 정확성, 문제없는 사용에 대한 묵시적 보증이나 조건 및 제3자의 권리를 침해하지 아니할 것 등의 Apple 소프트웨어와 관련된 모든 보증이나 조건에 대하여 책임이 없습니다. Apple은 Apple 소프트웨어에 포함된 기능이 귀하가 요구하는 사항을 충족시킨다거나, Apple 소프트웨어의 동작이 중단되지 아니하고 오류가 없거나, Apple 소프트웨어의 결함이 수정된 것이라는 등의 Apple 소프트웨어를 사용하는 데에 대한 장여에 대하여 보증하지는 않습니다. Apple 또는 Apple로부터 수권받은 대표자가 어떠한 구두 혹은 서면의 정보나 자문을 제공하였다고 하여도 이것이 보증을 의미하는 것은 아닙니다. 만일 Apple 소프트웨어가 결함이 있는 것으로 판명될 경우, 필요한 서비스, 수리 혹은 수정받은 경우를 귀하가 부담하여야 합니다. 특정 국가들은 묵시적 보증의 배제나 소비자에게 적용되는 성문법상의 권리에 대한 제한을 허용하지 않고 있는데, 이 경우 위와 같은 보증의 배제나 책임의 제한이 적용되지 않을 수 있습니다. Apple 소프트웨어는 전세계에 위치한 사이트나 정보를 인터넷을 통해 자동적으로 참조, 전시 그리고 링크합니다. Apple은 이러한 사이트나 정보를 통제할 수 없으므로 Apple은 (a) 이러한 사이트나 정보나 소비자에게 적용되는 성문법상의 보증 또는 특성과 (b) Apple 소프트웨어를 통해 완성된 Apple 검색이 의도되지 않거나 거부감을 불러일으키는 콘텐츠에 위치하게 되는지 여부 등의 문제를 포함하여 이러한 사이트나 정보에 대해 어떠한 보증도 하지 않습니다. 인터넷상의 일부 콘텐츠들은 성인인증통과를 거치지 않는 18세 이하의 청소년들 또는 검색자들에게 거부감을 갖게 하는 자료들로 구성되어 있기 때문에, Apple 소프트웨어를 사용하여 특정 URL을 검색하거나 입장하게 되면 그 결과 자동적으로 그리고 무식고 거부감을 갖게 하는 자료들에 링크되거나 이들 자료들을 참조하게 됩니다. Apple 소프트웨어를 사용함으로써, 귀하는 Apple 소프트웨어를 통하여 보여진 콘텐츠의 적합성에 대하여 그것이 설치전의 채널 버전에 비해 보여 진 것이든 귀하의 검색의 결과로 보여진 것이든 불문하고 어느 것에 대하여도 Apple이 보증책임이 없음을 승인하는 것입니다. 또한 Apple은 Apple 소프트웨어에 의해 표시되거나 Apple 소프트웨어를 통해 접근된 콘텐츠의 연속성, 정확성, 완결성 또는 시의성에 대하여 보증하지 않습니다. Apple 또는 Apple의 임원, 계열사, 자회사 등은 직접 또는 간접적으로 어떠한 경우에도 귀하가 Apple 소프트웨어를 사용하여 수신하는 콘텐츠에 대하여, 또는 콘텐츠의 부정확성이나 오류 또는 누락에 대해 귀하 또는 다른 사람에게 어떠한 책임도 부담하지 않습니다. Apple 소프트웨어에 의해 전시된 금융 정보는 일반적인 정보 제공의 목적에 한정되며 투자 자료으로 제공되지 않습니다. Apple 소프트웨어를 통하여 획득한 정보에 기초하여 주식 거래를 체결하기 전에 귀하는 재정 전문가와 상의하셔야 합니다. Apple이나 콘텐츠 제공자는 Apple 소프트웨어 상에 나타난 주식 정보의 정확성, 완전성 또는 시의적절성을 보장하지 않습니다. Apple 소프트웨어는 자동 번역을 행하는데 사용될 수 있습니다. 자동 번역은 소프트웨어 기구에 의하여 행해지고 사람의 간섭 또는 확인을 거치지 않으므로, 완벽한 정확성이 요구되는 경우에는 자동 번역에 의존하는 것이 권장되지 않습니다.

8. 책임제한 법률로 금지되지 않는 범위내에서 Apple은 Apple 소프트웨어의 사용이나 사용 불능으로 인하여 발생되거나 그와 관련이 있거나 상관없이, 나아가 어떠한 이 유료 초래 된 것인지와도 상관없이, 기대이익상실의 손해, 데이터의 분실, 영 업의 중단 또는 기타 상업적인 손해와 멸실 등을 포함하여 인사고나 어떠한 형태의 우연적인, 특수한, 간접적이고 결과적인 손해인 그 손해에 대하여 책임을 지지 아니합니다. 이는 또한 배상책임의 범위(계약, 불법행위 또는 기타) 여하와 상관없이, 나아가 Apple이 사전에 그러한 손해의 가능성에 대 하여 통보받았다 하더라도 마찬가지입니다. 특정 국가들은 인사고나 우연 적 혹은 결과적인 손해에 대한 책임제한을 허용하지 아니하므로, 이러한 책임 제한이 귀하에게 적용되지 아니할 수 있습니다. 귀하의 모든 손해(인사고와 와 관련된 사건에서 적용되는 법률이 요구하는 경우를 제외하고)에 대한 Apple의 전 책임액은 어떠한 경우에도 미화 오십 달러(\$50.00)를 초과하지 않습니다. 위에서 언급한 구제수단이 본질적 목적에 부합하지 않는다고 하더라도 상기의 책임제한이 적용됩니다.

9. 디지털 인증 일반 사항. Apple 소프트웨어는 Apple 또는 제3자가 발행한 디지털 인증을 허용하는 기능을 포함하고 있습니다. Apple 또는 제3자가 발행한 디지털 인증을 신뢰할 것인지를 여부를 결정하는 것은 전적으로 귀하의 책임입니다. 디지털 인증 사용에 대한 위험은 귀하가 전부 부담합니다. Apple은 디지털 인증과 관련하여 상업성 또는 특정 목적 적합성, 정확성, 보안성 또는 제3자 권리 침해 등에 관한 명시적이거나 묵시적인 보증을 하지 않습니다. 귀하는 (a) 인증을 위조하거나 오용하지 않으며; (b) 디지털 인증을 오직 합법적인 목적으로만 사용하고 관련 인증 정책, 인증 관행 문서 또는 기타 인증 허가 사업 관행 공시에 따라서 사용하며; (c) 허가 받지 않은 사용자가 귀하의 디지털 인증을 사용하는 것을 방지할 책임이 전적으로 귀하에게 있으며; 그리고 (d) 침해된 것으로 믿을만한 사유가 있는 인증을 귀하가 철회한다는 것에 동의합니다.

iChat에서의 디지털 인증 사용. Apple 소프트웨어는 귀하의 iChat 대화를 암호화하도록 허용합니다. 이 기능은 디지털 인증을 사용하여 iChat이 iChat 윈도우에 나타나는 iChat 스크린 이름으로부터 오는 것인지를 확인하고 대화를 암호화하고 해독합니다. 스크린 이름을 사용하는 사람의 신분을 확인하지는 않습니다. Apple은 대화에 해킹이나 침해가 없음을 보장하지 않습니다. 귀하는 전적으로 귀하의 책임 하에 iChat과 관련하여 이 기능을 사용합니다. Apple은 디지털 인증 그리고/혹은 iChat 암호화의 사용과 관련하여 상업성 또는 특정 목적 적합성, 정확성, 보안성 또는 제3자 권리 침해 등에 관한 명시적이거나 묵시적인 보증을 하지 않습니다. Apple 소프트웨어를 사용함으로써 귀하는 (a) 디지털 인증의 정상적 운용 또는 iChat에 사용되는 암호화를 방해하는 행위를 하지 않으며 스크린 이름을 확인하는데 사용되는 디지털 인증을 달리 위조하지 않고; (b) 귀하는 암호화된 iChat 기능을 합법적 목적으로만 사용하며; (c) 허가 받지 않은 사용자가 귀하 컴퓨터에 저장된 인증 또는 개인 키에 접근하지 못하도록 귀하가 책임을 지고; (d) 침해된 것으로 믿을만한 사유가 있는 인증은 귀하가 철회한다는 것에 동의합니다. Apple의 인증 정책 및 인증 관행 문서는 다음의 주소에서 확인할 수 있습니다: <http://www.apple.com/certificateauthority>.

10. 수출 통제. 귀하는 미합중국 법률 및 Apple 소프트웨어를 구입한 국가의 법률에 의해 승인받은 경우를 제외하고 Apple 소프트웨어를 사용하거나 수출 또는 재수출할 수 없습니다. 특히 Apple 소프트웨어는 다음과 같은 국가로 수출되거나 재수출될 수 없습니다. (a) 미합중국과 동상금지 조치가 처해진 국가, (b) 미합중국 재무성의 특별 선정국 목록상의 개인이나 미합중국 상무성의 기피인물 목록 또는 기피단체 목록상의 개인 또는 단체. Apple 소프트웨어를 사용할 경우 귀하는 귀하가 위에서 언급한 국가 기타의 목록에 거주하지 않음을 입증하고 보증하여야 합니다. 핵무기, 미사일 혹은 생화학 무기 등의 개발, 기획, 제조 혹은 생산을 포함하여 이에 한하지 않고 미국법에 의하여 금지된 어떠한 목적을 위하여도 애플 소프트웨어를 사용하지 않을 것을 동의한다.

11. 정부와 최종 사용자인 경우 Apple 소프트웨어 및 관련 서류들은 “상업적인 품목”이며, “상업적인 품목”이라는 용어는 48 C.F.R.(U.S. Code of Federal Regulations) § 2.101에서 정의 되어 있으며, 이는 “상업적 컴퓨터 소프트웨어” 및 “상업적 컴퓨터 소프트웨어 문서”로 구성되어 있고, 또한 이들 용어는 48 C.F.R. § 12.212 또는 48 C.F.R. § 227.7202에 해당되는 것으로 사용되고 있습니다. 48 C.F.R. § 12.212 또는 48 C.F.R. § 227.7202-1부터 § 227.7202-4의 관련 조항과 일치시켜 볼 때, 상업적 컴퓨터 소프트웨어와 상업적 컴퓨터 소프트웨어 문서들은 (a) 상업적 품목으로서만 그리고 (b) 본 약관에 따른 기타의 최종 사용자에게 부여된 권 리와 동일한 권리로서만 미합중국 정부에게 최종 사용자가 될 권리를 부여하고 있습니다. 공개되지 않은 권리는 미합중국의 저작권법하에서 유효되어 있습니다.

12. 규제법과 분리가능성 본 사용권은 전 캘리포니아 주내에서 캘리포니아 주 거주자들 사이에 체결 되고 시행되는 계약의 경우에 적용되는 것과 같이, 캘리포니아 주 법에 따라 규율되고 해석됩니다. 본 사용권은 국제상품매매계약에 관한 유엔 협약의 해 규율되지 않으며 통 규율의 적용은 명시적으로 배제됩니다. 만약 어떠한 이유로 당해 관할법원이 어떠한 조항이나 그 일부만이 집행불가능함을 발견한 경우에도, 본 사용권의 나머지 조항들은 계속적으로 유효하며 완전한 효력이 있습니다.

13. 완전한 합의 및 규율 언어 본 사용권 계약은 Apple 소프트웨어의 사용에 관하여 사용권을 부여받은 당사자들 사이에 완전한 합의를 구성하고, 관련 문제에 관한 모든 사전적, 동시적 합의에 대해 우선권을 갖습니다. 이 사용권 계약에 대한 수정이나 정정은 문 서로 작성되고 Apple이 서명한 경우에만 구속력을 갖습니다. 본 사용권 계약서의 번역본은 해당 지역의 필요에 의해서 작성되고, 영문판과 번역판 사이에 불일치가 있을 경우에는 영문판이 우선합니다.

14. 제3자의 승인 A. Apple 소프트웨어의 일부본들은 제3자의 소프트웨어 및 저작권이 있는 자료들을 이용하고 있거나 이를 포함하고 있습니다. 그와 같은 자료들에 대한 승인이나 사용권 약관 및 책임의 배제 등에 관한 사항은 Apple 소프트웨어에 대한 “온라인” 전자 문서상에 포함되어 있습니다. 귀하가 그러한 자료들을 사용할 경우 그 사용에 대해서는 각각의 약관에 따라 규율됩니다.

B. Apple 소프트웨어와 함께 내장된 특정 소프트웨어 라이브리리 및 기타 제3자의 소프트웨어는 무료 소프트웨어이며 GNU General Public License(GPL) 또는 경우에 따라서는 GNU Library/Lesser General Public License (LGPL)의 약관에 따라 사용허가된 것입니다. 귀하는 GPL 또는 경우에 따라서는 LGPL의 약관에 따라 이러한 무료 소프트웨어에 대한 소스 코드의 완결된 기계판독용 복사본을 Apple에 서면 요청할 경우 배제비용, 운송비용 및 수수료만을 부담하고 구입할 수 있습니다. GPL/LGPL 소프트웨어의 이것이 유용할 것이라는 기대에서 배포되지만 그러나 어떠한 보증을 제공하는 것은 아니며 나아가 상업성 이나 특정목적에 위한 적합성에 대한 묵시적 보증도 제공하지 않습니다. GPL 및 LGPL의 복사본은 Apple 소프트웨어에 포함되어 있습니다.

C. Apple 소프트웨어는 IBM Corporation (“IBM”)이 개발하고 IBM Public License Version 1.0에 따라 Apple에 사용허가된 특정 소프트웨어를 포함하고 있습니다. IBM 소프트웨어에 대한 소스코드의 복사본은 Apple의 Open Source 기 보관된 곳에서 찾을 수 있습니다. 소스코드를 취득하는 방법에 대한 정보는 Apple의 Open Source 웹사이트 (<http://www.opensource.apple.com>)에 나와 있으므로 이것을 참조하십시오. IBM 소프트웨어는 “있는 그대로”의 상태로 공급되며, 어떠한 종류의 보증이나 조건도 제공되지 않습니다. 다시 말해, 소수권에 대한보증이아니 조건, 권리침해가 없다는 보증, 상업적 이용이나 특정 용도에 대한 적합성에 대한 보증이나 조건을 포함한 명시적 또는 묵시적 보증을 제공하지 않으며 이러한 보증은 위에 열거된 것에 국한되지 않습니다. Apple이나 IBM 기타 다른 IBM 소프트웨어에 대한 기여자들은 직접적, 간접적 손해와 특별한 손해 전행적 손해, 결과적 손해 (일시이익을 포함하여 여기에 국한되지 않음)에 대하여 손해의 원인이거나 또는 책임이론, 예를 들어 계약책임, 엄격책임 또는 불법행위책임 (과실 또는 기타의 책임을 포함함)과 같은 책임이론의 여하를 불문하고, IBM 소프트웨어를 사용하거나 배포하는 데에서 발생하는 데에서 주어진 어떠한 권리의 실행에서 발생하는 위의 손해에 대하여 어떠한 책임도 부담하지 않으며, 이는 손해의 가승성이 통지된 경우에 도 동일합니다.

D. MPEG-2 통지. Apple 소프트웨어가 MPEG-2 기능을 내장하고 있는 경우, 다 음의 조문이 적용됩니다: 미디어의 비디오 정보를 기호화하기 위하여 MPEG-2 기종에 따라 소비자 개인 용도로 사용하는 이외에 다른 용도로 관련 MPEG-2 특허 허가권 없이 본 제품을 사용하는 것은 엄격히 금지되어 있습니다. 이 허가권은 MPEG LA, L.L.C. 250 STEEL STREET, SUITE 300, DENVER, COLORADO 80206에서 구할 수 있습니다.

E. MPEG-4 사용. 본 제품은 MPEG-4 시스템 특허 포트폴리오 사용허가권에 따라서 MPEG-4 시스템 기종에 따른 인코딩을 위하여 사용 허가되었습니다. 단, (i) 제목 기준으로 지급하는 물리적 미디어에 저장 혹은 복사된 데이터 그리고/혹은 (ii) 제목 기준으로 지급되고 영구 저장 혹은 사용을 위하여 최종 사용자에게 전송된 데이터와 관련된 인코딩을 위해서는 추가 사용권과 로열티 지급이 요구됩니다. 추가 사용허가권은 MPEG LA, L.L.C.로부터 구할 수 있습니다. 추가적인 자세한 사항은 <http://www.mpegla.com>을 참조하시기 바랍니다.

본 제품은 (i) MPEG-4 비주얼 스탠다드 (“MPEG-4 비디오”)를 준수하는 비디오 인코딩 그리고/혹은 (ii)개인적이고 비상업적인 활동에 종사하는 소비자가 인코드한 MPEG-4 비디오 그리고/혹은 MPEG-4 비디오를 공급하기 위하여 MPEG LA로부터 허가받은 비디오 제공자로부터 구입한 MPEG-4 비디오를 디코딩하기 위한 소비자의 개인적이고 비상업적인 사용을 위하여 MPEG-4 비주얼 특허 포트폴리오에 따라 사용 허가 되었습니다. 기타의 사용에 대해서는 그 어떤 사용 허가도 부여되지 않았으며 함축되지도 않았습니다.

홍보용, 내부용 및 상업적 사용과 관련된 추가적인 정보와 사용허가에 대한 정보는 MPEG LA, L.L.C.로부터 구할 수 있습니다. <http://www.mpegla.com>을 참조하십시오. MPEG LA 비주얼 포트폴리오 사용권의 사용 수수료에 관련된 질의 응답은 www.apple.com/mpeg4 또는 www.apple.com/quicktime/products/qt/faq.html을 참조하시기 바랍니다.

F. H.264/AVC 통지. Apple 소프트웨어가 AVC 인코딩 그리고/혹은 디코딩 기능을 포함하는 한, H.264/AVC를 상업적으로 사용하기 위해서는 추가 사용허가가 필요하며 다음의 조건이 적용됩니다: 제품의 AVC 기능은 (i) AVC 기종에 따른 비디오 인코드 (“AVC 비디오”)하기 위하여 그리고/혹은 (ii) 개인적이고 비상업적 활동에 종사하는 소비자가 인코드한 AVC 비디오를 디코드 하는데 그리고/혹은 AVC 비디오를 공급할 수 있도록 허가받은 비디오 제공자로부터 얻은 AVC 비디오를 디코딩하기 위한 소비자의 개인적이고 비상업적인 사용만을 위하여 여기에서 사용허가된 것입니다. 기타 사용 및 허가에 관한 정보는 MPEG LA L.L.C.로부터 구할 수 있습니다. <http://www.mpegla.com>을 참조하십시오.

G. AMR 통지. 본 제품의 Adaptive Multi-Rate (“AMR”) 인코딩 및 디코딩 기능은 휴대용 음성 전화를 수행하거나 혹은 윈도우 플랫폼을 위한 QuickTime 아키텍처상의 전화 제품의 사용을 위하여 사용 허가되지 않았습니다. 본 제품의 AMR 인코딩 및 디코딩 기능은 기지국, 음성 컨트롤러/라디오 네트워크 컨트롤러, 스위칭 센터와 퍼블릭 스위치 네트워크와 연결된 게이트웨이를 포함한 무선 통신 기반시설에서의 사용을 위하여 사용 허가되지 않았습니다.

H. FAA 통지. Apple 소프트웨어를 통해 전신되는 항공기 상황 전신 및 국민 항공 시스템 위치 정보 데이터 (총칭하여 “비행 정보”)는 연방 항공 관리국에 의하여 제공됩니다. 귀하는 연방 항공 관리국의 사전 서면 승인 없이 비행 정보를 재배포하지 않을 것에 동의합니다. 연방 항공 관리국과 Apple은 비행 정보의 사용 및 정확성과 관련하여 모든 명시적 또는 묵시적 (상품으로서의 적합성과 특정 목적을 위한 적합성을 포함한) 보증을 배제합니다. 귀하는 연방 항공 관리국과 Apple이 연대 또는 개별적으로도 비행 정보의 이용으로부터 발생하는 그 어떤 손실, 손해, 청구, 책임, 비용 또는 벌금 또는 간접, 특별, 2차적, 부수적, 또는 결과 손해배상에 대해서도 책임을 지지 않는다는 것에 동의합니다. Apple 소프트웨어는 연방 항공 관리국이 보증하거나 승인하지 않았습니다. 연방 항공 관리국은 기술적 혹은 시스템상의 문제에 대하여 책임을 지지 않으며, 귀하는 그러한 문제 또는 운영 교통 사건과 관련하여 연방 항공 관리국을 접촉하여서는 아니 됩니다.

I. Adobe Color Profiles의 사용. Adobe는 본 계약에 명시된 Color Profiles 또는 기타 다른 아이벡스나 업그레이드 및 향후의 Profile 버전을 포함한 그 어떤 지원도 제공할 의무가 없음을 알려드립니다. 또한 Adobe는 상기 제6항과 제7항뿐만 아니라 그 어떤 경우의 손상, 청구 또는 비용에 대한 책임이 없음을 확인합니다. Apple 소프트웨어와 함께 배포되는 Adobe Color Profile 소프트웨어는 Adobe 웹사이트 www.adobe.com으로부터 다운로드 받을 수 있습니다.

简体中文

Apple Computer, Inc.
Mac OS X软件许可使用协议
在带有Apple标签系统上使用的单一使用许可证

在使用Apple软件之前，请务必仔细阅读本软件许可使用协议（“许可证”）。阁下使用Apple软件，即表示同意接受本许可证的条款约束。如阁下不同意本许可证的条款，请勿使用软件。如阁下不同意许可证条款，可将Apple软件交还原处以取得退款。如阁下是以电子方式取用Apple软件，请点击“不同意／不接受”键。对于阁下购买硬件时包含在内的Apple软件，阁下须交还整套组装硬件／软件才能取得退款。

重要提示：本软件可用以复制材料，阁下获许可只用以复制没有著作权的材料、阁下拥有其著作权的材料、或阁下获授权或法律允许复制的材料。如阁下不肯定复制任何材料副本的权利，应联络阁下的法律顾问。

1. 一般规定 本许可证所附的软件（包括Boot ROM代码）、文件及任何字体，不论是预先安装在带有Apple标签的硬件或储存于磁盘、只读存储器、任何其它载体或属任何其它形式（统称“Apple软件”），是由 Apple Computer, Inc.（“Apple”）许可阁下使用而非售予阁下，而且阁下只可根据本许可证的条款加以使用。Apple保留一切并未明确授予阁下的权利。本许可证所授予的权利，只限于Apple及其许可人对Apple软件在本协议下许可的知识产权，并不包括任何其它专利或知识产权。阁下拥有记录有Apple软件的载体，但Apple和／或Apple的许可人保留对Apple软件本身的所有权。本许可证的条款将监督由Apple提供用以取代及／或补充原先Apple软件产品的任何软件升级版本，除非该等升级版本另外连同独立许可证，在此情况下则以该许可证监管。

通过Apple软件显示或取用的任何内容，其所有权和知识产权属于相关的内容所有权人。此等内容可能受著作权或其它知识产权法律和条约保护，及可能须遵守提供该等内容的第三方的使用条款。本许可证并不授予阁下使用该等内容的任何权利，亦不保证该等内容将继续提供给阁下。

2. 允许的许可使用方式和限制

A. 本许可证允许阁下每次仅在一台带有Apple标签的计算机上安装、使用和运行-（1）份Apple软件。阁下同意不在任何不带有Apple标签的计算机上安装、使用和运行此Apple软件，或授权他人这样做。本许可证并不允许Apple软件在任何时候存在于一台计算机以上，而且阁下不得在网络上提供Apple软件，以致Apple软件在同一时间可供多台计算机使用。阁下只可为备份目的而以机器可读形式复制一份Apple软件（不包括Boot ROM代码以及嵌入带有Apple标签的计算机或以其它方式包含在内的固件）；但该备份副本必须带有原件上所载的一切著作权或其它专有的提示。所提供的Apple的Boot ROM代码和固件仅能用于带有Apple标签的计算机，阁下不得复制、修改或再散发Apple的Boot ROM代码或固件，或者其任何部分。

B. Apple已经或者将在其“开放索取”网页 (<http://www.opensource.apple.com>) 上提供Apple软件的若干部件及包含在Apple软件内的第三方开放程序（合称“开放索取部件”）。阁下只能对这些“开放索取部件”进行修改或者更换，条件是（i）在单一带有Apple标签的计算机上使用的由从未经修改的Apple软件变成最终的修改后Apple软件。而且，（ii）阁下在其他方面遵循本许可证的条件以及任何适用于开放索取部件使用事项的许可条件。Apple没有义务为上述修改过的最终Apple软件提供任何维护、技术支持或者其它支持。

C. 除监管开放索取部件之使用的适用许可条款或适用法律允许之外，阁下不得复制、反汇编、倒序制造、拆装、修改Apple软件或其任何部分或制造其衍生作品。Apple软件并非专用于操作核子设施、飞机导航或通信系统、空中交通管制系统、生命维持机器或其它设备而设计。在上述设施、系统机器或设备上使用Apple软件，如果出现故障，可能会导致人身伤亡或严重的有形或环境损害。

D. 如阁下使用Setup Assistant将软件从一台带有Apple标签的计算机转移往另一台带有Apple标签的计算机，请记得该副本一旦被转移往另一计算机，即禁止继续使用其原件，除非阁下已就此两台计算机同时安装该软件拥有许可证副本。阁下应审查相关软件许可证协议的适用条款和条件。

3. 转让 阁下不得出租、租赁、借出、再散发或再许可Apple软件，但在须遵守以下所列限制的情况下，阁下可将阁下对Apple软件的一切许可使用权一次性地永久转让给另一方（按Apple提供的原件）。条件是：（a）转让内容必须包括全部Apple软件，包括其所有零部件（不包括Apple的Boot ROM代码和固件）、原载体、印刷品及本许可证；（b）阁下不得保留Apple软件的全部或部分复制本，包括储存在计算机或其它存储装置的复制本；及（c）接受Apple软件的一方已阅读并同意接受本许可证的条款和条件。阁下不得出租、租赁、借出、再散发、分许可或转让任何上述第2B部份所述曾作修改或代替的Apple软件。Apple软件的所有零部件都是以捆绑方式出售的一个部分，不得从该捆绑软件中分开及作为独立应用软件分发。连同带有Apple标签的特定硬件产品提供的Apple软件，不得在其它带有Apple标签的硬件型号上运行。

更新版本：如Apple软件更新版本取代（完全安装）其先前获许可版本，阁下不得同时使用该两个Apple软件版本，亦不得予以分开转让。

NFR（非转售用）副本：本许可证内即使有其它条款规定，按促销或非转售用基础贴上标签或以其它方式提供给阁下的Apple软件只能用于示范、测试及评估目的，不得转售或转让。

Apple系统还原副本：连同以捆绑方式出售Apple硬件提供、或与以捆绑方式出售Apple硬件有关而由Apple以其它方式提供的还原CD或DVD，包含一份仅能用于诊断和还原目的之Apple软件副本。此等CD和DVD，仅可作为该以捆绑方式出售Apple硬件的一部分转售或转让。

学术版本：如套装Apple软件贴有学术用标签或如阁下以学术界折扣购买Apple软件，阁下必须是符合资格的教育界最终用户才能使用Apple软件。“符合资格的教育界最终用户”是指在教育机构处（即大专院校、公立或私营K-12学校）上课和／或工作的学生、教员、职工和管理人员。

4. 同意使用数据 阁下同意Apple及其子公司可以收集和使用技术及相关信息，包括但不限于定期搜集关于阁下的计算机、系统和应用软件以及外围设备的技术信息，以便向阁下提供与Apple软件有关的软件更新、产品支持和其它服务（如果有），以及用以核实本许可证条款的遵守情况。Apple可以使用此等信息改善我们的产品，或者用以向阁下提供服务或者技术，只要其形式不会将阁下本人识别出来。

5. 终止 本许可证在其终止之前有效。如阁下未能遵守本许可证中的任何条款，本许可证下阁下的权利将自动终止，而无需Apple另行通知。在本许可证终止时，阁下应停止对Apple软件的任何使用行为，并销毁Apple软件的任何全部或部分的复制本。

6. 就载体所作的有限担保 Apple担保如下：录有Apple软件并由Apple交付的载体，如果使用方式正常，从原先零售购入的日期起算九十(90)天内，在材料和工艺方面均无瑕疵。阁下根据本条规定享有的唯一救济，就是由Apple自行选择退回包含Apple软件的产品或更换退回给Apple或Apple授权代表的Apple软件但是，阁下必须提供收据副本。有关载体的有限担保和任何默示担保，包括但不限于有关适销性、质量满意及适合某特定用途的默示担保，期限仅限于从原先以零售购入的日期起九十(90)天。有些国家地区不允许就默示担保设定适用限期，因此上述限制可能不适用于阁下。本许可证规定的有限担保是向阁下提供的唯一担保，是代替任何其它或包装所产生的任何其它担保（如有的话）而提供的。除本有限担保给予阁下特定的法定权利，阁下亦可能享有其它权利，但这会因管辖地区的不同而不同。

7. 不作出担保 阁下明确认识到并同意，就阁下对Apple软件的使用，阁下须自担风险，而有关质量满意度、性能、准确性及努力等方面的全部风险均由阁下承担。除上文有关载体的有限担保外及在适用法律允许的最大范围内，Apple软件是“按现状”提供的，附有一切瑕疵而不带有任何种类的担保。Apple和Apple的许可人（为第7、8条目的统称“Apple”）特此否认就Apple软件提供任何明示、默示或法定担保和条件，这包括但不限于有关适销性、质量满意度、适合作某特定用途、准确性、不受干扰地使用及不侵害第三方权利的默示担保和／或条件。Apple不担保阁下可不受干扰地使用Apple软件。Apple软件包的功能符合阁下的要求。Apple软件将不受干扰地操作且不会出错，或Apple软件的瑕疵将被纠正。Apple或Apple授权代表的口头或书面的信息或意见均不构成任何担保。如发现Apple软件存有瑕疵，阁下须承担所有必要的维修、修改或纠正的全部费用。有些国家地区不允许排除默示担保或对消费者的适用法定权利加以限制的做法，因此上述排除和限制可能并不适用于阁下。Apple软件自动搜索、显示和连接到全世界整个互联网上的网址和信息，由于Apple对这些网址和信息没有控制，Apple对该等网址和信息不作任何保证。包括：（a）任何该等网址和信息的准确性、可提供性、通行性、内容或质量；或者（b）通过Apple软件进行的Apple检索，是否会找到不想要的或令人讨厌的内容。因为互联网上的某些内容含有以成人出发或在其它方面不宜某些人士或18岁以下读者阅读的资料，所以，用Apple软件检索得到的任何结果或通过Apple软件进入某特定网址（URL）时，可能会自动和非故意地生成与不宜资料的链接或对不宜资料的访问。阁下使用Apple软件，即表示同意Apple对于通过Apple软件看到的内容是否适当不作任何陈述或保证，不管该内容是预装到频道按钮上的或是检索的结果所致。Apple不保证通过Apple软件展示或进入的内容的有序性、准确性、完整性或适时性。Apple及其管理人员、关联公司和子公司，不就阁下使用Apple软件所收到的内容或此等内容的任何不准确、错误或遗漏之处，而在任何方面对阁下或其他任何人直接或间接负有责任。Apple软件显示的金融信息仅供一般参考之用，其目的并非用作可供依赖之投资建议。在基于从Apple软件获得的信息或资料进行任何证券交易之前，阁下应向专业财务人员咨询。Apple及其任何内容提供商不保证Apple软件显示的股票信息的准确性、完整性或及时性。Apple软件可用以进行自动翻译。由于自动翻译是由软件执行，不涉及任何人工参与或核实，因此建议在要求绝对准确的情况下，切勿依赖此等自动翻译。

8. 责任限制 在法律不禁止的范围内，在任何情况下，对由于阁下使用或无法使用Apple软件所引起或与此有关的任何人身伤害或任何附带的、特别的、间接的或后果性的损害赔偿，包括但不限于利润损失、资料损失、业务中断的损害赔偿或任何其它商业损害赔偿或损失，无论其成因及基于何种责任理论（合同、侵权或其它），Apple概不负责，即使Apple已知悉可能发生上述损害赔偿的话。有些国家地区不允许对人身伤害、或附带或后果性损害赔偿附加责任限制，因此此项限制可能并不适用于阁下。在任何情况下，Apple就所有损害赔偿对阁下承担的全部责任（不包括在涉及人身伤害的情况下根据适用法律规定而作出的损害赔偿）不应超过美金五十元（US\$50.00）。即使前述救济失去其基本作用，上述责任限制仍将适用。

9. 数字证书

一般条款 Apple软件具有接受Apple或第三方发放之数字证书的功能。决定是否信赖APPLE或第三方发放的证书是阁下独自的责任，阁下须独自承担使用数字证书的风险。APPLE对于数字证书的适销性或用于任何特定用途的适用性、准确性、安全性或不侵犯第三方权利，不作任何明示或暗示的保证或陈述。阁下同意（a）阁下不伪造或不当使用任何证书；（b）阁下仅将数字证书用于合法目的，并按任何适用之证书政策、证书使用声明或其它证书发放机构披露的业务使用规定；（c）阁下须独自负责防止任何未获授权之用户使用阁下之数字证书；（d）如果阁下有理由相信任何证书之安全性已受到影响，则阁下将撤销该证书。

在iChat中使用数字证书。Apple软件允许阁下为阁下之iChat通信加密。该功能使用数字证书核实iChat来自出现在iChat窗口中的iChat屏幕名称，并对相应的聊天进行加密和解密，该功能并不核实使用该屏幕名称之人士的身份。Apple不保证无黑客或以其它方式入侵聊天。阁下在进行与iChat有关之活动时使用本功能的一切风险须由阁下独自承担。APPLE对于使用数字证书和／或加密iChat的适销性或用于任何特定用途的适用性、准确性、安全性或不侵犯第三方权利，不作任何明示或暗示的保证或陈述。通过使用Apple软件，阁下同意（a）阁下不采取任何行动干扰iChat会话中使用的数字证书或加密的正常运作，或以其它手段伪造用来核实屏幕名称的数字证书；（b）阁下只将加密的iChat功能用于合法目的；（c）阁下须独自负责防止任何未获授权的用户接触任何证书或存储储在阁下电脑上的密匙；（d）如果阁下有理由相信任何证书的安全性已受到影响，则阁下将撤销该证书。Apple的证书政策和证书使用声明可以在下列网址看到：<http://www.apple.com/certificateauthority>。

10. 出口控制

除美国法律及获得Apple软件的所在国家地区的法律授权外，阁下不得使用或以任何方式出口或转口Apple软件。特别是（但不如果阁下）Apple软件不得出口或转口（a）到任何美国国家禁止的国家，或（b）给美国财政部的特别指定国民名单或美国商务部的被禁人士或机构名单上任何人士。阁下使用Apple软件，即表示阁下声明和保证阁下并非位于上述任何国家，或列入上述任何名单。阁下并不同意不会使用Apple软件于美国法律禁止使用的任何目的，包括但不限于发展、设计、制造或生产核武器、火箭、或化学或生物武器。

11. 政府最终用户 Apple 软件和有关文件均属“商业项目”，该词定义见 48 C.F.R. § 2.101，包含“商用计算机软件”和“商用计算机软件文档”，定义见 48 C.F.R. § 12.212 或 48 C.F.R. § 227.7202，以适用者为准。在符合 48 C.F.R. § 12.212 或 48 C.F.R. § 227.7202-1 至 227.7202-4 (以适用者为准) 的规定下，商用计算机软件和商用计算机软件文档 (a) 只作为商业项目许可美国政府的最终用户使用，及 (b) 只附有根据本许可证条款和条件授予所有其它最终用户的权利。Apple 根据美国的著作权法律保留任何未经发布权利。

12. 管辖法律和可分割性 本许可证受美国加利福尼亚州法律管辖并按该等法律解释，犹如美国加利福尼亚州居民之间订立并全部在加利福尼亚州境内履行的协议一般。本许可证不受《联合国国际货物销售合同公约》管辖，其对本许可证的适用在此明确排除。如果基于任何原因，具有合法管辖权的法院裁定本许可证的任何条款或其任何部分不可被强制执行，本许可证的其余规定应继续充分有效。

13. 全部协议；管辖语言 本许可证构成双方有关本许可证许可使用的 Apple 软件的全部协议，并取代与该标的事项有关的以前或现在的所有谅解。未经 Apple 签署书面文件。对本许可证的任何修订或修改不具约束力。本许可证的任何译本仅仅为了满足当地需要，如果英文本与任何非英文文本有任何抵触之处，应以本许可证的英文本为准。

14. 第三方的承认

A. Apple 软件的若干部分使用或包含第三方的软件及其他享有著作权的材料。Apple 软件所附的“在线”电子文件中载明有关该等材料的来源确认、许可条款及不承担责任声明，阁下对该等材料的使用受有关的条款管辖。

B. Apple 软件包含的某些软件图书馆或其他第三方软件是免费软件，并按 GNU 通用公共许可证 (GPL) 或 GNU 图书馆/较宽松通用公共许可证 (LGPL) (视情况而定) 的条款授权使用。阁下在向 Apple 提出书面请求后，即可按照 GPL 或 LGPL (视情况而定) 的条款，免费获得一份此等免费软件源代码的完整的可机读副本，但须支付载体、运输和手续费。分发 GPL/LGPL 软件的目的是希望给人方便，但不做任何保证，即使对其适销性或对其特定用途的适用性亦不做任何默示保证。Apple 软件随附一份 GPL 和 LGPL。

C. Apple 软件包含由 IBM Corporation (“IBM”) 开发及由 Apple 根据公共许可证 1.0 版本许可的若干软件。IBM 软件源代码可在 Apple 的开放源代码库找到。请参阅 Apple 的开放源代码网址 (<http://www.opensource.apple.com/>) 有关如何取得源代码。IBM 软件是“按现状”基础提供的，不带有不论是明示或默示的任何种类保证或条件，包括及不限于对所有权、不侵害权利、适销性或适合作某特定用途的任何保证或条件。对于因使用或分配 IBM 软件或行使在此授予的任何权利而以任何方式产生的任何直接的、间接的、附带的、特别的、惩戒性的或后果性的损害 (包括及不限于利润损失)，无论其成因及基于哪一种责任理论 (不论是合同、严格责任或侵权，包括疏忽或其他)，Apple、IBM 或任何其他 IBM 软件提供者概不负责，即使曾说明此等损害的可能性。

D. MPEG-2 通知 在 Apple 软件载有 MPEG-2 功能的范围内，适用以下规定：除消费者个人使用外，明确禁止在未取得 MPEG-2 专利组合内适用专利许可证的情况下，以任何符合 MPEG-2 标准方式使用本产品，将视频信息编码作套装载体用途。该许可证可从 MPEG LA, L.L.C., 250 STEELE STREET, SUITE 300, DENVER, COLORADO 80206 获取。

E. MPEG-4 的使用。本产品是依据 MPEG-4 系统专利组合许可证特许使用，以按照 MPEG-4 系统标准进行编码，但与 (i) 以实质媒体贮存或复制且按照所有权基础逐项支付之数据、和/或 (ii) 按照所有权基础逐项支付并传送给最终用户以永久贮存和/或使用之数据编码有关、以及须就相关编码持有额外许可证和支付特许使用费用者除外。该额外许可证可通过 MPEG LA, LLC. 取得，请参阅 <http://www.mpegla.com> 了解进一步细节。

本产品是依据 MPEG-4 视像专利组合许可证特许予消费者个人和非商业性使用，以 (i) 按照 MPEG-4 视像标准进行视像编码 (“MPEG-4 视像”)，和/或 (ii) 对从事个人和非商业性活动的消费者所编码、和/或从获 MPEG LA 许可提供 MPEG-4 视像的视像提供者取得的 MPEG-4 视像进行译码。没有就任何其它用途发出许可证或默示作任何其它用途。

与宣传推广、内部和商业性使用及许可证赋予有关的进一步数据，可通过 MPEG LA, LLC 取得，请参阅 <http://www.mpegla.com>。关于 MPEG LA 视像专利组合许可证使用费的常见问题及解答，请参阅 www.apple.com/mpeg4 或 www.apple.com/quicktime/products/qt/faq.html。

F. H.264/AVC 通知 在 Apple 软件包含 AVC 编码和/或解码功能的范围内，H.264/AVC 的商业性使用需要额外的许可及以下规定适用：本许可证许可本产品的 AVC 功能仅供消费者的个人和非商业性使用，以 (i) 按照 AVC 标准 (“AVC 视像”) 进行视像编码，和/或 (ii) 对从事个人和非商业性活动的消费者所编码的 AVC 视像、和/或获取自特许提供 AVC 视像的视像提供者的 AVC 视像进行解码。与其他使用及许可证有关的资料，可通过 MPEG LA, L.L.C. 取得，请参阅 [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.MPEGLA.COM)。

G. AMR 通知 本产品的 Adaptive Multi-Rate (“AMR”) 编码和解码功能不允许用于进行蜂窝语音呼叫，亦不允许在 Windows 平台 QuickTime 结构上建立的任何电话产品使用。此外，本产品的 AMR 编码和解码功能也不允许用于蜂窝通信基础系统，包括：基站、基站控制器/无线网络控制器、交换中心、以及进出公共交换网络的网关。

H. FAA 通知 通过 Apple 软件显示的航机状况显示 (Aircraft Situation Display) 和国家空域系统信息 (National Airspace System Status Information) 数据 (统称“航班数据”) 是由美国联邦航空局 (FAA) 产生的。阁下同意在未事先征得 FAA 书面同意的情况下，不向他人传播航班数据。FAA 和 Apple 不承认关于航班数据的应用和准确性的一切明示或暗示的保证，包括对于适销性或某特定用途的适用性的暗示保证。阁下同意对于因使用航班数据而引起之任何损失、损害、索赔、责任、费用、处罚或任何间接的、特殊的、从属的、或然的或后继的损害，FAA 及 Apple 不必共同或个别地负上任何责任。Apple 软件并非由 FAA 资助或认可，FAA 不负责技术或系统问题。对于此等问题或运作中的信息流量问题，阁下不应与 FAA 联络。

I. Adobe Color Profiles 的使用。阁下可依照本许可证规定使用包括在 Apple 软件内的 Adobe Color Profile 软件，但 Adobe 没有任何义务为本协议下之 Color Profiles 提供任何支援，包括 Profiles 或者其它项目的升级或未来版本。除以上第 6 条和第 7 条规定外，在任何情况下，ADOBE 均不必就任何损害、索赔或任何性质的费用而对阁下负有责任。连同 Apple 软件分发的 Adobe Color Profiles 软件，亦可在 Adobe 的 www.adobe.com 网址下载。

EA0321

繁體中文

Apple Computer, Inc.
Mac OS X 軟體許可協議
在帶有Apple標籤系統上使用的單一使用許可證

請先仔細閱讀本軟體許可協議 ("許可證") 才使用Apple軟體。閣下使用Apple軟體，即表示同意接受本許可證的條款約束。如閣下不同意本許可證的條款，請勿使用軟體。如閣下不同意許可證條款，可將Apple軟體交還原處以取得退款。如閣下是以電子方式取用Apple軟體，請點擊 "不同意 / 不接受" 鍵。對於閣下購買硬體時包含在內的Apple軟體，閣下須交還整套組裝硬體 / 軟體才能取得退款。

重要提示：本軟體可用以複製材料，閣下獲許可只用以複製沒有版權的材料、閣下擁有其版權的材料、或閣下獲授權或法律允許複製的材料。如閣下不肯定複製任何材料副本的權利，應聯絡閣下的法律顧問。

1. 一般規定 本許可證所附的軟體 (包括Boot ROM代碼)、文檔及任何字體，不論是預先安裝在帶有Apple標籤的硬體或儲存於磁盤、只讀存儲器、任何其他媒體或屬任何其他形式 (合稱 "Apple 軟體")，是由 Apple Computer, Inc. ("Apple") 許可閣下使用而非售予閣下，而且閣下只可根據本許可證的條款加以使用，Apple保留一切並未明確授予閣下的權利。本許可證所授予的權利，只限於 Apple 及其許可人對Apple軟體在本協議下許可的知識產權，並不包括任何其他專利或知識產權。閣下擁有已記錄 Apple 軟體的媒體，但 Apple 和 / 或 Apple 的許可人保留對 Apple 軟體本身的所有權。本許可證的條款將監管由 Apple 提供以取代及 / 或補充原先 Apple 軟體產品的任何軟體升級版本，除非該等升級版本另外連同獨立許可證，在此情況下則以該許可證監管。

通過 Apple 軟體顯示或取用的任何內容，其所有權利和知識產權屬於相關的內容所有權人。此等內容可能受版權或其他知識產權法律和條約保護，及可能須遵守提供該等內容的第三方的使用條款。本許可證並不授予閣下使用該等內容的任何權利，亦不保證該等內容將繼續提供給閣下。

2. 允許的許可證用途和限制

A. 本許可證允許閣下每次在單一帶有Apple標籤的電腦上安裝、使用和運行一 (1) 份Apple軟體。閣下同意不在任何不帶有Apple標籤的電腦上安裝、使用和運行此Apple軟體，或授權他人這樣做。本許可證並不允許Apple軟體在任何一個時候存在於一台電腦以上，而且閣下不得在網路上提供Apple軟體，以致Apple軟體在同一時間供多台電腦使用。閣下只可為備份而以機器可讀形式複製一份Apple軟體 (Boot ROM代碼以及嵌入帶有Apple標籤的電腦或以其他方式包含在內的固件除外)；但該備份副本必須列明原件上所載的一切著作權或其他專有權的通知。所提供的Apple的Boot ROM代碼和固件僅能用於帶有Apple標籤的電腦，閣下不得複製、修改或再散發Apple的Boot ROM代碼或固件，或者其任何部分。

B. Apple 已經或者將在其 "開放索取" 網頁 (<http://www.opensource.apple.com>) 上提供Apple 軟體的若干部件及包含在 Apple 軟體內的第三方開放程序 (合稱 "開放索取部件")。閣下只能對這些 "開放索取部件" 進行修改或者更換，條件是 (i) 在單一帶有 Apple 標籤的電腦上使用的由從未經修改的Apple軟體變成最終的修改後Apple軟體，而且，(ii) 閣下在其他方面遵循本許可證的條件以及任何適用於開放索取部件使用事項的許可條件。Apple沒有義務為上述修改過的最終Apple軟體提供任何維護、技術支援或者其他支援。

C. 除監管開放索取部件之使用的適用許可條款或適用法律允許之外，閣下不得複製、反彙編、倒序製造、拆裝、修改Apple軟體或其任何部分或製造其衍生作品。Apple軟體並非專為用於操作核子設施、飛機導航或通信系統、空中交通管制系統、生命維持機器或其他設備而設計，以致Apple軟體的故障會導致死亡、人身傷害或嚴重的身體或環境損害。

D. 如閣下使用Setup Assistant將軟體從一台帶有Apple標籤的電腦轉移至另一台帶有Apple標籤的電腦，請記得該副本一旦已被轉移至另一電腦，則禁止繼續使用其原件，除非閣下已就此兩台電腦同時安裝該軟體擁有許可證副本。閣下應查證相關軟體許可證協議的適用條款和條件。

3. 轉讓

閣下不得出租、租賃、借出、再散發或分許可Apple軟體，但在須遵守以下所列限制的情況下，閣下可將閣下在Apple軟體的一切許可權利一次性永久轉讓予另一方 (按Apple提供之原件)，條件是：(a) 轉讓內容必須包括全部Apple軟體，包括其所有零部件 (不包括Apple的Boot ROM代碼和固件)，原媒體、印刷品及本許可證；(b) 閣下不得保留Apple軟體的全部或部分複製本，包括儲存於電腦或其他存儲裝置的複製本；及 (c) 接受Apple軟體的一方已閱讀並同意接受本許可證的條款和條件。閣下不得出租、租賃、借出、再散發、分許可或轉讓任何上述第28部份所述當作修改或代替的Apple軟體。Apple軟體的所有零部件都是以套裝方式出售的一個部分，不得從該套裝軟件中分離及作為獨立應用軟件分發。連同帶有Apple標籤的特定硬體產品提供的Apple軟體，不得在其他帶有Apple標籤的硬體型號上運行。

更新版本：如Apple軟體更新版本取代 (完全安裝) 其先前獲許可版本，閣下不得同時使用該兩個Apple軟體版本，亦不得予以分開轉讓。

NFR (非轉售用) 副本： 本許可證內即使有其他條款規定，按促銷或非轉售用基礎貼上標籤或以其他方式提供給閣下的Apple軟體只能用於示範、測試及評估目的，不得轉售或轉讓。

Apple系統還原副本：連同以套裝方式出售Apple硬體提供、或與以套裝方式出售Apple硬體有關而由Apple以其他方式提供的還原CD或DVD，包含一份僅能用於診斷和還原目的之Apple軟體副本。此等CD和DVD，僅可作為該以套裝方式出售Apple硬體的一部分轉售或轉讓。

學術版本： 如套裝Apple軟體貼有學術用標籤或如閣下以學術界折扣購買Apple軟體，閣下必須是符合資格的教育界一般使用者才能使用Apple軟體。"符合資格的教育界一般使用者" 是指在教育機構設施 (即大專院校、公立或私營 K-12 學校) 上課和 / 或工作的學生、教員、職工和管理人員。

4. 同意使用資料。 閣下同意Apple及其子公司可以收集和使用技術及相關資訊， 包括但不限於定期搜集關於閣下的電腦、系統和應用軟體以及週邊設備的技術資訊，以便向閣下提供與Apple軟體有關的軟體更新、產品支援和其他服務(如果有)，以及用以核實本許可證條款的遵守情況。Apple可以使用此等資訊改善我們的產品，或者用以向閣下提供服務或者技術，只要其形式不會將閣下本人識別出來。

5. 終止 本許可證維持有效，直至終止之時為止。如閣下並未遵守本許可證任何條款，閣下在本許可證的權利將立即終止，Apple不會另行通知。本許可證終止時，閣下應停止使用一切Apple軟體及銷毀所有複製Apple軟體的全部或部分的複製本。

6. 有關媒體的有限保證 Apple保證,已記錄Apple軟體並由Apple交付的媒體,從原先以零售購入的日期起九十(90)天期內,如經正常使用,在材料和工藝方面均沒有缺陷。閣下根據本條規定可採取的唯一補救方法,就是由Apple選擇退回包含Apple軟體的產品的實價或更換連同收據副本退回Apple或Apple授權代表的Apple軟體。有關媒體的有限保證和任何默示保證,包括但不限於有關適銷性、質量滿意度及適合某特定用途的默示保證,是有期限的,從原先以零售購入的日期起為期九十(90)天。有些國家地區不允許就默示保證定下適用限期,因此上述限制可能不適用於閣下。本許可證規定的有限保證是向閣下提供的唯一保證,是代替任何文檔或包裝所產生的任何其他保證(如有)而提供的。本有限保證僅適用於閣下特定的法定權利,閣下亦可能享有其它權利,但視乎不同的國家地區而定。

7. 不作出保證 閣下明示承認和同意,閣下使用Apple軟體須自行承擔風險,而且有關質量滿意度、性能、準確性及努力等方面的全部風險均由閣下承擔。除上文有關媒體的有限保證外及在適用法律允許的最大範圍內,Apple軟體是 "按現狀" 提供的,附有一切瑕疵而不帶有任何種類的保證; Apple和Apple的許可人(在第7、8條中合稱為 "Apple")特此否認就Apple軟體作出任何明示、默示或法定保證和條件,包括但不限於有關適銷性、質量滿意度、適合某特定用途、準確性、不受干擾地享用及不侵害第三方權利的默示保證和 / 或條件。Apple 並不保證閣下可不受干擾地享用Apple軟體,Apple軟體包含的功能會符合閣下的要求,Apple軟體將不受干擾地操作而且毫無錯誤,或Apple軟體的缺陷可予以糾正。Apple或Apple授權代表給予的口頭或書面資料或意見均不構成任何保證。如發現Apple軟體有缺陷,閣下須承擔所有必要的維修、修理或糾正的全部費用。有些國家地區不允許排除默示保證或對消費者的適用法定權利加以限制的做法,因此上述排除和限制可能並不適用於閣下。Apple軟體自動參考、顯示和連接到全世界整個互聯網上的網址和資訊。由於Apple對這些網址和資訊沒有控制,Apple對該等網址和資訊不作任何保證,包括：(a) 任何該等網址和資訊的準確性、可提供性、通行性、內容或質量;或者 (b) 通過Apple軟體進行的Apple搜索,會否找到不想要的或令人討厭的內容。因為互聯網上的某些內容含有以成人出發或在其他方面不宜某些人士或18 歲以下讀者閱讀的資料,所以,用Apple軟體搜索得到的任何結果或通過Apple軟體進入某特定網址 (URL) 時,可能會自動和非故意地產生與不宜資料的鏈結或對不宜資料的訪問。閣下使用Apple軟體,即表示同意Apple對於通過Apple軟體看取的內容是否適當不作任何陳述或保證,不管該等內容是預裝到頻道按鈕上的或是搜索的結果所致。Apple不保證通過Apple軟體展示或進入的內容的順序性、準確性、完整性或適時性。Apple及其管理人員、聯營公司和附屬公司,不就閣下使用Apple軟體所看取的內容或此等內容的任何不準確、錯誤或遺漏之處,而在任何方面對閣下或其他任何人直接或間接負有責任。Apple軟體顯示的金融資訊僅供一般參考之用,其目的並非用作可供依賴之投資建議。在基於從Apple軟體獲得的資訊或資料進行任何證券交易之前,閣下應向專業財務人員諮詢。Apple及其任何內容提供商不保證Apple軟體顯示的股票資訊的準確性、完整性或及時性。Apple軟體可用以進行自動翻譯。由於自動翻譯是由軟體工具執行,不涉及任何人工參與或核實,因此建議在要求絕對準確的情況下,切勿依賴此等自動翻譯。

8. 責任限制 在法律並未禁止的範圍內,在任何情況下,對由於閣下使用或無法使用Apple軟體所引起或與此有關的任何人身傷害或任何附帶的、特別的、間接的或後果性的損害賠償,包括但不限於利潤損失、資料損失、業務中斷的損害賠償或任何其他商業損害賠償或損失,無論其成因及基於哪一種責任理論 (合同、侵權法或其他), Apple概無須負責,即使Apple已知悉可能發生上述損害賠償。有些國家地區不允許對人身傷害、或附帶或後果性損害賠償附加責任限制,因此此項限制可能並不適用於閣下。在任何情況下,Apple就所有損害賠償對閣下承擔的全部責任 (除在涉及人身傷害的情況中根據適用法律規定的損害賠償外) 不應超過美金五十元 (US\$50.00)。即使前述補救方法失去其主要作用,上述限制仍將適用。

9. 數位證書

一般條款。 Apple軟體具有接受Apple或第三方發放之數位證書的功能。決定是否信賴APPLE或第三方發放的證書是閣下獨自的責任,閣下須獨自承擔使用數位證書的風險。APPLE對於數位證書的適銷性或用於任何特定用途的適用性、準確性、安全性或不侵犯第三方權利,不作任何明示或暗示的保證或陳述。閣下同意 (a) 閣下不偽造或不當使用任何證書; (b) 閣下僅將數位證書用於合法目的,並按任何適用之證書政策、證書使用聲明或其他證書發放機構披露的業務使用規定; (c) 閣下須獨自負責防止任何未獲授權之用戶使用閣下之數位證書; (d) 如果閣下有理由相信任何證書之安全性已受到影響,則閣下將撤銷該證書。

在iChat中使用數位證書。 Apple軟體允許閣下為閣下之iChat通訊加密。該功能使用數位證書核實iChat來自出現在iChat視窗中的iChat螢幕名稱,並對相應的聊天進行加密和解密,該功能並不核實使用該螢幕名稱之人士的身份。Apple不保證無黑客或以其他方式入侵聊天。閣下在進行與iCHAT有關之活動時使用本功能的一切風險須由閣下獨自承擔。APPLE對於使用數位證書和/或加密iCHAT的適銷性或用於任何特定用途的適用性、準確性、安全性或不侵犯第三方權利,不作任何明示或暗示的保證或陳述。通過使用Apple軟體,閣下同意 (a) 閣下不採取任何行動干擾iChat會話中使用之數位證書或加密的正常運作,或以其他手段偽造用來核實螢幕名稱的數位證書; (b) 閣下只將加密的iChat功能用於合法目的; (c) 閣下須獨自負責防止任何未獲授權的用戶接觸任何證書或存儲在閣下電腦上的密鑰; (d) 如果閣下有理由相信任何證書的安全性已受到影響,則閣下將撤銷該證書。Apple的證書政策和證書使用聲明可以在下列網址看到: HYPERLINK "http://www.apple.com/

certificateauthority"http://www.apple.com/certificateauthority.

10. 出口控制 除美國法律及獲得Apple軟體的所在國家地區的法律授權外，閣下不得使用或以任何方式出口或轉口Apple軟體。特別是(但不以此為限) Apple軟體不得出口或轉口 (a) 到任何遭美國禁運的國家，或 (b) 給美國財政部的特別指定國民名單或美國商務部的被禁人士或機構名單上任何人士。閣下使用Apple軟體，即表示閣下聲明和保證閣下並非位於上述任何國家，或位於上述任何名單。閣下並同意不會使用Apple軟體於美國法律禁止使用的任何目的，包括但不限於發展、設計、製造或生產核武器、火箭、或化學或生物武器。

11. 政府最終用戶 Apple軟體和有關文檔均屬"商業項目"，該詞定義見 48 C.F.R. § 2.101，包含"商用電腦軟體"和"商用電腦軟體文檔"，定義見 48 C.F.R. § 12.212 或 48 C.F.R. § 227.7202，以適用者為準。在符合 48 C.F.R. § 12.212 或 48 C.F.R. § 227.7202-1 至 227.7202-4 (以適用者為準) 的規定下，商用電腦軟體和商用電腦軟體文檔 (a) 只作為商業項目許可美國政府的最終用戶使用，及 (b) 只附有根據本許可證條款和條件授予所有其他最終用戶的權利。Apple根據美國的著作權法律保留任何未經發布的權利。

12. 管轄法律和可分割性 本許可證受(適用於美國加利福尼亞州居民之間訂立並全部在加利福尼亞州境內履行的協議的)美國加利福尼亞州法律管轄並按該等法律解釋。本許可證不受《聯合國國際貨物銷售合同公約》管轄，並明確排除該公約的適用。如具有合法管轄權的法院因故裁定本許可證任何條款或其任何部分不可被強制執行，本許可證其餘條款或部分應繼續充分有效。

13. 全部協議；管轄文字 本許可證構成雙方有關本許可證許可使用的Apple軟體的全部協議，並取代與該標的事項有關的以前或現在的所有共識。本許可證的修訂或修改須經Apple簽署書面文件才具有約束力。本許可證的任何譯本只為當地需要而設，如英文本與任何非英文文本有任何不一致之處，應以本許可證的英文本為準。

14. 第三方的承認

A. Apple軟體的若干部分使用或包含第三方的軟體及其他享有著作權的材料。Apple軟體所附的"在線"電子文件中載明有關該等材料的來源確認、許可條款及不承擔責任聲明，閣下對該等材料的使用受有關的條款管轄。

B. Apple軟體包含的某些軟體圖書館或其他第三方軟體是免費軟體，並按GNU通用公共許可證(GPU)或GNU圖書館/較寬鬆通用公共許可證 (LGPL) (視情況而定) 的條款授權使用。閣下在向Apple提出書面請求後，即可按照GPU或LGPL (視情況而定) 的條款，免費獲得一份此等免費軟體源代碼的完整的可機讀副本，但須支付媒體、運輸和手續費。分發 GPU/LGPL 軟體的目的是希望予人方便，但不作任何保證，即使對其適銷性或對某特定用途的適用性亦不作任何默示保證。Apple軟體隨附一份GPL和LGPL。

C. Apple軟體包含由IBM Corporation ("IBM") 開發及由Apple根據公共許可證1.0 版本許可的若干軟體。IBM軟體源代碼可在Apple的開放源資料庫找到。請參閱Apple的開放源網址 (<http://www.opensource.apple.com/>) 有關如何取得源代碼。IBM軟體是"按現狀"基礎提供的，不帶有不論是明示或默示的任何種類保證或條件，包括及不限於對所有權、不侵害權利、適銷性或適合作某特定用途的任何保證或條件。對於因使用或分配IBM軟體或行使在此賦予的任何權利而以任何方式產生的任何直接的、間接的、附帶的、特別的、懲戒性的或後果性的損害(包括及不限於利潤損失)，無論其成因及基於哪一種責任理論(不論是合同、嚴格責任或侵權，包括疏忽或其他)，Apple、IBM或任何其他IBM軟體提供者概不負責，即使曾說明此等損害的可能性。

D. MPEG - 2 通知 在Apple軟體載有MPEG - 2 功能的範圍內，適用以下規定：除消費者個人使用外，明確禁止在未取得MPEG - 2 專利組合內適用專利許可證的情況下，以任何符合MPEG - 2 標準方式使用本產品，將視頻信息編碼作套裝媒體用途。該許可證可從MPEG LA, L.L.C., 250 STEELE STREET,SUITE 300, DENVER, COLORADO 80206 獲取。

E. MPEG-4的使用。 本產品是依據MPEG-4 系統專利組合許可證特許使用，以按照MPEG-4 系統標準進行編碼，但與 (i) 以實質媒體儲存或複製且按照所有權基礎逐項支付之數據、和/或 (ii) 按照所有權基礎逐項支付並傳送給最終用戶以永久貯存和/或使用之數據編碼有關、以及須就相關編碼持有額外許可證和支付特許權使用費者除外。該額外許可證可通過MPEG LA, LLC. 取得，請參閱 <http://www.mpegla.com> 瞭解進一步細節。

本產品是依據MPEG-4視像專利組合許可證特許予消費者個人和非商業性使用，以 (i) 按照MPEG-4視像標準進行視像編碼("MPEG-4視像")，和/或 (ii) 對從事個人和非商業活動的消費者所編碼、和/或從獲MPEG LA 許可提供MPEG-4視像的視像提供者取得的MPEG-4視像進行解碼。沒有就任何其他用途發出許可證或默示作任何其他用途。

與宣傳推廣、內部和商業性使用及許可證賦予有關的進一步資料，可通過MPEG LA, LLC.取得，請參閱<http://www.mpegla.com>。關於MPEG LA 視像專利組合許可證使用費的常見問題及解答，請參閱www.apple.com/mpeg4 或 www.apple.com/quicktime/products/qt/faq.html。

F. H.264/AVC通知 在Apple軟體包含AVC編碼和/或解碼功能的範圍內，H.264/AVC的商業性使用需要額外的許可及以下規定適用：本許可證許可本產品的AVC功能僅供消費者的個人和非商業性使用，以(ii)按照AVC標準("AVC視像")進行視像編碼，和/或(ii)對從事個人和非商業性活動的消費者所編碼的AVC視像、和/或獲取自特許提供AVC視像的視像提供者的AVC視像進行解碼。與其他使用及許可證有關的資料，可通過MPEG LA L.L.C. 取得，請參閱[HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://WWW.MPEGLA.COM)。

G. AMR 通知 本產品的 Adaptive Multi-Rate ("AMR") 編碼和解碼功能不允許用於進行行動電話話音呼叫，亦不允許在 Windows 平臺 QuickTime 結構上建立的任何電話產品使用。此外，本產品的 AMR 編碼和解碼功能也不允許用於行動電話通訊基礎系統，包括：基站、基站控制器 / 無線網路控制器、交換中心、以及進出公共交換網路的網路。

H. FAA通知 通過Apple軟體顯示的航機狀況顯示(Aircraft Situation Display)和國家空域系統資訊(National Airspace System Status Information)資料(統稱"航班資料") 是由美國聯邦航空局 (FAA) 產生的。閣下同意在未事先徵得FAA書面同意的情況下，不向他人傳播航班資料。FAA和Apple不承認關於航班資料的應用和準確性的一切明示或暗示的保證，包括對於適銷性或某特定用途的適用性的暗示保證。閣下同意對於因使用航班資料而引起之任何損失、損害、索償、責任、費用、處罰或任何間接的、特殊的、從屬的、或然的或後繼的損害，FAA及Apple不必共同或個別地負上任何責任。Apple軟體並非由FAA資助或認可，FAA不負責技術或系統問題。對於此等問題或運作中的資訊流量問題，閣下不應與FAA聯絡。

I. Adobe Color Profiles的使用。閣下可依照本許可證規定使用包括在Apple軟體內的Adobe Color Profile軟體，但Adobe沒有任何義務為本協議下之Color Profiles提供任何支援，包括Profiles或者其他專案的升級或未來版本。除以上第6條和第7條規定外，在任何情況下，ADOBE皆不必就任何損害、索賠或任何性質的費用而對閣下負有責任。連同Apple軟體分發的Adobe Color Profiles軟體，亦可在Adobe的www.adobe.com網址下載。

EA0321